## DR. KANTILAL PANDYA COMMEMORATION VOLUME ST. SIFICIALIE VISUL

स्भारक-श्य-



# DR. KANTILAL PANDYA COMMEMORATION VOLUME डॉ. डान्तिसास पंडचा स्भारक्ष-अंथ

Ramprasad Bakshi
Compiled by
Rashmi D. Trivedi – Rajani K. Pandya

DR. KANTILAL PANDYA

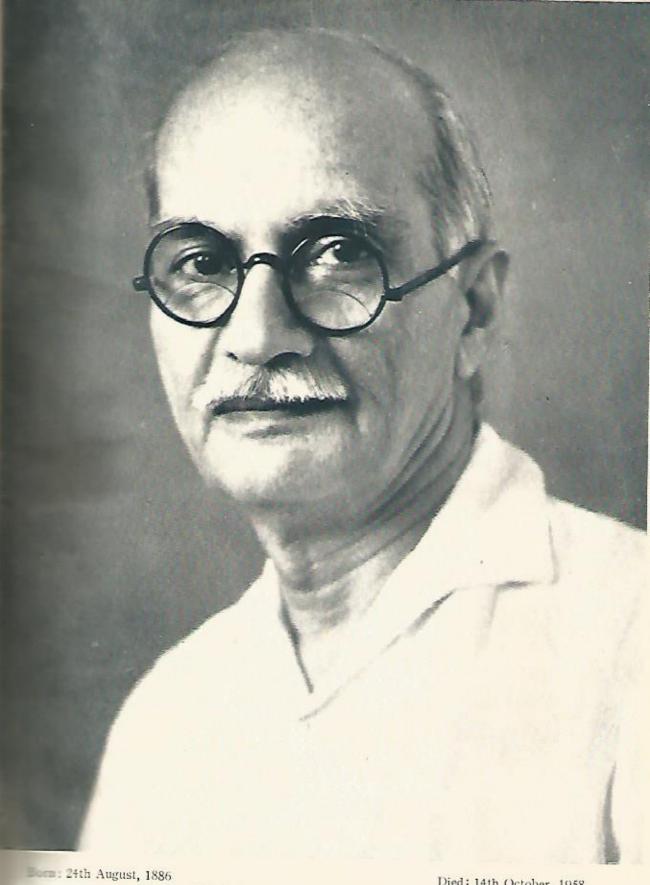
To be had from the publishers on request

Win-2 0 1700

Published by Mrs. R. D. Trivedi and Miss R. K. Pandya, 587, 18th Road, Khar, Bombay 52.

Printed by B. Rawat at Kumar Printery 1454 Raipur Ahmedabad-1

"કાઈ વૃક્ષની જેમ ધીરે ધીરે અંદરથી ઊગલું, આસપાસના વાતાવરણને અનુકૂળ અનાવી વિકસાય તેટલું વિકસલું, ચાડાં પાંદડાં, મંજરીઓ ને ડાળખી ચૂંટાય, લૂંટાય, તૂંટ કે કપાય તા યે વૃક્ષના ધર્મ ધારી રહેવા ને સમય આવ્યે ચૂપચાપ ચાલ્યા જલું,—કશા ક્લેશ વિના, કાલાહલ કે કડુતા વિના, કશી યે આપવડાઈની આત્મકથની વિના." કાન્તિભાઈ



Died: 14th October, 1958 Dr. Kantilal C. Pandya M.A., Ph.D. (Lond.), D.I.C. (Lond.)

#### FOREWORD

A little over two years have passed by since Kantibhai breathed his last. For those who were privileged to know him and to feel the pleasurable warmth of his personality-exemplified by a life of simplicity & inostentation, a high sense of purpose and devotion to what he saw was his clear duty, a live sense of humour, innate friendliness and fellow-feeling for one and all he came in contact with and above all his dedication to a life of science enriched by passion for literature—his passing has left a big void.

This many-sided splendour of his charming personality is brought into perspective through the efforts of all those who have contributed to this Commemoration Volume. To all of them our sincere thanks are due for the time they have given to write about Kantibhai as they knew him and for recalling the many facets of their pleasant and memorable association with him.

In particular we are grateful to Shri Ramprasad Bakshi who despite his many preoccupations gladly undertook to give much of his valuable time in the compilation & editing of this volume, reading the manuscripts and correcting the press-proofs and also by his many valuable suggestions as this volume began to take shape. Without his sustained interest and guidance-motivated by his personal association with Kantibhai of many years-it would certainly have been not an easy task to prepare such a volume. In addition, his own personal tribute to Kantibhai, appearing on page 1 in Gujarati Section, is also sincerely acknowledged.

Our sincerest thanks are also due to Shri Bachubhai Rawat who soon after the demise of Kantibhai promised all his help in the compilation of this volume. He set to work on it right from the start and prepared for publication, in "Kumar" issue of December 1958, a full review of Kantibhai's life & work. This is being reproduced in full in the Gujarati Section of this volume on page 7 and the same has been rendered in English by Shri Jitendra Pandya, younger brother of Kantibhai, and appears on page 1 of English Section for the benefit of those who are not so familiar with Gujarati language. But for Shri Rawat's perseverence in pushing through the printing of the manuscripts as they came in and despite of all odds the publication of this volume would have been further delayed.

Special mention needs also to be made of Shri Saint Nihal Singh who in his characteristic style has brought to fore Kantibhai's genial personality through many personal touches during the long association with him, and of Dr. N. M. Shah, who

has successfully attempted to convey in Gujarati language for the first time the lifework of Kantibhai in the realm of chemical science. No words are adequate to express our thanks for these contributions.

This volume also contains a few selections from Kantibhai's published & unpublished work. Reference to these will convince anyone of how wide were his interests and what breadth of thought he brought to bear on these live issues of his time. Many of these issues are still very much alive today and the approach he had suggested to the solution of these problems, so many years back, still appears practical.

Although this volume is full of many personal glimpses of Kantibhai's life, it may not be out of place to record here two or three very significant but unknown incidents which add lustre to his way of life. That Kantibhai took his profession of teaching seriously and was exceedingly popular and respected by his students was well known. His interest in his students was so compelling that they invariably came back to him whenever they were in doubt or difficulty. Two years before he died he heard of the news that Shri M., one of his students, had gone on strike unto death as a protest against the Village Community which refused to agree to his proposal for co-education of boys and girls. All efforts to persuade Shri M. failed and many friends appealed to Kantibhai to persuade him to give up the fast. In spite of his failing health and increasing weakness Kantibhai set out on a long journey unconcerned about inclement cold weather. He returned in three days having rescued him from sure death, this without asking him to compromise with his conscience. His very presence had the telling effect on Shri M. This same Shri M. came to Bombay to be by the bedside of his teacher during his last days.

Kantibhai loved people. He had an uncanny instinct of making enduring friend-ship and never failed in his usual courtesy. Even when his pains were growing daily and the end was nearing this supreme faculty did not leave him till the last. One evening Madam Sofia Wadia called to see her "Dear Brother". It was well nigh dark and in the dim light of his room he could not easily recognise his "Didi". As Madam Wadia bent over his face and spoke quietly to him he made a gesture to her to be seated. Then little by little Kantibhai gathered his strength and they talked for a while of P. E. N. meetings and of their pleasant associations. In spite of exhaustion he mentioned to one of us standing nearby to bring some sweets for "Didi". Knowing as we did that Madam Wadia had only a few days before lost her dear husband it was embarrassing for us to offer her such fare and yet Kantibhai unware of our perplexity insisted on the same. Madam Wadia, conscious of the fact that perhaps this would be the finale of his life, drank the glass of sherbet offered to her in deference to the wishes of her "Dear Brother". As she turned to leave the room Kantibhai continued to watch her with a happy smile on his agonised face.

COMMERCIAL STREET, STR

His lifelong friendship with Donachie Brothers of Scotland is yet another temple of his pleasing way of life. This friendship was made by chance on his boat to Canada in the year 1921 and it flowered as years rolled by. It was during his acation trip while studying in England that he was invited by James Donachie to new home which was christened "Ashram" by Kantibhai. This beautiful home is mous in that area by this unusal name. For all these years till he died Kantibhai tinued his contacts with this family, particularly with William Donachie, and the chain fletters which passed between them makes a delightful reading.

Doctors had warned Kantibhai that his physical condition was such that it ald be fatal for him to work hard. It was at such stage that Kantibhai was all be be fatal for him to work hard. It was at such stage that Kantibhai was all be be fatal for him to work hard. It was at such stage that Kantibhai was all be be fatal for him to work hard. In spite of our protests he insisted getting up early even before 5 a. m. and sit up for long hours to complete what had undertaken and what he saw was his clear duty to his Mama-his friend, phinar and guide. Every time we protested he had one answer-"Remember what the saw told you about me. That I have only a few more days of work. I must be told you about me. That I have only a few more days of work. I must be told you about me. That I have only a few more days of work. I must be told you about me. That I have only a few more days of work. I must be told you about me. That I have only a few more days of work. I must be the serious work overpowered him and he could not recover from this exhaustion again.

As we reflect upon his life such incidents come back again and again. It is a appropriate augury that many friends have recaptured such incidents which form this memoration value. For all this we are indeed very grateful to them one and all.

February 7, 1961

Druman Trivedi Rashmi Trivedi Rajani Pandya

## અનુક્રમણિકા

અંજલિએા

વાર્મના ઉપાસક વૈજ્ઞાનિક	શ્રી રામપ્રસાદ પે. બક્ષી	٩
કાૅ. કાન્તિલાલ છે. પંડચાની જીવન-ઝરમર	'કુમાર'	19
સ્વ- સુલ્દ શ્રી કાન્તિભાઈ	શ્રી રવિશંકર રાવળ	96
રવ કાન્તિભાઇના કેટલાક સ્મૃતિપ્રસંગા	પ્રા. ઉપેન્દ્ર છ. પંડયા	20
સોગ્ય ક્રાન્તિભાઈ	ડૉ. જવરાજ મહેવા	25
ક્રા-િલાઈ	શ્રી સન્મુખલાલ ઝ. પંડચા	20
ડૉ. કાન્લિલ પંડચા અને તેમનું સંશોધનકાર્ય	ડૉ. નરસિંહ મૃ. શાહ	30
સાહિત્ય-સરકાર-ભક્ત વિગ્રાનવિદ્	પ્રા. અને-તરાય મ. રાવળ	35
સૌજન્યશાલી કાન્ત્રિભાઈ	શ્રી હિમ્મતલાલ ગ. અંજારિયા	36
શ્રી કાન્તિલાલ પંડથા: થાડાં સંસ્મરણા	ગુલાબદાસ બ્રોકર	४२
સૌજન્યમૂર્વિ કાન્તિલાલ છગનલાલ પંડચા	શ્રી પાેપટલાલ ગા. શાહ	88
સંસ્કારમૂર્નિ કાન્યાિક	ડાં. રમખુલાલ કનૈયાલાલ યાશિક	85
કેટલાર્ક સંસ્કારો	શ્રી ઇન્દુલાલ કે. યાત્રિક	28
એક મૂંગા સાંહિત્ય-સેવક	શ્રી ચુનીલાલ મડિયા	યવ
સ્વ. ર્જા, કાન્તિલાલ પંડચા (કેટલાંક સંસ્મરણા)	શ્રી શંકરલાલ બેંકર	પર
વૈજ્ઞાનિક ડૉ. કાન્સિલલ પંડચા	શ્રી સુરેશ સી. દીક્ષિત	, ५५
રવ કાન્સિમાઈ વિષે કેટલાંક છૂટાં સંસ્મરણ	. શ્રી ભાનુશંકર હ. યાત્તિક	46
વાત્સલ્યમૂર્ી મામા	શ્રીમતી માલતીયહેન દ્વે	\$3
ભાઈનાં સમરણા -	શ્રીમતી ચંપકળહેન ર. યાશિક	55
મુ. ક્રાન્લિલભાઈ		31
દ્ગતની વાહ્મયપ્રસાદી		Person
અહીંનું ગ્હારું જીવન (પ્રવાસપત્રાન્૧)	THE THE RESERVE THE PARTY OF TH	ev.
માઉન્ટ વરનાન (પ્રવાસપત્રા–૨)		৩৩
નાયેગરા (પ્રવાસપત્રા–3)		29
આર્લિંગ્ટન: રાષ્ટ્રીય સ્મશાન (પ્રવાસપત્રા–૪)	and the same of the same of	
ગાવર્ધનરામ	in the same of the same of	
ભાઈ-બહેનના સ્તેહ		
ગૃહત્યાગ		14
<u>ધ્યક્તિત્વનિરૂપણ</u>		40
પાત્રાલેખન	a not deep of	61
અસ્ત		स्य
ગુજરાત યુનિવર્સિટી સંબંધી કાંઇક વિચારા		64

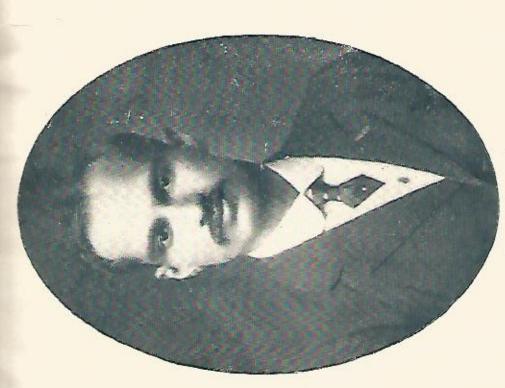
#### INDEX

Tributes	'Kumar'	1
Dr. Kantilal Pandya	Shri Ravishanker Raval	11
My Friend the Late Kantibhai		14
Dr. K. C. Pandya		
My Friend and Colleague Dr. Pandya	Dr. T. D. Sully	
My Friend	Dr. S. S. Deshpande	
Kantilal Chhaganlal Pandya	Shri P. G. Shah	40
Dr. Kantilal C. Pandya: Some Reminiscences By A Life	Shri Ganga Prasad Mehta	29
Fellowship: Its Formation and Fruition	Shri St. Nihal Singh	33
My Guru Professor K. C. Pandya	Dr. P. I. Ittyerah	44
My Teacher: Dr. K. C. Pandya	A Student	47
	Shri M. T. Vyas	49
A Rare Personality  My Brother K. C. Pandya	Smt. Sophia Wadia	50
Letters		
. W. D. Donachie		51
James Donachie and Aunt Beth	7.0	52
C. V. Raman		55
A Few Selected Articles		50
The Spirit of Science		59
The Prince of Beggars		61
Some of Our Superstitions regarding the West		64
Gandhiji—An Appreciation		69
The Last Examination		71
The Sixth U. P. Social Conference		77
Appendix A (Vijnan Mandir-A Review)		8
Appendix B (A Brief Chronology)		8
Appendix C (५६८ ययेवा खेणानी स्थि)		8
About the Contributors		10

અંજલિએા



મત્ની ક્રમાંગલશ્યી: ઇ. ૧૯૨૦માં



કાન્તિલાઈ: ઈ. ૧૯૨૦માં

## વાહ્મયના ઉપાસક વૈજ્ઞાનિક

[સંપાદકીય નિવેદન]

#### શ્રી. રામપ્રસાદ પ્રે. બક્ષી

આજવન વિદ્યાવ્યાસંગી એવા આ કર્તવ્યનિષ્ઠ, કુશળ, શિષ્યવત્સલ ગુરુને શિષ્યોએ આપેલા અર્થો મથા; વિદ્યાનવિશારદ 'ડૉ. પંડચા'એ વિદ્યાનક્ષેત્રમાં કરેલા કાર્યનાં પ્રશંસાવચનો એમના વૈદ્યાનિક મિત્રા તરફથી અવાં: અતિથિદેવો મથ એ મંત્રના આ ઉપાસકના જેઓ અતિથિ બન્યા હતા તેમના તરફથી એ સદ્દ ગૃહસ્થના અનિચનાં સંભારણાં મળ્યાં; એમના છુદ્ધિમહિમાથી અને સૌજન્યથી પ્રભાવિત થયેલા ભારતીય અને સૌથ સજ્જનો તરફથી એમના એ ગુણાની કદર કરતા પંત્રા અને લેખા પ્રાપ્ત થયા; એમની કુટુંબ-અવાની માધુરી જેમણે માણી હતી એવાં કુટુંબીજના તરફથી રનેહાર્દ અંજલિએા આવી; અને આ એ, ઉપરાંત સાહિત્યકાર મિત્રોએ, એમની સાહિત્યસેવાના પણ સહદયતાભર્યો ઉલ્લેખ કર્યો. આવા સદ્ધ્યમાં સહકારથી, અને મુદ્રણકાર્યમાં મળેલી શ્રી બચુબાઈ રાવતની અનન્ય સ્તેહભરી અને કાળજીભરી અલાથી, આ પ્રથમી સત્વસંપત્તિ વધી છે. એ માટે હું, અને મારા શ્રમ અત્યન્ત હળવા કરનાર સહસંપાદેશ, ઓનાં આભારી છીએ—એ સહકારને અને સહાયતાને કાન્તિભાઈની ગુણવત્તાને આભારી ગણિયે તે છતાં.

ગોવર્ધનરામ ત્રિપાઠીના ભાણેજ, છગનલાલ પંડચાના પુત્ર, 'શ્રીયુત ગેાવર્ધનરામ'ના કર્તા, એવા આ ચાવલના ઉપાસકે એ ક્ષેત્રમાં કરેલાં પ્રદાનોને પ્રમાણપત્ર આપતા એમના સમકાલીન – મુરબ્બી અને સમવયરક – ■ ક્લાકારોના જે ઉદગારા મળ્યા તેના આ ગ્રંથમાં સમાવેશ કર્યો છે.

અને એમાં, સદ્દગતની સાહિત્યપ્રકૃત્તિના સમગ્રદર્શનની તક મળી તેથી, હું પણુ મારી નમ્ર અંજલિ એક હું.

વિત્રાન અને વાડ્મય એ બેની અધિકાત્રી દેવીઓ ભુદી હોય, તો એ ઉભય દેવીઓની કાન્તિભાઈ હ્યા હૈપર એકસરખી કૃપા હતી. વિજ્ઞાનની દેવીનું સામ્રાજ્ય આધિભૌતિક ક્ષેત્રમાં છે: એના ઉપાસકના માર્ચિક મેરે પૃથક્કરણાત્મક અભ્યાસ કરીને તત્ત્વોનું અને એના ગ્રુણનું સંશોધન કરવાના છે. વાડ્મયની સામ્રાજ્ય ભાવમય જગતમાં છે: એના ઉપાસકના ધર્મ જીવનના અનુભવસંસ્કારોને ઝીલીને, ચિત્તમાં એટીને, એનું સંયોજનાત્મક પ્રતિસર્જન કરવાના છે. આ દેવાઓની આરાધનાની ભૂમિ નિરાળી છે, ઉપકરણ—

આ બંને દેવીઓની આરાધનામાં સતત ઉદ્યુક્ત રહેનાર, એકની ઉપાસનાના ક્લનું અન્યની ઉપાસનામાં નવેદ્ય ધરનાર, અને બંનેની કૃપાની પ્રતીતિ આપનાર કાન્તિભાઈ હતા તેવા બીજો ગુજરાતી શાધવા પડે.

૧૯૨૪માં ભાવનગર મુકામે ભરાયેલી સાતમી ગુજરાતી સાહિત્ય પરિષદના વિજ્ઞાન-વિભાગના અધ્યક્ષ તરીકે કાન્તિભાઇએ જે મનનીય ભાષણ કર્યું હતું એમાં એમણે કહ્યું હતું: 'સાહિત્ય અને વિજ્ઞાનનું સંસર્ગ-તીર્થ ગુજરાતમાં રચાયું તેથી તે બન્નના ભક્તો તથા રસિકાને એકત્ર થવાની સરસ સરળતા જન્મ પામી છે.'

એ સંસગતાથં-સાહિત્ય અને વિજ્ઞાનનું સંસગતાથં-૧૯૨૪માં જન્મ્યું ભલે; પણ સાહિત્ય અને વિજ્ઞાનનું સંગમતાર્થ એથા ૩૮ વર્ષ પહેલાં જન્મ પામા ચૂક્યું હતું--૧૮૮૬માં કાન્તિભાઇના જન્મ થયા ત્યારે.

કાન્તિભાઈ આ બંને વિદ્યાઓના સંસ્કારનું વિકાસક્ષમ બીજ લઈને જન્મ્યા હતા. એમણે પ્રત્યક્ષ રીતે વિજ્ઞાનની ઉપાસના વધારે અને વધારે વર્ષો સુધી કરી, પણ એમના લેખામાં જે સાહિત્યસંપર્કનાં પ્રમાણા અને સાહિત્યગુણનાં તત્ત્વા નજરે પડે છે એ જોતાં જણાય છે કે વિજ્ઞાનના આ અધ્યેના અને અધ્યાપક વાક્મયની ઉપાસનાને કદી વીસર્યા નહોતા. વાક્મયની અધિકાત્રી સરસ્વતી દેવી એમની આદ્ય આરાધ્ય દેવી હતી એમ લાગે છે. અંગ્રેજી વચનભંગીના ઉપયોગ કરીને કહી શકાય, અને એમણે પાતે જ કહ્યું છે, કે Literature was his first love. અને એમાં આધ્યવેકારણ નથી: એમના જન્મલબ્ધ કુલસંસ્કારો એવા હતા, એમના ઉજેરનું વાતાવરણ એવું હતું, કે એએમ વાક્મયની દેવીના કૃપાકટાક્ષો પ્રથમથી જ બીલે, એ દેવીના લીલાવિલમોથી પહેલા પ્રભાવિત થાય. અક્ષરબ્રદ્ધની ઉપાસક અને જીવનને જ્ઞાનદિષ્ટએ જોનારી નાગર બ્રાહ્મણ જ્ઞાતિના ઉચ્ચ વિદ્યાસંસ્કારથી સમૃદ્ધ કુલમાં એમના જન્મ થયા. એમના પિતા જ્યનલાલ પંડ્યા, બાલુકૃત કાદંબરીના અદ્વિતીય ભાષાન્તરકર્તા, સાહિત્યના ઉપાસક હતા. એમના માતા સમયેલદ્ધમી, 'સરસ્વતીચંદ્ર' ભાગ કુનમાં એમને અપેલી 'નિવાપાંજલિ'માં ગાવધનરામે કહ્યું છે તે પ્રમાણે, એ વિદ્યાપ્રભુ બન્ધુ પાસેથી વિદ્યાસંસ્કાર પામ્યાં હતાં અને 'સરસ્વતીચંદ્ર'ના કર્તાની નિકપશિલા હતાં. એ માતાનો સંસ્કારનસંસર્ગ કાન્તિભાઇને જન્મ પછી માત્ર છ વર્ષો પર્યન્ત જ મળ્યો, પણ એટલા અલ્પ અવધિમાં પર્યાપ્ત મળ્યો. અને એ મામા ગાવધનરામના સહવાસમાં કાન્તિભાઇના જન્મલબ્ધ સાહિત્યસંસ્કારને વિકસવાની પૂર્ણ, અપૂર્વ, અનુકૃલતા સાંપડી.

કાઈ પણ ત્રન્થના તાત્પર્યના નિર્ણય કરવાનાં આટલાં લિંગા, સાધના, સ્વીકારાયાં છેઃ ઉપક્રમ અને ઉપસંહાર, અભ્યાસ, અપૃવંતા, કલ, અર્થવાદ અને ઉપપત્તિ. કાન્તિભાઈની વિદ્યોપાસનાના તાત્પર્યનિર્ણયમાં આપણે આ સાધનામાંનાં મુખ્ય પ્રથમ બે સાધનાનાં ઉપયોગ કરીએ તા શું જણાય છે? એમની ઉપાસનાનું પ્રથમ પ્રકટ કલ તે ૧૯૧૦માં લખાઇને પ્રસિદ્ધ થએલું 'શીયુન ગાવધનરામ'; એમનું અન્તિમ કાયે તે ૧૯૫૮માં ગાવધનરામને અપાયેલા અધ્ય, અને ગાવધનરામની સ્ક્રપણકનું (મનનનાધનું) સંપાદન. એમની સક્રિય વિદ્યોપાસનાના ઉપક્રમ સાહિત્યથી, અને ઉપસંહાર પણ સાહિત્યથી, અને તે પણ સાહિત્યશી ગાવધનરામ-વિષયક ઋષ્યિદ્યારી

સાહિત્ય એ એમના જન્મલબ્ધ, કુલસંરકારપ્રાપ્ત, પ્રથમ રસવિષય હતા; પણ એમણે ખાસ અભ્યાસ કર્યા રસાયનશાસ્ત્રના, અધ્યાપન કર્યુ રસાયનશાસ્ત્રનું. એ વિષે એમનું પાતાનું ૧૯૨૪માં કરેલું કથન મનનાહ છે:

'મારી જિંદગીના અર્ધાથી વધુ વખત હું વિજ્ઞાનને જ ચરણે ધરી ચૂક્યો છું. વિજ્ઞાનને ખાતર બી.એ. માં બીજા મનગમતા વિષયો છાંડવા, વિજ્ઞાનથી જ એમ. એ. થયો, એના જ અભ્યાસ માટે બે વર્ષ બેંગ્લોર ગયો અને રાા–રાાા વર્ષ લંડનમાં રહ્યો. ૩૮ વર્ષ લગી બીમારીને લીધે લૅબારેટરી છોડવી પડી ત્યાં લગી, વિજ્ઞાનની એક મોટી શાળામાં રસાયનનું શિક્ષણ આપ્યાં કર્યું. બેશક છેક ૧૯૧૦માં 'શ્રીયુત ગોવર્ષનરામ' ા કુલખ્યું હતું અને બીજા લેખા પણ લખ્યા હતા; પરંતુ આ અરસામાં રસાયનના સંશાધનના સાડેક Papers' પ્રકટ કર્યા, અને એ પ્રકટ કરવાનું કામ હજા ચાલે છે.'

વિજ્ઞાનના પરિશીલને કાન્તિભાઇને જે સત્યદૃષ્ટિ અને કાર્યપદ્ધતિ આપી એ સાહિત્યકારોએ અનુ-■સ્વા જેવી છે. એમણે કહ્યું છે: 'વિજ્ઞાનનું ખરું સ્વરૂપ–વિજ્ઞાનના શુદ્ધ આત્મા–તા સંશોધન છે; સત્યનું ■તત, અવિસ્ત ને પદ્ધતિપૂર્વક અન્વેષણ એ જ છે.' સાહિત્ય પણ સત્યશોધનની અપેક્ષા રાખે છે.

વૈત્રાનિકામાં સાહિત્યશંલીની જરૂર છે, અને સાહિત્યકારામાં તેમ જ સાહિત્યમામાં સેકામાં વૈત્રાનિક દષ્ટિની જરૂર છે. કાન્તિભાઇએ સાહિત્યને વિત્રાનવિષયક લેખાંથી સમૃદ્ધ કર્યું; સાહિત્યના તીથધામમાં અનેક મંદિરો હતાં, તેમાં 'વિત્રાનમંદિર'ના ઉમેરા કર્યો, અને એમાં પાતાની સાહિત્યાયિત શૈલીના પરિચય કરાવ્યા

વિતાનેતર વિષયોના એમના લેખોનું પ્રમાણ પણ ઘણું મોડું છે. એમણે બ્રન્થાવલાકના લખ્યાં, જિલ્લાણવિષયક લેખા લખ્યા, સમાજ અને રાષ્ટ્રના પ્રશ્નોની મીમાંસા કરી, પ્રવાસવર્ણના લખ્યાં, વ્યક્તિચિત્રો આલેખ્યાં, સર્જન–અનુવાદ દ્વારા લલિત વાર્ષ્મય રચ્યું, ભાષાના તથા સાહિત્યના પ્રશ્નોને ચર્ચતા લેખા લખ્યા, અને વિનાદગર્લ હળવા નિર્ભવો પણ લખ્યા.

આ રમારકગ્રન્થમાં અન્યત્ર એમના લેખામાંથી અવતરણા આપવામાં આવ્યાં છે. સાહિત્યની ઉપાસનાને શાભાવતી અને સંગીન બનાવતી એમની વૈજ્ઞાનિક દર્ષિના, વિષયની સર્વાગીષ્યુ મીમાંસાના, વ્યવસ્થિત યોજનાના, રૃચિકર અને ઉચ્ચ ક્રોટિને સ્પશેતી એમની શૈલીના યથાવત્ પરિચય મેળવવા માટે એમના વૈજ્ઞાનિક અને વિજ્ઞાનેતર વિષયના લેખા વાંચવા જોઇએ. એમના છૂટક છૂટક માસિકામાં પ્રકટ થયેલા, તત્કાળ વંચાઇને વિસારે પડેલા એ અનેક લેખાનું પ્રત્યે સમય વાચન ન કર્યું હોવાથી જ એએા વજ્ઞાનિક માત્ર હતા એવા ખાટે ખ્યાલ કદાચ ક્રોઇકના મનમાં હોય, એમના આ સ્મારકયન્થમાં સાહિત્યદ્દષ્ટિએ સાહિત્યકારે શું કહેવા—લખવાનું હાય એવી ઉપેક્ષાવૃત્તિ કદાચ કચાંક જોવામાં આવી હોય, તો એમાં નથી હું નવાઇ માનતા, નથી ક્રોઇને દોષ દેતા. મારે કહેવાનું છે તે તો એ કે જ્યારે ક્રાન્તિભાઇના લેખા સંત્રહાઇને પ્રકટ થશે ત્યારે એમના વિષયપસ્ત્વે વૈવિધ્યનું અને વિસ્તારનું, એમની આલાચનાની વૈજ્ઞાનિક સત્યપરાયણતાનું, એમની શૈલીની પ્રાસાદિકતાનું, મધુરતાનું અને અથવત્તાનું વાચકને યથાથે દર્શન થશે.

પણું એ અવસર આવે ત્યારે; દરમ્યાન આ રમારકપ્રંથના વાયકોને આરવાદવા માટે અલ્પ વાનગી અહીં આપું છું. ખબરદારની 'પ્રકાશિકા'ની કાન્તિભાઇએ કરેલી સમીક્ષામાંથી આ વર્યના ટાંકું છું:

'લાલિત્ય તથા ઔચિત્ય, સરલતા તથા સ્વાભાવિકતા, આવેશ તથા અસ્ખલિત પ્રવાહ એ જે ઉત્તમ ભાષાના આવશ્યક ગુણા છે તે મિ. ખબરદારનાં કાવ્યોનાં મુખ્ય લક્ષણરૂપે હમે મૂકી શકીશું નહિ.'

'ગુજરાતી નાટકા અને રંગભૂમિ' વિષે લખતાં એએા જયશંકરે એક સભામાં કરેલા ભાષણ વિષે કહે છે:

"સ્વર જરા ધીમા: પણ શી મૃદુતા, ભાવવાહિતા; ભાષા વિશેષ સંસ્કારી, absolutely chaste. Sanskritized ગુજરાતી, પણ લાલિત્ય એવું કે પોણા કલાકના extempore વ્યાખ્યાનમાં એક શબ્દ પણ ભારે-જાડા-કર્કશ ન્હાતો. ઉચ્ચારા શુદ્ધ; મીડા તો હોય જ. નથી શબ્દોને ખાળવા પડતા-તેઓ એમની સેવામાં તૈયાર જ હોય એમ એક એક શબ્દ પોતપાતાને સ્થાને હાજર થઈ પુષ્પની માફક મુખમાંથી નીકળી પડતા. ને શબ્દસમૃદ્ધિ પણ એવી કે કાઇ બેચાર શબ્દ વારંવાર આવી જાય ને શબ્દદારિક્રય પ્રકટ કરે એમ પણ નહિ. Perfect art. તે સીની સાથે અનુપમ modulation, ને અત્યન્ત ઉચિત આવેશ, કટાક્ષ, પ્રહાર, હાસ્ય, appeal, expository enthusiasm."

આમ 'વૈજ્ઞાનિક' કાન્તિભાઈ લખે છે; એ વૈજ્ઞાનિક આપણા નટરત્ન જયશંકરના વ્યાખ્યાનની વાણીનું, શૈલીનું, આવું 'પૃથક્કરણુ' કરે છે, પણ આ માત્ર પૃથક્કરણ નથી; પૃથકકૃત તત્ત્વાનું સંયોજન કરીને, એમાં ભાવના રંગાની મેળવણી કરીને, આલેખેલું કલામય શબ્દચિત્ર છે.

કાન્તિભાઈનું એક વિધાન સ્મરણમાં આવે છે: એ વિધાન છે 'સાહિત્ય અને જીવન'ને લગતું: 'સાહિત્યકારો પુસ્તિકિયા છે. They must be in living contact with their subject'. કાન્તિભાઇના વિજ્ઞાન જોડેના સંબંધ living contact હતા, સજીવ હતા, જીવનસંબદ હતા, જીવનસંસ્ષ્ટ હતા. વિજ્ઞાનના આ ઉપાસકની અનુભૂતિમાં ઉત્સાહ હતા; આનંદ હતા. તેથી તા એમની બુહિમાંથી હૃદયના ભાવશી રંગાઇને આવા ઉદ્દગારા આવતા હતા:

'વિજ્ઞાનના ઇતિહાસ જેટલા બાંધદાયક છે તેટલા જ વિનાદક છે અને પ્રાત્સાહક છે. અનેક અંગામાં વિસ્તાર પામેલા અને હજી પામ્યા કરતા વિજ્ઞાનના એ ઇતિહાસ કાઈ રસિક ગુજર વિદ્વાનની ફાંકડી કલમ ગુજર પ્રજાને ચરણે ધરે એ જેટલું ઇચ્છવાયાંગ્ય છે, તેટલું જ—ળની શકે તા તેથા ય વધુ—ઇચ્છવાયાંગ્ય એ છે કે વિજ્ઞાન તરફ વળવા માંડેલી ગુજર પ્રતિભા વિજ્ઞાનના ભાવિ ઇતિહાસને ઘડવામાં પણ સામિલગિરી આપીને તેમાં પાતાનું નામ કીર્તિવન્ત કરે'

વિજ્ઞાન એ કાન્તિભાઇના ધર્મ હતા, વાક્ષ્મય પણ એમના ધર્મ હતા; પણ સાધારણ ધર્મ વિષે વાત કરીએ તા વિજ્ઞાનને એએ ધર્મવિરાધક નહિ પણ ધર્મશાધક માનતા. અને એ, નૈતિક અવનતિની કરિયાદ કરતા આપણા આજના સમાજે ખાસ લક્ષમાં લેવા જેવું છે, સમાજના ધર્મોપદેશકાએ અને શાસ્ત્રકારોએ વિચારમાં અને આચારશાસ્ત્રમાં ઉતારવા જેવું છે:

'વિગ્રાન સ્વયમેવ ધર્મનાશક છે એવા ડર ક્રાઇને થવા જોઇએ નહિ...બ્રમ, અગ્રાન આદિના અનેક પાપડાઓ ઉખડ્યા છે અને અર્વાચીન ખ્રિસ્ત ધર્મ વિશેષ શુદ્ધ થઈ શકચો છે...વિગ્રાનના શુદ્ધ આત્માના સ્વીકારથી આપણે પણ ધર્મશુદ્ધિ ક્રેમ ન સાધી શકાએ?'

એટલું જ વિચારણીય અને આચરણીય છે કાન્તિભાઈનું આ ઉદ્દબોધન-વચન:

'એવું કહેવાય છે કે પૂર્વવાસી મનુષ્ય વિચાર-ચિન્તન-શ્રદ્ધા-આર્ષદર્શન ઇત્યાદિક આધ્યાત્મિક ગુણાથી સંપન્ન છે, પણ તહેનામાં ચાકસાઇ-માપ-અવલાકન-પ્રયાગાત્મક અન્વેષણ ઇત્યાદિ ન્યૂન છે. એની ખામી તે પાશ્ચાત્યનું ભળ છે, અને એના ગુણુ તે પાશ્ચાત્યની ખામી છે. પશ્ચિમનું બળ વિજ્ઞાન ને પૂર્વનું બળ ધર્મ.

(આપણે) જો મહાપ્રજા થવું હોય, તો આપણી સંસ્કૃતિમાં અને સૃક્ષ્મ સંપત્તિમાં વિજ્ઞાનસંસિદ્ધિ ઉમેરવી જ પડશે, અને આપણી આધ્યાત્મિક શક્તિને વિજ્ઞાનળળના ચિરંજીવ આશ્રય આપવા જ પડશે.'

વિજ્ઞાનની પરિભાષા વિષે કાન્તિભાઇએ જે વિચાર નોંધ્યા છે એમાં, એ ક્ષેત્રમાંના અન્ય કેટલાક પ્રારંભના કાયકરામાં જોવામાં નથી આવી એવી ભાષા પ્રત્યેના આદરની, શુદ્ધિના આગ્રહની, પરિભાષાનિર્માણના સાચા ભાષાવિજ્ઞાનાચિત માર્ગની, દષ્ટિ છે અને ભાવના છે:

'વિજ્ઞાનની ગુજરાતી પરિભાષાને માટે એક પાસથી જૂની ગુજરાતી, ભાષાશાસ્ત્ર, વ્યુત્પત્તિશાસ્ત્ર, સાહિત્યવિકાસ આદિનું પૂરું જ્ઞાન જોઈશ; બીજી પાસથી સંસ્કૃત, ફારસી, અરુબ્બી, અંગ્રેજી વગેરેના જે જે સમુદ્રોમાંથી શબ્દરત્ના આણ્વાનાં છે તેઓનું અને તેઓમાં પરિભાષાની કાંઈ સંપત્તિ હોય તો તેનું સંપૂર્ણ જ્ઞાન જોઇશ; ત્રીજી પાસથી, ગુજરાતની પેઠે અન્ય હિન્દપ્રાન્તામાં જે પ્રયાસા થતા હોય તે જે સિદ્ધિ પામ્યા હોય તેઓના સજીવ સંપર્ક જોઈશ.'

કાન્તિભાઈ વૈજ્ઞાનિક હતા તેટલા જ સફળ સાહત્યાપાસક હતા, એની પ્રતીતિ કરાવવાને એમની સાહિત્યવાનગી આજે ચખાડવી પડે એવી જરૂર રહે છે ખરી? જેમણે તરુણ વયમાં હિમ્મતપૂર્વક પોતાના મામા ગાવધનરામનું જીવનચરિત લખવાનું બીંકુ ઝડપીને એ ક્ષેત્રમાં હજી પણ અગ્રગણ્ય રહી છે એવી સફળતા સાધી, એમની સાહિત્ય-સેવાની ખાતરી કરાવવી બાકી રહે છે ખરી? છતાં મેં વાનગીએ અહીં આપી છે તે એટલા માટે કે કાન્તિભાઈની સાહિત્યશૈલીના વાચકને પ્રત્યક્ષ પરિચય થાય—કસ્ત્રરી આપોઆપ પરખાય, વખાણની અપેક્ષા ન રાખે: ફારસી કહેવત કહે છે તેમ 'મુશ્ક આન ચે ખુદ બબ્રુયદ્દ, ન આન ચે અત્તાર બગ્રુયદ્દ' અથવા કવિ જગનાથ પંડિતે કહ્યું છે તેમ નદિ વસ્તૃરિહામોદ: શપથેન વિમાન્યતે એ ન્યાયે અહીં આપેલી વાનગી સ્વયમેવ નિજ સૌરભની પ્રતીતિ કરાવશે.

કાન્તિભાઇએ કૅાલેજમાં પ્રતિદિન એક સુંદર અંગ્રેજી સુભાષિત પસંદ કરીને એાર્ડ ઉપર મૂકવાના રિવાજ રાખ્યો હતા, એ પણ એમના વાચનની વિશાલતા અને અભિરુચિની ઉચ્ચતા ઉપરાંત વાડ્મયરત્નની પરીક્ષાશક્તિ દર્શાવે છે.

કાન્તિભાઈની વાઙ્મયસિદ્ધિ માત્ર લેખની દ્વારા જ નહિ, મોેખિક વાણી દ્વારા પણ પ્રકટ થતી હતી એનું પ્રમાણપત્ર નરસિંહરાવ દિવેટિયાએ આપેલું છે, જે એ કવિ-ભાષાવિજ્ઞાનીની 'રોજનીશી'માં નોંધાયેલું છે; તેમાંથી અલ્પ અંશ અહીં ટાંકું છું:

'વાંદરા–તા. ૯–૪–૧૧, રવિવાર. The Unionમાં 'પ્રેમાનંદનાં કાવ્યો'ના ગયા રવિવારના ભાષણ ઉપર ચર્ચા થવાની હતી તેથી ગયા…હું ગયા વખતથી, ચાલુ પ્રમુખ હતો…કાન્તિલાલના વિચાર બધા ગંભીર, સમતોલ અને સારા હતા; અને હેમની વકતૃત્વની છટા ઘણી જ અદ્દસુત હતી; મુદ્દાની નોંધબોંધ કશું રાખ્યા વિના, તૈયારી વિના, અસ્ખલિત પ્રવાહની વાણી, શુદ્ધ સરલ ભાષા, અને દોષહીન ભાષા વગેરે બધા ગુણ હતા.'

નરસિંહરાવ જેવા પરીક્ષકની કલમ પાસે આવાં પ્રશંસાવચના લખાવનારું આ ભાષણ ૧૯૧૧માં કાન્તિભાઇએ કર્યું ત્યારે એમની ઉમર લગભગ સાડા ચાવીશ વર્ષની જ હતી.

કાન્તિભાઇએ ગુરુપદ કેવું શાભાવ્યું હતું, એ કેવા આદર્શભૂત ગુરુ હતા, એ એમના શિષ્યોએ આ પ્રત્યમાં પ્રકટ થયેલા લેખામાં લખ્યું છે: એમની કુટુંબવત્સલતા, નિયમિતતા, જીવનની વ્યવસ્થિતતા, અતિથિસત્કારની ભાવના, નિર્વ્યાજ શુચિતા અને સુજનતા આદિ ચારિત્રગુણોની સંપત્તિ કેવી માટી હતી એના આદરભર્યો અને ઉમળકાભર્યો ઉલ્લેખ મિત્રોએ કર્યો છે: મને પણ એ ગુણાની પિછાણ થઈ હતી– પણ આ મિત્રોએ કરેલી ગુણ-ગણનામાં મારી પૂર્ણ શામિલગિરી જણાવીને એ વિશે વિશેષ લખતા નથી.

રમૂજભરી, હળવા હૈયાની છતાં લક્ષ્વેધી ટેક્ષર કરવાની એમની આવડતના એક દાખલા આપીશ. એ દાખલા કાન્તિભાઇએ નડિયાદમાં મળેલી ૧૯૫૫ની, ૧૯મી, સાહિત્યપરિષદને અવસરે સત્કારમંડળના પ્રમુખ તરીકે આપેલા ભાષભુમાંથી લીધા છે:

"મુનશીએ 'સીધાં ચઢાણુ'માં કહ્યું છે તેમ\* મારા જ એક ભાષણ વખતે તેઓ પહેલી વાર બાલવાને ગુર્જર સભામાં આવ્યા હતા. 'સંસ્કૃતનું શિક્ષણુ ને ઉપયોગ' એ વિષય હતા. સંસ્કૃત શિક્ષકો એનું શિક્ષણું કેવું અઘરું ને અનાકર્ષક કરી મૂકે છે, તેને બદલે કેવી રીતે તે સરસ, આકર્ષક ને ઉપયોગી કરી શકે તે મેં વિસ્તારથી

આ પ્રસંગ મુનશીએ 'સીધાં ચઢાણ' પુ. ૧, આવૃત્તિ પહેલી (૧૯૪૩) પૃ. ૧૨૪-૧૨૫ મે ૧૯૧૧ની સાલ અને ૨૫મી જીલાઇ તારીખ નોંધીને વર્ણવ્યા છે.

ભતાવેલું. મુનશી પછી બાલ્યા. એમને એ સંતોષ રહ્યો કે એમણે મારા ભાષણના ટૂકડેટ્રકડા કરી નાખ્યા, નવા ત્રાનની જય બાલાવી અને પોતે સારું બાલી શકે છે એ એમણે ને બીજાઓએ જાણ્યું. મને આજે એ સંતોષ છે કે હિન્દમાં અત્યારે સંસ્કૃતની જય બાલાવનારાઓમાં ને સંસ્કૃત પરિષદામાં મુનશી એક આગેવાન છે. આમ મુનશી પોતાની ભૂલ સુધારી શકે છે. જે ભૂલ કરે તે જ સુધારે ને? ન કરે તેને સુધારવાનું શું હોય?'

ટાગારનું 'The Small' એ કાવ્ય વાંચીને ઉદ્દભવેલા વિચારા કાન્તિભાઇએ 'નવચેતન'ના નવેમ્બર ૧૯૨૭ના અંકમાં વ્યક્ત કર્યા છે, તેમાંથી નીચે મુજબનું અવતરણ આપવાના લાેભને હું વશ થાઉ છું:

'શ્રેષ્ઠતા તા નાના-માટાના સુભગ સમન્વયથી જ જન્મે છે. પીંછી તે રંગાની સાથે ચિત્રકારનું માનસ જોઇએ, વીણાના થાડાક ધાતુના તારા અને બે તૂંબડાંઓની સાથે પ્રભુત્વમય ક્રીડા કરનાર અંગુલિઓ તે સંગીતહૃદય પણ જોઇએ.

માટાંમાટાં મગજો અત્યારે આ નાના પરમાહુના ગર્સમાંની શક્તિને બહાર કાઢવામાં ગૂંથાયાં છે, અને છતાં હજી ક્રાઈ ફાર્વ્યું નથી.'

આવા કાન્તિભાઈના સંસર્ગના કાંઈક લાભ હું લઈ શકયો એને મારું સદ્ભાવ્ય સમજો છું, એમને મારા હૃદયભાવની આ અંજલિ અર્પુ છું, અને—આ પ્રત્યમાં અન્યત્ર જે છપાયા છે તે—એમના 'મુદ્રાલેખ' (પુનરાવૃત્તિની જવાબદારી વહારીને પણ) અહીં ટાંકીને મારા એ વાલ્મયાપાસક વૈત્તાનિકને આપવાના આ વાલ્મય-અર્થ પૂર્ણ કરું છું. એ 'મુદ્રાલેખ' અથવા 'જીવનમંત્ર' આ પ્રમાણે છે: 'કાઈ વૃક્ષની જેમ ધીરેધીર અંદરથી ઊગલું, આસપાસના વાતાવરણને અનુકૂળ બનાવી વિકસાય તેટલા વિકસતું, થાડાં પાંદડાં, મંજરીઓ ને ડાળખી ચૂંટાય, લૂંટાય, તુટે કે કપાય તા ય વૃક્ષના ધર્મ ધારી રહેવા, ને સમય આવ્યે ચૂપચાપ ચાલ્યા જવું–કશા ફલેશ વિના, કાલાહલ કે કટુતા વિના, કશી યે આપવડાઈની આત્મકથની વિના.'

#### કાન્તિલાલ-વક્તા

આજે સવારે The Unionમાં 'પ્રેમાનન્દનાં કાવ્યા'ના ગયા રવિવારના ભાષણ ઉપર ચર્ચા થવાની હતી. હું ગયા વખતથી ચાલુ પ્રમુખ હતા. ચર્ચા નાચના મેમ્બરાએ કરી: ૧. ચન્દ્રશંકર, ૨. પરધુભાઈ, ૩. વિભાકર, ૪. અંબાલાલ, ૫. કાન્તિલાલ. આ બાબત ભિન્ન ભિન્ન મત દર્શાવાયા. કાઈ પ્રેમાનન્દ તરફ અતિ ભક્તિ દર્શાવનારા, કાઈ બીજે છેડે જનારા, ને કાઇક ગંભીર મધ્યમાર્ગના. કાન્તિલાલના વિચાર બધા ગંભીર, સમતાલ અને સારા હતા; અને હેમની વક્તૃત્વની છટા ઘણી જ અદ્ભુત હતી; મુદ્દાની નોંધબોંધ કશું રાખ્યા વિના, તૈયારી વિના, અસ્ખલિત પ્રવાહની વાણી, શુદ્ધ સરલ ભાષા, અને દોષહીન ભાષા–વગેરે બધા ગુણ હતા. હેમની ચર્ચામાં મુખ્ય મુદ્દા નીચે પ્રમાણે હતા—

- (a) પ્રેમાનન્દના સમયની સાંસારિક સ્થિતિ વગેરે વિશે ઐતિહાસિક પ્રમાણના અભાવે માત્ર કલ્પનાએ કરાય છે તે અનિષ્ટ છે.
- (b) પ્રેમાનન્દ ઉત્તમ કવિ હતા તે ખરું; પરંતુ હૈના સમય ગયા છે-એ હવે obsolete જૂના જમાનાના ગણાય; હવે નવા જમાના થયા, નવા પ્રકાશ આવ્યા, નવા પાક્ષાત્વ તેમજ સંસ્કૃત કવિના કવિતાના પ્રભાવ પડયો છે; હૈને કાલિદાસ, શેક્સપીઅર વગેરેના સરખા કરાવવા એ વાજળી નથી.
- (c) પરંતુ હૈનાં કાર્યોના સારા અભ્યાસ થવા માટે Browning Society વગેરેની પેઠે 'પ્રેમાનન્દ Society' વગેરે થશું જોઇએ. —નરસિંહરાવની રાજનીશી : ૯-૪-૧૯૧૧, પુષ્ઠ ૨૬૬,

## ડા. કાન્તિલાલ છ. પંડચાની જીવન-ઝરમર 'કમાર'

5. ૧૮૮૬ની ૨૪મી ઍાંગસ્ટે, સંવત ૧૯૪૨ની શ્રાવણ વદી નવમીને દિવસે લગભગ મધ્યાદ્વે નડિયાદમાં વ્યક્તગરા નાગરતાતિમાં એમનો જન્મ થયો હતો. પિતા શ્રી. છગનલાલ હરિલાલ પંડ્યા સંસ્કૃતના એક બહુ કહિન શ્રંથ 'કાદંબરી'નું (ઘણુંખરું કોઈ પણ હિંદી ભાષામાં ન થયું હોય એવું) 'અદ્વિતીય સુંદર' ભાષાંતર કરીને ગુજરાતી સાહિત્યમાં ચિરંજીય થઈ ગયેલા વિદ્વાન સાક્ષર તથા ગ્રણત્ત સંસ્કારસેવી ગ્રહસ્થ હતા, અને જાનાગઢના નાયભ દીવાનને પદે પણ એ કાર્ય કરી ગયેલા. 'સરસ્વતીચંદ્ર'ના ત્રીજા ભાગની 'નિવાપાંજલિ' એમને અર્પિત થઈ છે તે, શ્રી. ગાવઘનરામનાં નાનાં ને વહાલસોયાં વિદુષી બહેન સમર્થલક્ષ્મી તેમનાં માતા. આમ તેમને વિદ્યા-સંસ્કારના વારસા પિતા, માતા તથા માતુલ–એમ ત્રિવિધ પક્ષેથી મળ્યો હતો. દાદા હરિલાલ હવા નાણાં ધીરવાના ઘંધો કરતા. પિતા(છગનલાલ)ના માતામહ કૃપાદત્ત રામદત્ત પંડચાની મુંબાઈમાં પેઢી હતી, અને તેઓ ચીન દેશમાંથી ચા વગેરે મંત્રાવી તેના વેપાર કરતા. ગુજરાતી સાહિત્યના પંડિત યુગના હાન સાક્ષર અને ગાવર્ધનરામના પિતરાઈ ભાઈ મનઃસખરામ સૂર્યરામ ત્રિપાઠી એ કૃપાદત્ત પંડચાના ભાણેજ અ. મનઃસખરામના ભાળપણમાં જ તેમના પિતા અવસાન પામ્યા હોવાથી એઓ અને એમનાં માતા પાદત્ત પંડચાના આશ્રય તળે રહેતાં. એ મનઃસખરામના યે કાન્તિભાઈને પહેલેથી ગાઢ સાહિત્ય-સંબંધ હતાં. અન્તિભાઈ તો પોતાના વિદ્યાન-સાંખનું યે બીજ પિતામાં જુએ છે: 'એમનો વિદ્યાન તરફનો રસ તો બહુ એકોને જાણીતો છે; કારણ કે એમના જવનમાં એ તીવ છતાં લગભગ દટાયેલા જ રહ્યો. મારા જેવા અલક બહુ થોડાને તે સ્પષ્ટ હતાં.'

પોતે ચાર ભાંડુઓ: બે ભાઇઓ અને બે બહેના. એમાં સૌથી મોટાં વસંતળા, જે શ્રી. ચન્દ્રશંકર નર્મદાશંકર પંડચાને પરણેલાં. તેમનાથી નાના કાન્તિલાલ. એ પછીના નાના ભાઈ બંને પગે ખાડવાળા હતા તે નાનપણમાં જ રાજરી ગયેલા. સૌથી નાનાં બહેનનું નામ ચંપકળા (જેમના પતિ શ્રી. રતિલાલ ચુ. વિક હમણાં–કાન્તિભાઈના અવસાન બાદ થાડા દિવસે–અમદાવાદમાં રાજરી ગયા). શ્રી. ચન્દ્રશંકર પંડચા કાન્તિભાઈના અભિત્રહદય સુહદ બની રહેલા.

ઇ. ૧૮૯૪માં માતા સમર્થલક્ષ્મીનું અવસાન થતાં કાન્તિભાઇનું ૧૮૯૪થી '૯૬ સુધીનું પ્રાથમિક આપ્યું માસાળમાં જ નડિયાદની સરકારી 'મિડલ સ્કૂલ'માં થયું; પણ ૧૮૯૭માં માતામહ માધવરામ ગુજરી આ તેઓ પિતા પાસે જૂનાગઢ ગયા. ત્યાં પણ પિતાની કાળજીભરી સંભાળ અને દેખરેખે એમને માતાની આ લાગવા દીધી નહિ. તે પછી એક વર્ષે, ૧૮૯૮માં ગાવધનરામ મુંબાઇની ધીકતી વછીલાત છોડીને– આરજીવન ગાળવાની ઉદાત્ત ભાવનાથી નિવૃત્ત થઇને નડિયાદ આવ્યા; ને પછીને વર્ષે–ઇ. ૧૮૯૯માં ગાવધન- રામના પિતરાઈ ભાઈ મનઃસુખરામના પુત્ર તનસુખરામનાં પુત્રી ઉમાંગલક્ષ્મી સાથે ક્રાન્તિભાઈનું લગ્ન થયું. એ સમયે ક્રાન્તિભાઈનું વય તેર વર્ષનું હતું.

ગળયૂથીમાંથી જ વિદ્યાસંસ્કારસંપન્ન કાન્તિભાઈ સ્વકુટુંબના આવા ઉમદા વાતાવરણમાં પ્રથમથી જ પ્રગતિ કરતા રહેલા. વિદ્યાર્થી તરીકે તેઓ બાળપણથી અત્યંત તેજસ્વી હતા. મૅટ્રિકના અભ્યાસ જૂનાગઢમાં કરીને ૧૯૦૨માં તેઓ ૧૫૦માંથી ૩૫૧ માર્ક સાથે આખી યુનિવર્સિટીમાં ૨૦મે અને ગુજરાત ખાતે પહેલે નંબરે પાસ થયા, ત્યારે જૂનાગઢની હાઈસ્કૂલના હેડમાસ્તર શ્રી. કોશિકરામ વિદ્યહરરામ મહેતાએ કાન્તિભાઈની આ ઝળકતી ફતેહના સમાચાર બ્લૅક બોર્ડ પર માટે અક્ષરે લખીને આવતાંજતાં સૌને વંચાય તેમ મૂકેલા. એ કોશિકરામભાઈ ચારિત્રશીલ અને આદર્શ શિક્ષક હતા અને કાન્તિભાઇની માધક અનેક શિબ્યોએ તેમની પાસેથી જીવનનું પ્રેરણાબળ મેળવેલું.

૧૯૦૩માં પ્રીવિયસ પાસ થયા બાદ આંખમાં ખીલ થવાથી ૧૯૦૪માં ઈન્ટરની પરીક્ષા તેઓ આપી શૅક્રેલા નહિ. એટલે ૧૯૦૫માં તેઓ ઈન્ટર પાસ થયા, ને ૧૯૦૭માં બહાઉદ્દીન કૉલેજમાંથી રસાયન તથા ભૌતિક વિતાન સાથે બી.એ.ની પરીક્ષા બીજા વર્ગમાં પસાર કરી.

મુંબાઈમાં બી.એ.ની પરીક્ષા આપતાં પહેલાં વાંચવા માટે તેઓ વિલ્સન કાલેજની ઢાંસ્ટેલમાં પાતાના માસિયાઈ ભાઈ (ગાવર્ધનરામનાં બીજાં બહેન શ્રી. શણગારલક્ષ્મીના પુત્ર) ભાનુશંકર હરિશંકર યાત્રિક સાથે રહેલા ત્યાં તેમના સમાનશીલ બીજા મિત્રામાં, જાણીતા નાટચકાર અને બૅરિસ્ટર નૃસિંહદાસ વિભાકર, વિજ્ઞાનવિદ્દ અને વિદ્વાન પાપટલાલ ગાર્વિદલાલ શાહ, સિંધિયા કંપનીના વડા મનસુખલાલ આત્મારામ માસ્ટર ને જાણીતા વિજ્ઞાની પ્રિન્સિપાલ ડૉ. કુંવરજી નાયક (જે ત્યારે વિલ્સન કૉલેજ હૉસ્ટેલના સુપરિન્ટેન્ટેન્ટ હતા) વગેરે હતા. એ જ સાલ ૧૯૦૭ના ડિસેમ્બરમાં સુરતની વિખ્યાત તાેફાની કૉંગ્રેસ ભરાઈ ત્યારે સૌ સ્વયંસેવક તરીકે ગયેલા, જ્યાં એક સમયના જાણીતા લેખક રાજેન્દ્ર સામનારાયણ દલાલ કૅપ્ટન હતા.

જૂનાગઢ કાલેજના એમના સહાધ્યાયીઓમાં ગુજરાતના સાહિત્ય ને સંસ્કાર જીવનમાં ઉજ્જવળ કૃષ્ણો આપી ગયેલા ઘણા સજ્જનો હતા, જેમાં શિવલાલ ઉ. યાત્રિક, અંબાલાલ છુ. જાની, રવિશંકર વલ્લભજી આચાર્ય, ગિરિજાશંકર વલ્લભજી આચાર્ય, પુરુષોત્તમરાય ત્રિ. માંકડ, જયસુખલાલ પુ. જેષીપુરા, શંકરલાલ અ. બક્ષી, બાપુલાઈ જાદવરાય વૈષ્ણવ, ઝવેરીલાલ પુ. ઝાલા, નાગરદાસ ગાંધી, સાકરલાલ અમૃતલાલ દવે વગેરેને મુખ્ય ગણાવી શકાય. ૧૯૦૭માં ગાવધનરામનું અવસાન થતાં યુવાવયના કાન્તિલાઇને તો તે પાતાની મોટી આંતરિક એથ ખાવાયા જેટલું વસમું હતું. એનું આશ્વાસન એમણે ગાવધનરામના અક્ષરજીવનને ગુજરાતી સાહિત્યમાં પાતાની શક્તિરીતિની ઉચ્ચતમ માત્રામાં આજવન મૂર્તિમત કરતા રહીને શાધ્યું.

ખી. એ. પાસ થયા બાદ ગુજરાતના ગરવા વિજ્ઞાની ત્રિભુવનદાસ કલ્યાગુદાસ ગજ્જરની પ્રયોગશાળામાં રસાયગુશાસ્ત્રનો અભ્યાસ કરીને ૧૯૧૦માં તે એમ. એ. થયા. (વચ્ચે ૧૯૦૯માં મોટાં બહેન શ્રી. વસંતબાની માંદગી વખતે તેમની સારવારમાં રોકાયેલા રહેવાથી તેઓ પરીક્ષામાં એસી શકેલા નહિ.) એ સમયમાં એમ. એ. થવું ઘણું જ કહિન ગણાતું અને નાગરી ન્યાતમાં તેઓ લગભગ પ્રથમ એમ. એ. હતા, એટલે એની ખુશાલીમાં તેમનાં દાદી બહેનબા બહેને આખી ન્યાત જમાડેલી. એમના વિજ્ઞાનગુરુ શ્રી. ત્રિભુવનદાસ ગજ્જરે એમની વિજ્ઞાનનિજ્ઞ માટે આપેલું પ્રમાણપત્ર પણ એમની વિજ્ઞાનદીક્ષા જેટલું જ ઊજળું છે: મારા હાથ તળે કામ કરતા મારા ઉત્તમ વિદ્યાર્થીઓ પૈકીના શ્રી. કાન્તિલાલ એક છે, અને પ્રત્યેક રાસાયનિક કે વિશ્લેષકને તાત્ત્વિક અગત્યના ત્રણ ગુણો—ચોકસાઇ, ધૈર્ય ને જાગૃતતા—શ્રી. કાન્તિલાલ પૂર્ણાંશે ધરાવે છે.'



પિતા છગનલાલ પંડચા

વસન્તબા ખાળામાં કાન્તિલાઈ

માતા સમર્થલક્ષ્મી



કાન્તિભાઇ

વસન્તભા ઈ. ૧૯૦૫માં બહેના સાથે

ચંપકળા

૧૯૧૧ના બુલાઇથી હજી આગળ અબ્યાસ માટે તેઓ 'બેંગ્લોર ઇન્સ્ટિટ્યૂટ ઑવ સાયન્સ'માં દાખલ થયા, તે ત્યાં પહેલી જ બૅંચમાં પ્રાે. ફર્ડાલ્ફ અને પછી પ્રાે. સડબરા સાથે 'ઍપલાઇડ કેમિસ્ટ્રી'માં કામ કરવા સાથે કેમિકલ એન્જિનીઅરિંગ તથા મશીન-ડ્રાંઇંગ આદિના અબ્યાસ પણ તેમણે કરેલા. ૧૯૧૩ સુધી બેંગ્લાર રહી એ જ સાલમાં, તેઓ આગ્રાની 'સેન્ટ જહાન કાલેજ'માં રસાયણના એસાશિએટડ પ્રોફેસર તરીંક જોડાયા. બેંગ્લારના એમના સહાધ્યાયી શ્રી. પાપટલાલ ગાવિંદલાલ શાહ ત્યારનાં રમરણા આલેખતાં લખે છે: '૧૯૧૩માં તુરતમાં જ ખૂલેલા બેંગ્લારના તાતા ઇન્સ્ટિટ્યૂટ ઑવ રીચર્સમાં સંશાધન માટે અમે બે ગુજરાતીઓ ત્રણ મહિના સાથે રહ્યા હતા. તે પ્રસંગે અમે રાજ રાતે ગુજરાતી સાહિત્યના વિકાસનાં સ્વપ્તાં સેવતા તે છેવટે એ નિર્ણય ઉપર આવ્યા હતા કે ગુજરાતી સાહિત્યમાં વિદ્યાનનાં પુસ્તકા પ્રસિદ્ધ કરવાં એ અમારે અમારા જીવનનું ધ્યેય ગણવું. કાન્તિભાઇને આગ્રા કાલેજમાં એક જ ઠેકાણે વર્ષો સુધી રસાયનવિદ્યાના અધ્યાપકનું કામ કરવાના લાભ મળ્યા; અને ૧૯૨૪ની સાહિત્ય પરિષદના વિદ્યાનવિભાગના પ્રમુખ તરીંકે વૈદ્યાનિક શબ્દેકાશ તૈયાર કરવાની તેમણે યોજના કરી.'

આયામાંની તેમની નાનાવિધ પ્રવૃત્તિઓ સહુકાઇને આકર્ષણ અને પ્રેરણાનું સ્થાન ળની રહેતી. અહીં તેનો એક જ દાખલા જોઇએ. આયાની કૉલેજ મિશનરી હતી, પણ વિદ્યાર્થીઓ માટે ભાગે હિંદુ હતા; તેથી દર જન્માષ્ટ્રમીના તહેવારે કૃષ્ણની મૂર્તિને શણુગારીને ઉત્સવ ઊજવાતા ત્યારે શ્રી. કાન્તિલાલ એકબે ઠેકાણે પ્રમુખ અચૂક હોય. તેમાં તેઓ જન્માષ્ટ્રમીનું મહત્ત્વ કેવળ ધાર્મિક દષ્ટિએ નહિ, પણ કૃષ્ણનું ચરિત્ર આખા જીવનનાં સઘળાં અંગામાં કઈ રીતે ઉતારી શકાય તે વિષે મનનીય ઉદ્દેખાધન કરતા. ગુજરાતથી દૂરદૂર છેક આયામાં રહ્યેરહ્યે પણ તેમણે ગુજરાતી સાહિત્ય ને પ્રજ સાથે ગાઢ સંપર્ક રાખેલા.

પાતાનાં વિજ્ઞાન-અભિલાષ અને લેખન કઇ રીતે આરંભાયાં અને પાષાયાં એ વિષે 'વિજ્ઞાનમંદિર ભાગ ૧'ની પ્રસ્તાવનામાં તેમણે લખ્યું છે: "નર્છી હતું કે મારે વિત્રાન લેવાનું છે, વિત્રાન શીખીને રાસાયનિક ઉદ્યોગમાં પડવાનું છે. બંગભંગ, સ્વદેશી વગેરેની હવા અમને પણ લાગી હતી. સરકારી નાકરી ન કરવી, સ્વતંત્ર રાસાયનિક ઉદ્યોગમાં સ્વતંત્ર જીવન ગાળવું અને એ દ્વારા દેશસેવા કરવી, એવા ખયાલા બંધાયા હતા. ચ્યાગ્રાની કાલેજની નાનકડી પ્રયોગશાળા, સાધનાની તંગી તથા ખાનગી કાલેજોમાં પ્રોફેસરાને કરવું પડતું વૈતરું, એ જોઇને ઔદ્યોગિક રસાયનના વિચારને તિલાંજલિ જ આપવી પડી; છતાં એમાંથી કેટલાંક સારાં કુળા નીકળ્યાં, અને તેમાંનું એક એ હતું કે વિજ્ઞાનને ગુજરાતીમાં ઉતારવાની જરૂર સમજાઈ, ને તેના આરંભ થયા. આમ, સાધારણ સાહિત્યના કહીએ એવા લેખાનું મારું લેખન તા ૧૯૦૮થી શરૂ થઈ ગયું હતું. વળી. કાંઇક અકસ્માતથી, ગાંવધનરામભાઈ મારા મામા હતા એ સંબંધની જવાબદારીથી, મારા નાના મામા નરહરિરામના ચ્યાગ્રહથી, તથા ચન્દ્રશંકર ન. પંડપાએ માથે લીધા પછી માંદા થઈ છોડી દીધે<u>લ</u>ં હોવાથી એક બન્ધુકત્ય મારે પ્રાપ્ત થયું એવી સમજથી, એમ.એ.ના અભ્યાસ કરતાંકરતાં પણ 'શ્રીયુત ગાવર્ધનરામ' (ગાવર્ધનરામ– ચરિત્ર) લખ્યું. અન્ય માસિકામાં ય હું લખતા. પણ ૧૯૧૫-૧૬માં વિજ્ઞાનને ગુજરાતીમાં થાેડંઘણું ઉતારવાના તથા ગુજરાતી ભાઇઓને વિજ્ઞાન સમજાવવા યત્ન કરવાના કાડ જાગ્યા અને નવા ધર્મ પ્રાપ્ત થયા. તેવામાં હાજમહમ્મદે 'વીસમી સદી' પ્રકટ કર્વું, એમણે મારા ક્રાડને ખુબ પોષણ આપ્યું. 'સમાલાયક'માં ભાઈ રમણીયરામે પણ એવા જ ભાવ વિજ્ઞાન પ્રતિ દેખાડયો. પછીથી ક્રમેક્રમે નવાં પત્રાના તંત્રીઓએ-જેમકે 'ક્રમાર', 'પ્રસ્થાન', 'શારદા', 'નવચેતન', 'ગુજરાતી', 'માનસી', 'ગુણસંદરી' વગેરેના તંત્રીઓએ મારી પ્રકાશનની માંગ ઉમળકાથી ઝીલી."

ત્રણ જ વર્ષમાં, ૧૯૧૬માં તેમને આશા કાલેજના આખા વિજ્ઞાન-વિભાગના ઉપરી બનાવવામાં આવ્યા. ત્યાં તેમણે રસાયણનું સંશાધનકાર્ય શરૂ કર્યું. ૧૯૧૮માં સંશાધનના એમના કાર્યના ઉલ્લેખ કરતાં એ કાલેજના પ્રિન્સિપાલ મિ. કૅનન ડેવીસે સાગ્રહ કહેલું: "એમના કાર્યને લીધે જ આ કાલેજ યુનિવર્સિટીમાં ઉત્યા ધારણે ચડી છે. જો એમને અમે આપી શકીએ છીએ તેથી વધુ ઉજ્જવળ કારકિર્દીમાં જવાનું થાય તે અહીં એમની જગ્યા પૂરવી અતિ કરિન કાર્ય થશે."

અને ખરેખર, ૧૯૨૦ના ઑગસ્ટમાં તેમને વિશેષ અધ્યયન માટે ઈલંડ જવાનું થયું, અને કાલેજવાળાઓએ પણ ઉષ્મા અને ઉમળકાભરી રજ્ઞ આપી. ઈલંડ જવામાં, તેમની સાથે શ્રી. સન્મુખલાલ પંડ્યા વહાણવટાના વધુ અભ્યાસ માટે, અને શ્રી. રંજિતલાલ પંડ્યા (કાન્તિભાઈની ફાઈના પુત્ર) ઍરિસ્ટર થવા માટે એક જ સ્ટીમરમાં હતા. ઈલંડ જવાના પ્રયત્નો તો પહેલાં પણ તેઓ કરતા જ રહેલા; પરંતુ પૈસાની તકલીફ ઉપરાંત કાન્તિભાઈને અમુક વર્ષો સુધી પાણીની ઘાત છે એવું એમનાં પત્નીને કાઇ જેબીએ કહેલું, આથી એમનું મન ન દુભાય તે ખાતર તેઓ ખાસ એ વર્ષો પહેલાં ન ગયા. અને ગયા ત્યારે પણ દેવું કરીને ગયેલા, જે બધું તેમણે કમાઇમાંથી પાઇએ પાઈ ચૂકવી આપેલું.

ઇંગ્લંડમાં ત્રણ વર્ષ રહ્યા એ દરમ્યાન તેઓ પ્રયોગશાળામાં જ હાથે રાંધતા, અને કુરસદે થાંડુંઘણું એમનાં મકાનમાલિક મિસિસ નાઇટને ય શિખવાડતા. છેક સુધી તેઓ શાકાહારી જ રહેલા. જઇને તરત ૧૯૨૦થી તેમણે 'ઈમ્પીરિયલ કાલેજ આવ સાયન્સ અન્ડ ટકનાલાજ'માં પ્રાે. થાંપેના હાથ નીચે કામ શરૂ કરી દીધું. ૧૯૨૧માં ઈમ્પીરિયલ કાલેજના પોસ્ટ ચંડયુએટના ડિપ્લામા (ડી. આઈ. સી.), અને ૧૯૨૩માં લડન યુનિવર્સિટીની (નાગરી નાતમાં સર્વપ્રથમ વાર) પીએચ.ડી.ની ઉપાધિ મેળવી. તે દરમ્યાન ૧૯૨૧ના આંગસ્ટ—નવેમ્ખરમાં કેમિકલ ઇન્ડસ્ટ્રીની સોસાયટીએ કૅનેડા(માન્ટ્રીઅલ)માં તથા ન્યૂ ચાર્કમાં પરિષદો ભરી, તેમાં બ્રિટિશ પ્રતિનિધિમંડળના તેઓ એકમાત્ર હિંદી પ્રતિનિધિ હતા. આમ થોડો સમય તેમને અમેરિકાના સંપર્ક પણ મળી ગયા. ત્યાં તેમણે 'વિદ્યાનના જદુગર' ટામસ આલ્વા એડિસનની યે મુલાકાત લીધેલી. એ સર્વનું વર્ણને તેમણે 'સમાલાયક'માં પ્રવાસપત્રા રૂપે આપ્યું છે. પાળ ફરતાં તેઓ જર્મની, ઇટલી વગેર દેશોના પ્રવાસ કરતા કરતા ૧૯૨૩માં હિંદ આવ્યા. એ જ વર્ષે અમદાવાદની ગુજરાત સાહિત્ય સભાએ માનપત્રથી તેમના જાહેર સતકાર કર્યા અને પ્રમુખશી આનંદશંકર બા. ધ્રુવે તેમને 'બ્રાદ્રાણ' કહીને સંબોધ્યા.

વર્ષોથી પોતાને જેનાથી વિખૂટા રહેલું પડલું હતું એ માતૃભૂમિ ગુજરાતમાં નાકરી મેળવવાની તેમની તીવ્ર ઉત્કંકા હતી, અને તે માટે તેમણે ઠીકઠીક રાહ જોઈ; પરંતુ એ ન બનતાં ૧૯૨૪થી ફરી આશ્રાની સેન્ટ જ્હાન્સ કાલેજમાં ૫૦૦-૫૦-૧૦૦૦ને વધુ માટે પગારે જોડાઈ ગયા અને ત્યાં એમણે ઉત્તરાઉત્તર પ્રગતિ કરી. અલ્લાહાબાદ, બનારસ અને લખનોની યુનિવર્સિટીઓના પણ રસાયન વિભાગની અબ્યાસક્રમ-સમિતિના સબ્યપદે તથા પરીક્ષક તરીકે તેઓ નિમાતા. સમસ્ત ઉત્તરપ્રદેશની યુનિવર્સિટીઓમાં તા તેમનું બહુમાન હતું, પણ ૧૯૨૭ની ૧૧મી ઑકટોબરે આશ્રામાં ભરાયેલી આખા યૂ.પી.ની છઠ્ઠી 'સાસ્યલ કા-ફરન્સ'ની સ્વાગતસમિતિના પણ તેઓ અધ્યક્ષ હતા. આ પરથી, ગુજરાતથી સા સો યોજના દૂર આશ્રા શહેરમાં યોજાતાં આવાં સાંસ્કારિક સંમેલનામાં પણ ગુજરાતને માટે ગૌરવપ્રદ એવું તેમનું કેવું ઊંચું અને પ્રતિહિત સ્થાન રહેતું તેની કલ્પના આવી શક્ષરા.

૧૯૨૬ની ૨૭ જન્યુઆરીએ તેમનાં પત્ની શ્રી. ઉમાંગબહેનનું, ટૂંકા ગાળાની માંદગી પછી, અવસાન થયું. એક તો આ દુઃખના આઘાતપૂર્વક અને બીજાું સ્થિર વિચારપૂર્વક, એ ધીટ પુરુષે કરી લગ્ન ન કરવાના નિશ્ચય જાહેર કર્યો. જો કે ખુદ તેમના પિતા, શ્રી. ઉમાંગબહેનના જ પિતા અને તેમનાં ધશુર, તથા બીજા ઘણા સગા-નાતીલાઓએ ફરી લગ્ન કરેલાં. સગાંવહાલાંઓએ પણ તેમને ફરી લગ્ન કરવા સમજવ્યા, પરંતુ તેઓ એકના બે ન થયા. તેઓ કહેતા: 'કનકબહેન(એમનાં ઓરમાન નાનાં વિધવા બહેન)ને ક્રાઈ ક્રેમ કહેતું નથી, અને મને શા માટે? બિયારી બહેનને તાે કંઈ જ સંતાન નથી; મને તાે ત્રણ છે.' આવી જ ધીટતા એમણે વિલાયતથી પાછા આવ્યા બાદ ન્યાત એમની પાસે પ્રાયશ્ચિત્ત કરાવવા તૈયાર થઇ તેની સામે બતાવેલી: 'મેં ત્યાં જઇને ક્રાઈ અપેય-પાન કર્યું નથી, અભક્ષ્ય ભક્ષણ કર્યું નથી કે પાપ-આચરણ કર્યું નથી. પછી પ્રાયશ્ચિત શાનું કરવાનું? મારાં બધાં જ રનેહીજના મારી સાથે બેસીને જમે છે; હછ ગઈ કાલે તા નાતવાળાઓએ બેગા થઇને મને માનપત્ર આપ્યાં; અને આજે પ્રાયશ્ચિત્તના દંડ કરા છે?'

સ્વ. ઉમાંગભહેનથી તેમને ત્રણ સંતાન (પુત્રીઓ) થયેલાં. સૌથી માટાં પુત્રી શ્રી. કુજગાળાબહેનના જન્મ ૧૯૧૪માં થયેલા, પણ જ્ઞાનેગુણે તેજસ્વી એ બાળાનું વીસ જ વર્ષની વયે ૧૯૩૪માં ક્ષયના આજરમાં અવસાન થયું. બીજાં પુત્રી શ્રી. રશ્મિબાળાબહેન ૧૯૧૭માં જન્મ્યાં અને તેમણે એમ.એસસી. સુધીના અભ્યાસ કર્યો. તેમનું લગ્ન પેટલાદના શ્રી. દુમન મણિલાલ ત્રિવેદી સાથે થયું છે. ત્રીજાં પુત્રી કુ. રજનીબાળાબહેનના જન્મ ૧૯૨૫માં થયો, તેઓ પણ એમ.એસસી., પીએચ. ડી. થઇ હાલ મુંબાઇની હામિયાપથીની કાલેજમાં અભ્યાસ કરે છે.

કાન્તિભાઈના અભિબહદય સાહિત્યકાર-સુહદ શ્રી. ચન્દ્રશંકર નર્મદાશંકર પંડચા તેમના બનેવી થાય, એ આપણે આગળ જોઈ ગયા. વયમાં માટા ચંદ્રશંકર અભ્યાસમાં પણ થાડા આગળ હતા. કાન્તિભાઈ મૅટ્રિકની પરીક્ષા આપવા પોતાના નાના મામા નરહરિરામને ત્યાં મુંબાઈ ગયા ત્યારે ગાવધનરામભાઈ એમ. એ.ની પરીક્ષાના અભ્યાસક્રમ માટે મુંબાઈ આવેલા. ચન્દ્રશંકર ત્યારે એલ્ફિન્સ્ટન કાલેજમાં પ્રીવિયસમાં હતા. કાન્તિભાઈ અને તેમના મશિયાઇ ભાઈ ભાનુશંકર પરીક્ષા આપવા નીકળ્યા ત્યારે ચન્દ્રશંકરે ગાવધનરામને કહ્યું 'આ તમારા ભાણેએ પરીક્ષા આપવા બય છે તેમને આશીર્વાદ તો આપે! ત્યારે ગાવર્ધનરામે પોતાની લાક્ષણિક ઢળે જવાળ આપેલા: 'એ પાસ થવા યોગ્ય હાય તા પાસ થાય એવા મારા આશીર્વાદ છે.'

ગુજરાતના એ પ્રભાવશાળી વક્તા, હામરલ આંદાલનના એક આગેવાન ને ઊર્મિશીલ કવિ ચન્દ્રશંકરનાં કાવ્યોનું સંપાદન કરીને કાન્તિભાઇએ તેમના પ્રત્યેનું મિત્ર, સંબંધી અને સાહિત્યકાર તરીકેનું જેવાં ઋષ્ય અદા કર્યું. એ પુસ્તક(ચન્દ્રશંકરનાં કાવ્યો)ના પ્રસ્તાવનાલેખ 'ચન્દ્રશંકર'માં ગુજરાતના સાહિત્ય-સંસ્કારના એ ઊગમકાળની આંશિક પ્રસંગ-તસવીર કાન્તિભાઇએ વિગતે આપી છે. એમાં એક ઋણસ્વીકાર કરતાં કાન્તિભાઈ લખે છે: 'મારું ભાળપણનું શરમાળપણું, સભાક્ષાભ, સંકાચ વગેરે જીતવામાં અને બાલવાના ખરા આનંદ સમજવામાં તથા મેળવવામાં ચન્દ્રશંકરની મદદ મને ખૂબ મળા છે: ને ખૂબ વહાલથી મળી છે.' શ્રી. વસંતબાનું ૧૯૧૮માં અવસાન થઈ ગયું ને શ્રી. ચન્દ્રશંકરે પણ ૧૯૩૭ના અરસામાં વિદાય લીધી.

ચન્દ્રશંકરના મિત્રમંડળમાંથી વિકસેલા અને મુખ્યત્વે ગ્રૅડયુએટા તથા પોસ્ટ-ગ્રૅડયુએટાના મંડળ 'ધ યુનિયન' (સ્થપાયું ઈ. ૧૯૦૮)ના કાન્તિભાઈ પ્રથમ મંત્રી હતા. પહેલાં 'ધ યુનિયન' દર રવિવારે સવારે ગિરગામના 'આર્યસમાજ-મંદિર'માં મળતું. તેમાંથી યે વિકસીને તે 'ગુર્જરસભા' બન્યું. એની બેઠેકા ત્યારે શુંજરાતના સાહિત્ય-સંસ્કાર ચિંતનના નવાન્મેષ જન્માવનારાઓના 'અદો' હતી. અહીં તા ત્યાં ભેગા મળનારાની નાનીસરખી યાદી જ આપીએ: યન્દ્રશંકર અને કાન્તિલાલ તા ખરા જ. બીજાઓમાં ઉદાર વિચારવૃત્તિના, આવેશભરી પણ એકધારી વકતૃતાવાળા, પાછળથી સિંધિયા સ્ટીમ નૅવિગેશન કંપનીના એક મુખ્ય ધુરંધર ભતેલા શ્રી. મનસુખલાલ માસ્તર અને તેમનાં સહચારિણી તારાભહેન; અચ્છા સાહિત્યકાર, નાટકકાર અને

દેશસેવક શ્રી. નૃસિંહદાસ વિભાકર; 'ગુજરાતી' સાપ્તાહિકમાં જોડાઇને પત્રકાર, સાહિત્યકાર તથા વિદાન તરીકે સારી રીતે જાણીતા થયેલા શ્રી. અંબાલાલ જાની; પાતાની ઊંડી સાહિત્યભક્તિનાં બે નાનકડાં કળા 'જ્યોતિર્વિલાસ અથવા રાત્રિની બે ધડીની માજ' તથા 'કમળાના પત્રા-પાતાના પતિ પ્રતિ' એ બે સરસ અનુવાદા આપી જનાર, મનઃસુખરામ ત્રિપાઠીના દૌહિત અને કાન્તિભાઈ તથા ચન્દ્રશંકરના 'ત્રિપુટી' રચનાર શ્રી. શિવલાલ યાત્રિક: આર્યસમાજના એક કાર્યકર્તા તથા પત્રકાર થયેલા શ્રી. પરધુભાઈ શર્મા બ્રહ્મભદ; 'સમાલાયક'ને વર્ષો સુધી કુશળતાથી ચલાવનાર શ્રી. રમણીયરામ ગાવધનરામ ત્રિપાડી; 'સમાલાચક'ના એક વધુ સહાયક શ્રી. ભાનશંકર હ. યાત્રિક; ચન્દ્રશંકરના એક પરમ મિત્ર અને સિધિયા કંપનીના ખીજા એક મુખ્ય ધુરંધર શ્રી. સન્મુખલાલ પંડચા; વિત્રાન લઇને ત્યારે તાજા સ્નાતક થયેલા શ્રી. ઇન્દ્રલાલ યાત્રિક; સન્મુખભાઈના નાના ભાઈ અને હાલ એન. એમ. ત્રિપાઠીની કંપનીના સંચાલક શ્રી. પરમસુખભાઈ પંડચા; એન. એમ. ત્રિપાઠીની કંપનીના સ્થાપક તથા માલિક ને ગોવર્ધનરામના નાના ભાઇ શ્રી. નરહરિરામ માધવરામ ત્રિપાઠી; શ્રી. તારાબહેનના પિતા દાક્તર ખાંડવાળા અને તેમનું કુટુંબ; શ્રી. તારાબહેનના મામા, સાલિસિટર અને મુંબાઈ કાંગ્રેસ કમિટીના એક વારના પ્રમુખ શ્રી. નગીનદાસ માસ્તર; લેખકા-પ્રોફેસરા શ્રી. માહનલાલ પાર્વતીશંકર દવે તથા અતિસુખશંકર કમળાશંકર ત્રિવેદી (માહનભાઇ-ગમનભાઇની જોડી); સદાના ગ્રાનજિજ્ઞાસ અને ગાંધીજીએ જેમની શક્તિથા આકર્ષાઇને 'ચરખાસંઘ'માં જોડી દીધેલા તે શ્રી. શંકરલાલ બૅન્કર; ગુજરાતની અસ્મિતાના આદ્ય પ્રેરક તથા ગુજરાતી સાહિત્ય પરિષદના સ્થાપક ને સદાના પડદા પાછળના કાર્યકર શ્રી. રણજિતરામ વાવાભાઈ મહેતા; શ્રી. મનઃસુખરામ ત્રિપાઠીના પુત્ર શ્રી. તનસુખરામ; 'સમાલાયક'ના એક આદાતંત્રી શ્રી. ઉત્તમલાલ દે. ત્રિવેદી; પાતાની વકાલત ને સાહિત્યની કારકિર્દી બંનેમાં યુદ્ધિના એકસરખા વિદ્યુત્યમકાર દાખવતા શ્રી. કનૈયાલાલ મુનશી; 'સુંદરીસુબાધ'ના આદ્યતંત્રી અને ગુજેરજીવનના શિષ્ટ વાર્તાકાર શ્રી. ભાગીન્દ્રરાવ દિવેટિયા 'સાજન્ટરાવ'; 'કાવ્યમાધુર્ય'ના સંપાદનથી જાણીતા થયેલા શ્રી. હિંમતલાલ ગ. અંજારિયા; કવિ મૂળજી વેદ; શ્રી. હાજીમહમ્મદ અલારખિયા શિવછ; કવિ 'લલિત'છ; ઉત્સાહી સાહિત્યસેવી શ્રી. નરહરિ દેશભક્ત વગેરે હતા.

શ્રી. મુનશીએ પોતાની આત્મકથા 'સીધાં ચઢાળુ'માં ત્યારનાં રમરણા નોંધ્યાં છે: 'સાહિત્યમય જવન એની (મંડળની) સૃષ્ટિ હતી. ઉચ્ચ અભિલાયાઓ રાખવી અને ભાવનાઓ સેવવી એને એણે ધર્મ માન્યો હતો. એણે રચેલું વાતાવરણ અધમ કે શ્રામ્ય વિચારાથી કલવિત થતું નહિ. એમાં ભળવું એ મારે માટે સુભાગ્ય હતું.' (પૂર્વાંધ). 'ચન્દ્રશંકર, ક્રાન્તિલાલ અને માસ્તર ગુજરાતીમાં લખવા મને પ્રેયા કરતા.' (ઉત્તરાધ). '૧૯૧૩માં ચન્દ્રશંકરના માટા મંડળમાં એક નાનું મંડળ બન્યું. તેનું નામ મેં "પ્ર્રિપ્મંડળ" આપ્યું હતું. તેમાં ચન્દ્રશંકર, મનસુખરામ માસ્તર, ક્રાન્તિલાલ પંડ્યા, દ્રસિંહ વિભાકર, ઇન્દુલાલ યાદ્રિક અને હું હતા.' પૂર્વાધ). 'ધર્રાપુમંડળ' ખરેખરું મહાલવા લાગ્યું. અમે રાજ મળીએ, ચાપાણી લઇએ, સાહિત્યની ને બીજ વાતો કરીએ. ઘાંટાઘાંટ પણ વખત આવ્યે કરીએ. ગૂંચવણા ઉક્કીએ કે વધારીએ. બધા જ બાલકણા, મહત્ત્વાકાંક્ષી, રસિક અને ભાવનાશીલ'. (ઉત્તરાર્ધ). 'ક્રાન્તિલાલ જોડે પણ એવા જ (ચન્દ્રશંકર જેવા જ) સંયધ હતો, જો કે આવિર્ભાવ વધારે સંયમી.' (ઉત્તરાર્ધ).

ઇ. ૧૯૩૬માં એમના પિતા છગનલાલ પંડચાનું અવસાન થયું. 'એક નવી જ જાતની ને અસજ્ઞ એકાકિતા મેં ત્યારે ને ત્યાર પછી અનુભવી છે' એમ કહીને પિતાના વ્યક્તિત્વને અંજલિ રૂપ, ક્રાન્તિભાઇએ તેમનું ટુંકું રેખાચિત્ર દોર્યું છે: 'શરીરે ઊચા, પ્રતાપી, કસરતી ને બહુ શ્રમ લઇ શકે એવી શક્તિવાળા; પાતાનાં તેમજ બીજાનાં બાળકા માટે ખૂબ વાત્સલ્ય ને તેઓના વિકાસમાં ઊંડા રસ લેનારા; બહુ ઉદ્દાર, ને એક અનુપમ સંસ્કૃત ગ્રંથ(ભાણભદ્રની 'કાદંભરી')નું હજ પણ હિંદમાં અદ્વિતીય એવું ભાષાન્તર રમતમાં કરનારા. એમની જગ્યાએ જૂનાગઢમાં વધારે સત્તા કે પૈસા મેળવનારા ઘણા મળ્યા હોત, પણ એમની વિશુદ્ધ કીર્તિ ભાગ્યે બીજાને મળા હોત.' એમના ચોથા પુત્ર ને કાન્તિભાઇના એારમાન ભાઈ શ્રી. ઉપેન્દ્ર પંડ્યા આજે રાજકાટ કાલેજમાં ગુજરાતીના પ્રોફેસર છે તે પણ એવા જ વિદ્યાવાન છે. હમણાં જ એમણે કરેલા 'સરસ્વતીચન્દ્રના સંક્ષેપ' બહાર પડ્યો છે.

૧૯૩૯માં શ્રી. કાન્તિભાઈના વિદ્યાકાર્યની રજત જયંતી આગ્રા કૉલેજે જજવી, તે સમયે માટા સમારંભમાં વિદ્યાર્થીઓએ તેમને ભક્તિભાવ નીતરતું માનપત્ર આપેલું. ૅાલેજના વિદ્યાનવિભાગની તેમણે ઘણી પ્રગતિ કરાવેલી. સંશોધનના મહાનિબંધો છપાવવા ઉપરાંત કૉલેજના 'સાયન્સ એસોસીએશન' અને આગ્રાની સાયન્ટિફિક સોસાએટી સ્થાપીને તે દ્વારા સ્થાનિક તથા બહારના વૈદ્યાનિકાનાં વિદ્વત્તાભયોં વ્યાખ્યાના તે યોજતા દર વર્ષે અખિલભારત સાયન્સ કાઁગ્રેસમાં તેઓ અચૂક હાજરી આપતા, અને તેમાં દેશ-પરદેશથી જે જે વિખ્યાત વિદ્વાનશાસ્ત્રીઓ આવતા તે સૌને આગ્રા-તાજ જોવા તથા એસોસીએશનમાં વ્યાખ્યાન આપવા આગ્રહપૂર્વક બોલાવી લાવીને તેમણે કેટલા યે પ્રખ્યાત વૈદ્યાનિકાના લાભ આગ્રા શહેર ને કૉલેજને અપાવ્યો હતો.

૧૯૪૭માં કાંલેજમાંથી તેઓ નિવૃત્ત તો થયા, હતાં માનાહ પ્રોફેસર તરીકે ત્યાંનું કામ ચાલુ રાખેલું. કાંલેજમાં તેઓ સ્ટાફના તથા વિદ્યાર્થીઓના ઘણા જ માનીતા થઈ પડેલા. કાલેજના નાટિસબાર્ડ પર દર અઠવાડિયે એકએક નવું પ્રેરક અવતરણ તેઓ સ્વહસ્તે લખીને મૂકતા, જેમાંથી કેટલા યે વિદ્યાર્થીઓ પ્રેરણા મેળવતા. દર વર્ષે બી. એસસી. અને એમ. એસસી.ના વિદ્યાર્થીઓને પાતાને ઘેર અલ્પાહાર માટે બાલાવતા, ને એ નિમિત્તે અંગત પરિચય કેળવતા તથા સીને પ્રાત્સાહન આપતા. તેમાં પ્રોફેસરા તથા લેકચરરા પણ આવતા અને સીમાં રીતસરની રપર્ધા ચાલતી કે એક્કે વર્ષ પડ્યા વગર કાણે આ ડૉ. પંડચાની પાર્ટીઓમાં હાજરી આપી છે! નિવૃત્ત થયા પછી કાલેજમાં તેઓ એકએ લેકચર આપવા જતા, અને બાકીના સમયમાં પાતાના જૂના લેખાને મડારીને તૈયાર કરતા.

૧૯૫૧માં તેઓ ળૅંગ્લોર સાયન્સ કૅાલેજમાં ગયેલા ત્યાં પગમાં તે શરીરમાં એક વિચિત્ર જાતના દદનો તેમને અનુભવ થયો, જેનું નિદાન છેવટે મે મહિનામાં મુંળાઇ આવ્યા બાદ પ્રાેસ્ટર ય્રંથિના કૅન્સર તરીંકે થયું. મુંળાઇમાં તાતા હૅાસ્પિટલના ડૅા. બૅાર્જિસની દવાથી તેમાં ઘણા ફાયદા જણાયો. તે પછી ૧૯૫૪માં પિતાશયમાં સોજે આવવાથી પેટનું દદે, ઊલટી ને તાવના લગભગ આઠેક હુમલા થયા, અને દાક્તરી ઉપચારાથી કંટાળ્યા. ડૅક્ટરે ઑપરેશનનું નામ પાડવું. છેલ્લે મુંબાઇ (ખાર)માં જ વસતા પ્રાે. સુખાધભાઇ મહેતા (શ્રી. કોશિકરામ વિ. મહેતાના નાના જમાઇ)ની બે ટીપાંની દવાથી થાડા જ દિવસમાં એવા આરામ થઈ ગયો કે ઠેઠ સાત મહિના પછી પેટમાં માત્ર એક સાધારણ દુખાવા ઊપડેલા, જે તરત પાછા મટી ગયેલા. ત્યારથી હેામિયાપથી પર તેમની શ્રદ્ધા દઢ થઈ, ને દરેક ક્રિયાદ પર હામિયાપથીની દવા પણ અજમાવતા.

૧૯૫૨ની ૨૦મી જન્યુઆરીથી ખારમાંના પોતાના નવા ઘરમાં વાસ શરૂ કર્યો, તે સાથે જ એમના જીવનનું નવું પ્રકરણ શરૂ થયું. કૉલેજની પ્રવૃત્તિઓ બંધ પડતાં એમના કાયેઝાક સાહિત્યસર્જન તરફ વળ્યા. ૧૯૫૫ની વિજયા દશમાને દિવસે ગાવર્ધનરામની જન્મશતાબ્દી પ્રસંગે નડિયાદમાં તેમને હાથે, શ્રી. સન્મુખરાય પંડચાની સાથે, નડિયાદમાંનું શ્રી. ગાવર્ધનરામનું નિવાસસ્થાન 'સ્મૃતિમંદિર' તરીકે ખુલ્લું મુકાયું. તે વખતે નડિયાદમાં મળેલી ગુજરાતી સાહિત્ય પરિષદની સ્વાગત સમિતિના તેઓ પ્રમુખ હતા. તેમની જીવન-કાર-

કિર્દીના વહાળા ભાગ તેમના માતુલ, સાક્ષરશિરામણી શ્રી. ગાવધનરામનાં જીવન-સાહિત્યની નાનાવિધ સેવામાં સમર્પિત થયા છે.

તેમના પોતાના કેટલા યે વૈજ્ઞાનિક સંશોધનના નિર્બંધો અપ્રકટ છે. વિજ્ઞાનના લેખાના બે પ્રંથો 'વિજ્ઞાનમંદિર ભાગ ૧-૨'ના અનુગામી ત્રીજો ભાગ તૈયાર કરતા હતા. એ ઉપરાંત એમણે લેસિંગના 'Nathan the Wise' નાટકના અનુવાદ પણ કરી રાખેલા છે. પણ છેલ્લે છેલ્લે તેમણે કરેલું ખાસ ગણનાપાત્ર કામ, તે તો ગાવર્ધનરામની નાંધપાયાઓ 'સ્ક્રૅપણક'નું સંપાદન. એના છેલ્લા હમા ભાગ પ્રકટ થઈ ગયા છે, અને ૧ થી ૬ ભાગ છેલ્લી માંદગી પહેલાં જ પૂરા કર્યા. તેઓ પાતાની પુત્રીઓને ઉદ્દેશીને કહેતા: 'માટા મામા (શ્રી. ગાવર્ધનરામ)નું કાણ કરનાર છે? તેથી એમના લેખાનું હું પહેલાં કામ કરીશ. મારું તા કરનાર તમે સૌ છા જ; પણ એમને માટે હું નહિ કરું તા પડી જ રહેશે.' એમના છેલ્લા સંપાદન-લેખ તે એમના પિતાશ્રી હગનલાલ પંડચાએ લખી રાખેલી આત્મકથા 'મારા જવનવૃત્તાંત'નું સંપાદન. એ એમના અવસાન બાદ 'નવચેતન'ના દિવાળા અંકમાં (તેમજ બુદી પુસ્તિકા રૂપે) પ્રકટ થયા.

દુ:ખને તેઓ ઘણી જ શાંતિ અને ધર્યથી સહન કરતા. કાેઈ દિવસ પાતાનું દુ:ખ બીજાને જણાવા દેતા નહિ. ૧૯૫૮ની છેલ્લી બીમારીમાં કૅન્સર હાડકાંમાં તથા પેટની પાછળની લિંફ બ્રંથિઓમાં વધી ગયું. છેલ્લે લીવર પર પણુ એની અસર થઈ. દાેઢેક મહિના પચારીવશ રહ્યા. ખાવા પ્રત્યે અરુચિ તાે છ-સાત મહિનાથી હતી, અને પેટમાં પણ અવારનવાર દુખાવા ઉપડતા, જે તાતકાલિક ઉપચારથી શમી જતાે. બીજા તબ્યકાને લીધે કૅન્સરનું દદે પુષ્કળ થતું, પણુ કાેઇને જણાવા ન દેતા. જે મળવા આવે તેને હસીને મળતા. અંતે, ૧૪મી ઑફટાબરે, સંવત ૨૦૧૪ના આસાે સુદિ ર ને મંગળવારે રાત્રે ૧૧-૩૦ વાગ્યે તેમનું પ્રાણપંખેરું ઊડી ગયું.

છેલ્લાં વર્ષોના તેમના નિવૃત્તિકાલ માટે ભાગે સાહિત્ય-વાચનવિનાદમાં જ પસાર થતા. સાહિત્યનાં છેલ્લામાં છેલ્લાં પ્રકાશના ઉપરાંત તેઓ ચાલુ સામચિકામાં પ્રકટ થતાં લખાણા પણ ઝીણવટથી વાંચી જતા, અને એમાંનું કાંઈ ગમી જતું તો તરત લેખકને પત્ર લખીને યા ટેલિફાન કરીને પાતાના આનંદ વ્યક્ત કરતા. સંગીતના યે તેમને પુષ્કળ સાંખ હતા અને તે છેક નાનપણથી વિકસેલા. નડિયાદમાં ભણતા ત્યારથી પાતાના ઘરની ખડકીમાં હિંસકે બેસીને સંસ્કૃતના શ્લોકા, સ્તાત્રો, અષ્ટપદી વગેરે ખૂબ સરસ હલકથી બાલતા તથા ગાતા. ચન્દ્રશંકરનાં ગીતા મીઠે કંઠે સંભળાવીને તેઓ રસતરબાળ કરી મૂકતા. સંગીતપરિષદ વગેરેમાં તેમની હાજરી અચૂક હોય. ઘેર પણ એારડામાં એક બાજી સતત રેડિયા (એ જમાનામાં ફિલ્મી સંગીત બિલકુલ ન આવતું) ચાલુ હોય અને બીજી બાજી પોતે ક્લાસનાં લેક્ચર તૈયાર કરે કે લેખા લખે;—એ બધું સાથે જ ચાલે. હારમાનિયમ પણ તેઓ સરસ વગાડતા, ને તેમની પાસેથી હાર્મોનિયમ વગાડતાં શીખી ગયેલાંઓને તેમનાં આ શાખ ને ગ્રાનના પરિચય હશે.

વિદ્યાર્થીઓને તેઓ પુષ્કળ આર્થિક સહાય કરતા. વિજ્ઞાન-શિક્ષણ માટે તેા એટલા પ્રેમ કે વિદ્યાર્થી-એ આગળ વિજ્ઞાનની સાધારણ—અસાધારણ ખૂબીઓની વાતા કરતાં કદી થાક અનુભવતા નહિ.

આરોગ્ય અને આયુર્વિદ્યાના તેઓ નિપુષ્યુ દ્યાતા હતા. તેમના આહારવિહાર સમતાલ અને વ્યવસ્થિત રહેતા. ૭૩ વર્ષના લાંભા આયુની એકેએક ક્ષણ જીવનકાયમાં ખર્ચી શકવાનું રહસ્ય તેમની આહાર-વિહારની આ રહેણીકરણીમાં રહેલું છે. તેઓ નિયમિત કસરત કરતા. આગ્રાથી નિવૃત્ત થયા ત્યાં સુધી ટેનિસના બે સેટ રાજ રમવાના એ આગ્રહી હતા. લંડન ગયા ત્યારે સૅન્ડોનો અંગત પરિચય સાધીને તેના ક્રેસ કરેલા. બીજો ખાસ લંભાઈ વધારવાના-કસરતાના જ ઘણું ખરું—રાસના ક્રેસ તેમણે અમેરિકામાં કરેલા. પથારીમાં પણ, ઊઠતાં પહેલાં થાડી 'બેડ-એક્સર્સાઈઝ' કરી લેતા. ગમે તેવી તકલીફ હોય, પણ પથારીની આ જતતી કસરત કરવી તેઓ ચૂકતા નહિ.

એમના વ્યક્તિત્વની તોંધપાત્ર ખાસિયતામાં મુખ્ય તે વાતચીત કે વ્યાખ્યાન કરતી વખતની એમના વક્તવ્યની સંચોટતા. તેઓ આપણા એક સરસ વકતા અને વાતચીતના કલાકાર (conversationalist) હતા. સ્વ. ચન્દ્રશંકરના આ મુણનું નિરૂપણ કરતાં તેમણે 'ચન્દ્રશંકરનાં કાવ્યો'ની પ્રસ્તાવનામાં લખ્યું છે તે એમને પોતાને માટે પણ એટલું જ સાચું છે: 'આટલા વિસ્તાર પર સંબંધો ભાંધવાનું તથા પોતાની personalityનું જાદુ લગાડવાનું એક મુખ્ય સાધન ચન્દ્રશંકરની વાતચીત કરવાની શક્તિ હતી. એ શક્તિ હતી, શાખ હતા ને કળા પણ હતી. સંબંધો ભાંધવાનું એ જેમ મોટું સાધન હતું તેમ આ સંબંધોનું ફળ પણ હતું. વિચારસરણી સુગમ, કહિન વાતોને યે સરળ સચોટ રૂપમાં રજ્યૂ કરી શકવાની શક્તિ, સાંભળનારના અનુભવને તથા જવનને રપશે કરે એવી વાતો, રમુજો તથા વ્યાવહારિક દર્શાંતા જાણે વગર પ્રયાસે રજ્યૂ કરવાની છટા, છતાં જરૂર પ્રમાણે વિચાર તથા આદર્શને માટે પ્રેરણા તથા ઉલ્લાસ જગાડી શકે એવું ગૌરવ: એમના વક્તૃત્વના મુખ્ય અંશામાં આ હતા.'

એમના માણુસભૂખ્યા રવભાવની કલ્પના તો એમના સંપર્કમાં આવેલા જ કરી શકે. નાનામાં નાના સાથે તેના જેવડા થઇને હળીમળી જવાની ઉદાર હૃદયની કળા એમને સ્વાસાવિક હતી. આગ્રામાં કેટલાયે મહેમાનો આવે તેમના અને મુંબાઇમાં એમને મળવા આવનારાઓના એમના તરફના પ્રેમ-આદરના ભાવ પરથી એ સૌને કેટલા પ્રિય થઇ પડ્યા હતા તેના ખયાલ આવી શકે. આગ્રાનું એમનું મકાન તા પૂનાવાળા સ્વ. જયશંકર ત્રિવેદી ને દિલ્હીવાળા સ્વ. યશવંત પંડ્યાની જેમ પ્રવાસી ગુજરાતીઓના સ્તેહ-આતિશ્યના ઉતારા બની ગયેલું. એમને ગુજરાતના આદશે યજમાના પૈકાના એક ગણાવી શકાય. નિઃસ્વાથવિત, નમ્રતા, જાત પ્રત્યેની નિર્મોહિતાની દ્યોતક પડદા પાછળ રહીને કાર્ય કરવાની ટેવ, એ ગુણા દ્વારા એમનું સૌજન્ય ઑર ખીલી ઊઠતું. એમની નમેહાસ્યની વિલક્ષણાતા પણ એમના સમાગમમાં આવનારને એમના વ્યક્તિત્વના આકવેણુના એક એશ બની જતી.

સાહિત્ય અને વિજ્ઞાનના વિદ્યાતત્ત્વના એમના લેખનમાં વિશિષ્ટ અને વિરક્ષ સમન્વય છે. તેમાં વિજ્ઞાનશાસ્ત્રીની ચોકસાઈ, સાહિત્યકારની હૃદયરપર્શિતા અને અક્ષરપંડિતની વિજ્ઞતા છે. એમના સાહિત્યનું સાહિત્ય તરીકે ઊંચું મૃત્ય તો છે જ, પણ તેથી યે વિશેષ તા ગુજરાતની જ્ઞાનભૂમિને વિજ્ઞાનજળથી અભિસિંચિત કરવાનું માન પણ એમને ફાળે છે. નવા યુગના પવનની લહેરખી આપણે ત્યાં હજા વાવી શરૂ થઈ હતી એ સમયે એમણે ગુજરાતી વાલ્મયને વિજ્ઞાનના અભિનવ સ્વરૂપ સુધી આણી મૃકયું, અને એમનું એ કાર્ય આખરી ધાસ સુધી વણ્યબ્યું રહ્યું. સંરકાર અને સંરકારિતા વિષે અલગપણે જોકે એમણે લખ્યું નથી, પરંતુ એમના સાહિત્યના શબ્દેશબ્દમાંથી તેની ઉદાત્તતાના પ્રતિશબ્દ મળે છે. એમની તીલ્ર વિવેચનખુદ્ધિ ને ઊંડા વિજ્ઞાનપ્રેમ, શુદ્ધ લેખનશૈલી અને જવનના અનેક વિષયોમાં પ્રસરેલી એમની સહદય રસિકતા એમના લેખનમાં પ્રતિબિંબિત છે. એમના પ્રથસ સાહિત્યમાં આટલી કૃતિએ સમાવિષ્ટ છે: શ્રીયુત ગાવધેનરામ (૧૯૧૦); આઈન્સ્ટાઈન અને સાપેક્ષવાદ (૧૯૩૨); આપણા આહાર (૧૯૩૬); ચન્દ્રશંકરનાં કાવ્યો (સંપાદન, ૧૯૪૨); વિજ્ઞાનમંદિર ભાગ ૧લા (૧૯૫૦); વિજ્ઞાનમંદિર ભાગ ૧લા (૧૯૫૪); ગાવધેનરામનું સાલવારી વન અને સમકાલીન જવન (પ્રથમ વાર ૧૯૫૫ના 'સંરકૃતિ'માં, ૧૯૫૭માં બીજી આવૃત્તિ); Govardhanram

Madhavram Tripathi's Scrap Book Vol. VII (૧૯૫૭); મારા સંક્ષિપ્ત જીવનવૃત્તાંત (સંપાદન, ૧૯૫૮). આ ઉપરાંત અગ્રિમ ભારતીય વૈજ્ઞાનિક સર સી. વી. રામન જે એમના મિત્ર હતા તેઓના રેડિયોન વાર્તાલાપા ભેગા કરીને પાતે નાલંદા પ્રકાશન પાસે પુસ્તકાકારે પ્રકટ કરાવ્યા હતા. તેની પ્રસ્તાવના પણ પાતે જ લખી છે.

સાહિત્યકાર તરીકેની એમની ખરી ખ્યાતિ અને પરિપૂર્ણ કલા તાે એમના 'શ્રીયુત ગાવધનરામ' એ શ્રેષ્ઠ જીવનચરિત્રના પુસ્તક પર રચાયેલી છે. વિજ્ઞાનના અધ્યાપક શુદ્ધ સાહિત્ય સુંદર રીતે લખી શકે એ વિચાર જ ઘણા વિવેચકાને ન ગમવાથી એમનું આ જવનચરિત્ર જોઈએ તેટલું પ્રસિદ્ધ રીતે વખણાયું નથી; પરંતુ એમના પછી તૈયાર થયેલા શ્રી. વિનાયક મહેતાના 'નંદશંકર જીવનચરિત્ર' અને શ્રી. અંખાલાલ યુરાણીના 'મણિલાલ નભુભાઇ' એ ઉત્તમ પુસ્તકા કરતાં પણ કાન્તિભાઇનું 'શ્રીયુત ગાવધનરામ' વધારે ઊચી કક્ષાનું છે. જીવનચરિત્ર લખવાનાં શાસ્ત્ર અને કલાની દર્ષ્ટિએ ગુજરાતના શ્રેષ્ઠ સાક્ષર શ્રી. ગાવધનરામ વિષે આના કરતાં વધારે સારું પુસ્તક હજી સુધી તૈયાર થયું નથી. 'શ્રીયુત ગાવર્ધનરામ' વાંચતાં તેના લેખકની એક જીવનકથા-કલાવિશારદ તરીકેની છાપ વાચકમન ઝોલે છે; છતાં તેના લેખક તાે 'રઘુવંશ' લખવા બેસતા કાલિદાસના પેલા क्व सूर्यप्रमबा वंद्यः' શ્લાક સંભારીને નમ્રતાપૂર્વક લખે છે: 'પરંતુ શ્રીયુત ગાવધનરામના ચરિત્રનું સંપૂર્ણ ચિત્ર આપવાને બદલે તેને આ લેખની પેઢે સંક્ષિપ્ત તથા મર્યાદિત કરવું એ માર્ગ, જો કે એક પક્ષે ગાવધનરામના નામને ઓહો અનુરૂપ જણાશે, તો પણ અન્ય પક્ષે લેખકનાં વર્તમાન અવકાશ તથા શક્તિઓને વિશેષ અનુકૂલ હોવાથી ઉક્ત ક્ષેાલને કાંઇક શમાવે છે.' વધુમાં તેઓ કહે છે: 'આ પ્રમાણે શ્રીયુત ગાવધનરામના માટા શિષ્ટ જીવનચરિત્ર હાવાના આ લેખના ક્રાઈ રીતે દાવા નથી. વળી જે એ માટું ચરિત્ર કદી યે લખાય તા તેને આ લેખ બાધકારક નહિ પણ સહાયકારક થ:ય એવી આશા છે.' અને 'વિશેષમાં કાંઈ કહેવા જેવું હોય તા તે એ છે કે અંગ્રેજ કવિ પાપે એક ઘણું સત્ય વચન લખ્યું છે, અને તે એવું & ? He who expects to see perfection wants to see something that never was before and shall never be in future. અર્થાત્ જે આકાશકુસુમની પેઠે સર્વદા અસંભિવત તથા અશક્ય છે. આ વચન આ લેખના નાયક શ્રીયુત ગોવધનરામના સંબંધમાં પણ સત્ય છે અને તેથી વિશેષ સત્ય પ્રસ્તુત લેખના સંબંધમાં છે: શ્રીયુત ગાવધનરામમાં જેટલી અપૂર્ણતાઓ હતી તેથા પણ વિશેષ અપૂર્ણતાએ એમની આ લઘુ જીવનકથામાં છે—એ વાત આ લેખક વીસરી શકે તેમ નથી.' 'શ્રીયુત ગાવર્ધનરામ'ની તેમણે લખેલી પ્રસ્તાવનામાં ગુજરાતી સાહિત્યમાં અપૂર્વ સ્વસ્થશ્રેષ્ઠ એવી જીવનચરિત્રકલાની મીમાંસા જોવા મળે છે. તેઓ લખે છે: 'નાયકના ચરિત્રનું સત્ય સ્વાભાવિક અને તાદશ કરવામાં આ ચિત્રની ઉત્કૃષ્ટતા અને સુંદરતા રહેલી છે—નાયકને સર્વ ગુણાથી અસત્ય રીતે સુંદર બનાવવામાં નહિ.'

'વિજ્ઞાનમંદિર'ના પહેલા ભાગમાં જીદાજીદા વૈજ્ઞાનિ કાના વિદ્વત્તાપૂર્ણ પરિચય કરાવવામાં આવ્યો છે અને બીજ ભાગમાં એવા જ વિજ્ઞાનવિષયક લેખા છે. એમના નિષ્યત્ત જવનનું સૌથા ઉમદા કાર્ય તે રવ. ગાવર્ધનરામ ત્રિપાઠીની જન્મશતાબ્દી—ઉજવણીની યાજના અને તેમની અંગ્રેજમાં લખાયેલી ડાયરીનું સંપાદન કરી 'Scrap Book'ને નામે તાજેતરમાં પ્રકટ થયેલું પુસ્તક. એ દ્વારા તેમણે માતુલ પ્રત્યેનું ઋણ અદકું અદા કરી લીધું છે. 'સ્ક્રેપ શુક'નું સંપાદન એ તા ગુજરાતના જીવનપ્રયસાહિત્યમાં ક્રીમતી પ્રદાન છે.

મધુર વ્યક્તિત્વ અને બીજાને સહાયક થઈ પડવાની પરગજી વૃત્તિ એ બે ગુણાએ એમના સમૃદ્ધ વ્યષ્ટિજીવનને સમષ્ટિ માટે શકય એટલું સેવાસમર્પિત કર્યું. સાહિત્ય-વિજ્ઞાન-સંસ્કારી કેટલી યે ગણનાપાત્ર

### લેખકપણું

તું કહે છે કે બાયુ બહુ ચાપડીએ લખે છે. પણ એ શું લખે છે તે મ્હારા સમજવામાં તાે આવતું નથી. તે દિવસે સાંજે કથાં લગી એ ત્હારી આગળ વાંચતા હતા તહેની તને કાંઈ સમજ પડી કે?

મા, તું અમને કેવી મઝાની વાતા કહે છે? ક્રાણ જાણે, ભાપુને એવું લખતાં કેમ નહિ આવડતું હોય! ભાપુએ શું એમની મા કનેથી રાક્ષસાની ને પરીઓની ને શાહજદાઓની વાતા કદીએ નહીં સાંભળી હોય? શું એ ભધું ભૂલી ગયા હશે?

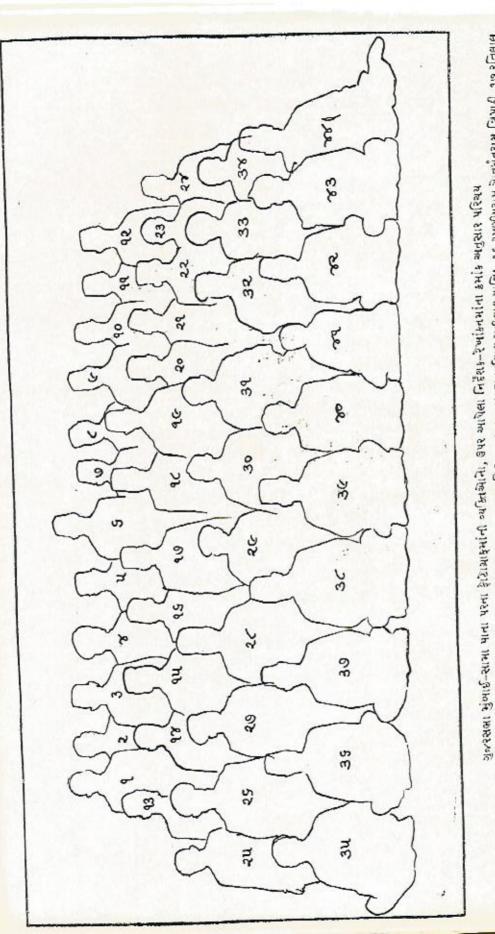
ઘણીવાર ભાષુને ન્હાવાનું માેડું થઈ જય છે ત્યારે ત્હારે એમને બાલાવવા સેંકડા વાર જવું પડે છે. તું એમની વાટ જોઈ ખાવાનું ગરમાગરમ રાખી મૂકે છે, પણ એ તો લખ્યાં જ કરે છે,ને ભૂલી જાય છે. બાપુ તાે આખા દહાડા ચાપડીએા લખવાનું રમરમ કરે છે.

જો હું કદી ભૂલેચૂંક ભાપુની એવરડીઓમાં રમવા જાઉ તો તું એકદમ આવીને કહેવા મંડે છે, "કવા નકારા છાકરા !" જો હું જરાયે અવાજ કરૂં તાે તું કહેવાની જ, "જોતાે નથી ? ભાપુ કામ કરે છે ને" જ્ઞહ, આખાે દહાડાે લખલખ કર્યું એમાં શું વળ્યું ?

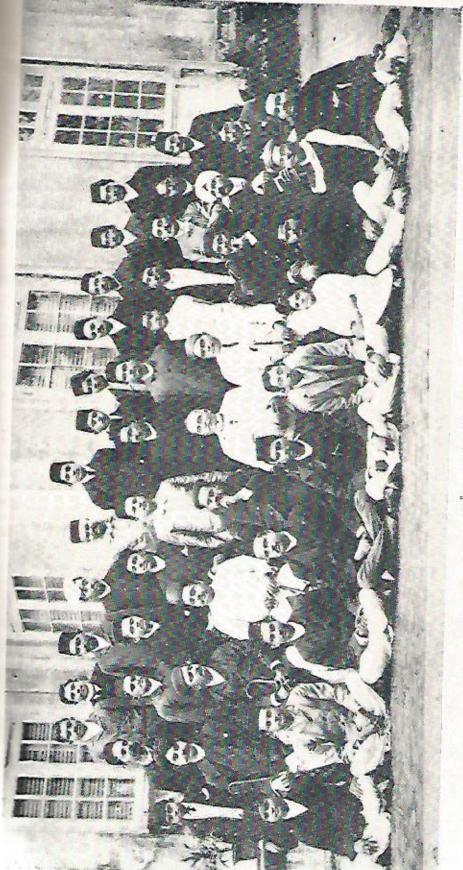
જ્યારે હું ભાપુની કલમ કે સીસાપેન લઇને એમની પેંઠે જ એમની ચે(પડી ઉપર ક ખ ગ ઘ લખવા એસું છું, ત્યારે, મા, તું શું કામ મહારી ઉપર ચ્હીડાય છે? બાપુ લખે છે એમને તો કશું ય કહેતી નથી.

જ્યારે ભાપુ ઢગલાના ઢગલા કાગળા બગાડે છે, ત્યારે, મા, તહને તો જાણે કશું ય લાગતું નથી. પણ જો હું એક જ કાગળ લઇને હોડી બનાવું તેા તું લાગલી કહેવાની કે "તું કેમ પજવ પજવ કરે છે?"

ભાપુ ખત્રે તરફ કાળા કાળા ડાઘા પાડીને કાગળા ખગાડે છે, તે ત્હને કેવા લાગે છે? (રવીન્દ્રનાથ ડાકુરના એક ભાલકાવ્ય ઉપરથી) કા. છે. પંડચા



અતીલાલ ચાર્લક, ૧૮ ઈન્દુલાલ કનૈયાલાલ ચાલિક, ૧૯ ઘમૈસુખરામ તત્તસુખરામ ત્રિપાઠી, ૨૧ મહિલાલ હુકમચઢ કદાણી, ૨૨ પુરુધાત્તમરાય ત્રીકમસય મોકડ, ૨૪ મહભાઈ ચંદ્રવિલાતંદ પડયા, ૨૬ ભગવાનકાલ ગિરિન્યશંકર ભકું, ૨૭ ક્રતમલાલ કેશવલાલ ત્રિવેદી, ૨૮ કલ્યાણીકાસ એકિસનકાસ દેસાઈ, ૨૯ કૃષ્ણુલાલ મોહનલાલ ઝવેરી, ૩૦ નરસિહરાવ ભાળાનાથ દિવેટિયા, ૩૧ વિશ્વનાય માણ્યલન વૈદ્ય, કર નગીનદાસ ત્રિમાયનદાસ મારતર, કક કાલિદાસ ભગવાનદાસ વિભાકર, ક૪ તૃસિંજ ભગવાનદાસ વિસાકર, ક૭ કા**ન્તિલાલ છગનલાલ પંડચા**, ક૮ મનસુખલાલ આત્મારામ મારતર, ક૯ પરધુભાઈ વ્હાલાભાઈ શર્મા, ૪૦ નલિનકાન્ત નરસિંહરાવ ક્લિટિયા, ૪૧ કે. લગંગિકા નરસિંહરાવ ક્લિટિયા, ૪૨ ચન્દ્રસાંકર પંડચા, ૪૩ ભાનુરાકર હરિસાંકર યાણિક, ૪૪ શિવલાલ ઉત્તમરામ યાણિક, ૪ જમનાદાસ મ. મહેતા, પ અંખાલાલ ખુલાખીદાસ બની, ૭ હીરાલાલ થાનકી, ૧૪ રામનારાયણ વિશ્વનાય પાઠક, ૧૫ સવાઈલાલ ચુનીલાલ યાશિક, ૧૬ રમણીયરામ ગાવચંતરામ ત્રિપાઠી, ૧૭ રતિલાલ



યુજેરસભા : મુંખાઈ ઈ. ૧૯૧૧

આ એના તેઓ સભ્ય કે ફેલા હતા. વળા એ સૌની સભાઓમાં જતે હાજર રહીને સક્રિય રસ લેવાનું તેઓ કતા નહિ, એવી તેમની સમયપરતા અને કર્તવ્યપરાયણતા હતી. જે જે સંસ્થાઓ સાથે તેઓ સંકળાયેલા તા તેની યાદી જ માત્ર અહીં આપીએ છીએ: પી.ઈ.એન. (મુંબાઇ); ગુજરાત સંશાધન મંડળ (મુંબાઇ); યુન કમિટી ફૉર કલ્ચરલ ફીડમ (મુંબાઇ); ફૉબ્સે સભા (મુંબાઇ); પ્રફુલ્લચન્દ્ર રાય સ્થાપિત ઇન્ડિયન કેમિકલ સાયન્સિસ અથે ટેલા; સર સી. વી. રામન સ્થાપિત ઇન્ડિયન ઍકંડેમી આવ સાયન્સિસ એલોર); ૧૯૫૦ સુધી બ્રિટિશ કેમિકલ સોસાયટીના ફેલા; ૧૯૫૦ સુધી સોસાયટી આવે કેમિકલ ઇન્ડિસ્ટ્રીઝ લેકન)ના સબ્ય; મારલ રી-આમર્મિન્ટની સંસ્થાના સબ્ય; લેખકમિલન; પ્રવૃત્તિસંઘ (મુંબાઇ); ઇન્ડિયન સાયન્સ એસોસીએશન.

સુજનતા, સૌમ્યતા, શુદ્ધ સંયમીજીવન, શાન્ત અને સૌમ્ય વાણી, અને સૌથી વધારે તો શ્રી. ગાવધનરામે લખેલી 'તટસ્થ'વૃત્તિ ('તટસ્થ સાક્ષીઓનું જીવન કેવળ સાક્ષર જીવન છે') એ તેમના જીવનના ચિરસ્મરણીય મોરા છે. આપણી સાક્ષરપેઢીના એ લગભગ છેલ્લા સાક્ષીના જવાથી ગુજરાતની સાહિત્ય-આલમ સુની બની છે, તે તેથી યે વિશેષ તો જે ખોટ સદૈવ સાલ્યા કરશે તે એ છે કે તેમના એવા વિજ્ઞાનને સાહિત્યના સેતુ દ્વારા લોકસમાજ સુધી પહોંચાડનાર બીજો પંડિત કચારે મળશે! તેમના અવસાન બાદ મળેલા અનેક પ્રસિદ્ધ અને પ્રતિકિત વ્યક્તિઓના સંદેશાઓ એમની મહત્તાને અપાયેલી ભાવાંજિલ સમા છે. આગ્રાની સેન્ટ જહાન્સ કાલજના પ્રિન્સિપાલ શ્રી. પી. ટી. ચંદીએ તો લખ્યું છે કે 'વિજ્ઞાનમાં અભ્યાસ અને સંશોધનને ક્ષેત્રે પેતાની થાડી પણ અગત્યની સ્થિતિ હોવાના દ્વો જો સેન્ટ જહાન્સ કાલેજ કરી શકતી હોય તો તે મુખ્યત્વે ડૉ. પડિયાના પ્રયત્નોને જ આભારી છે.' સર સી. વી. રામને તેમના મિત્રકર્તવ્યને સંભારીને છેલ્લે લખ્યું છે: 'ડૉ. પડિયા સાથેની મારી મિત્રાચારી એ મારે માટે કાયમનું મીઠું સંભારણું બની રહેશે.' આખા ગુજરાત પર એમની અમીનજર હતી એવા એ વત્સલ મેાવડીની ખાટ ભૂલી શકાય એવી નથી, ત્યાં એમની આત્મજાએ શ્રી. રશ્નિએન અને શ્રી. રજનીબેનના દુ:ખની શી વાત કરવી? એમના આભિજત્યને અંજલિ આપતાં શ્રી. રશ્નિએન અને શ્રી. રજનીબેનના દુ:ખની શી વાત કરવી? એમના આભિજત્યને અંજલિ આપતાં શ્રી. રશ્નીએન લખે છે: 'અત્યારે થઈ જાય છે કે દાદાજની પેઠે મુ. કાન્તિભાઈનું ચરિત્ર પણ વહેલું લખાયું હોત તો? પણ એ તો આત્મપ્રશંસાથી પર હતા, બીજ કાઇને પણ પ્રશંસા કરવા ના દેત.'

જ્યાં પ્રેમબક્તિનાં ગાન મક્તજને ગાયાં.' આપણા સદ્દગત કવિવર'પ્રેમબર્ક્તિ'વિરચિત રાસની એ લક્તિ...નણીતા જ્યાની વૈજ્ઞાનિક ને સાક્ષર શ્રી. કાન્તિલાલ પંડચાના લેખસંત્રહ 'વિજ્ઞાનમન્દિર'ને સર્વ રીતે અનુરૂપ લાગે છે...મન્દિરના પ્રત્યાં આપ્યાની વામાવલમાં સર્વો વ્યાન આઇન્સ્ટાઇન, એડિસન અને કૅપ્ટન કુક, તેમજ અર્વાચીન ભારતના અગ્રગણય અને રામાનુજમ અને રામન, જગદીશચન્દ્ર ભાઝ અને પ્રકુલ્લચન્દ્ર રાય, મેઘનાદ સહા, ચન્દ્રશેખર અને કૃષ્ણન, અની સામાનુજમ અને રામન, જગદીશચન્દ્ર ભાઝ અને પ્રકુલ્લચન્દ્ર રાય, મેઘનાદ સહા, ચન્દ્રશેખર અને કૃષ્ણન, અની ભાબા–એ સર્વનાં ચરિત્ર તથા જીવનકાર્યના ઓર્ચરેના અર્ગ ભાબા–એ સર્વનાં ચરિત્ર તથા જીવનકાર્યના આહારેરો પશ્ચિય, તેઓમાંના ઘણા સાથેના અંગત સપકની છાંઠયો અને લાબા–એ સર્વનાં ચરિત્ર રાય કર્યો કાર્યોના અને લાબા–એ સર્વનાં નોખેલ પાસ્તિાપક અને ઇંગ્લન્ડની રાયલ સાસાયદિના ઇતિહાસની રૂપરેખા... વગેરેથી વિજ્ઞાનમંદિરમાં સ્ટ્રીત, ઘંડનાદ અને નિરાંજન સીકાઇને વિજ્ઞાનપૂર્બમાં સહમાગી થવા નિમંત્રે છે.' —'માનસી'.

## સ્વ. સુદ્દ શ્રી. કાન્તિભાઈ

#### શ્રી. રવિશંકર રાવળ

દિવસના પાછલા ભાગની સુર્યછાયા પેઠે સજ્જનની મૈત્રી આરંભમાં લઘુ ને પછીથી વૃદ્ધિમૃતી બને છે, એ સંરકત સુભાષિત અનુસાર જ મને કાન્તિભાઇની મૈત્રીના લહાવ મળ્યો છે.

સ્વ. હાજીમહમ્મદ પોતાના 'વીસમી સદી' માસિક માટે દરેક વિષયના શ્રેષ્ઠ લેખકની ભાળ રાખતા, તેમાં વિત્રાનવિભાગ કાન્તિભાઇની કલમથી સમૃહ બનતો. ગુર્જર સભા દ્વારા રેણુજિતરામ આદિ એ યુગના પ્રગતિવીરા ગુજરાતની અસ્મિતાની ભાવનાથી પ્રેરિત બન્યા હતા, તેમાં પણ કાન્તિભાઈ હતા. શિષ્ઠ ગુજરાતી ભાષામાં વિત્રાનવેત્તાએ અને વિત્રાનની પ્રગતિના લેખોથી પ્રજને નવયુગના રંગ લગાડવાની એમને ધગશ હતી, તે સાથે ગુજરાતની અન્ય સાંસ્કારિક પ્રવૃત્તિઓમાં પણ ઊર્મિભર આનંદ તે અનુભવતા. ગુર્જર સભામાં કે હાજીના તંત્રી-સદનમાં અમે કવચિત મળ્યા હોઇશું, ઉપલક વાતો થઇ હશે; પણ આ ઊગતા ગુજરાતી કલાકાર માટે એમને કેવી મમતા હતી તે તો અચાનક મને જાણવા મળ્યું. મેં કાઈ ઊર્મિના ઉછાળાથી 'કયાં છે ગુજરાતની કળા?' એવા લેખ લખી નાખ્યા હતો, પણ તે કાણ છાપશે તેની ચિંતા કરતાં સ્વ. ભાગીંદ્રરાવ દિવેટિયાને બતાવ્યા. તેમણે મારી પાસેથી તે રાખી લીધા. કેટલાક સમય વીતી ગયા અને તેનું શું થયું તે કંઈ ન જણાયું. ઘણે વખતે ૧૯૧૭ના મે માસના 'સાહિત્ય'ના અંક મને પાસ્ટમાં મળ્યા. આશ્ચર્યથી ઉઘાડીને જોઉ છું તો પહેલ જ પાને મારો લેખ છપાયેલા! વડાદરાથી સ્વ. મટુભાઈ કાંટાવાળાના તંત્રીપદ નીચે નીકળતું એ માસિક એ કાળે સાહિત્ય-લેખકાનું પ્રમુખ વાર્જિંગ હતું ને સ્વ. મટુભાઈ કાંટાવાળાના સંત્રીપદ નીચે નીકળતું એ સ્વત્ર સત્તિગાતા હતા. મારા લેખને તેમણે આ સ્થાન આપી મને ખરેખર વિસુબ્ધ કરી દીધા. સ્વતંત્ર લેખના મારો એ પ્રથમ પ્રયાસ સ્વીકારપાત્ર બન્યો તેથી જ હું ભવિષ્યમાં સાહિત્યસેવામાં ઉમંગથી આગળ વધી શક્યો.

આ લેખ પ્રસિદ્ધ થયાને થોડા દિવસ થયા નહિ ત્યાં એક પરબીડિયું મળ્યું ને ઉઘાડી જોયું તો એમાં કાન્તિલાલ પંડચાની સહીથી એ લેખ પર પ્રશસ્તિવચના હતાં. પત્રના સાર આવા હતાં: 'તમે ચીતરી શકા છે તે સાથે ગુજરાતનું આવું ભાવનાસ્વરૂપ લેખમાં હતારી શકા છે એ જોઈ અત્યંત રાજી થાઉ છું.'

આવા પ્રતિષ્ઠિત ગુજરાતી સાક્ષરને હાથે મારા તરંગા પર મહાર પડેલી જોઇ હું વિગલિત થઈ ગયા. આજે એ લેખની ક્ષતિઓ જોતાં લાગે છે કે કેટલી ઉદારતાથી તેમણે તેને નવાજ્યા હતા! પણ ઊગતા' લેખેકાને ઉત્તેજન આપનારા એવા કેટલા? માટે જ કાન્તિભાઈ વિરલ ગુજરાતી હતા. એટલા પરિચય પછી ઘણે વખતે 'કુમાર' પ્રસિદ્ધ થતાં ફરી કાન્તિભાઈના પ્રાત્સાહક પત્રા ચાલુ થયા અને પોતે તેના સાહિત્યસંભારમાં સિક્રય ભાગ લેવા લાગ્યા. એ બધું તા 'કુમાર' નાં પૃકોમાં સંગ્રહાયું જ છે; પરંતુ તે ઉપરાંત પાતે જ્યારે પણ અમદાવાદ આવતા ત્યારે કુમાર કાર્યાલયમાં આવી મુક્ત મનમેળાપના લ્હાવ આપતા.

આગ્રામાં કાેઇ ગુજરાતી જાય અને કાન્તિભાઈ ભેગા થાય તાે તેને ત્યાં ગુજરાતના અનુભવ થયા વિના રહે નહિ. દિલ્હીમાં યથવંત પંડચા, પૂનામાં ત્રિવેદી સાહેળ તેમ આગ્રામાં કાન્તિભાઈનું નામ ગુજરાતના સુયોગ્ય પ્રતિનિધિ (હું દિક્ષ્પાળા કહું છું) તરીકે સર્વની જીભે સહજ ચડી જતું. એમના પરિચયમાં આવતા દરેક જણને આગ્રામાં કાન્તિભાઇનું આતિથ્ય મીઠું રમરણ બની રહેતું. સાથેસાથે આગ્રાના સંસ્કારી સમાજથી પણ તે જરા યે અલિપ્ત નહોતા. રાજ્ય કી મંડીના સ્ટેશન પરથી મજાર કે ટાંગાવાળાને પંડચા સાહેબને લેર જવાનું કહેતાં તે જેમ સીધા એમને ત્યાં લઈ જતા, તેમ જ આગ્રાના વેપારીઓ, પંડિતા અને પ્રોફેસરોની સાથે પણ પંડચા સાહેબની બેઠક રહેતી. કેટલાયે વિદ્યાર્થીઓને તેમની ગુપ્ત સહાય મળતી, તાે કેટલાયને અભ્યાસ તેમજ જીવનમાં માર્થા માર્ગદર્શન મળતાં.

આત્રા તેમને સહજ છોડે એ અશકય હતું, પણ શરીરના વ્યાધિએ તેમને વતન ભણી સુકાન ફેરવવા ફરજ પાડી. પોતે વૈજ્ઞાનિક હોવાથી કૅન્સર જેવું દર્દ નિદાનમાં જણાયા છતાં અત્યંત કાળજથી જવનક્રમ નક્કી કરી મુંબાઈ આવી રહ્યા અને દાક્તરો, વૈદ્યો, હોમિયોપથા વગેરેની સલાહ સ્ત્યના તથા જતસમજણથી એ ભયંકર દર્દને કેટલી યે વાર જવલેણુ થતાં ખાળી રાખ્યું, અને વખતાવખત વિવિધ મિત્રો, સંબંધીઓ તથા સાંસ્કારિક પ્રસંગાના સંપર્કથી નિરપેક્ષ ભાવે આનંદ માણતા રહ્યા. વરસમાં એકાદ બે વાર નિક્યાદ-અમદાવાદ આવે ત્યારે એક દિવસ તા મારે માટે રાખે જ, અને શ્રમ બચાવવા બીજા નિકટના મિત્રાને પણ ત્યાં મળવા ખબર આપે. એ વિશ્રંભવાતાંઓમાં ઘરની, પરિવારની, ગુજરાતની જાહેર વ્યક્તિઓ તથા સંસ્થાઓની વગેરે અનેક વાતા રસપૂર્વક ચર્ચતા. સાથે ઘરનાં બાળકાને મીકાશથી લડાવતા, અને સિનેમાની કડીઓ યાદ આપી તેમને રીઝવતા. તેઓ જાય ત્યારે કાઇ સ્વજન વિદાય લેતા હોય એમ ઘરનાં સૌનાં મન ભારે થઇ જતાં.

છેવટની મુલાકાતામાં તિભયત ઘણી નાજીક અને નરમ થઈ ગઈ હતી તે વખતે તેમનાં સુપુત્રી ડૉ. રજનીએન સાથેનાં સાથે જ હાય, ને કાઈ પરિષદ મેળાવડા કે મુલાકાતમાંથી ઘેર આવતાં જ કાઈ ચતુર ડ્રાઇવર માેટર તપાસી લે તેમ કાન્તિભાઈનાં થાક, ભૂખ, ઉદ્ય સર્વની ચિકિત્સા કરી તેમના માટે દવા, આરામ, આરાક ને વાતચીતની મર્યાદા નક્કી કરી નાખે.

કાન્તિભાઈની અનન્ય કુટુંખવત્સલતાની પાછળ મેં તેમની પવિત્ર જીવનનિષ્ઠા નિહાળી છે. નાગરી ન્યાતમાં તરુણ વયે વિધુર થઍલા રૂપસંપન્ન, પદવીસંપન્ન, યુવાનને ફરી પરણવાનું જરા યે અશક્ય ન હોય; પણ કાન્તિભાઈએ સદ્દગત પત્નીના સ્તેહ હૈયે ભરીને પાતાની મમતા પાતાની પુત્રીઓમાં પર્યાપ્ત કરી દીધી હતી. એ પુત્રીઓની પાછળ સ્વ. ધર્મપત્નીનું એ ધ્યાન ધરતા ત્યારે ઘણી વાર મને તાજ નીરખી રહેલા શાહજહાંનું ચિત્ર યાદ આવતું.

છેવટનાં વર્ષોમાં તેમણે મને સાવ આત્મીય બનાવી દીધો હતો. હું એમની આગળ મારી આશા-નિરાશા, ઉત્સાહ કે અભિરુચિ છુપાવી શકતો નહિ. ઘણી વાર તો હું તેમને લખ્યા વિના રહી શકતો નહિ એવી તેમના હૃદયની આકર્ષણશક્તિ હતી. હું તેમને પત્ર લખતા ત્યારે જણાવતા કે આ કાગળ નથી પણ 'વન વે ટેલિફેન' છે; હતાં સામેથી તેમના દિલસાજીભયાં હૃદયંગમ જવાબા આવતા, તે અમારી મંત્રીની પ્રકુલ પુષ્પસુવાસ જેવા આનંદ અને સમાધાન મારા મન પર છાઇ જતા. છેલ્લા દિવસામાં યે મળ્યો ત્યારે અંદરનું દુ:ખ હતાં તેમની લાક્ષણિક ઢબે એક બાબુના હોઠ દબાવી જરા હસ્યા: 'હવે કંઈ ગમતું નથી. મળી ગયા તે સારું લાગ્યું.' એમને વધુ બાલાવવા જેવી તબિયતે નહોતી. કટુતાને ય પાતાની મીઠાશથી આગાળી દેનાર એમના સમા કોઈક જ મેં જોયા છે. એ મૈત્રીથી હું ધન્ય બન્યો છું.

## સ્વ. કાન્તિભાઇના કેટલાક સ્મૃતિપ્રસંગા

પા. ઉપેન્દ્ર છ. પંડયા

ે કરાકે એક સ્થળ કહ્યું છે "the measure of a man's life is the well spending of it and not the length." જેમનું સુદીધે જીવન સત્ત્વસંશુદ્ધ ને પૂર્ણ હતું તેવા—મ્હારા વડીલ બન્ધુ —કાં. શ્રી. ક્રાન્તિલાલ છે. પંડયાનાં કેટલાંક રમરણા અહીં રજ્યૂ કરું છું. એમાં એક પ્રકારની આત્મીયતા છે જ; પરન્તુ તટસ્થ રીતે જોતાં યે એમનું જીવન કશા યે ખળભળાટ વિનાનું, અતિ શાંત, સંયત ને સાત્ત્વિક જ દેખાય છે. અલભત્ત એના અર્થ એમ તા નહિ જ કે એમનું જીવન વેદનામુક્ત કે ચિંતા આપત્તિ વિનાનું હતું. એમ તા એમના લાંભા વિધુર જીવનમાં પત્નીના વિયાગની છાયા હમેશની ઢળેલી હતી: પણ એમણે એ દદે ઊંડે ઉતારી દીધું હતું, જીરવી જાણ્યું હતું. એમણે જ મને એક વાર લખ્યું હતું—માર્ક ટ્વેઇનના શબ્દોમાં— "the pleasantest things in the world are pleasant thoughts: and the great art of life is to have as many of them as possible." આવું જવન એ જવી ગયા. તેમની જીવનકળાની કંઇક ઝાંખી મળી રહે એ હેતુથી થાડાંક સંશ્મરણા અહીં રજ્યૂ કરું છું.

વિજ્ઞાનના અભ્યાસ કરતા વિદ્યાર્થી વૈજ્ઞાનિક બને એ ધ્યેય હંમેશાં એમની નજર આગળ રહેતું. તે તેથી જ એમના સાહિત્યના જીવ ભાતભાતની સુક્તિઓ, અંગ્રેજી, સંસ્કૃતાદિમાંથી સુભાષિતા, શ્લોકા, ઉત્તમ કાવ્યાની પંક્તિઓ કૉલેજમાં પાટિયા પર લખીને પણ વિદ્યાર્થીઓ સમક્ષ મુકવા પ્રેરાતા. કદીક એનું મધુર વિવેચન પણ એ કરતા. પોતાની પાસે પીએચ.ડી. તે અંગે સંશાધન કરતા વિદ્યાર્થીઓને પણ આવી પંક્તિએ પત્રમાં યે લખીને પ્રેરતા ને એમ ઘણાના Friend, Philosopher and Guide—મિત્ર, ફિલ્સફ ને માર્ગદર્શક—પણ બની રહેતા. એમના કેટલા યે વિદ્યાર્થીઓ અંતરની આદ્રતાભરી કૃતરાતાથી આજે યે પિતાતુલ્ય પૃજ્યતાભાવ એમના પ્રતિ અનુભવે છે. એમનાં પ્રિય અવતરણોની ભેટ આ લખનારને પણ અવારનવાર મળી છે. એમને બહુ ગમતી પંક્તિઓમાંથી નીએની ચાર પંક્તિઓ તો એમની જવન-દર્શનું જ નહિ પણ એ જે જાતનું જીવન જીવી ગયા તેનું પણ માર્મિક સુચન કરે છે:

"A little more 'We' a little less 'I',
A little more laugh, a little less cry,
A little more flowers on the pathway of life,
And fewer on graves at the end of the strife."

એ પોતે તો કદીક વાતવાતમાં કહેતા: "ક્રાઇ વૃક્ષની જેમ ધીરેધીરે અંદરથી ઊગવું, આસપાસના વાતા-વર્ષ્યુને અનુકૂળ બનાવી વિકસાય તેટલું વિકસવું, થોડાં પાંદડાં, મંજરીઓ ને ડાળખી ચૃંટાય, લુંટાય, તૂટ કે વાય તો યે વૃક્ષનો ધર્મ ધારી રહેવા ને સમય આવ્યે ચૂપચાપ ચાલ્યા જવું, કશા ફલેશ વિના, ક્રાલાહલ કે કડુતા વિના, કેશી યે આપવડાઇની આત્મકથની વિના." અને ખરેખર, એ પોતે તો એવું જ જીવન જીવી વ્યા, સાચા બ્રાહ્મણની રીતે જીવી ગયા, એ પરમ સંતાષજનક છે. જો કે એ વૃક્ષ ગયું એ સાથે એ છાયા વાયું હવે હંમેશની ગઈ, એમ એમના ઘણા મિત્રોને, સ્તેહી-સંબંધીઓને, વિદ્યાર્થીઓને અને કુડુમ્બીજનોને લાગ્યા કરે છે–ઘણા લાંબા વખત લગી લાગ્યા કરશે.

સિન્ધિયા સ્ટીમ તેવીગેશન કંપનીના હાલ નિવૃત્ત થયેલા મેનેજર શ્રી. સન્મુખલાલ પંડ્યા તથા શ્રી. રંજિતલાલ પંડ્યા સાથે વધુ અભ્યાસાથે વિદેશ જઈ કાન્તિભાઈ ઈ. સ. ૧૯૨૩માં પાછા આવ્યા ત્યારે ગ્રાંતિનાં બંધના આજનાં જેવાં શિથિલ થયાં ન હતાં. નિક્યાદની વક્તગરા નાગર ગ્રાંતિએ એમનું બહુમાન કર્યું ખરૂં, પણ પ્રાથિત્ર કરવાનું સ્થવ્યું. "મનસા વાચા કમેણા અધ્યયે કે અશુદ્ધ આયરણ કંઇ યે કર્યું નથી, પછી મારે પ્રાથિત્ર શા સારુ હોય?" કહી એમણે ચોખખી ના પાડી. અમારા પિતાજીએ એમને સમાધાન માટે સમજવ્યા પણ ક્રાન્તિભાઇએ પિતાજીને જરા યે દુ:ખ કે ગેરસમજણ ન થાય એ રીતે ઘણી ઋજુતાથી બધું સ્પષ્ટ કર્યું ને મનમાં કરોા ઉદ્દેશ ન રાખવા જણાવ્યું. પિતાજી એમનું દર્ણિબન્દુ બરાબર સમજયા ને ક્રાન્તિભાઇ પરાણે પ્રાથિત્ર કરે એ વાત એમણે હમેશને માટે પડતી મૃક્ષી. એ પછી પણ આ દિશામાં કેટલીક વ્યક્તિઓ દ્વારા પ્રયત્નો થયેલા. નડિયાદના હાટકેશ મંદિરમાં દીવા પ્રયાની, સવા રૂપિયા અથવા યતિકચિત પણ દામ પ્રતીકરૂપે મૃક્ષી, ક્રાન્તિભાઇ પ્રાયશ્રિત્ત કરે ને નાતમાં આવે તો નાત તૈયાર જ છે, એમ જણાવાયેલું. સ્વ. શ્રી. અંબાલાલ છુલાખીરામ જાનીને ક્રાન્તિભાઇ માટે ઘણો સદ્દભાવ હતો. એમણે પણ ક્રાંતિભાઇને નાતમાં લાવવા પ્રયત્ન કરેલા. પણ જેમણે જીવનમાં કચારે ય દુરાશ્રહ કે ઉદ્દેડતા દાખવ્યાં નથી તેમને આવી દીનતા ભીરૃતાના પર્યાયરૂપ, અસત્યરૂપ, લાગી. એટલે ક્રાન્તિભાઈ તો પોતાના વલણને જ વળગી રહ્યા.

ખૂબીની વાત તો એ છે કે કાન્તિભાઇએ ભલે પ્રાયશ્ચિત્ત ન કર્યું, પણ નડિયાદની નાગરી નાતે હદયથી એમને કદી નાતંબહાર ગણ્યા નથી, એમના પ્રતિ અતુલ આદર ને ઉષ્મા દાખવ્યાં છે; અને કાન્તિ-ભાઇએ પણ આ બાબતમાં ગ્રાતિ પ્રત્યે કદી પણ કટુતા કે તિરસ્કાર અનુભવ્યાં નથી. ગ્રાતિમાં લગ્નાદિ-પ્રસંગે જમવાનું નાતે રું એમને અચૂક હોય જ: પણ પાતે ગ્રાતિના વિધિ અનુસાર નાત બહાર હોવાથી ને બધાની જોડે જમવા બેસે તો એમના પાટેલા જુદા મંડાય તેમ હોવાથી કદી નાતમાં જમવા જતા નહિ.

મારાં સૌથી માટાં બેન અતિસુકમાર વયે વિધવા થયાં ત્યારે એમણે તીવ આઘાત અનુભવ્યો ને બહેનનું દુ:ખ જોઈ પાતે પુનર્લસ ન કર્યું. પણ પોતાના આ કે આને મળતા બીજા કોઈ પણ ત્યાગની, સિદ્ધિની, ઉદાત્તતાની કે પોતાની પ્રસિદ્ધિની કશી વાત કચારે ય પ્રસંગ પ્રસ્તુત હોય તો યે—એમણે કરી નથી, સૌમ્ય શાંતિભર્યા સ્વભાવથી ગોપાવી જ રાખી છે. એમની એ નિરાકંભર વૃત્તિ "વિનયમધુરો વાચિ નિયમ:" એમના વ્યક્તિત્વેના ઉજ્જવલ અંશ બની ગયા હતા.

મારાં એન ભરયૌવનમાં વિધવા થયાં ત્યારે નાતના તે વખતના રિવાજ મુજબ એમના કેશ કઢા-વવાના હૃદયભેદી પ્રસંગ ઊભા થયા. કાં તા નાતને સમજ્તની સુધારા કરાવવા ને કાં તા એ જૂના રિવાજ તોડવા, એ વિના ત્રીજો કાેઇ માર્ગ ન હતા. મારા પિતાજીએ ત્યારે તીવ મંથન અનુભવેલું. એ પ્રસંગે કાન્તિ-ભાઇએ તથા મારા બનેવી શ્રી. રતિલાલ યાત્રિક (તે પણ હમણાં જ અવસાન પામ્યા) વૈર્ય સાથે દઢ વલણ ધારણ કર્યું. અને બાળવિધવાના કેશ કઢાવવાના રિવાજ આમ હમેશ માટે નાળૂદ થયા !

મારાં બાને 'પ્લુરિસી'નું દર્દ થયેલું: તે વખતે પાણી ભરાવાથી અસલ દર્દ થતું. Tapping કરીને એ કાઢી નાખ્યે જ દુ:ખ હળવું થતું. પણ એ કામયલાઉ જ ઇલાજ હતો. વળી મારાં બા તે માટે તૈયાર ન હતાં. પણ કાન્તિભાઈ આગ્રાથી આવ્યા ને "નિર્મળખહેન! શા વાંધા છે? તમને રાહત થશે તો સૌને કેટલી બધી નિરાંત થશે? બાડી, ડૉક્ટરના હાથમાં આપણી જાત સોંપી પછી તો એ કહે એમ જ કરવું જોઇએ ને?" વગેરે વચનો એવી ઋજુતા ને મૃદુતાથી કહ્યાં કે મારાં બાએ એમનું કહેવું સ્વીકારી લીધું!

પોતે જેટલા શાંત, રતેહાળ તે સહિષ્ણુ તેટલા જ વિતાદી પણ ખરા. એમની વાતચીતમાં માં તો હંમેશ મલકતું જ હોય. સંસ્કારિતાની ફારમ એમાંથી ઊડવા વિના રહે જ નહિ. "દધિ મહુરં, મધુ મધુરં, દ્રાક્ષા મધુરા, સુધાપિ મધુરેવ। તસ્ય તદેવ હિ મધુરં યસ્ય મનાયત્ર સંલગ્નમા" જેવાં સુંદર સુભાષિતો, જાનાં નાટેશની, શિષ્ટ સાહિત્યકૃતિઓની પંક્તિએ એમના વાર્તાલાપમાં ક્વચિત્ કવચિત્ ઝળકી ઊઠે તે વાતા-વરણને સંસ્કારી મધુરતાથી ભરી મૂકે. કૃંળા તડકામાં ઝીણાં ફારાં પડતાં હોય એવા મધુર અનુભવ એમની વાતચીતથી ઘણી વાર થતો.

અમારા કુટુંબમાં એક બહેન સારું ગાતી; પણ ગાતાં સંક્રાય ખૂબ અનુભવે. ચાર માણુસની હાજરી-માં ગાતાં ખૂબ શરમાય. એક વેળા રમૂજમાં એને કાન્તિભાઇએ કહેલું: "ગાતાં શરમ આવે છે, એમ ને? પણ તેમાં શા વાંધા છે? તું ગાતી યે જ ને શરમાતી યે જા, બસ? અથવા એમ કર, પહેલાં ગાઈ લે ને પછી શરમાયા કરજે. તું કહીશ તા અમે પણ તારી જોડે શરમાવા લાગીશું."

ભાળકા એમને બહુ જ ગમે. બાળકા સાથે બાળક જેવા જ બની જઈ પોતાના શેષ આયુષ્યના કીમતી સમય એમની પાછળ ગાળે, તાફાનમસ્તી કરે, તહીન થઈ જાય, તે એમનું વૃદ્ધત્વ તા કયાં યે વિલીન થઈ જાય! પણ બાળક અશુદ્ધ ઉચ્ચારણ કરે તા નરમાશથી, માંડાશથી સુધાર્યા વિના રહે નહિ. બાળક એમની સાથે કેટલીક વાર ખૂબ તાફાને ચઢે ત્યારે એમના નબળા શરીરને બહુ કષ્ટ પડશે એમ વિચારી આપણે કંઇક અકળાઇએ, પણ એ તા એવા જ પ્રસન્ન ને શાંત! "બાળક બિચારે કયાં જાય?" એમ જ કહે. કડલી (નિર્દોષ) દવા\* પોતે લેતા હોય ને બાળક તે માગે તા તે ય જરાક એને આપે તે એને હસાવીને પોતે પણ હસી પડે.

એક વાર એમના દૌહિત્રે કહેલું: "દાદાજી! દાદાજી! હું હવે તમારી સાથે બાલવાના જ નથી! મેં તમને કેટલા બધા બાલાવ્યા પણ તમે તો બાલ્યા જ નહિ!" કાન્તિભાઇએ કહેલું: "હું જીવતા હાઉ પછી કચાંથી બાલું?" એટલે દૌહિત્રે કહ્યું: "ના, ના, તમે ખાટું બાલો છા. તમે જગતા હતા ને હાથ જાચા-નીચા કરતા હતા વળા!" કાન્તિભાઇએ કહ્યું: "તે મારા હાથ જાગતા હશે ને તને બાલાવતા હશે, પણ હું તો જીવતા જ 'તા ને?"

<sup>\*</sup>કુશન સાલ્ટ.

એક વાર એક જુવાન સંબંધી એમની સાથે જમવા બેઠા. એ કંઇક ઓછું જમ્યા. કાન્તિભાઇએ કહ્યું: "કેમ શરમાયા કે?" પછી કહ્યું: "નથી શરમાયા, એમ ને? વારુ ભાઇ! અમારા કરતાં ય તમે ઓછું ખાઓ છા, તા તમારે બદલે અમે શરમાઇશું."

દિલ્લીથી જાણીતા લેખક શ્રી. યશવંત પંડ્યા એક વાર આગ્રા આવેલા. એમણે અનેક વિનાદી વાતો કરેલી. કાન્તિભાઇએ પણ એવા કેટલાક રસભર્યા પ્રસંગા સંભારેલા ને એમ લાંખી રાત સુધી એ મહેફિલ એવી તો જામી હતી! રવ. ચન્દ્રશંકર પંડ્યા એક વેળા "કાફી" એ શબ્દના અર્થ સમજેલા નહિ ને તેને બદલે "કાફી" તા ન મળા ત્યારે કેવી રમૂજ થયેલી એ પણ એમણે બહુ સચાટતાથી કહી બતાવેલું.\*

અમારા મામા ગાવધનરામ માધવરામ ત્રિપાઠીનું જીવનચરિત્ર એમણે એમ. એ.ના અભ્યાસ કરતાં. કરતાં કે. સ. ૧૯૦૯માં લખેલું. એ કહેતા કે "વસંતબહેનની માંદગીને લીધે તેમ જ 'શ્રીયુત ગાવધનરામ' લખવામાં હું રોકાયો તેથી એક વરસ બગડ્યું ને એમ. એ.ની પરીક્ષામાં હું ન બેસી શકયો." માત્ર ૨૩ વર્ષની ઉમ્મરે એમણે લખેલું આ જીવનચરિત્ર પ્રમાણમાં ઘણું પરિપક્વ કહેવાય તેવું લખાણ છે. એમના તે વખતના મનાવિકાસનું એ મહત્તનું સીમાચિક્ષ છે.

રવ. ચન્દ્રશંકર પંડચાએ એક વાર મને કહેલું કે "ગાવધનરામનું જીવનચરિત્ર લખવાનું મૂળ તો મને સોંપાયેલું, પણ હું તે ન લખી શકચો. કાન્તિભાઇએ અસાધારણ ખંત ને ચીવટથી કામ હાથ ધર્યું ને પૂર્વું કર્યું. આટલી તટસ્થતાથી, આવી સમભાવી સમતોલતાથી તો હું પણ કદાચ ન લખી શકત. એટલે ઇધિરી સંકેત આ બાબતમાં શુભ જ હતો, એમ જણાય છે."

ચોકસાઇનો આ ગ્રણ એમના પ્રત્યેક કાર્યમાં દેખાતો. બહોળા સંબંધને લીધે એમના પર અનેક વ્યક્તિઓના પત્રો આવે. એ પત્રોના ઉત્તર વાળવામાં એ હમેશ અસાધારણ કાળજી રાખતા ને નિયમિત પત્રવ્યવહાર કરતા. જીવનની ઉત્તરાવસ્થામાં પત્રલેખન એમને માટે મનામિલનનું ક્રીમતી સાધન હતું; ને તેથી એઈ યુવાનને ય શરમાવે એટલા ઉત્સાહથી એ પત્રવ્યવહાર કરતા. પોતાના ટેખલ પર છાપાં, સામયિકા, વાંચવા કાઢેલાં પુરતેકા તથા પત્રોના મોટા ગંજ પડ્યો હોય એમાંથી પણ એ આપણા છેલ્લા પત્ર કાઢી, એ કઈ તારીખના હતા તે નાંધી, એમાં આપણે લખવી રહી ગયેલી કંઇ હક્રીકત કે વિગત હાય તા એ વિશે આઈ ટેકાર કરે ને લખે કે "સામી વ્યક્તિને પત્ર લખતી વેળા એના પત્ર પાસે રાખીને લખવું એ જ ઉત્તમ રીત છે. તો જ જવાળ સાચા ને સંપૂર્ણ નીવડે." આપણે કચારે પત્ર લખેલા એ આપણે બૂલી ગયા હોઇએ, પણ એ ન બૂલે!

ોાવર્ષનરામનું સાલવારી જીવન મહત્ત્વના સમકાલીન પ્રસંગા સાથે એમણે "સંસ્કૃતિ"માં છપાવ્યું. પછી નડિયાદથી પ્રગટ થયેલા "ગા. મા. ત્રિ. રમારક્રબ્રંથ"માં સુધારીને એ પ્રગટ કર્યું ને તે ફરી સુધારીને

<sup>\*</sup> સ્વ. ગાનવાનરામ માંધવરામ ત્રિપાઠી કેવા વિનાહી હતા ને તેમણે કાન્તિભાઇની, રમણીયરામભાઇની તથા શ્રી. ભાતુભાઇ યાજ્ઞિકની ચાટલીઓ બાંધવા કેવા યત્ન કરેલા તેનું કાન્તિભાઈએ દાેરેલું ચિત્ર જીઓ "ગાવર્ધન શતાવ્હી ગ્રંથ" માં, પૃષ્ટ ૧૦૧.

સ્વતંત્ર પુસ્તિકારૂપે પ્રગટ કર્યું. એમાં યે ઉમેરા કરી, સુધારા-વધારાવાળી છેલ્લી નકલ 'પદની સમીક્ષા માટે તેમણું મને આપી, એમાં આ અસાધારણ ચીવટ કર્તવ્યનિષ્ઠાના જ પર્યાય બની જતી જણારો.

આ ગુણ સ્વ. ગાવર્ષનરામ ત્રિપાઠીની Scrapbook—િત્યનાંધ—ા સંપાદનમાં અનહદ દેખાય છે તે ત્યાં તા ખૂબ લેખે લાગ્યા છે. ગા. મા. વિ.ના હસ્તાક્ષરાવાળી હસ્તપ્રત અત્યંત જ્યાંશીણું અવસ્થામાં છે. સ્વ. ગજ્જરે તયાર કરાવેલી હસ્તપ્રત અપૂણું છે ને એમાં પણ ઘણી ત્રુટિઓ છે એમ ક્રાન્તિભાઈ કહેતા. ગા. મા. ત્રિ.ની અસલ હસ્તપ્રતને જરાક બેકાળજીથી ઉથલાવવામાં આવે તા બરડ કાગળ ભાંગીને ભુંકા થઈ જાય. આવી હસ્તપ્રત પરથી શુહ વાયન તૈયાર કરી તેનું સંપાદન કરવું એ ખૂબ પરિશ્રમ, ધીરજ ને ચોકસાઈ માગી લેતું દુર્ઘટ કાર્ય હતું. શ્રી. સન્મુખલાલ પંડયાએ એ માટે શીઘલિપિના જાણકારની જોગવાઈ કરી હતી ને તેથી એક ભાઈ હમેશ બે કલાક આવે. ક્રાન્તિભાઈ મૂળમાંથી લખાવે. ગા. મા. ત્રિ.ની વિશિષ્ટ અંગ્રેજી શૈલી, ગહન વિચારા, લખનારની કક્ષાને કારણે તથા કણદોષને લીધે ઘણી વાર "કહ્યું કશું તે સાંભળ્યું કશું, આંખનું કાજળ ગાલે ઘર્સ્યું." જેવું થાય. ઘણા અંગ્રેજી શબ્દો ખાટા જ લખાયા હોય, અશુહ હોય, તો કેટલીક વાર એક વાકચમાં કેટલા યે દોષ હોય. એ બધું જોઇ જઇને ક્રાન્તિભાઈ અને એમની પુત્રીએ સામસામાં બેસીને સુધારે, વળી ટાઈપ કરાવડાવે ને વળી મૂળ સાથે સરખાવે. આમ બે કલાકમાં માંડ ૧૦ પાનાં જેટલું કામ થાય. ગો. મા. ત્રિ.ની નિત્યનોંધની હસ્તપ્રત એમણે આમ સળંગ તૈયાર કરી, એ એમની અંતિમ અવસ્થામાં થયેલું અસાધારણ જહેમતનું કામ હતું. ઘણી વાર એ કામથી એ ખૂબ થાકી જતા અને બેલવાનો ઉત્સાહ પણ કેટલીક વાર જતો રહેતો.

ગાવર્ધનરામે રચેલા તત્ત્વવિમશેયુક્ત શ્લોકા પણ એમાં આવે. પોતે એના અર્થ સમજવા યત્ન કરે. ન સમજ્ય તા શ્રી. રામભાઈ બક્ષી તથા પ્રાધ્યાપક શ્રી. ગૌરીપ્રસાદ ઝાલા પાસેથી સમજવા મથે. એ માટે માત્ર પત્રવ્યવહારથી ન અટકતાં, 'ગાઉટ'નું અને પેટનું દર્દ હોવા છતાં, ખારથી ટૅક્સી કરીને શાંટરાેડ પ્રાધ્યાપક ઝાલાને મળવા એ ગયા હતા ત્યારે ભેગા હું પણ હતા. એમના વિદ્યાવ્યાસંગ ને તેમાંથી પરિણુમતા સાત્ત્વિક સંતાેષ આ પ્રસંગે મેં એમના મુખ પર અજબ રીતે અંકિત થયેલા જોયા હતા!

પોતાના આયુષ્યના અંતકાળમાં સ્વજનાને, વિદ્યાર્થીઓને, મિત્રોને, લેખકાને અને સંબંધીઓને મળવાની એમને તબ્ધું એક લગની જ લાગી હતી. "હવે તો કોણ જાણે કચારે મળારો?" એવી આશંકાથી ખીજાં મહત્ત્વનાં કામા બાજુએ મૂકીને પણ મળવાનું ને પત્રો લખવાનું એ જારી જ રાખતા. એ જ એમનો પરમાનંદ હતો. આયા છોડ્યા પછી નડિયાદ કે અમદાવાદને બદલે મુંબઈ વસવાનું કારણ વાહનવ્યવહારની અનુકૂળતા, એાઈ ગરમા વગેરે હોવા છતાં મુંબઈમાં ઘણાને ઘણી વાર મળી શકાય એ પ્રવર્તક ને પ્રેરક કારણ પણ હતું.

બહાઉદ્દીન કાંલેજમાં તેઓ ભણતા તે વખતના એમના પ્રિન્સિપાલ શ્રી. સલ્દાના બૃહદ મુંબઈમાં વસે છે. તેમની પાસે પોતાની નાદુરસ્ત તબિયતે પણ કાન્તિભાઈ મને ખાસ લઈ ગયા હતા, એમાં એમની નિર્વ્યાજ ગુરુભક્તિ તથા ભૂતકાળના સંબંધોને જીવતા રાખવાની તત્પરતા પણ વ્યક્ત થતાં હતાં. ત્યાંથી પાછા આવતાં ટેફ્સી મળતાં ઘણી વાર લાગેલી, હું આમતેમ શાધવા નીકળેલા ને એ મુંબઈના વિશાળ રસ્તા પર લંગડાતા લથડાતા ચાલતા હતા એ દશ્ય આજે યે એવું જ નજરે પડે છે.



કોહિત સિલાથે સાથે મુંબાઈઈ. ૧૯૫૨



होदित प्रहाश साबे साम्रा ई. १९४८

વિદ્યાન, સાહિત્ય, શિક્ષણ, ચિત્રકળા, સંગીત, રાજકારણ, ક્રિકેટ અને ટેનિસ જેવી રમતામાં તથા સામાજિક ને સાંસ્કારિક પ્રવૃત્તિમાત્રમાં એમને ઘણા જવંત ને ઊંડા રસ હતા. એથી જ વડાદરામાં યાજયેલી અખિલ હિંદ લેખકપરિષદમાં, વિદ્યાનસંમેલનમાં તથા અમદાવાદના લેખકમિલનમાં એ સાત્સાહ હાજર રહ્યા હતા. માડી રાત્રે ભવાઇના કાર્યક્રમ શ્રી. રવિશંકર રાવળ સાથે એમણે ક્રેટલા રસથી નિહાળ્યા હતા!

આયા છોડથું ત્યાં લગી, સાંક વર્ષથી વધુ ઉમ્મર થવા હતાં, એ સાઇકલ ચલાવતા હતા. અમને આયા સ્ટેશને સામા લેવા '૪૭માં પોતે સાઇકલ પર આવેલા! નિયમિત કસરત કરતા, નિયમિત ટેનિસ પણ રમતા, ને તેથી જ 'કૅન્સર' જેવા દર્દ સામે પણ એમનું શરીર આટલું ટકી શક્યું. (સાઇકલના અનુસંધાનમાં કહેવું જોઇએ કે કાન્તિભાઈ જૂનાગઢમાં જ્યારે વિદ્યાર્થીકાળમાં ભણતા હતા ત્યારે મારા પિતા- જીએ તે વખતે હિંદમાં નવી આવેલી 'એઈન' વિનાની સાઇકલ અપાવેલી. એવી સાઇકલ એ વેળા ઘણી મોટી નવીનતા હતી ને નિડયાદમાં અમે '૩૬ની સાલ સુધી તે વાપરી ત્યારે પણ તે જોવા જેવી ચીજ ગણાતી!)

સ્તેહીઓને મળવા આટલું તલસતું એ હૃદય અંતકાળ કેવું મન્થન અનુભવતું હશે ? એમની છેલ્લી માંદગી વેળા ડૉ. શ્રી. જવરાજ મહેતા, શ્રી. સન્મુખલાલ પંડ્યા, ડૉ. યાંઘ, શ્રી. પાપટલાલ ગાર્વિદ્લાલ શાહ, શ્રી. પરમાનંદ કાપડિયા, શ્રી. હિંમતલાલ અંજારિયા, શ્રી. ઉમાશંકર જોષી, શ્રી. ગુલાબદાસ હ્યોકર વગેરેને આંખથી દેખી રહે પણ નબળાઇને લીધે વાક્શક્તિ લગભગ હણાઈ ગઈ હોવાથી કશું ભાગ્યે જ બોલી શકે! આમ છતાં અંતરના ઊંડાણમાંથી અવાજ કાઢી સૌનું આતિથ્ય કરવાનું કહે, આંખથી જોતાં યે શ્રમ અનુભવે, હૈયું આખું ય હાથમાં આવીને વસ્તું હોય તેમ માત્ર હાથથી સ્પશં કરી ડસડસી રહે, એ દશ્ય તો જોનારના હૈયાને હલમલાવી મુકે તેવું હતું!

રંગૂનના કિલામાં કેદી બનેલા બાદશાહ બહાદુરશાહ "ઝક્રરે" મરણ વખત દિલ્લી તરફ મીટ માંડતાં કહેલું કે—

અપને કાે મરનેકા ગમ નહીં લેકીન હાય! તુત્રસે જુદાઇ હાેતી હૈ!

કદાચ ક્રાન્તિભાઈનું હૈયું પણ જતાં જતાં એવી જ ક્રેષ્ઠિ આંતરવ્યથા અનુભવતું હશે ! પણ હવે તો એ જુદાઇમાં જ ક્રેષ્ઠિ ખુદાઈ સંક્રેત વાંચવા રહ્યો છે !

## સૌમ્ય કાન્તિભાઈ

#### ડાં. જ્વરાજ મહેતા

ક્રીયુત કાન્તિભાઈ સાથે મારા પહેલવહેલા પરિચય સને ૧૯૨૦ના સાલમાં થયા. સને ૧૯૨૦માં જ્યારે હું મારી તિબયતની સારવાર અર્થે સિંધિયાની 'લાયલ્ટી' આગળાટમાં સ્વિટ્ઝરલૅન્ડ જઈ રહ્યો હતા ત્યારે તેંં એ જ બાટમાં વધુ અભ્યાસ માટે પરદેશ જઈ રહ્યા હતા; એટલે એ મુસાફરી દરમિયાન અમે બન્ને એકબીજાના સમાગમમાં આવ્યા. સૌમ્ય સ્વભાવ અને સજ્જનતાને લઈને તેઓ શ્રીએ બાટમાં મુસાફરી કરી રહેલા સૌની સારી એવી પ્રીતિ સંપાદન કરી. વળી બાટની મુસાફરી દરમ્યાન કેટલાક એવા પ્રસંગો પણ બન્યા કે જે વખતે અમે બન્ને સાથે રહીને અમારી સાથે મુસાફરી કરી રહેલા બીજા હિંદી વિદ્યાર્થીએ માટે જેઈતી એવી ઘણી વ્યવસ્થાઓ કરી શક્યા. અમારી સાથે એ જ સ્ટીમરમાં સ્વ. વિદ્યાનાચાર્ય પ્રકુલ્લચંદ્ર રાય પણ સફર કરતા હતા. તેમને ગાંધીજીના વિચારો ઘણા પ્રત્યાઘાતી લાગેલા,—તેમાં યે વિરમગામની જકાતના પ્રશ્ન તથા ચંપારણના આંદાલન પ્રત્યે તેમને ખાસ અરુચિ હતી. આ બંને બનાવા અંગે તથા ખાદીની ઉપયોગિતા વિષે તેમની સાથે અમે દિવસાના દિવસો સુધી ચર્ચા કરીને ધીરજથી તેમને સમજણ પાડીને તેની મહત્તા પુરવાર કરી, અને અંતે તેમની ભધી શંકાઓનું નિવારણ કરીને તેમને ગાંધીવાદી બનાવવાના જશ મેળવ્યો.

એ મુસાફરીમાંથી છૂટા પડયા પછી અમને ઘણાં વર્ષો સુધી એકબીજાને મળવાના પ્રસંગ ઉપસ્થિત ન થયા. ત્યાર પછી આગ્રાની મેડિકલ સ્કૂલને કૉલેજમાં ફેરવવા માટે સને ૧૯૩૯ની આસપાસ નિમાયેલી સમિતિના હું સબ્ય હોવાને લઇને મારે આગ્રા અવારનવાર જવાનું થતું. તે વખતે તેઓ ત્યાંની સેન્ટ જહાન્સ કૉલેજમાં રસાયણશાસ્ત્રના અધ્યાપક હોવાથી મારી આગ્રાની મુલાકાત દરમિયાન તેઓ મારી ઘણી સરભરા કરતા. સીમ્ય સ્વભાવ અને સજ્જનતાના ગુણને લઇને તેઓ આગ્રામાં પણ ત્યાંના વિદ્યાર્થીઓમાં ઘણા જ પ્રિય થયા હતા. વળી રસાયણવિદ્યાનના તેઓને સારા એવા ગૃઢ અભ્યાસ હતા, અને આગ્રામાં અભ્યાસ કરતા આપણા ગુજરાતી વિદ્યાર્થીઓને તેઓ ઘણા જ મદદરૂપ થતા. એ ઉપરાંત આપણા જે ગુજરાતી ભાઇએ આગ્રા જતા તે સીની તેઓ પૂર્ણ સંભાળ લેતા અને કંઈપણ અગવડ ન પડે તેની કાળજીસરી સંભાળ રાખતા.

નાકરીમાંથી નિવૃત્ત થતાં તેઓ આગ્રા છાડી મુંબાઈ આવ્યા. ગુજરાતી ભાષામાં વૈત્રાનિક અને રાસાયણિક શબ્દો દાખલ કરવાના એમણે ઘણા પ્રયત્ન કરેલા. ગુજરાત સાહિત્ય પરિષદના તેઓ એક સારા કાર્યકર હતા.

## કાન્તિભાઈ

### શ્રી. સન્મુખલાલ ઝ. પંડચા

રેને હ અને સુજનતાની મૂર્તિ સમા કાન્તિભાઈ લગભગ આડત્રીસ વર્ષો સુધી જવનપથમાં સહચારી રહ્યા એ ભુલાશ નહિ.

ચન્દ્રશંકર હતા ત્યારે છુહિના અને હૃદયરપંદનોના અજબ અખાડો\* એ સંસ્કારી પ્રિય મિત્રને ત્યાં જૂના ચાઈના બાગમાં જમતા. ત્યાં અનેક રત્ના જડેલાં તેમાંના ક્રાન્તિભાઈ જીવનભર સહચારી રહ્યા. ચન્દ્ર-શંકરના પરમ મિત્ર ક્રાન્તિભાઈ એ મ્હારા પણ પ્રિય મિત્ર બન્યા. પ્રસંગપરંપરાઓ પણ એવી બની.

૧૯૨૦ના ઑગસ્ટમાં, સિંધિયા કંપનીની પહેલી સ્ટીમર "લૉયલ્ટી"માં કાન્તિભાઈ અને હું સાથે વિલાયત ગયા. સ્ટીમર ઉપર કૉ. જવરાજભાઈ પણ હતા અને બહુ આનંદ આવેલો. હિંદની લૉયલ્ટી પણ આ વર્ષે અમારી સાથે ઇંગ્લેંડ ગઈ તે પાછી ન આવી એ વાતનું સ્મરણ અમે ઘણી વાર કરતા. અમે પાછા આવ્યા પણ લૉયલ્ટી ન આવી તે ન જ આવી.

સ્ટીમર ઉપરથી જ અમે સ્વપ્નપ્રદેશામાં ભમવા માંડવું હતું. मनोरधानाम् अगितनं विद्यते એ ન્યાયે મહતે સાત સમુદ્રોમાં હિંદની સ્ટીમરા તરાવવાની અભિલાષા હતી અને કાન્તિભાઇને પશ્ચિમનું વિજ્ઞાનભંડોળ હિંદમાં લાવવું હતું. છતાં સાહિત્યનાં ક્ષેત્રોમાં અમને ન્હાનપણુથા જ રખડવાના શાખ એટલે અમારા જવન-પ્રવાહોનું તાદાત્મ્ય જમ્યું.

લન્ડનમાં એક વર્ષ સાથે રહ્યા. લગભગ દરેક રિવવારે સહવારે આસપાસના સુન્દર પ્રદેશામાં સાથે સમતા. અલકમલકની વાતા કરતા. દર અઠવાડિયે નાટક્રા સાથે જેતા. નાટક જેઈ પાછા ફરતાં ક્રેકિ ક્રોઈ વખતે મધરાતે કાન્તિભાઈની કાલેજ–લૅબૉરેટરીમાં એમના અધૂરા રહી ગયેલા પ્રયાગ પૂરા કરવા માટે ડેકિયું કરતા. આમ સાહચર્ય જમ્યું.

૧૯૨૧ની વસંત ઋતુમાં ત્રણ દિવસની એક વીક-એન્ડ, શેક્સપિયર લેન્ડમાં એ મહાન નાટચકારની જન્મભૂમિ સ્ટ્રેટફર્ડ-ઑન-ઍવનમાં અમે સાથે ગાળી હતી. શેક્સપિયર હોટલમાં કાન્તિભાઇને રોમિયોના નામનો એક મળ્યો હતો અને મ્હારા ખંડનું નામ હતું હૅમ્લેટ; હોટલના કૉફીરૂમનું નામ હતું ઍઝ-યુ-લાઇક-ઇટ; તેમાં એમે કૉફી પીતા; દિવસે શેક્સપિયરને ઘેર જઈ ઍનો જન્મખંડ જોયો; પાછળના ઉદ્યાનમાં ઍનાં નાટેશ્રમાં એસેખેલા પુષ્પપુંજોના પરિચય કર્યો; વનશ્રીથી વીંટાયેલા પથિકમાર્ગીમાં રસળતે રસળતે શેક્સપિયરને શ્વશુરગૃહે પહેંચ્યા; એની ભાવિપત્ની—એના હૅથવે—ની કૉટેજમાં જઈ કવિ જે પાટ ઉપર બેસતા તે જોઈ. નિ:શબ્દ શાંતિમાં નિર્ઝરતી એવન નદીને કિનારે ઊંચી વૃક્ષમાલામાં સંતાઈને ઊભેલા ચર્ચમાં જગદ્વિખ્યાત નાટયકારની કબર પાસે નમ્રભાવે થાડી ક્ષણા ઊભા રહ્યા; પાછળથી સ્ટેઈન્ડ-ઝ્લાસની બારીઓમાંથી ચ્હડતા સૂર્વનું આછું તેજ કબર ઉપર પથરાયું હતું; એ સહુ સ્મરણાં સંગ્રહીને બ્હાર આવ્યા.

રાત્રે શેક્સપિયર થિયેટરમાં 'કિંગ લીઅર' જોયું. આમ વાતાવરણ શેકસપિયરમય હતું. "વાટે, ઘાટે, ઘર નગરમાં, ામમાં વ્યોમમાં તું" એમ મહાન વિભ્રતિનું પૂજન કરતાં યાત્રિક્ષના અમે પણ સહચારી હતા. અમારી કલ્પના ઉત્તેજીત બની – ગાવર્ધનરામના અને અમારા જન્મસ્થલ નડિયાદ સુધી પહોંચી. કદી ગુજરાતમાં પણ આવું સ્મૃતિમંદિર સ્થારો એ અંકુરા અમારા બન્નેના મનમાં ત્યારે રાપાયા.

કાલકને અનેક પડદા ઊપડયા-અનેક પડયા. કાન્તિભાઈ આગ્ર વસ્યા—હું જીહુમાં રહ્યો. વર્ષે વર્ષે વેકેશનોમાં કાન્તિભાઈ એમની વ્હાલસોઈ પુત્રીએ સાથે જીહુમાં "જલવિહાર"ના અતિથિ બને. કુટુંબવત્ કલ્લોલ જામે. સુખદુ:ખની અનેક વાતો થાય; જાતજાતની ગત ગાથાઓ ખડી થાય; ભવિષ્યનાં રંગબેરંગી સ્વપ્ને રચાય. અમને બન્નેને પત્રલેખનનો શોખ એટલે વેકેશનોની વચ્ચે પત્રદ્વતો સૌહાર્દથી પ્રિયમનુચિત કર્તવ્ય કરે. એમના સુન્દર હસ્તાક્ષરો "જલવિહાર"માં આવે ત્યારે આનંદ પ્રસરતો અને ઉત્તરો લખતો ત્યારે હું ઉલ્લાસ અનુભવતો. આમ વર્ષો વીત્યાં. કર્યા ગયાં તે સહમજાતું નથી. હવે જલવિહારમાં સાથીદાર રહ્યા એ કલ્લોલના સ્પષ્ટ—અસ્પષ્ટ મીકા પડ્યા અને વિવિધરંગી સ્મરણોના આહાવેરા પડછાયા.

વખત વીત્યાં અથવા કાલા ન યાતા વયમેવ યાતા:, સાતેક વર્ષો પહેલાં નિવૃત્ત થઈ કાન્તિભાઈ ખાર આવ્યા. ત્યાં એમના નિવાસસ્થાન "પરાગ"માં પ્રયોજન હોય કે ન હોય તા પણ દરેક અઠવાડિયે એક બે વાર તા જરૂર જતા—સદાયે સ્મિતથી સત્કાર પામતા—પરાગના રાગ અનેક રીતે અનુભવતા. છેવટનાં વર્ષોમાં એમને પીડાતા જોઈ શાકાન્વિત ભની પાછા ક્રેરતા—એમના જેવા સર્વશુભેચ્છકને કયે ન્યાયે અસહ્ય પીડા પ્રાપ્ત થતી એ વિચારાથી વિસ્મિત ભનતા. છેલ્લા મહિનાઓ અને દિવસામાં માત્ર અમારી આંખા જ વાતા કરી શકતી; આડત્રીસ વર્ષોની હદયકથાઓ જેમને આમ સમેટવી પડી હોય તે જ આ અનુભવાની આર્દ્રતા સહમજે—બીજને માટે કાલ્પનિક સમભાવ રહ્યો.

૧૯૫૫માં ગુજરાતે ગાવર્ધનરામની જન્મશતાગ્દી ઊજવી. "એવાને તો સુરપદ ઘટે, ને ઘટે દેવ-પૂજા" એ ભાવે ગાવર્ધનરામને અનેક ઉદાત્ત અંજલિએા અપાઈ. સંયોગવશાત્ મુંભાઈમાં સ્થપાયલી સ્મારક-સમિતિમાં, અનેક મિત્રો સારથિએા હોવા છતાં, કાન્તિભાઈ અને હું ખાસ કર્મચારી બન્યા. ૧૯૨૧માં સ્ટ્રૅટકર્ડમાં રાપાયલા અંકુરા છત્રીસ વર્ષે પલ્લવિત થયા. ૧૯૫૭માં નડિયાદમાં ગાવર્ધનરામ સ્મૃતિમંદિર સ્થપાયું. એ મહાન લેખકના કેટલાક અપ્રાપ્ય ગ્રંથા કરીથા છપાયા. "જગત્ કાદમ્બરીએમાં સ્થાન" મેળવનાર સર-સ્વતીચંદ્રના લેખકની છિલ ઉપર કરીથા પેલી સ્મરણીય પંક્તિ લખાઈ: कुછં પવિત્રં जननो कृतार्था वसुन्धरा પ્રાથમિત વેમા. એવા લેખકની જર્જરિત સ્ક્રૅપબુંબ્રને—આત્મકથાને—કાન્તિભાઈ અને રજનીગ્હેને અનન્ય ભક્તિભાવે અત્યંત શ્રમ લઈને વ્યવસ્થિત સ્વરૂપ આપ્યું. નિરીક્ષણ કર્યા પછી, કાન્તિભાઈને અને મ્હેને રર્કેપણુંદ્રા ઘણી જ મહત્ત્વની લાગી. એમનું પ્રકાશન કરવું એ શતાબ્દીઉત્સવ ઉપર કલશ ચ્હેડાવવા જેવું કર્તવ્ય લાગ્યું. પણ સ્મારક સમિતિનું લંડાળ બીજી ઉપયોગી પ્રવૃત્તિઓમાં પૂરું થઈ ગયું હતું. આ પરિસ્થિતિમાં સ્ક્રેપણુંદ્ર પ્રસિદ્ધ કરવાનું પ્રિય કર્તવ્ય અમે ઉપાડી લીધું. ત્રિપાઠી કંપનીએ અડધું ખર્ચ આપવાની સૂચના સ્વીકારી એટલે કામ સરલ બન્યું.

૧૯૫૮ની શરૂઆતમાં રકૅપણુકના એક ભાગ પ્રસિદ્ધ કરી શકયા. વર્ષની આખરમાં તા ક્રાન્તિ-ભાઈએ જીવનકલા સેંકેલી લીધી. અમારી જોડી તૃટી. હું એકલા રહ્યો, પણ સદ્દભાગ્યવશાત શ્રી. રામભાઈ બક્ષીના સહકાર આવી મળ્યા. સતાષનું કારણ એ હતું કે લગભગ પચાસ વર્ષો સુધી પ્રકાશનની રાહ જોયા પછી, ગાવર્ધનરામના મનારાજ્યને પ્રતિબિબિત કરતી, સરસ્વતીચંદ્રની – વલ્કલવેષ્ટ્રિત – સહચરી જેવી સર્ક્રપણુક પહેલી વાર પ્રસિદ્ધ થઈ. ૧૯૫૯માં રક્રૅપણુકના બાકીના ભાગા છપાયા, પણ એ જોવા ક્રાન્તિભાઈ ન રહ્યા એ આ પ્રકરણુની કરુણુતા.

કાન્તિભાઇના જીવનના સન્ધ્યાકાલે, લગભગ ત્રણ વર્ષો સુધી ગાવર્ધનરામના ક્રીર્તિમંદિરમાં આરતી ઊતરતી હતી તે વખતે, એક જૂના સ્વપ્રને અન્વયે અને જેમના પુણ્યથી વસુંધરા પુણ્યવતી છે એવા સાહિત્ય-સ્વામીઓને પ્રતાપે અમે સહચારી બની, મંદિરને એક ખૂણે બેસીને ન્હાની ઘંટડીઓ વગાડી શકયા: શ્રી. રામભાઈ પણ પૂજનમાં જોડાયા; અમે ત્રણે કૃતકૃત્ય બન્યા; આ અમારું મહાન્ સદ્ભાગ્ય.

આજે હવે એ ઘંટડીઓના મધુર રણકા રહ્યા. દૂરદૂરથી એના પડઘા – તાજઘુમ્મટના અજબ રણકારભર્યા પડઘા જેવા – કંઈ કંઈ કરરણ–મધુર રમરણા જગાડે છે, પ્રતિધ્વનિત બની અંતરના ઊંડાણમાં ભતરી પડે છે...'આયુષ્યગંગા વહી એમ જાય.'

ર્ડા. કાન્તિલાલ પંડચા ગુજરાતી સાહિત્યની દુનિયામાં સારી રીતે જણીતા છે. 'કાદમ્બરી'ના અદ્ધિતીય ગુજરાતી અનુવાદ કરનાર શ્રી. છગનલાલ પંડચાના આ પુત્રે વિજ્ઞાનના અભ્યાસ કર્યો છે. સાહિત્ય વિષયક લેખા ઉપરાંત એમણે 'શ્રાયુત ગ્રાવર્ધનરામ' લખીને સાહિત્યના ઇતિહાસમાં પાતાનું સ્થાન કાયમ કર્યું છે.

વિજ્ઞાનના અભ્યાસ, સાહિત્યકારની દૃષ્ટિ તથા રૌલી એવી એમની યાગ્યતા છે, તે ઉપરાંત જે વૈજ્ઞાનિકાના એમણે જત્તાન્ત આપ્યા છે એમાંના ઘણા સાથેના પ્રત્યક્ષ અંગત પરિચય એ યાગ્યતામાં ઉમેરા કરે છે...સાપેક્ષતાલાદને સકુડ અને લોકગમ્ય રૂપે રન્તુ કરતા લેખ અને આ પકારના અન્ય લેખા લેખક પાસેથી 'વિજ્ઞાનમંદિર'ના બીજો 'માળ' જલદી મેળવવાની જૈદદંડા જગ્રત કરે છે...આમ, આ ગ્રન્ય અનેક પકારે પ્રાત્સાહક અને કુત્રહાપ્રેરક બને છે. ગ્રન્યની સફળતામાં વસ્તુના એટલા ફાળા છે એટલા જ લેખકની સરળ શિષ્ટ રસપદ સાયાના છે. સીતિક વિજ્ઞાન અને સાહિત્યની વચ્ચે, અથવા વિજ્ઞાન અને તત્ત્વજ્ઞાનની વચ્ચે, જે અંતર છે એ દ્વર કરવામાં આવા ગ્રન્થા ઉપયોગી નીવડે...અમે આગ્રહપૂર્વક વાચકવર્ગનું આ ગ્રન્થ પ્રત્યે ધ્યાન દારીએ છીએ.'

# ડૉ. ક્રાન્તિલાલ પંડચા અને તેમનું સંશોધનકાર્ય

## ડા. નરસિંહ મૂ. શાહ

[શરૂઆતમાં જ એક ખુવાસા કરી દઉ. ડૉ. કાન્તિલાલના સંશાધનકાર્યની આ સમીક્ષા મેં નણીબૂઝીને ગુજરાતી ભાષામાં લખી છે. અંગ્રેજી નાણનાર વર્ગ ડૉ. પંડચાના કાર્યથી સાવ અનાષ્ટ્રયા ન જ હૈાય; પરંતુ અંગ્રેજી ભાષાથી અનિભિજ્ઞ ગુજ-રાતીઓ પાતાના એક વૈજ્ઞાનિકને પિછાને અને તેમના કાર્યની મહત્તા સમજે એ મારા આશય છે.

આપણી ભાષામાં ઉચ્ચ વિજ્ઞાનના વિષયોના પરિચય કરાવી શકાય એ હેતુ પણ આમાં સમાયેલા છે. આવું સાહિત્ય આપણી ભાષામાં વધે એ આવશ્યકતા મરહૂમ ડાૅ. કાન્તિલાલ સ્વીકારતા હતા. લાકભાગ્ય ભાષામાં વૈજ્ઞાનિક સંશાયનનાં પરિણામા જનતાને પહોંચાડવા ડાૅ.કાન્તિલાલે પ્રયાસા કર્યા હતા.એને અનુસરવાના આ એક પ્રયાગ છે.-લેખકો

વીસમાં સદીના શરૂઆતનાં વર્ષોમાં, ઉચ્ચ કેળવણી આપતી આપણા દેશની તે વખતની પરદેશી સરકાર સ્થાપિત યુનિવર્સિટીઓ જૂની ઘરેડે શિક્ષણ આપ્યે જતી. એએોનું કાર્ય મુખ્યત્વે પરીક્ષાએો લઈ પદવીએો આપવાનું હતું. આ સ્થિતિમાં સુધારણા કરવાની જરૂર તે સમયની સરકારને લાગી. આ સુધારણા કઈ જાતની હોવી જોઇએ અને તેને અમલમાં કેવી રીતે મુકવી એ સંબંધમાં વિચાર કરી સરકારને લલામણા કરવા તે સમયના હિંદના વાઈસરાય લાઈ કર્ડને એક સમિતિ નીમા. આ સમિતિની લલામણાના પરિણામે એવા ઠરાવ કરવામાં આવ્યો કે યુનિવર્સિટીઓમાં શિક્ષણનું ધારણ ઊચું લાવવા અબ્યાસક્રમમાં ફેરફાર કરવા: અત્યારે સામાન્યરીતે એાળખાતા 'ઑનર્સ'ના અબ્યાસક્રમ આ રીતે શરૂ થયો.

એ જમાનાની યુનિવર્સિટીઓ માત્ર પરીક્ષા લેનારી સંસ્થાઓ હતી. શિક્ષણનું કામ યુનિવર્સિટીઓએ માન્ય કરેલ મહાવિદ્યાલયો કરતાં. 'આંનર્સ'ના અબ્યાસક્રમ દાખલ થયો એટલે પ્રત્યેક વિષયમાં શિક્ષેષ્ઠની સંખ્યા વધારવાની જરૂર પડી. વિજ્ઞાનના વિષયોમાં પણ આ સુધારાઓની અસર થઈ. કઈને નીમેલ સમિતિએ પોતાની લલામણોમાં સંશાધનના કાર્યને યુનિવર્સિટીઓ ઉત્તેજન આપે એવા પ્રબંધ કરવા સ્પષ્ટ સ્થના કરી હતી. આથી વિજ્ઞાનના વિષયો શીખવતી કાર્યેન્નમાં પ્રયોગશાળાઓ શરૂ કરવામાં આવી; પ્રાયોગિક કાર્યને વેગ મળ્યો. આનો અર્થ એવા નથી કે હિંદુસ્તાનમાં પ્રાયોગિક સંશાધન અસ્તિત્વમાં નહોતું. માટે ભાગે આ સંશાધનનું કાર્ય સરકારી ખાતાંઓ કરતાં. યુનિવર્સિટીઓમાં સંશાધનને લગતું કાર્ય નહિવત હતું. કાઈ પણ વેજ્ઞાનિક મંડળા અને સંસ્થાએ અસ્તિત્વમાં નહોતાં, એટલું જ નહિ પણ સંશાધન અંગે સહાયક વેજ્ઞાનિક વાતાવરણના અભાવ હતો. છૂટા- છવાયા કાર્યકરો પોતપોતાનું સંશાધન કાર્ય કરતા. આશરે અડધી સદી પૂર્વે (૧૯૧૦-૧૧માં) વૈજ્ઞાનિક શિક્ષણ અને સંશાધનને લગતી આ પરિસ્થિત આપણા દેશમાં પ્રવર્તતી હતી.

મુરુખી પ્રોફેસર કાન્તિલાલ પંડચાના શૈક્ષણિક અને સંશોધન કાર્યની યોગ્ય કદર ખૂઝવા માટે આટલી પશ્ચાદ ભૂમિકા આપવી જરૂરી લાગે છે.

શ્રી. કાન્તિલાલ ૧૯૦૭માં જાતાગઢની બહાઉદ્દીન કાલેજમાંથી રસાયણ અને ભૌતિક વિજ્ઞાનના વિષયો લઇને મુંબઈ યુનિવર્સિટીના બ્રૅજ્યુએટ થયા. વિજ્ઞાનના વિષયોમાં એમને ખૂબ રસ હતો: આ પ્રદેશમાં એના વિશેષ અભ્યાસ માટે સગવડા નહિ હાવાથી તેઓ પ્રોફેસર ટી. કે. ગજ્જરની પ્રયોગશાળા (મુંબાઇ)માં રસાયણ-શાસ્ત્રના આગળ અભ્યાસ કરવા જોડાયા, અને ૧૯૧૦માં તેઓએ મુંબઇ યુનિવર્સિટીની એમ.એ.ની પદવી મેળવી. એ જમાનામાં વિજ્ઞાન અને આર્ટ્સના અભ્યાસ સંયુક્ત હતા. વિજ્ઞાન અને આર્ટ્સનું વિભાગીકરણ પાછળનાં વર્ષોમાં શરૂ થયું.

આ અરસામાં શ્રી. જે. એન. તાતાની ઉદાર સખાવતને પરિષ્ણામે ળેંગ્લોરમાં વૈજ્ઞાનિક સંશોધન માટે ઇન્ડિયન ઇન્સ્ટિટ્યૂટ ઑફ સાયન્સની સ્થાપના હિંદી સરકારે કરી હતી. ૧૯૧૧માં તેમાં પ્રથમ દાખલ થનારા પચીસ વિદ્યાર્થીઓમાં શ્રી. કાન્તિલાલ એક હતા. અન્ય ગુજરાતી વિદ્યાર્થીઓમાં શ્રી. પોપટલાલ ગા. શાહ તેમના સહાપ્યાયી હતા. શ્રી. કાન્તિલાલે બેંગ્લાર ઇન્સ્ટિટ્યૂટમાં પ્રોફેસર જે. જે. સડળરા અને પ્રોફેસર ફડાલ્ફ નીચે સંશોધનનું કામ શરૂ કર્યું. સાથાસાથ ઔદ્યોગિક રસાયણવિજ્ઞાનમાં રસ લાગવાથી તે અંગે પણ વાંચવા માંડવું. ૧૯૧૩માં શ્રી. ક્રાન્તિલાલ આગ્રાની સેન્ટ જ્હાન્સ કાલેજમાં રસાયણના એસોશિયેટ પ્રોફેસર તરીકે નિમાયા અને ત્રણ વર્ષ બાદ તેમને એ જ કાલેજમાં રસાયણ-વિભાગના અધ્યક્ષ તરીક લેવામાં આવ્યા. આ ચાર-પાંચ વર્ષોમાં તેમણે એ વિભાગને ખૂબ જહેમતપૂર્વક ખીલવ્યા, અને ૧૯૨૦માં તેઓ વિશેષ સંશાધનકાર્ય માટે ઇંડલાંડ જવા ઊપક્યા. ત્યાં લંડન યુનિવર્સિટીની ઇમ્પીરિયલ કાલેજ ઑફ સાયન્સ અને ટેક્નાલાજની રસાયણ-વિભાગની પ્રયોગશાળામાં જોડાયા અને કાર્બનિક રસાયણના સુવિખ્યાત પ્રોફેસર સર જેતેસેલીન થાર્પ નીચે સંશોધન શરૂ કર્યું.

પ્રોફેસર સર થાર્પની પ્રયાગશાળામાં તે વખતે સંયાજકતાના ખૂણા (valency angle)માં ફેરફાર થવાથી કાર્બન પરમાણુઓની શુંખલામાંથી ચાક્રિક રચનાની બનાવટ (ring formation) થવાં તેની સ્થિરતા પર શી અસર થાય છે એ અંગે પુષ્કળ કાર્ય થઈ રહ્યું હતું. શ્રી. કાન્તિલાલે આ વિષયમાં સંશોધન હાથ ધર્યું, જેનાં પરિષ્ણામાના આધારે તેમને લંડન યુનિવર્સિટીની ડૉક્ટરેટ (Ph. D.)ની પદ્યી એનાયત થઈ. કપૂરના ઑક્સિડેશનમાંથી ઉત્પન્ન થતા ત્રણ વિસ્થાપદ્માવાળા ગ્લુટારિક ઍસિડનું રાસાયણિક ભંધારણ નક્કી કરવા અને તે કયા સ્વરૂપે અસ્તિત્વ ધરાવે છે એ નક્કી કરવા ડૉ. કાન્તિલાલે કરેલું સંશોધન લંડનની કેમિકલ સાસાયટીના જર્નલ-માં સંશાધન લેખ રૂપે ૧૯૨૩ના વાલ્યૂમ ૧૨૩માં (પૃ.૨૮૫૨–૨૮૬૫માં) પ્રગટ થયું હતું, જેનું શાર્ધક છે "Ring– chain Tautomerism. Part VII. The «BB trisubstituted glutaric acid Type."

કાન્તિલાલે આ સંશોધન હાથ ધર્શું તે પૂર્વે (૧૯૨૨માં) ત્રણ વિસ્થાપેક્ષવાળા ગ્લુટારિક ઍસિડ

નીચેનાં ત્રણ સ્વરૂપે હોય એવા અનુમાનયુક્ત પુરાવા પ્રોફેસર થાર્પે પ્રગટ કર્યા હતા.

જર્મનીમાં બાલ્બીઆના(Balbiano)એ એવું પ્રતિપાદન કર્યું હતું કે (IV) સૂત્ર પણ હોઈ શકે, જે બ્યુટીલીન ઑક્સાઈડના પ્રકારનું છે. પ્રાયાગિક પુરાવાઓ સાથે

આ સૂત્ર (IV) બંધબેસતું નથી એમ નક્કી કરવામાં આવ્યું હતું.

આ અંગે કાન્તિલાલે પ્રાયોગિક પુરાવા લેગા કરી એમ દર્શાવી આપ્યું કે આ ઍસિડમાં 'ટાટામેરિક' અસર દેખાય છે. પાંચેક વર્ષો ભાદ આપણા ખીજા ગુજરાતી રસાયણુવિદ્ ડૉ. આર. ડી. દેસાઇએ આ વિષયને અનુષંગી સંશાધન એ જ પ્રયોગશાળામાં ડૉ. થાર્પ સાથે કર્યું હતું એ નોંધતાં આનંદ થાય છે. આમ સૈદ્ધાંતિક કાર્બનિક રસાયણુના ક્ષેત્રમાં પોતાના ફાળા આપનાર ડૉ. કાન્તિલાલે સંશાધકની તટસ્થ દર્ષિ રાખી આ કાર્ય કરેલ છે એમ એમના મૂળ લેખ વાંચ્યા પછી પ્રતીતિ થયા વિના રહેતી નથી.

ઈંગ્લાંડમાં અબ્યાસ પૂરા કર્યા પછી ડૉ. કાન્તિલાલ યુરાપ અને અમેરિકાના પ્રવાસે નીકળ્યા અને ત્યાંના કેટલાક વૈદ્યાનિક્ષ અને સંશોધનકારા સાથે પરિચય સાધ્યો. ૧૯૨૩માં તેઓ સ્વદેશ પાળ કર્યા: પોતાના મૂળ સ્થાને આગ્રાની સેન્ટ જ્હાન્સ કૉલેજમાં જોડાઈ ગયા અને પોતાના અનુલવોનો લાભ કૉલેજના વિદ્યાર્થી- ઓને આપવા માંડયો. તેમણે આગ્રામાં રસાયણના અનુસ્નાતક વર્ગો સેન્ટ જહાન્સ કૉલેજમાં શરૂ કર્યા. તે વખતે આગ્રા યુનિવર્સિટી અસ્તિત્વમાં નહોતી. આગ્રાના વિદ્યાર્થીઓને અલ્હાબાદ યુનિવર્સિટીની પરીક્ષાઓમાં બેસવું પડેલું. પ્રોફેસર પંડ્યા પાસે તાલીમ પામેલા આગ્રાના વિદ્યાર્થીઓ બહાર પડવા માંડયા અને સેન્ટ જહાન્સ કૉલેજની ક્રીર્તિ ખૂળ પ્રસરી. આગ્રા યુનિવર્સિટીની સ્થાપના બાદ રસાયણવિદ્યાનમાં સંશોધનકાર્ય શરૂ કરનાર પ્રોફેસર પંડયાની સેન્ટ જહાન્સ કૉલેજ પ્રથમ હતી. પ્રોફેસર પંડયાની સંશોધનપ્રવૃત્તિ હવે વિસ્તરના માંડી અને અનેક વિદ્યાર્થીઓ સંશોધનમાં ભાગ લઈ પોતાની કારકિર્દી ઉજ્જવળ કરવા લાગ્યા. તેઓ નિરૃત્ત થયા ત્યાં સુધીમાં હર વિદ્યાર્થીઓએ M.Sc.ની અને પાંચ વિદ્યાર્થીઓએ Ph.D.ની પદ્યી (ઉપાધિ) પ્રોફેસર પંડયાની દોરવણી નીચે સંશોધન કરીને મેળવી હતી.

ત્રોફેસર ડૉ. પંડચાના સંરાધનકાર્યના મુખ્ય વિભાગા નીચે પ્રમાણે કરી શકાય:

૧. રાસાયણિક પ્રક્રિયાઓમાં કાર્બનિક બેઝિક પદાર્થીના સંસર્ગ પદાર્થ તરીકે ઉપયોગ અને તેથી (अ) અસંતૃપ્ત એસિકા બનાવવાની સુગમ્ય રીતાની યોજના અને (a) કેટલાક નવા કોમારિન પદાર્થીનું સંશ્લેષણ,

૨. કેટલાંક હિંદી ફળામાં આવેલા કાર્ળનિક ઍસિડોના પ્રમાણનું અન્વેષણ.

3. આ ઉપરાંત વૈજ્ઞાનિક સંશોધનનાં પરિણામા લોકભોગ્ય ભાષામાં ઉતારવાના તેમના પ્રયાસા અને ખીજી સાહિત્યિક પ્રવૃત્તિ.

પ્રત્યેક વિભાગમાં ડૉ. પંડચાના સંશોધનના શા હિસ્સા છે તે હવે આપણે જોઈએ.

કાર્બનિક પદાર્થમાં કાર્બેક્સિલ સમૃહ (-COOH) હોય તેને અસિડ કહેવામાં આવે છે. આવા અસિડોમાં એક કરતાં વધારે કાર્બન પરમાણુઓ હોય તો તેને આળખાવવા શ્રીક કક્કાના અક્ષરો વપરાય છે. કાર્બેકિસલ સમૃહની સાથે જોડાયેલી કાર્બન પરમાણુ આલ્ફા (જ), તેના પછીના બિટા (β) અને પછીના કાર્બન પરમાણુઓ માટે અનુક્રમે  $y, \delta, \epsilon, ...$  અક્ષરો મૃકવામાં આવે છે. દાખલા તરી કે,  $CH_{s} \cdot CH_{s} \cdot CH_{s} \cdot CH_{s} \cdot CH_{s}$  COOH. આ અસિડમાં આવેલા કાર્બન પરમાણુઓની સંયોજકતા બરાબર સંત્રમ છે એટલે આવા અસિડો સંત્રપત (saturated) એસિડો કહેવાય છે. પરંતુ જે આ પરમાણુઓની સંયોજકતા અસંત્રપત (unsaturated) હોય તો અસંત્રપત અસિડ કહેવાય છે. અને અસંત્રપતા દર્શાવવા દિબંધન (double bond) મૃકવામાં આવે છે, અને જે કાર્બન પરમાણુઓ વચ્ચે અસંત્રપતા હોય તે કાર્બન પરમાણુઓના અક્ષરો મૂકી તે દર્શાવાય છે. જેમકે  $CH_{s} \cdot CH = CH \cdot COOH$  જ ક અસંત્રપત્ર અસિડ છે;  $CH_{s} = CH \cdot CH \cdot COOH$  જ અસંત્રપત્ર અસિડ છે;  $CH_{s} = CH \cdot CH \cdot COOH$  જ અસંત્રપત્ર અસિંડ છે.



રવિભાઈ

મુંબાઈ ૧૯૫૭ નરેન્દ્ર રાવળના ધરમાં

કાન્તિભાઈ



મુંબાઇનું ગુર્જરમંડળ આગલી હારમાં બેઠેલા : ધનશંકર ત્રિપાઠી, ઈન્દુલાલ યાજ્ઞિક, નૃસિંહદાસ વિશ્વાકર, ધનસુખલાલ મહેતા, કનૈયાલાલ મુનશી, મનસુખલાલ માસ્તર; પાછલી હાર : ભાનુશંકર યાજ્ઞિક, હરસિદ્ધભાઈ દિવેઠિયા, અંબાલાલ જની, રમણીયરામ ગાે. ત્રિયાઠી, ચન્દ્રશંકર પંડચા, શંભુલાલ દવે, હરગોર્વિદ ભદુ; પાછળ ઊભેલા : સન્મુખલાલ પંડચા, રધુનાયદાસ કવિ, શિવલાલ યાજ્ઞિક

દ્ર અસંતૃપ્ત ઍસિડોનું સંશ્લેષણ એક મહત્તાપૂર્ણ પ્રક્રિયા છે. તેનું મહત્ત્વ રસાયણ ઉત્પાદક ઉદ્યોગમાં તેમજ પ્રયોગશાળામાં સરખું છે. આવા ઍસિડો બનાવવાની રીત પરકિન (Perkin) નામના વિખ્યાત અંગ્રેજ રસાયનવિદે શોધી હતી. એટલે તેને પરકિનની પ્રક્રિયા તર્રીક આળખાવવામાં આવે છે. પરકિનની રીત અનુસાર આલ્ડીહાઈડ વર્ગના (RCHO) પદ્યાર્થને ઍસિડ ઍન્હાઇડ્રાઇડ અને તે ઍસિડના સોડિયમ ક્ષાર સાથે ગરમ કરવાથી ∞β અસંતૃપ્ત ઍસિડ બનાવી શકાય છે.

C<sub>6</sub>H<sub>5</sub>CHO + (CH<sub>3</sub>CO)<sub>2</sub>O + Na એસિટેટ → C<sub>6</sub>H<sub>5</sub>CH=CH-COOH બેન્ઝાલ્ડીહાઇડ ઍસિટિક એન્હાઇડ્રાઇડ સિબામિક ઍસિડ પત્તુ મુશ્કેલી એ છે કે ઍસિડની પેદાશ એાઇગ ઊતરે છે અને સમય ખૂબ લાગે છે. પ્રક્રિયા બધીય જાતના વિસ્થાપિત આલ્ડીહાઇડાને લાગુ પડતી નથી.

આ રીતમાં મહત્ત્વના ફેરફાર સ્ટુઅર્ટે કર્યા. તેણે ઍસિડ એન્હાઇડ્રાઇડને બદલે મેલાનિક ઍસિડ વાપર્યા. C₅H₅CHO+CH₂ (COOH)₂ → C₅H₅CH=CH-COOH

ત્યાર ભાદ જ્રેમનેનાસ અને વેલેંએ સંયોજક પદાર્થ તરીક પિરીડીન વાપરી આ પ્રક્રિયા સિદ્ધ કરી: જર્મન જૈજ્ઞાનિક નાવાનેગલે (Knoevanagel) આ ક્રિયામાં પિરીડીનને બદલે પિપેરીડીનના ઉપયોગ કર્યો અને છેવડે પ્રોફેસર રાબિન્સને પિરીડીન અને પિપેરીડીન બંને વાપર્યા, જે પ્રચલિત રીત છે.

આ પ્રક્રિયા અંગે ડૉ. કાન્તિલાલે સંશોધન હાથ ધર્યું. આ અંગેનાે તેમનાે પ્રથમ સંશોધન-લેખ ૧૯૩૪માં જર્નલ ઍાફ ઇન્ડિઅન કેમિકલ સોસાયટીમાં પ્રગટ થયો. ૧૯૫૭ સુધીના એટલે લગભગ પચીસ વર્ષોના ગાળામાં તેમણે આ વિષય પરત્વે ૫૬ સંશોધન લેખાે પ્રગટ કર્યા હતા. આ બધું સંશોધનકાર્ય તેમણે તેમના વિદ્યાર્થીઓ સાથે આગ્રાની સેન્ટ જ્હાન્સ કાલેજની રસાયણ વિભાગની પ્રયોગશાળાઓમાં કર્યું હતું અને તેમણે સુધારેલી રીત અનુસાર લગભગ ૭૦ નવા ∞ β અસંતૃષ્ત ઍસિડા તૈયાર કર્યાં હતા. ડૉ. કાન્તિલાલની આ રીત સરળ અને સાદી છે. એના વડે ∞ β અસંતૃષ્ત ઍસિડોનું ઉત્પન્ન ખૂળ આવે છે અને પ્રક્રિયા ટ્રંકા સમયમાં પૂરી થઇ જાય છે. એટલું જ નહીં પણ પ્રક્રિયામાં વપરાતા પ્રક્રિયક પદાર્થોનું પ્રમાણ ઘણું ઓછું જોઈએ છે. પિરીડીન જેવા બેઝિક પદાર્થ આ પ્રક્રિયામાં સંસર્ગપદાર્થ તરીકે કામ આપે છે–માત્ર તેનું જાજ પ્રમાણ પુરતું થાય છે. વિસ્તૃત સંશોધન કરીને તેમણે એ પણ શોધી કાઢવું કે આ પ્રક્રિયામાં ઉષ્ણાતામાન અને સમય પણ હપયોગી ભાગ ભજવે છે. વિસ્થાપિત આલ્ડીહાઇડામાં આવેલાં વિસ્થાપેકાની પણ પ્રક્રિયા પર અસર થાય છે. તેમણે લગભગ ૨૫ જુદાજીદા બેન્ઝાલ્ડીહાઇડા વાપરી આ નિર્ણય તારવ્યો હતા. મેલાનિક ઍસિડને બદલે તેના એસ્ટર (ઈથાઈલ મેલાેનેટ) વાપરવામાં આવે તાે તેની પ્રક્રિયા આઇળ માલૂમ પડે છે. આલ્ડીહાઈડને ભદલે ક્ટિંગ (હાઇડ્રોજનને ભદલે કાર્યનિક અણસમૂહ હોય તો તે કિટાન કહેવાય છે. દા.ત. R.CHO= આલ્ડીહાઈડ અને R. COR,=કિટાન) વાપરવામાં આવે તા પ્રક્રિયા નહિવત થાય છે યા મુદ્દલ થતી નથી. સંશોધનનું ક્ષેત્ર વિસ્તારતાં ડૉ. ક્રાન્તિલાલ પંડચાએ આલ્ડીહાઇડાની સાથે એમાઇડા (RCONH,)ને ઉપરની ક્રિયા લાગુ પડી અને શાધી કાઢયું કે તેમાં પણ પિરીડીનની હાજરીમાં પ્રક્રિયા ખૂબ સરળ થાય છે.

o HO)-C<sub>6</sub> H<sub>4</sub>-CHO + NH<sub>2</sub>-CO · R = o(OH)-C<sub>6</sub> H<sub>4</sub>-CH=N.CO · R+H<sub>2</sub>O આ ક્રિયા અગાઉ સાહિયમ ઍસિટેટની હાજરીમાં કરવામાં આવી હતી, પણ ડૉ. ક્રાન્તિલાલની રીત સાથે સરખાવતાં તેમાં પેદાશ ઓછી આવે છે અને અશુદ્ધ પદાર્થ મળે છે.

જાઈ પણ પ્રશ્નની ઝીણવટલરી તપાસ કરવી એ ડૉ. ક્રાન્તિલાલનો સ્વભાવ હતો. એ અનુસાર તેમણે આ પ્રક્રિયાઓનો અભ્યાસ અનેક દષ્ટિબિન્દુથી કર્યો હતો, અને પોતાનાં પરિણામો પ્રગટ કર્યો હતાં. પછી તેમણે મેલાનિક ઍસિડને બદલે ઈથાઈલ ઍસિટાઍસિટેટ અને એ વર્ગનાં બીજાં β-કિટોનિક ઍસ્ટરો લઈ આ પ્રક્રિયાના વિગતવાર અભ્યાસ કર્યો. આ સંશાધન ડૉ. ક્રાન્તિલાલનાં નાનાં પુત્રી રજની હહેતે કર્યું હતું અને તેના આધારે તેમને ડૉક્ટરની પદવી (પીએચ. ડી.) એનાયત થઈ છે.

આ બધા કાર્યની અસર એ થઈ કે તેમના સંશોધનનો ઉલ્લેખ દેશ-પરદેશમાંથી પ્રસિદ્ધ થતાં વિત્તાનનાં પુસ્તંક્ષમાં મળી આવે છે: જેમકે, અમેરિકાથી પ્રગટ થતા 'Organic Reactions'માં પરકિન– પ્રક્રિયાના પ્રકરણમાં. ડૉ. કાન્તિલાલની સુધારેલી રીત ઉપયોગી નીવડી છે અને દેશપરદેશના સંશોધનકારોએ તેને અપનાવી છે.

આ સંશોધનના ફળ રૂપ ડૉ. પંડયા અનેક co p—અસંતૃપ્ત અસિંહા તૈયાર કરી શકયા; અને આર્થો હાઇડ્રૉક્સી સિબેમિક અસિંહામાંથી જુદાજુદા કોમારિન (Coumarin) બનાવી શકયા હતા. પોતાની નવી રીત અનુસાર સેલિસિલાલ્ડીહાઇડ અને ઝ્લીસીનનું સંયોજન કરી 3—એમાઇનો–કોમારિનનું સંય્લેષણ કરી શકયા હતા. મૂળ પ્રક્રિયાઓનો સિદ્ધાંત લાગુ પડી તેમણે કેટલાય નવા પદાર્થીનું સંય્લેષણ સિદ્ધ કર્યું હતું.

'મનુષ્યા અને પ્રાણીઓએ સાઇટ્રિક, ટાર્ટારિક જેવા અસિડા પુષ્કળ લેવા જોઇએ; છતાં આ વનસ્પતિજ અસિડાનું શું કાર્ય છે એ લગભગ અન્નર્યું છે. પોષણમાં તેઓ શું ભાગ ભજવે છે? તેઓ યકત (liver)માં સંગ્રહાય છે કે શરીરમાં બધેય પહોંચે છે?' (પ્રાફેસર એલ. બી. મેન્ડલ, સાયન્સ, ૧૯૩૩). પ્રોકેસર મેન્ડલના આ પ્રક્ષોના જવાબ ભવિષ્યનું સંશોધન ગમે તે આપે; પણ એ ચોક્કસ છે હિંદમાં અનેક જાતના વનસ્પતિજ પદાર્થા તેમની ખટાશ માટે આહારમાં વપરાય છે. ડૉ. કાન્તિલાલે આપણા રાર્જિદા ઉપયોગમાં આવતાં આંબલી, કાકમ, આંબાળિયાં વગેરે ખાટા પદાર્થોમાં કયા ઍસિડા આવેલા છે અને તેમનં પ્રમાણ શું છે એ અંગે સંશોધન શરૂ કર્યું હતું અને તેને લગતા પ્રથમ સંશોધનલેખ ૧૯૩૧માં પ્રગટ થયા હતા. આપણા પ્રદેશમાં જેમ આંબલી, ક્રાંકમ વપરાય છે તેમ મલભારમાં કડ્ડમ્પુલી (વિલાયતી આમલી) વપરાય છે. તેનું અન્વેષણ કરીને તેમાં ૧૦ ટકા ટાર્ટારિક ઍસિડ છે એમ ડૉ. પંડ્યાએ શોધી કાઢવું હતું. ત્યાર બાદ તેમણે ગુજરાતમાં સામાન્યતઃ વપરાતાં આંબોળિયાં (કાચી કેરીને છોલી કરેલ કકડાની સુકવણી)નું અન્વેષણ હાથ ધર્યું અને તેમાં ટાર્ટારિક (૬ ટકા), સાઇટિક (૪ ટકા), ઑકસાલિક (૧ ટકા) ઍસિડો ઉપરાંત ૩ ટકા ૦૦ ક્રાઝ ખાંડ અને ૫-૪૪ ટકા ખનિજ ક્ષારા હોય છે એમ નક્કી કર્યે. આ સકવણીમાં વિટામિનાનું શં થાય છે ? એ પ્રશ્ન ડૉ, કાન્તિલાલે હાથ ધર્યો લાગતા નથી. આપણે ત્યાં શાકની, ફળાની સુકવણી કરીને આખા વર્ષના ઉપયોગને માટે રાખી મુકવામાં આવે છે. આથી એક જ ઋતુમાં થતાં શાક, ફળ વગેરે બધી ઋતુઓમાં ખાવાતા લહાવા લઈ શકાય છે. જેતા લીલી શાકભાજીને સુકવી એ સુકવણીના ઉપયોગ ચાતુર્માસમાં કરે છે. અથાણું કરવાની રીત લગભગ સર્વત્ર પ્રચલિત છે. ડૉ. કાન્તિલાલે આ ઉપયોગી સંશોધન શા માટે આગળ ન વધાર્ય તે સમજ્તતું નથી. ખીજાં કામાના રાકાણમાં એ થયું હોય એમ લાગે છે. ડૉ. ક્રાન્તિલાલે ગુજરાતમાં વપરાતા આપણા ખારાષ્ટ્રી પદાર્થી અંગે જે સંશોધનયોજના વિચારી હતી એ તેઓ પાર પાડી ન શક્યા એ આપણું દુર્ભાગ્ય છે. આ અંગે આ લેખકને તેમની સાથે ખૂબ ચર્ચાએ અને વિવેચના થયેલાં યાદ આવે છે. આપણી સરકાર સ્થપાયા પછી આ અંગે દરેક રાજ્યમાં સંશોધન શરૂ થયેલ છે એ આનંદની વાત છે.

આપણી પ્રાદેશિક ભાષાએમાં વિજ્ઞાનના વિષયોને લગતું સાહિત્ય અતિ જૂજ છે: આમાં ગુજરાતી આપા અપવાદરૂપ નથી. ડૉ. ક્રાન્તિલાલની પ્રવૃત્તિ માત્ર સંશોધન પૂરતી જ મર્યાદિત નહોતી. તેઓ સંશોધનનાં પરિણામા જનતાને માતૃભાષા દ્વારા પહેાંચાડવા હમેશ ઉત્સુક રહેતા. વિગ્રાનદર્શન વિના આજનું યુગદર્શન અપૂર્ણ રહેવાનું એમ તેઓ ખાતરીપૂર્વક માનતા. આ લેખકને તેમની સાથે આ અંગે પ્રસંગોપાત વિચારણા કરવાના લહાવા મળતા. તેઓ વૈજ્ઞાનિક સાહિત્ય તૈયાર કરવા માટે, શક્ય હાય એટલા, સમય બચાવતા–ગુજરાતી માસિકામાં વિજ્ઞાનના વિષયોને લગતા તેમના લેખો ખૂબ અદાત્ત માહિતીપૂર્ગ રહેતા અને તેમાં તેમની સંશોધનવૃત્તિ તરી આવતી. આપણા આહાર, વિજ્ઞાનમંદિર ભાગ ૧–૨, આઈન્સ્ટાઈનના સાપેક્ષવાદ ઇત્યાદિ તેમનાં પ્રત્યેક્ષ આપણા અલ્પ વિજ્ઞાનસાહિત્યમાં ઉપયોગી ઉમેરા કરે છે. આ બધાં પુરતકામાં તેમની સંરાધનપ્રિયતા સ્પષ્ટ જ્યાઈ આવે છે. અભ્યાસીઓને ઉપયોગી થાય એ માટે એ બધાં પુરત્કેશમાં તેમણે કરેલાં વિધાના અંગે સંદર્ભના જરૂર પડચે છુટથી ઉપયોગ કરેલા છે. ગુજરાતી ભાષામાં આજકાલ પ્રગટ થતા વિનાનને લગતા બે-જવાબદાર લેખા કરતાં ડૉ. કાન્તિભાઇના લેખા વિત્રાનના વિદ્યાર્થીને માર્ગદર્શક થઈ પડે છે. એમાં જ તેમની મહત્તા રહેલી છે. 'ગાવર્ધનરામની સાલવારી ને સમકાલીન જવન' અને 'ગાવર્ધનરામની Scrap book. Vol VII'નું તેમનું સંપાદન તેમની વૈજ્ઞાનિક સંશોધનવૃત્તિના સાહિત્યના ક્ષેત્રમાં વ્યવહારુ દર્ણતો છે. 'વિનાન સમજાવવાના પ્રયત્ના કરવાના ક્રાંડ જાગ્યા અને એ નવા ધર્મ પ્રાપ્ત થયા,' એ એમનું વિધાન સ્મરણીય બની જાય છે. એમનું કેટલુંય લખાણ હજી અપ્રગટ છે. એ અંગે થોડા વિચાર કરવા એકબે વાર તેમણે મને પત્રોમાં સૂચન કરેલું. એ બધાને ગ્રંથસ્થ કરવાના સમય પાકી ગયો છે. અને આ રમારક-ગ્રંથ પ્રગટ થઈ ગયા પછી એ કાર્ય અંગે સક્રિય પગલાં લેવાય એમ ઇચ્છીએ. ગાવર્ધનરામની scrap-bookના બીજા ભાગાન સંપાદન કરવા જેટલું તેઓ વિશેષ આયુષ્ય ન ભોગવી શક્યા એ દુ:ખની વાત છે. આથી આપણા સાહિત્યને, ખાસ કરીને વૈજ્ઞાનિક સાહિત્યને માટી ખાટ પડી છે.

સ્મારક-ગ્રંથમાં સ્થાનની મર્યાદામાં રહીને ડૉ. પંડચાના સંશોધન અંગે અને તેને સંબંધિત તેમની અન્ય પ્રવૃત્તિ-આ અંગેની આ સમીક્ષા ગુજરાતમાં વૈદ્યાનિક સંશોધન પ્રત્યે યુવેકામાં રસ પેદા કરે તો મરદૂમને આપણી અંજલિ આપી ગણાશે. વિદ્યાનમાં ગુજરાત પ્રગતિ કરે અને દેશના અને જગતના દ્યાનમાં પાતાના હિસ્સા આપે એ ડૉ. કાન્તિલાલની મહેચ્છા પરિપૂર્ણ થાય એ જ પ્રાર્થના.

ખીજા પ્રદેશામાં જેમકે બંગાળમાં માત્ર સંશોધન અર્ધે જ સંસ્થાઓ ઊભી થયેલી છે: મહારાષ્ટ્રમાં પણ રાનડે ઇન્સ્ટિટ્યૂટ, મહારાષ્ટ્ર એસોશિયેશન ફેાર કહિટવેશન ઑફ સાયન્સ આવું કાર્ય કરે છે. ગુજરાત જેવા સમૃદ્ધ પ્રદેશમાં અનેક સંસ્થાઓ પોષાય છે તો શું આશા રાખી ન શકાય કે ગુજરાત એક વૈજ્ઞાનિક શાધખાળનું કેન્દ્ર ઊલું કરવા પ્રયત્ન કરે? સદ્દભાગ્યે ગુજરાતમાં વૈજ્ઞાનિક સંશોધન કરનારાઓની સંખ્યા વૃદ્ધિ પામતી જય છે. પણ હજી આપણે ખૂબ આગળ વધવાનું છે. ગુજરાતના હુલર ઉદ્યોગોને સંશોધનની લાભ મળતા રહે તે જોવાનું જોઇએ. તે ઉપરાંત પણ અનેક બીજા પ્રશ્નો ઉદ્યલવા માટે સંશોધનની જરૂર છે, એ પૂરી પાડવી જોઇએ. કે. પંડયાએ ઉદાવેલી જહેમત દર્ણતરૂપ બને અને આપણને પ્રેરણા આપે.

# સાહિત્ય-સંસ્કાર-ભક્ત વિજ્ઞાનવિદ્

#### प्रा. व्यनन्तराय भ. रावण

₹Q. ક્રાન્તિલાલ હગનલાલ પંડથા તો આદરણીય વડીલ પેઢીના. 'ગુરુજની સાથે પૃથ્લીપર્યટન' એ એમની લેખમાળા માધ્યમિક શાળાના હું વિદ્યાર્થી હતા ત્યારે 'વીસમી સદી'ની હાથ આવેલી ફાઈલમાં રસથી વાંચ્યાનું યાદ આવે છે. ગ્રેજ્યુએટ થવાના અરસામાં વાંચેલી એમની સુલિખિત ગાવર્ધનરામ–જવનકથા 'શ્રીયુત ગાવન ર્ધનરામ'. મનમાં આવા વાચને એમના વિશેની છાપ તા વિજ્ઞાનવિદ્ અને પક્તિની જ પડે તે? ગાવર્ધનરામના ભાગિનેય અને 'કાદંબરી'ના યશસ્ત્રી અનુવાદક છગનલાલ પંડચાના પુત્ર, અને તેથી પંડિત્યુગમાં ઊછરી તેના જ બધા સંસ્કારથી પુષ્ટ થયેલી ખુદ્ધિ અને રુચિવાળા આવા પ્રીઢ મુરુખીને 'રનેહમુદ્રા' તેમજ 'સરસ્વતી-ચંદ્ર'માંના પાત્રવિધાન પરના મારા લેખાને સામેથા ચાલી પ્રશંસાત્મક પત્રોથી વધાવતા જોઈ મને કેવું તેા પ્રાત્સાહન મળ્યું હતું તે અત્યારે યાદ આવે છે. પછી તાે ભાઇથ્રી ઉપેન્દ્ર પંડચા ગુજરાત કાંલેજમાં ભણવા આવતાં એમના નિકટના પરિચય થયા. આગ્રાથી માટા વેંકેશનમાં ગુજરાતમાં આવ્યા ત્યારે રૂબર મળવા આવ-વાનું વાત્સલ્યપૂર્ણ રનેહસૌજ-ય એમણે દાખવ્યું. એ પછી તો રુજમાં ગુજરાતમાં આવ્યા હોય ત્યારે એમને મળવાનું બન્યાં કરતું. 'આપણા આહાર' એ એમના ફાર્બસ સભા તરફથી અપાયેલા વ્યાખ્યાનના એ સભાના ત્રમાસિકમાં છપાયેલા લેખની પુરિતકા મને મમતાપૂર્વક એમણે માકલી હતી. મુંબઇમાં ગુજરાતી સાહિત્ય પરિષદ તરફથી ભારતીય વિદ્યાભવને યાજેલી શરદવ્યાખ્યાનમાળાના મારા 'ગાવર્ધનરામનું યુગદર્શન' એ વ્યાખ્યાનમાં પોતે હાજરી આપેલી. ઉત્સાહમાં ને ઉત્સાહમાં મેં વ્યાખ્યાન પાણા બે કલાક જેટલું ખેંચી નાખ્યું તો ય પોતે નાદુરસ્ત તળિયત છતાં એકેલા, અને વ્યાખ્યાનને અંતે મને બેચાર પ્રાત્સાહક શબ્દોથી નવાજ્યાં હતાે. છેલ્લું એમને મળવાનું બન્યું નહિયાદ ખાતે 'ગાવર્ધનરામ સ્મૃતિમંદિર'ના ઉદ્દ્યાટન-સમારંભ પ્રસંગે. ગાવર્ધનરામ-ની પુરુષસ્મૃતિની એમની 'શ્રીયુત ગાવર્ધનરામ'ના લેખનની પહેલી સેવા પછીની 'ગાવર્ધનરામ સ્મૃતિમંદિર'ની યોજના દ્વારા બીજી સેવા બજાવવાની સાથે સમાન્તરે ગાવર્ધનરામની Scrap booksના સંપાદન દ્વારા ત્રીજી સેવા પોતે પોતાના મુંબઈ ખાતેના નિવૃત્તિનિવાસ દરમ્યાન બજાવી રહ્યા હતા, તેના પ્રથમ ફળરૂપ Scrapbookના સાતમા ભાગના છપાયેલા થાડા છૂટા ફરમાની ભેટ-પ્રસાદી તે વેળા એમની પાસેથી મળી હતી.

આગ્રાની કૉલેજમાં રસાયનશાસ્ત્રના અધ્યાપક તરીકે વર્ષો સુધી આગ્રામાં રહેલા સ્વ. ક્રાન્તિલાલ પંડયા એ ઉત્તર પ્રદેશમાં ગુજરાતનાં વિદ્યા, શીલ અને સંસ્કારિતાના એક ઉત્તમ પ્રતિનિધિ બની રહ્યા હતા. રજાઓમાં ગુજરાતમાં આવી જૂની પેઢી સાથેના સંબંધા ચાલુ રાખી નવી પેઢી સાથે પણ પિદાન-સંબંધ બાંધી પછીની રજાઓમાં તે ચાલુ રાખી ટકાવનાર ક્રાન્તિભાઈ ગુજરાતી ભાષા, સાહિય અને સંસ્કારના એવા જળરા ભક્ત કે સાહિત પરિષદ્ની તેમ લેખક-મિલનની બેઠેશમાં શક્ય તેટલા પ્રમાણમાં હાજરી આપવાનું કરી પાતાના નિવૃત્ત જીવનમાં એ બાબનમાં આજના જુવાનાને શરમાવે એવાં સ્કૃર્તિ અને ઉત્સાહ તે દેખાડતા. સુરુખીવટના અંચળા કચારેય ન ઓઢનાર અને ખાટા અહેથી પૂરા વિમુક્ત એવા આ સૌજન્યશીલ, નિખાનલસ અને મિલનસાર પુરુષની સંસ્કારભક્તિને અને મધુર પ્રકૃતિને સહેજે માથું નમી પડે છે. એવાઓની સંખ્યા અતારે દુ:ખદ રીતે એાછી થતી ચાલી છે.

સ્વ. ક્રાન્તિલાલ પંડચાની સાહિત્યસેવા કાયમ માટે યાદ રહેશે ગાવર્ધનરામના એમણે લખેલા છવન-ચરિત્ર 'શ્રીયુત ગાવર્ધનરામ'થી. ગાવર્ધનરામ એમના મામા થતા હોઈ એમના વિશેની અંગત વિગતાની એમની જાણકારી, જવનકથાના પશ્ચિમમાન્ય આદર્શનું અનુસરણ, ગાવર્ધનરામની ડાયરી ને Scrap-booksના યથા-શકચ ઉપયાગ અને ચરિત્રનાયક પ્રત્યેના એમના ઉષ્માભર્યો આદર એ ચરિત્રને, ગાવર્ધનરામના વ્યક્તિત્વ અને મનારાજ્યની તેમજ 'સરસ્વતીચંદ્ર' જેવા તેમના અમર સર્જનની મૃલ સામગ્રી તથા પ્રેરક બળા અને આશયની યથાર્થ પરિચયદાતા, અને તેથી ગુજરાતી સાહિત્યની એક ટકાઉ મૃલ્યવત્તાવાળા ચરિત્રકૃતિ કરાવે છે. દષ્ટિ-સંપન્ન ચરિત્રલેખક ઉપરાંત કેવી ગરવી શૈલીના ગદાકાર પણ સ્વર્ગસ્થ હતા તે એ ચરિત્ર બતાવી આપે છે.

રવા કાન્તિલાલ પંડચાએ જેટલી સેવા ગાવર્ધનરામની અને ગુજરાતી સાહિત્યની 'શ્રીયુત ગાવર્ધન-રામ'થી બજાવી છે તેટલી જ ઉભયની સેવા તેમણે પાતાના આયુષ્યના અંતભાગમાં ગાવર્ધરામની Scrapbookના સંપાદન-પ્રકાશનથી બજાવી છે, જેને માટે સાહિત્યરસિંકા એમનો અવશ્ય આભાર માનશે. Scrap-book તે ગાવધનરામે પાતે અગ્રેજમાં લખેલી પાતાની નાેંધપાેથી છે. એમાં ગાવધનરામના કુટુંબજવન, વ્યવહારની ગૂંચો અંગેની તેમની મથામથ ને મંથના, તેમના વ્યક્તિત્વ, પ્રાસંગિક સામાજિક –રાજકીય અગત્યની ઘટનાંં પરનાં તેમનાં મંતલ્યો અને તેમના અધ્યાત્મજીવનની વાચંકાને શ્રદ્ધેય માહિતી ઉપલબ્ધ થતી હોઈ ગ્રાવર્ધનરામના સાક્ષરજીવનના અભ્યાસીને તથા તેમના ખુહચ્ચરિત્રના ભાવિ લેખકને માટે તે અતિમૂલ્યવાન સામગ્રી છે. એ અંગ્રેજ નોંધપોથીનું સંપાદન જહેમત માર્ગ તેવું કામ હતું. એ નોંધપોથી-એાના જાતના પીળા પડી ગયેલા ભટકણા કાગળ પરના લખાણની ટાઈપ કરાવેલી સાફ નકલાે તૈયાર કરવી તેમાં ગ્રમસહિષ્ણુતા, અને અંદરની વિગતામાંથી કચાંક કશી વ્યક્તિને અન્યાય થઈ જવાના સંભવ હોય તાે તે સળવા કરવાની એની બાદબાકીમાં ઝીણવટભર્શું એનું વાચન તથા ઔચિત્યવિવેક જોઈએ. સ્વર્ગસ્થે તે સારા ્રમાણુમાં બતાવેલ છે. Scrap-bookના સાતમા ભાગના સંપાદન-પ્રકાશનથી આરંભાયેલી સ્વર્ગસ્થની આ સાહિત્યસેવા કે સંસ્કારસેવા ચાલુ જ હતી ત્યાં એમનું અવસાન થયું! પહેલી ચાર નાેંધપાેથીઓના Scrap bookના બીજા પુસ્તકના પ્રકાશન પર સ્વર્ગસ્થનું નામ છે, એ હવે છેલ્લું જ! એ કાર્ય હવે ચ્હુરું નહિ રહે\* અને શ્રી. સન્મુખલાલ પંડ્યા અને રામપ્રસાદ ળક્ષી જેવા અધિકારીઓએ ચિરવિદાય લેતા લા કાન્તિભાઈ પંડચા પાસેથી એ માથે લીધું છે એ આવ્વાસક હકીકત છે, છેલ્લે છેલ્લે ગાવર્ધનરામના ્રાનની અને ગાવર્ધનયુગની સાલવારી સ્વર્ગસ્થે તૈયાર કરેલી. એમની સાહિત્યપ્રીતિ અને ખંતીલી ઉદ્યોગપરાયણ <del>ા</del> એ પણ બાલતી નિશાની છે.

સફળ કામગીરી ળજાવતાં ળજાવતાં વિજ્ઞાનવિષયક લેખા લખતા રહી ગુજરાતને વિજ્ઞાનરસિક બનાવવાની સંસ્કારસેવા એમણું સારી બજાવી છે. કેડલાક મહાન વૈજ્ઞાનિક્ષનાં જીવન અને વિજ્ઞાનસેવારૂપ જીવનકાર્યનો તેમણું વિષયના જાણકારની અદાથી સાહિત્યસંરકારવાળી ગલશૈલીમાં માહિતીપૂર્ણ પરિચય કરાવ્યા છે તે આ બાબતમાં ખાસ નોંધપાત્ર છે. 'વિજ્ઞાનમંદિર' એ એમના એવા લેખાના વાચનપાત્ર આદરણીય સંગ્રહ છે. 'આપણા આહાર' એ ફાર્બસ ગુજરાતી સભાને આશ્રયે એમણું આપેલ વ્યાખ્યાન એ સભાના ત્રૈમાસિક મુખપત્રમાં તેમજ તે પછી 'પ્રસ્થાન'–કાર્યાલય તરફથી પુરિતકા તરીકે પ્રગટ થયેલ છે. આહારનાં ઘટક તત્વા તથા પોપણની દષ્ટિએ આહારમાં જોઈતાં તત્ત્વા અને પ્રમાણ વિશે શાસ્ત્રગુદ્ધ માહિતી તેમાં પીરસી આપણા ગુજરાતીઓના આહારના ગુણદાય એમણું તેમાં બતાવ્યા છે. આ વિષય પર આપણું ત્યાં ત્યાર પછી લેખાને પુરતાં લખાયાં છે, પણ તેના પર સૌ પ્રથમ વૈજ્ઞાનિક રીતે લખાયેલ પુરતક તો આ જ. એના લેખકના ગુજરાતપ્રેમનું પણ દર્શન એમાં કરનારને થવાનું. 'આઇન્સ્ટાઈનના સાપેક્ષવાદ' પણ એમની એવી જ ભહુમલ્ય પુરિતકા છે. આઈન્સ્ટાઈનના સાપેક્ષવાદના કૃડ સિદ્ધાંતની શક્ય તેટલી સરલ ને લાકબોગ્ય સમજાતી તેમાં સ્વર્ગરથે આપી છે. આ સિવાય બસોએકની સંખ્યા સુધી પહોંચતા નાનામાટા લેખા પણ એમના વિદ્યાવ્યાસંગ અને સંસ્કારોપાસનાના બાલતા પુરાવા છે.

પંડિત યુગના આવા નિષ્ઠાવાન સંતાન, ગુજરાત તથા તેનાં સાહિત્ય અને સંસ્કારના ભક્ત, અને મિલનસાર સૌજન્યમૂર્તિ સદ્ગૃહસ્થના છવાત્માને પરમાત્મા શાશ્વત શાંતિ અર્પે એમ પ્રાર્થના કરીને એમની પ્રત્યેના મારા આદરભાવ અત્ર વ્યક્ત કરું છું.

#### विज्ञानभन्दिर ला. १

'ગુજરાતી ભાષામાં પ્રસિદ્ધ થયેલ લાકભાગ્ય વિજ્ઞાનવિષયક સાહિત્ય'માં આ પુસ્તક અનેક રીતે અગત્યનું સ્થાન ભાગવે છે. કર્તા એક સિદ્ધહસ્ત લેખક છે. એક બાજી 'કાદમ્બરી'ના અનુવાદકાર શ્રી. છગનલાલ પંડચાના પુત્ર અને બીજી બાજીએ સદ્ગત શ્રી. ગાવર્ષનરામ ત્રિપાઠીના ભાષેજ તરીકે ગુજરાતી સાહિત્યમાં લેખન, વિચાર અને મનનના આનુવંશિક સંસ્કારા તેમનામાં સુદ્દ રીતે રાપાયેલા છે. ગાવર્ષનરામનું 'જીવનચરિત્ર' લખીને તેમણે જીવનકથાકલાવિશારદ તરીકે કીર્તિ સંપાદન કરી છે, અને છેલ્લાં ચાળાસ વર્ષથી તેમની સાહિત્યસેવા વિજ્ઞાન સિવાય બીજે ક્ષેત્રામાં ગુજરાતી વાક્મયને સમૃદ્ધ કરી રહી છે… આટલાં લાંબાં વર્ષો સુધી ગુજરાત બહાર રહેવા છતાં માત્રમાયાને ભૂલી ગયા નથી એ અભિનન્દનયાગ્ય છે…

—'ગુજરાત સંશોધનમંડળનું ત્રૈમાસિક'.

## સૌજન્યશાલી કાન્તિભાઈ

#### શ્રી. હિમ્મતલાલ ગ. અંજારિયા

₹વ. શ્રી. ક્રાન્તિભાઈ–ક્રાન્તિલાલ છગનલાલ પંડચા—સાથે કચારે અને કેવે પ્રસંગે પરિચય શરૂ થયો એ આજે તો જરા ય સાંભરતું નથી, પરંતુ જ્યારથી થયો ત્યારથી જ જાણે ખૂળ ગાઢ જ હોય એમ લાગ્યા કર્યું છે. મુંળાઇમાં રવ. ચંદ્રશંકર પંડચાને ત્યાં સાક્ષર અને સેવક થવાની હોંશ ધરાવનારા જે જાવાનો ભેગા થતા હતા તેમાં ક્રેઇ ક્રેઇ વખતે મને પણ જવાનો લેભ અને મોહ હતા, પરંતુ ક્રાંતિભાઈ ત્યાં વારંવાર કે અચૂક મળનારી વ્યક્તિ હોય એમ મને યાદ આવતું નથી. શરૂઆત ગમે ત્યારે થઈ હોય, પણ ૧૯૩૪ના અરસામાં સ્વ. બહેન કુંજળાળાને મુંળાઈ લઈ આવ્યા ત્યારથી તો જાણે ખૂબ નિકટ સંબધ હોય એવું અમારું હળવું-મળવું થતું. ક્રાન્તિભાઇમાં હૃદયનો જે ખરા ભાવ હતો, તેમનામાં નિરાડંબર વિદ્વત્તા અને તીક્ષણ વેચક પ્રહિ-શક્તિ હતી, અને ખાસ કરીને સ્વભાવની સરળતા અને આદર્શ શાંતિ હતી, તે તો મેં ઘણા વિરલ જનોમાં જોયાં હશે. તે જ નિખાલસ ગંભીર અને અનત્ય સૌજન્યને લીધે એમને માટે મને પ્રથમથી જ માન અને પ્રેમ ઉત્પન્ન થયાં હતાં.

તેમના જીવનના ઘણા સમય તેમણે આગ્રામાં ગાળ્યા હતા અને હું તા મુંબઇથા બહાર ભાગ્યે જ કાઈ વખત ગયા કે રહ્યો હતા, એટલે સાથે રહેવાના કે મળવા-હળવાના પ્રસંગા તા બહુ જૂજ હતા. જો કે તેમની વિદ્વત્તાનાં વખાણુ તો સંભળાયા જ કરતાં. વળી આગ્રામાં હતા ત્યારે સ્નેહીઓ અને આળખીતાએ જયારે જયારે આગ્રે ગયા હાય ત્યારે ત્યારે પાછા આવ્યા પછી કાન્તિભાઇની મહેમાની અને તેમનાં સરળ મિલન અને પ્રેમભરી સંભાળનાં વખાણુ દરેક દરેક જનારને માઢે ખૂબખૂબ સાંભળવા મળતાં. એમ તેમના પરાક્ષ પરિચય તા લગભગ અનવરત થયા જ કરતા. સ્તેહીઓ અને આળખીતા જ નહિ, પણ કાઈ પણ ગુજરાતી, પછી તે ગમે તેટલા અજાણ્યા કે નાના કે માટા હાય તાપણ, આગ્રામાં તેવા જનાર માટે—હું મારી કાઠયાવાડી ભાષામાં કહું તા—કાન્તિભાઈના અખાડાનાં દ્વાર હમેશાં ખુલ્લાં જ હતાં—તેમને ત્યાં ડાયરા હમેશાં ભરાયેલા જ રહેતા.

પ્રત્યક્ષ પરિચય ભલે ઓછો હતો, પણ તેમની પ્રશંસા અને તેમના લેખો વડે તો તેઓ જાણે હર-હમેશ સમીપવર્તી જ હતા. તેમની અનેક સાહિત્ય-કૃતિઓમાં 'શ્રીયુત ગેવર્ધનરામ'થી તો તે આખી ગુજરાતી આલમમાં સુત્રાત અને સુસમ્માનિત થઈ ચૂક્યા હતા. વળી એક સુપ્રતિષ્ઠિત વિદ્વાનના તે પુત્ર હતા એટલે શ્રી. છગનલાલ હરિલાલ પંડયાને જાણનારાઓને તો ખૂબ જાણીતા જ હતા. ગુજરાતીમાં ગદ્ય લખવાની શરૂઆત નર્મદાશંકરે કરી અને નવલરામ અને તેના જમાનાના લખનારાઓએ સારું અને સરળ ગદ્ય લખવામાં ક્રમેકમે

સારા જશ મેળવેલા હતા; પરંતુ ગુજરાતી ગદ્યમાં કેટલું વધુ સત્ત્વ છે, સાહિત્યની ભાષામાં તે કેવી ઊંચી કોટિ પ્રાપ્ત કરી શકે છે અને ગમે તે સારી ખેડાયેલી ભાષાની સમાન દ્વાટિએ પહેાંચવામાં ગુજરાતી ભાષા કેટલી સફળ બની શકે છે, એ બતાવી આપનાર શ્રી. છગનલાલભાઇએ કાદંબરીનું ભાષાંતર પ્રકટ કરીને તેા ગુજરાતી ભાષાના બોલનાર-લખનારને ઉત્તમ નમૂના આપ્યો છે. ઇ. સ. ૧૮૮૪માં તે ભાષાંતર બહાર પડ્યું ત્યાર પછી તા જાણે ગુજરાતી ભાષાને નવા દેહ મળ્યાે–ગુજરાતી ભાષાએ સુંદર નવીન સ્વરૂપ ધારણ કર્યું. છગનલાલસાઇની 'કાદંભરી'એ ગુજરાતી ભાષામાં નવા યુગ આણ્યાે–ભાષાને નવા અવતાર આપ્યાે. આવા પિતાના પુત્ર તરીકે કાન્તિભાઇને એ ઓળખાણના લાભ તાે મળ્યાં જ હતાે, તેમાં વળી 'શ્રીયુત ગાવર્ધનરામ' જેવી જવનકથા લખી પોતે પોતાની કૃતિથી વિખ્યાતિ મેળવી. ગુજરાતીમાં જીવનચરિત્રા તે વખતે તાે થાડાં જ હતાં–આજ પણ જીવનચરિત્રોનાં પુસ્તંદ્રા હજી ગણ્યાંગાંડ્યાં જ છે, અને તેમાં યે સર્વથા સરસ કહીએ તેવાં તા જાૂજ જ છે. તેવાં પુસ્તંદ્રામાં ક્રાન્તિલાલનું ગાવર્ધનરામનું ચરિત્ર ખરેખર આકર્ષક અને પ્રશંસનીય છે. જોઇએ તેટલા વિસ્તારથી વંચિત છે એ ખરું. કાન્તિભાઈના નિવૃત્ત થયા પછી તે ચરિત્રને ફરીથી લખી વધારે માહિતીભર્યું કરવાનું તેમનાથી કેમ નહિ બન્યું હોય એ અત્યારે પ્રશ્ન ઊંઠે છે. કાન્તિમાઇની બીજી કૃતિઓમાં મોઢો ભાગ વિત્તાનને લગતા છે; વિજ્ઞાનને લગતાં હોવા છતાં એ પુસ્તંલ્ર ગુજરાતી સાહિત્યની સમૃદ્ધિમાં સારા ફાળા આપનારાં છે. સામાન્ય વાચકને પણ તે ખૂબ ઉપકારક બને તેવાં છે. પરંતુ તેમની આ બધી સેવા ઉપરાંત ગાવધનરામની સ્મારક સમિતિ દ્વારા તેમણે સ્વ. ગાવધનરામની આત્મીય નોંધનું શાધન કરી તે નોંધાને પ્રકાશન માટે તૈયાર કરી તથા એક ગ્રંથ તો પોતે જ બહાર પાડચો એ સેવા એટલી બધી મહત્ત્વની છે કે તે ઉપકાર ગુજરાતી સમાજ કદી જ ભૂલશે નહિ-ભૂલી શકરો જ નહિ.

કાન્તિભાઈના પરિચય ઘણાં વર્ષો સુધી તો દૂરદૂરના જ રહ્યો, છતાં તે પોતાની સૌજન્યશીલતા, વિદ્વત્તા અને સ્વભાવપ્રાપ્ત ગૌરવથી જાણે બહુ જ નિક્ટના સ્વજન હોય એવું લાગ્યા કરતું જ હતું; પણ થાડાં વર્ષોથી તેમણે મુંબાઈમાં જ રહેવાનું પસંદ કર્યું અને ખારમાં આવીને વસવાટ કર્યો ત્યારથી તેના સમાગ્યમના લાભ લેવા હું ભાગ્યશાળી થયા. 'ભાગ્યશાળી' એ વિવેકકથન નથી. તેમના જેવા સુશ્રુત સર્વકાલ-પ્રાપ્ય સજ્જન, કે જેની સાથે આપણા સમય ઊંચા વાર્તાલાપથી ગાળી શકાએ એવી વ્યક્તિઓ, માટાં માટાં શહેરામાં બહુ જાજ હોય છે; ખાર જેવા દૂરના પરામાં સદ્દભાગ્ય તેવી વ્યક્તિએ નથી એમ નહિ. છતાં કાન્તિભાઈ જેવી સર્વથા સ્પૃહણીય અને સર્વદા સુલભ વ્યક્તિ મને મળી એ હું મારું ખરેખર સદ્દભાગ્ય માનું છું.

તેમના અહીં આવ્યા પછી તો તેમના સૌજન્ય, સરળ સ્વભાવ, ઉત્તમ વાર્તાલાપ અને બેનમૂન સદ્ ભાવના લાભ મળવા સાથે, મને તેમના કુટુંબજવનના પણ પરિચય થવા માંડવો. એ પરિચય થતાં તો, હું એકલા કાન્તિભાઇને એક ઊંચા સજ્જન અને સત્યુરૃષ તરીકે સમ્માનની નજરથી જોતા હતા તેને બદલે હવે તો હું તેમને કુટુંબના વડીલ અને કુટુંબને ઘડનાર તરીકે પણ જોઈ શક્યો.

કાન્તિભાઈ ચાડાં વર્ષોથી જીવલેણ વ્યાધિના ભાગ અની રહ્યા હતા. ક્રેઈ ક્રોઈ વાર વ્યાધિ જોર કરે ત્યારે તો અસહ પીડા થાય તેવા તે રાગ હતા; જતાં કાન્તિભાઈના ચહેરા પર વ્યાધિના તેવા હુમલા સમયે પણ એવી શાંતિ જણાતી હતી કે તેવા સંયમ કેમ રહી શકતા હશે એ પ્રશ્ન સહેજે થાય જ; જતાં તેમણે ક્રેમ જાણે શરીરથી આત્માને જુદા જ કરી નાખ્યા હોય તેમ વિરલ માનવથી ક્રેશિ વાર ભાગ્યે જ જાળવી શકાય એવી શાંતિ તે હમેશાં જાળવી રાખતા—જાળવી રાખવા પ્રયત્નશીલ રહેતા. સાધારણ પીડાને તો તે ગણકારતા જ નહિ, અને નિવૃત્તિમાં પણ તેમણે જે થાડીલણી પ્રવૃત્તિ કાયમ રાખી હતી તે પ્રવૃત્તિન

માં હમેશાં જાગરૂક જ રહેતા–તેવી પીડાના સમયમાં પણ ગાવર્ધનરામની બધી નોંધો લક્ષપૂર્વક જોઈ ગયા, કાળજથી નકલા કરાવી, અને તેના એક ભાગ પ્રગટ કરાવ્યા. બીજા ભાગાનું ઘણુંક કામ–અવલાકનનું, સંશોધનનું, અને વિવેકભરી તારવણીનું કામ ઘણુંખરું પતાવી કે બનાવી ગયા.

આમ સ્વ. શ્રી કાન્તિભાઈ જવનના દરેક પ્રસંગે, હરેક અવસરે અને હરેક તબક્કે એવું સુંદર કામ, એવી એવી સેવાનું કામ કરી ગયા છે કે તેવા જવનને ખરેખર ધન્યજીવન જ કહેવું જોઈએ. શાળામાં વિદ્યાર્થી તરીક ઊંચી કક્ષાના ગણાઈ ખૂબ પ્રશંસા પામ્યા હતા. પ્રવૃત્તિના સમયમાં પ્રાધ્યાપક તરીકે જવન શરૂ કરી નિવૃત્ત જીવનમાં પરમ શાંતિ, સતત ઉદ્યોગ અને અનવરત સેવાકાર્યમાં મશગૂલ રહી સર્વ ઓળખીતાઓ તરફથી પ્રશંસા, પ્રેમ અને માન મેળવી ચૂક્યા હતા. તેવા સદાત્માનો તો મોક્ષ જ હોય—તે સદ્દગત આત્માને આપણાં અનેકાનેક અભિનંદન અને અભિવંદન.

"દુ:ખ ભાગવ્યાથી સારા માણસનું હૃદય કેામળ થાય છે, અને બીજ દુ:ખી હૃદયા તરફ વધારે ઊંડી દયા ઉત્પન્ન થાય છે. મૂળથી જ જે હૃદયમાં પરાપકારી વાસનાઓ નિવાસ કરતી હોય છે તહેને આવે વખતે બીજાઓનાં દુ:ખ માટે એવી તીવ લાગણી થાય છે કે તેઓનું દુ:ખ કાઢવામાં પાતાનું જ દુ:ખ એહ્યું થયેલું માને છે. આ પ્રમાણે પ્રચંડ વિષત્તિથી ઉદાર હૃદયમાં લોકકલ્યાણની પ્રળળ વાસના સ્કૂરે છે, અને આવી રીતે જ પરમાર્થનાં લોકોત્તર કાર્ય કરનારા, ગૌતમ મુદ્ધ જેવા, અનેક મહાત્માઓએ આ પૃથ્વીને શાબાવી છે. તે મુજબ ગાવધનરામની નજર લોકોનાં દુ:ખા તરફ વિશેષ આકર્ષાઇ. એ દુ:ખ દ્વર કરવાના પ્રયાસીમાં પાતાના ભાગના ફાળા આપવા તહેમણે વધારે દઢ નિશ્ચય કર્યો. પાતાના આયુષ્યના અમૂક લાગ કેવળ જનહિતને ખાતર જ આપી દેવાની ન્હાનપણની ઈચ્છા નિશ્ચયરૂપે થઈ હવે સ્થિરતા પામી."

Season of the se

'શ્રીયુત ગાવઘંનરામ'માંથી

- tt. 10. Viste

1 2540

# શ્રી. ક્રાન્તિલાલ પંડચા : થાેડાં સંસ્મરણા

#### શ્રી. ગુલાબદાસ બ્રોકર

પુંહેલવહેલા મેં એમને ૧૯૪૫માં જોયેલા-પી. ઈ. એન. સંરથાના પ્રથમ અખિલ ભારતીય અધિવેશન વખતે, જયપુરમાં. તેમની નાની પુત્રી રજનીબહેન જોડે તેઓ આવેલા. એમની વયના કારણે સહેજે અમારા સૌથી જીદા તરી આવે, પણ તેમની સહદય મૈત્રીના ભાવને અંગે સહની સાથે અજબ પ્રેમભાવથી ભળી જાય. સફેદ વાળવાળા ખુઝર્ગો એ અધિવેશનમાં બે આવેલા—કાન્તિલાલ પંડયા અને ગુરૃદયાળ મલ્લિક. બંને જેટલા સહદય એટલા જ મૈત્રીભાવભર્યા. બંને પોતપોતાની પ્રેમાંકિત છળી ત્યાં આવનારા સર્વેનાં હદય ઉપર મુક્રી ગયેલા.

પછી તો તેઓ મુંબાઈ રહેવા આવ્યા અને મળવાનું વારેવારે થવા માંડયું. જયપુરના એ પ્રેમભાવ તેમણે પણ હદયમાં સાચવી રાખ્યો હશે, એટલે મુંબાઈમાં સ્થિર થતાં વેંત જ કહેણુ માકલ્યું: મળી જાઓ. મળ્યા. પ્રીતિની શ્રંથિ દઢમૂલ બની. તેમના મૃત્યુ સુધી એ ગાંઠ અત્ટ જ રહી.

એમના એ નિઃસ્વાર્થ પ્રેમભાવનાં દર્શન તો વારંવાર થતાં. અયુક સમય સુધી મળ્યા ન હોઈએ તો એમને સંદેશો આવે. મળીએ ત્યારે એટલો પ્રેમ એમની આંખોમાં જણાઈ આવે, કે સમય કાઢીને એમને મળવા ન જવું એ ગુનાહિત લાગે. અલકમલકની વાતો કરે, પણ કચાંય આપવડાઈની વાત નહીં. વિજ્ઞાનના પોતાનો આટલો અનુભવ, વિજ્ઞાનના ક્ષેત્રમાં એમની સિદ્ધિ પણ ખરી, પણ એમાંની કશી વાત કરે જ નહીં. આપણી નાનામાં નાની ચીજ પણ તેમના જોવામાં કે ખ્યાલમાં આવી હોય તો ઉલ્લાસપૂર્વક તેને વિષે ગુણદર્શી વાતો કરે. અને તેમાં પણ આપણેને રાજી કરવાનો ભાવ માત્ર નહીં, એમના હૃદયની સિન્નિહ અને સાચકલી ખુશી જ વરતાઈ આવે, ને એ કેટલી નિખાલસ છે એ તો તેઓ હસે ત્યારે જે નિર્દાય પ્રેમભાવભર્યું એમનું મુખ બની જાય એથી જણાઈ આવે.

ને એ નિષ્ઠાની તો વાત જ કર્યા કરવી? આટલી ઉંમર અને શરીરમાં ધીરેધીરે ઘર કરી રહેલા વ્યાધિ, છતાં કર્યા યે લેખકમિલનની કે પી. ઈ. એન.ની જરા પણ રસ પડે એવી સભા મળવાની હોય તો તેમાં કાન્તિભાઈ હાજર હોય જ. સફેદ દૂધ જેવા, આગળના ભાગમાંથી નષ્ટ થઈ ગયેલા, પણ ગરદન પાછળના ભાગમાં ઊડી રહેલા વાળ, અને હસતા ચહેરાવાળી એમની મૂર્તિ દેખાય કે સહેજ સહેજમાં થાકી અને કંટાળી જતા અમારા જેવા, પ્રમાણમાં નાની ઉંમરના માણસોની સુરતીના ખ્યાલ સહેજે આવી જાય. કાયા ચાલી ત્યાં સુધી આવા સર્વ સમારંભોમાં હાજરી આપવાનું કાન્તિભાઈ ચૂક્યા નહોતા—પછી એ સમારંભ વડેદરા જેવા દૂરના સ્થળે ગોઠવાયેલા હોય, કે અમદાવાદમાં યાજાયો હોય—એવી અસગવડવાળી જગ્યાએ યોજાયો હોય, તો પણ.

તે વિનયની એમની ભાવના તો કદી યે નહીં ભુલાય. આ ચાલી ગયેલા કૃદો પાસેથી એ વસ્તુ તો અત્યારના માણસોએ ખાસ ખાસ શીખવા જેવી હતી. કદાચ એ પેઢીના માણસો એ મોટા ગુણને પોતાની સાથે જ સદાને માટે લઈ ગયા હોય એવું આજના જમાનાના માણસો ઘણી યે વાર જે રીતે વર્તતા હોય છે તે ઉપરથી તો લાગે છે.

એમનું છેલ્લું કરેલું દર્શન તો જીવનમાં કાયમ માટે રહેશે. વ્યાધિએ કરી પાછા ઊથલા માર્યો હતો. રજની તથા રશ્મિળહેન પ્રેમે આપેલી આશામાં જીવતાં હતાં, પણ વ્યાધિ જીવલેણું હતાં એમ સહુ લાઈ કહેતું. ભાઈ ઉમાશંકર ત્યારે અહીં હતા. તેમણે પણ આ માંદગી વિષે સાંભળેલું, મેં પણ સાંભળેલું. બંનેએ એમને જોવા જવાનું નક્કી કર્યું. ગયા. કુટુંબીએ એમને વીંટળાઈ વળ્યાં હતાં, પણ અમને તેમની પાસે જવાને સહુએ માર્ગ મોકળા કરી આપ્યા, અને તેમની પાસે બોલાવ્યા.

અંદર ગયા. આ કાન્તિભાઈ? આવા થઈ ગયા છેક? આંખમાં આવતાં ઝળઝળિયાં માંડ રાકચાં. તેમને થતું દર્દ અસજ્ઞ હતું. ચમચી પાણી ગળા નીચે ઉતારતાં જાણે ધગધગતું સીસું ઉતારતા હોય અને વ્યાધિ થાય એવી વ્યાધિ થતી લાગતી હતી. કાયા તદ્દન કૃશ બની ગયેલી, ચહેરા મૃત્યુના ઓળા ઝીલી રહ્યો હતા, ને ભાન તા જાણે અલપઝલપ આવતું ને ચાલી જતું હોય એવું લાગતું હતું—આમ તા સંપૂર્ણ ભાનમાં હોય એવી સ્થિતિમાં હોવા છતાં યે.

અમારી જીભ સિવાઈ ગઈ. મૃંગામૃંગા એમની યાતના જોતા બેઠા રહ્યા. થાેડી વારે એમની નજર અમારા ઉપર પડી. આંખમાં પેલા પ્રેમભયાં તેજની એક નાની એવી ચમક ચમકી જાૃઠી. હોઠે હસવાના સબળ પ્રયત્ન કરી જોયો, અને આટલી વ્યાધિ છતાં યે દર્દ તેમને હોઠ ઉપર એક મંદ સ્મિત લાવતાં અટકાવી ન શક્યું. અમે વાત કરવા પ્રયત્ન કર્યો, પણ તેમણે નજર ઓશીકા આગળ બેઠાંબેઠાં શુશ્રૃષા કરી રહેલ રજનીબહેન તરફ ફેરવી. અવાજ ચોખ્ખા નીકળે એમ બાલાય એવી તા સ્થિતિ જ નહાતી રહી. રજનીબહેન નીચાં નમ્યાં. તેમણે મંદ અવાજે પૂછયું: "આ લોકોને ચા પાઈ?"

આવી સ્થિતિમાં પણ આગંતુક સ્તેહીએ વિષે આવી મમતાભરી કાળજી સેવનાર મુરબ્બીને ભક્તિ-ભર્યા વંદન કરી અમે બહાર નીકળી ગયા.

એમની સ્મૃતિને હું એવાં જ ભક્તિભર્યાં વંદન સમર્પું છું.

# સૌજન્યમૂર્તિ કાન્તિલાલ છગનલાલ પંડચા

#### શ્રી. પાપટલાલ ગા. શાહ

ડુજરાતના પ્રસિદ્ધ અને બહુશ્રુત વિદ્વાન અને લેખક, વૈજ્ઞાનિક અને અધ્યાપક, સજ્જન અને સુજન ભાઈ કાન્તિલાલ પેડચાના અવસાનથી ગુજરાતના સંસ્કારજીવનમાંથી એક જ્વલંત તારક ખરી પડચો છે.

બોતર વર્ષની પરિપકલ વયે, સતત લેખન, વાચન, અને દેશહિતના પ્રશ્નોની વિચારણાના વાતાવરણમાં તેમના જનન્યવસાય છેવટ સુધી સાક્ષરજીવનના ભાવથી ઓતપાત હતા. તેને માટે તેમને જન્મથી નૈસર્ગિક-શક્તિ અને કોંદુમ્બિક વાતાવરણ પ્રાપ્ત થયાં હતાં. કાદંબરીના અનુવાદક અને બીજી કૃતિઓથી પ્રસિદ્ધ થયેલા એમના પિતાશ્રી સ્વ. છગનલાલ હિસ્લાલ પંડ્યા, તેમના મામા શ્રી. ગાવર્ધનરામ માધવરામ ત્રિપાડી, અને શ્રી. મનઃસખરામ સર્ધરામ ત્રિપાડીના સંસર્ગથી તેમનું સાહિત્યકલેવર બંધાયું હતું. તેમના શ્રશુર શ્રી. તનસખરામ ત્રિપાડીના વિદ્યાવ્યાસંગી વાતાવરણથી તેમનાં પત્ની શ્રી. ઉમાંગબહેનથી અને તેમની ત્રણ પુત્રીઓ કુંજ, રિશ્મ અને રજનીથી એમના સંસ્કૃતિમય નિત્ય જીવનને અનેરી શુદ્ધિ અને પ્રેમના લાભ મળ્યો હતા.

આગ્રાની સેંટ જહાન્સ કાલેજના રસાયનવિદ્યાના પ્રોફેસર તરીકે તેમણે ત્રીસ વર્ષ ઉપર કાર્ય કર્યું; તે વખતે હું પણ રાસાયનિક વિદ્યાના લાહોરમાં અધ્યાપક હતો અને આગ્રામાં તેમની મેમાનગીરીના લાભ મેં ઘણી વખત લીધો હતો. તેમના અતિથિસત્કાર બધા ગુજરાતી ભાઇઓને માટે ખુલ્લો હતો; અને જેવી રીતે પૂનામાં શ્રી. જયશંકર ત્રિવેદીના ઘરસંસાર આવી આતિથ્ય પ્રવૃત્તિમાં પરિણુખ્યા હતા, તેવી રીતે આગ્રા જનાર કાઈ પણ ગુજરાતીને કાન્તિભાઈના સંસ્કારી કુટુમ્બના લાભ મળ્યા વિના રહેતા નહિ.

તેમના હાથે સેંકડો વિદ્યાર્થીઓને એમ. એસસી. અને પીએચ. ડી.ની ઉપાધિ મળી હતી. તે છતાં એમના જવનમાં મુખ્ય રસ તો સાહિત્ય અને ગુજરાતી ભાષાના વિકાસ વિષે હતો. સન ૧૯૧૧માં તુરતમાં જ ખુલેલા બાંગ્લોરના તાતા ઇન્સ્ટિચૂટ ઑફ રિસર્ચમાં સંશોધન માટે ૧૯૧૩માં અમે બે ગુજરાતીઓ ત્રણ મહિના સાથે રહ્યા હતા. તે પ્રસંગે અમે રોજ રાતે ગુજરાતી સાહિત્યના વિકાસનાં સ્વપ્નાં સેવતા હતા અને છેવટે અમે એમ નિશ્ર્ય ઉપર આવ્યા હતા કે ગુજરાતી સાહિત્યમાં વિગ્રાનનાં પુસ્તકા પ્રસિદ્ધ કરવાં એ અમારે જવનનું 'ધ્યેય ગણવું, ત્યાર પછી મેં ગુજરાતીમાં વૈદ્યાનિક લેખા લખવા શરૂ કર્યા અને વર્ષો સુધી 'સુંદરીસુબાધ' અને 'સ્ત્રીબોધ'માં લેખ લખ્યા. ત્યાર પછી મેં 'વિગ્રાન-વિનાદ' અને 'વિગ્રાનવિચાર' એ પુસ્તકા લખ્યાં. કાન્તિભાઇને આગ્રાની કાલેજમાં એક જ ઢેકાણે વર્ષો સુધી રસાયનવિદ્યાના અધ્યાપકનું કામ કરવાનો લાભ મળ્યો; અને ૧૯૨૪ની સાહિત્ય પરિષદના વિગ્રાનવિભાગના પ્રમુખ તરી કે વૈદ્યાનિક શબ્દદેશય તૈયાર કરવાની તેમણે યોજના કરી. તેમના અનેક લેખા વિગ્રાનમંદિરના ત્રણ ભાગમાં પ્રસિદ્ધ થવાની યોજના થઈ છે. તેમાંથી બે ભાગ પ્રસિદ્ધ થયા છે.

પરંતુ કાન્તિભાઇની ખરી ખ્યાતિ અને પરિપૂર્ણ કલા તેમના "શ્રીયુત ગાવર્ધનરામ" એ શ્રેષ્ઠ જીવન-ચરિત્રના પુસ્તક ઉપર રચાયેલી છે. વિજ્ઞાનના અધ્યાપક શુદ્ધ સાહિત્ય સુંદર રીતે લખી શકે એ વિચાર જ ઘણા િવચ્છાને ન ગમવાથી તેમનું આ જવનચિત્ર જોઇએ તેટલું પ્રસિદ્ધ રીતે વખણાયું નથી; પરંતુ મને લાગે છે કે મના પછી તૈયાર થયેલા શ્રી. વિનાયક ગ્હેતાનું "નંદશંકર-ચિત્ર" અને શ્રી. અંબાલાલ પુરાણીનું "મણિલાલ નલુભાઇ" 🗎 ઉત્તમ પુસ્તક કરતાં પણ ક્રાન્તિભાઇનું "શ્રીયુત ગાવર્ધનરામ" વધારે ઊંચી કક્ષાનું છે. જીવનચરિત્ર લખવાની 📾 અને શાસ્ત્રની દૃષ્ટિએ, ગુજરાતના શ્રેષ્ઠ સાક્ષર શ્રી. ગાવર્ધનરામ વિષે આના કરતાં વધારે સારું પુસ્તક હજી ત્યાર થયું નથી. શ્રી. ગાેવર્ધનરામની જન્મશતાબ્દીના ઉસ્સવ પ્રસંગે શ્રી. કાન્તિભાઇએ જે ઉત્સાહ અને કાર્યક્ષમતાથી પાતાનું કાર્ય કર્યું હતું તે વખતે તેમના મંદવાડના કે તેમના આયુષ્યના અંત આટલા જલદી આવશે એવા ોકઇને વિચાર સરખા પણ નહાતો. 'Scrap Book' ગાવર્ધનરામની નિત્યનોંધપાંથી ઉપત્થી સુંદર પુસ્તક ુપજવ્યું છે, અને તે પુસ્તકના બીજ વિભાગા જલદી તૈયાર થશે એવી આશા છે.\*

વિજ્ઞાન અને સાહિત્ય બંને ક્ષેત્રમાં ઉચ્ચ કક્ષાની સિદ્ધિ પ્રાપ્ત કરનાર લેખેંદ્રામાં થી. કાન્તિભાઇનું સ્થાન પ્રથમ આવે છે. તેમની સજ્જનતા, સૌમ્યતા, શુદ્ધ જીવન, તેમની શાન્ત અને સૌમ્ય વાણી અને સૌથી વધારે ગાવર્ધનરામે લખેલી તટસ્થ વૃત્તિ ("તટસ્થ સાક્ષીઓનું જીવન કેવળ સાક્ષર જીવન છે") એ તેમના જીવનના ચિરસ્મણીય અંશા છે.

and the second of the second of were and yet to be a real of the blank and

AND THE RESIDENCE OF THE PARTY OF THE PARTY

"જીવનચરિત્રના સ્વરૂપ સંબન્ધી બીજી એક વાત યાદ રાખવા જેવી છે. જે જીવનચરિત્ર નીતિને પાેષક ન દાેષ, અર્થાત્ જે વાચકના હુદયના મલિન ભાવાને નિર્ભળ કરી ઉચ્ચભાવને હત્તેજિલ કરે નહિ, અથવા તેા મહાન પતિભાનું પ્રતિબિમ્બ બતાવી વાચકની શક્તિઓને વિકાસ આપે નહિ, અથવા તો વ્યવહારમાં ઉપયોગી થઈ શકે તેલું પણ કાંઇ જ્ઞાત આપી શકે નહિ, તે જીવનચરિત્ર, વંચાય કે ન વંચાય, તહેાયે સર્વથા નિષ્ફલ છે. તેમ એ પણ ચાદ રાખવું તેટલી જ અગત્યનું છે કે જીવનચરિત્ર એ કાેઇ રીતે નીતિશાસ્ત્રનાે નિબંધ નથી, સ્થળે સ્થળે, પ્રસ્તુત અમસ્ત્રુત વિચાર્યા વિના, લાંબા નીતિના નિબન્ધામાં લેખક ગ્રતરી પડે એ જીવનચરિત્રના શુદ્ધ સ્વરૂપને તથા રસને સખ્તમાં સખ્ત મહાર કરવા બરાબર છે. તે જ પ્રમાણે તેથી વિષરીત કાર્ટિમાં ગ્રતરી જઇ, ચરિવને અનેક વિગતા-હક્ષકતા-બનાવા-પસંગાનું, સન્ધાન• વિનાનું. શુષ્ક નીરસ દક્તર ખનાથી દેવું એ પણ ક્લા તથા કર્તવ્ય ઉભયને પૂર્ણ રીતે વિનાશક છે. પસંગાના મર્મ દર્શાવવા એ જીવનકથાકારનું કહેવ્ય છે, અને તે કાર્ય હિંચત સ્થાને મિતાક્ષર વચનોથી સારી રીતે સિદ્ધ થાય છે." 'શ્રીયુત ગાવર્ધનરામ'માંથી

-કા. છ. પંડચા

<sup>\*</sup>૧૯૫૯માં બાકીના ભાગો છપાઈ ગયા છે.

# સંસ્કારમૂર્તિ કાન્તિભાઈ

## ડા. રમણલાલ કનૈયાલાલ યાગ્નિક

જેતે લિલનજ "નંદનવન ગુજરાતતા એક જ તું નિડિયાદ" કહેતા, તે ભૂમિમાં પહેલા સંસ્કારા અમારા ઉપર પડ્યા ભાળપણમાં મનઃસુખરામભાઈના, ગોવર્ધનરામભાઈના અને દે!લતરામભાઈના. ત્યાર પછી, બીજી પેઢી આવી તેમાં, ચન્દ્રશંકરભાઈ, અંબાલાલભાઈ અને કાન્તિભાઈના. મારા પિતાશ્રી કનૈયાલાલભાઈ એ 'નાગર-યુવક સમાજ' સ્થાપેલી, તેમાં પ્રાણુ પૂરનાર અમુક વ્યક્તિઓમાં આ ત્રશુ મુખ્ય હતી. સંસ્કૃત, અંગ્રેજી અને ગુજરાતી—ત્રહ્યુય ભાષાઓ તરફ લગભગ એકસરખા પ્રેમ, અને સાથે હિંદી પણ તે સમયે પ્રચલિત હતી, એટલે આ ચારેય ભાષામાં ૧૯૧૦ની આસપાસમાં અમારી સમાજના ઉત્સવા થતા; તેમાં ગરભા—રાસ સાથે સ્વગત ઉક્તિએા, સંવાદો અને નાટકનાં દશ્યો ભજવાતાં અને ગીતા ગવાતાં; તેમાં કાન્તિભાઈ અમને અત્યંત પ્રેમ અને કાળજથી તાલીમ આપતા; ઉચ્ચારની શુદ્ધિ, વાક્ષ્પ્રદા, વક્તવ્યની સ્પષ્ટતા અને ઉચિત અભિનય તરફ સવિરોષ લક્ષ આપતા. તેમનાં સર્વસીમ્ય પ્રકૃતિ, શાંત, સ્વસ્થ અને સુખી ગૃહસ્થાશ્રમ, સૌજન્ય, સંસ્કાર તથા ઉચ્ચ શિક્ષણની પ્રતિભા વગેરે અમારા યુવક માનસ ઉપર ચિરંજવ છાપ મુષ્ટી ગયાં. એમના દપેક આપવાની રીત પણ મીઠી હતી. આજે જ્યારે તેઓ નથી ત્યારે અમારા કૃળા માનસ ઉપર નડિયાદની અમુક મહાનુભાવ વ્યક્તિઓએ જે સુંદર અને ઉજત છાપ પાડી તેમાં કાન્તિભાઈનું સ્થાન પ્રથમ પંક્તિમાં તરી આવે છે.

એ બાળપણના દિવસો યે ગયા: "મીઠી બાલ્યાવસ્થા, મધુર પણ થાડા દિવસની"; અને પછી તો પ્રેા. કાન્તિભાઈ વિલાયત ગયા અને વિજ્ઞાનના ડૉક્ટર થઇ પાછા આવ્યા. કેટલી યે મુંઝવણા પછી આગામાં ઉચ્ચપદે નિયુક્ત થયા; ત્યારે એમ લાગ્યું કે હવે કાન્તિભાઈની કલા અધ્યાપક તરીકે, વિજ્ઞાનના લેખક તરીકે અને સંસ્કારનામાં તરીકે સંપૂર્ણ વિકાસ પામશે; ત્યાં તો, એમનાં અત્યંત સંસ્કારી, સુશીલ અને પ્રેમાળ પત્ની ઉમાંગબહેનની, જેઓ સ્વ. તનસુખરામ મનઃસુખરામ ત્રિપાડીનાં જ્યેષ્ઠ પુત્રી હતાં તેમની, જ્વલેષ્યુ માંદગી આવી અને ત્રણ પુત્રીઓ મૂકીને એ તા ચાલ્યાં ગયાં; ત્યારે તેમના વિશાળ કુટુંબીજના અને તેથી યે વિશેષ મિત્રમંડળ કાન્તિભાઈના અસહા દુઃખમાં યથાશક્તિ આધાસન આપવાના પ્રયાસ કર્યો. આ પ્રસંત્રે આપણને, સ્વાભાવિકરીતે, કલાપીના કુરણામય કાવ્ય 'અસ્વસ્થ ગૃહિણી'ના છેલ્લા ભાગના ઉલ્લેખ કરવાનું સાંભરે છે:

"બચ્ચાં તા તે મભુઅનુત્રહે જીછરી કાલ જશે! "કિન્દુ ધા આ મુજ જિગરપી કેમ ભૂલી જવારો? × × × "ન્યૂદાં કીધાં! કિંદ ન મળરા! ઝિન્દગી રાઇ રહેશા! "રેરે! કાની હૃદય ખળતાં વિશ્વમાં રહાય લેશા! "ભાળા વ્હાલા! તુજ જિગરનું સાંખતી કા રહું ના! "ને હું તા આ જખમ દઈને બહે છું દ્વર, વ્હાલા! \* \* \* \* \* "'અર્પું છું' એ કદી ય સમજી અર્પનારું શકે ના, "ને ઔદાર્યે મુજ હુદયને સાચવ્યું તેંજ વ્હાલા!"

સામાન્યરીતે એમ કહેવાય છે કે "માર્ચાદુ સં પુનર્માર્ચા"—એટલે નવી પત્ની આવતાં જૂની પત્ની સારે પડે છે! પરંતુ, તે ઉક્તિ લોકોત્તર પુરુષો માટે નથી. ત્રણ પુત્રીઓ હતી પણ પુત્ર ન હતો; અને અફ ભઢુ મેટી ન હતી; અને સવિશેષ આપ્રહ કુટુંબમાંથી અને બહારથી અનેક ઠેકાણેથી થયો, પરંતુ શ્રા ઉરમંથન પછી પોતાના એકપત્નીવતના નિશ્વયમાં તે અડગ રહી શક્યા. આ એક જ જવનનું ઊંચું પાસું તેમના શેષ આયુષ્યને ધન્યતાને પાત્ર કરાવે છે. આ પ્રસંગે, મારા એક પરમ મિત્ર જમનગરના શ્રી. ધોળકિયા એ દી. સ. ૧૯૨૦માં મહારી સાથે કરાચીમાં હતા તેમના જવનનો એક અત્યંત કરુણ પ્રસંગ યાદ આવે છે. પાસુયા પછી ટૂંક ગાળામાં જ તેમનાં પત્ની એકાએક જમનગરમાં ગુજરી જતાં તેમના જવનને અસલ આધાત લાગેલા. કહે છે કે દુ:ખનું એમસડ દહાડા છે; પરંતુ, તેમના જવનની અડગ સમાધિ મૃત્યુ સુધી છૂટી જ નહિ! કરી લગ્ન કરવા એમને ઘણાયે મિત્રોએ વિનવ્યા હતા; તેમના પિતાશ્રીના આગ્રહથી છેવટ મેં તેમને ભાવનગરથી લખેલું કે:

"સંસારનું પ્રયાણ હજ બહુ લાંબું ખાકી છે અને આ પ્રયાણમાં એકથી લલા બે તેવી વડીલાની સલાહ છે; માટે માતપિતાની ઉમર, સંતતિ નથી તે હકીકત વગેરે ધ્યાનમાં લઇ, ફરી વિચાર કરવા જેવું છે."

એના હૃદયદ્રાવક ઉત્તરમાં તેમણે આ બે અમર પંક્તિએ ટાંડી હતી તે હું કદી ભૂલી શકતો નથી:

### तथा संसेक्तव्या स्मरणसिळ्छेनानुदिवसम्। यथा नेयं ग्लानि बजति मधुरा प्रेम-लतिका॥

આ પંક્તિઓ ઊર્મિના આવેશમાં ટાંકવી તો કદાચ સહેલી છે; પરંતુ નિરંતર સ્મરણરૂપી સિંચનના જળથી પ્રેમલતિકાને આમરણાંત પ્રકુલ્લિત રાખી શકે તેવી વ્યક્તિઓ કેટલી જોવામાં આવે છે? મ્હારા મિત્ર શબ્દેશબ્દનું પાલન કરી ચાેડા વર્ષમાં તા સંસાર છાેડી ગયા!!

આ પંક્તિઓનું એ માટે સ્મરણ થાય છે કે કાન્તિભાઇના રોષજવનમાં જે કરુણ હાયા પડી તેની માનસિક નોંધ સ્વજનોએ અને મિત્રોએ લીધી છે; હું જ્યારે આગ્રા ગયો, ત્યારે તેઓ બહારથી હસમુખા, અને કર્તવ્યનિષ્ડ લાગતા હતા; છતાં, ઉરમાં તેમના ગૃહજીવનમાં મને એવા યે સ્પષ્ટ ભાવ ઊઠયો કે જેનું અમર-સ્વરૂપ ભવભૂતિએ આપ્યું છે:

## विना सीतादेव्या किमिव न हि दुःखं रघुपतेः।

બીજી પેં જેયું કે તેમની માત:વિહેાણી પુત્રીઓને કંઈ પણ ઓછું ન આવે તે માટે તેઓ અત્યંત કાળજી રાખતા. માતપિતા ઉભયનું વાત્સલ્ય તેમનામાંથી નીતરતું હું જોતો. તેમાં પાછી માટી પુત્રીની જવ-લેણ માંદગી આવી અને તેને પણ ભારે હૃદયે વળાવવી પડી!

ત્રીજી હાય એ પડી કે કાંલેજના વિદ્યાર્થીઓના જીવન સાથે તેઓ ઓતપ્રાત થઈ જતા. વિજ્ઞાનના આદર્શ અધ્યાપકને હાજે તેવું તેમના જીવનનું શીલ હતું. પોતાનું કર્તવ્ય એકનિષ્ડાથી કરવું, જ્ઞાન અને વિજ્ઞાનની સતત ઉપાસના કરવી અને તે ઉપરાંત ખહારના જીવન સાથે ઉદાત્ત સંબંધ કેળવવા–તે પ્રણાલી આજના સેંકડા ઊગતા અધ્યાપેકાએ અપનાવી લેવા જેવી છે. જૂના વખતના ગુરુ–શિષ્ય સંબંધાની તેમણે અવારનવાર ઝાંખી કરાવી છે તેમ હું સ્પષ્ટ જેઇિશકર્યો.

આ સાથે હું એમ પણ જેતો કે આનોંદાં જે વિદ્વાન અધ્યાપકની વ્યાખ્યા આપે છે તે પ્રમાણે, પદન અને પાદન ઉપરાંત જે કાંઇ, જ્યાંથી, તેમને સુંદર અને ભવ્ય મળ્યું, તેનું પૂરા ભાવથી એકલા વિદ્યા-ર્થીઓ સમક્ષ જ નહિ, પરંતુ શિક્ષિતસમાજ આગળ થાય એટલું વિતરણ કરવું; આમ, ક્રેઇ પણ પ્રકારના પાતાના સ્વાર્થ સાધવાની વૃત્તિ સિવાય, જે શુદ્ધ અને ઉચ્ચ પ્રચારકને શાભે તેવી તેમના ઉરમાં રહેલી ભાવના જોઇને હું પ્રસન્ન થતા.

રસ્કિન જેને જીવનસાક્લ્ય અથવા ઉત્તમ પ્રગતિ કહે છે તે સાધવાની તેમની હંમેશાં તમના હતી: "He is only advancing in life, whose heart is getting softer, whose blood warmer, whose brain quicker, whose spirit is entering into living peace."

આ પ્રમાણે, વર્ષો જતાં તેમનું હૃદય વધારે કામળ બનતું હતું; અસાધ્ય રાગ લાગુ પડેલા છતાં તેમનું સત્ત્વ વધારે સતેજ થયું હતું; તેમની છૃદ્ધિ તીવ્ર થતી હતી; અને આત્મા ધીરેંધીરે પ્રભુઇચ્છાને આધીન થઈ પરમ શાંતિ મેળવવાના પ્રયત્ન કરતાં હતા. ગાવર્ધનરામભાઈ જેવી વિભૂતિને, સાક્ષરજીવનને શાંભે તેમ અંત સુધી શ્રી. સત્મુખભાઈ પંડચાની પ્રેરણાથી તેમણે કૃષ્ટ સહન કરતાં કરતાં પણ રક્કેપણકનું સંપાદન કરીને શ્રહાંજિલ આપ્યાં જ કરી—એ એક એમના જીવનની ઐતિહાસિક ઘટના બની ગઈ. આવા દ્યાનિષ્ઠ, ઉચ્ચ ક્ષાદિના અધ્યાપેકા આપણા ગુજરાતમાં બહુ થાડા છે, અને હું માનું છું કે જેમ એક પ્રકારનું ઉચ્ચ સ્થાન સંરકારમૂર્તિ, સાહિત્યના અધ્યાપક આનંદશંકરભાઈનું છે તેવું જ લગભગ સ્થાન કાન્તિભાઈનું વિદ્યાનના ઉચ્ચ અધ્યાપક તરીકે રહેશે. આમ સાહિત્ય કલા અને વિદ્યાનનું પરિશીલન – આ ત્રિવેણાસંગમ તેમનામાં સધાયો હતો. કાલેજની વિદ્યાનની પ્રયોગશાળામાં સાવંકાળા સુધી સશાધન, વિદ્યાવ્યાસંગ તથા વિદ્યાર્થીઓ સાથે મમતાભરેલો ને સફિય સહાયયુક્ત સંપર્ક, વિશેષ વાચન મનન અને રસિક વ્યાખ્યાનો ને બીજ વિવિધ યુનિવર્સિટીની પ્રવૃત્તિઓમાં ઊંડો રસ વગેરેથી તેઓ પોત્યના કુટુંબજીવનની અંતર્ભ્યા શમાવી દેતા!

આમ જે ગૃહસ્થાશ્રમ આગા જઈ સાંગાપાંગ વિકાસ પામરા એમ ધારેલું તે વિધિની કૃર ઘટનાથી ન ળની શક્યું; એટલે, એક જાતની ઊંડી ઉદાસીનતા આવી ગઈ, નહિ તો, જીવનના ઉલ્લાસમાં તેમના સાહિત્યસેવાના વધુ મનહર વિકાસ સધાત એમ હું માનું છું. કૉલેજમાં ભાષણા આપવાં ને વિજ્ઞાન વિષે વાંચવું–લખવું તે બરાબર હતું, પણ પ્રેરણામૃર્તિના અભાવથી એક એવા ઓળા ઊતર્યો જે છેવટ સુધી રહ્યો!

આજે ગુજરાતભરમાં આવા વિદ્યાને આજવન વરેલા, સંસ્કારમૂર્તિ અધ્યાપેક્ષે કેટલા હશે!

જેને વારંવાર 'રાજકીય કાર્ય'ના નામથી આપણા દેશમાં વર્ણવવામાં આવે છે, તેની વિરૃદ્ધ મહારે અત્યારે કહેવાનું નથી, છતાં આપણે એક સત્ય ભૂલી જવું ન જોઇએ કે આવું 'રાજકીય કાર્ય' દરેક યુવકને ગાેકનું નથી અને દરેક યુવકને આકર્ષી શકે પણુ નહિ, સિવાય કે એક અલ્પકાળની પ્રવૃત્તિ તરીકે. દુર્ભાગ્યે આ વસ્તુ બહુ થાેડા સમજે છે, અને દેશસેવા એટલે 'રાજકીય કાર્ય' એવાે સાંકડાે ને ભ્રમજનક સંસ્કાર ઘણા યુવેકાના ઉત્સાહી હદયને ભમાવે છે.

પણ રાષ્ટ્રસ્થનાને માટે એટલી જ આવશ્યક એવી સેવા અર્પવાના ઘણા માર્ગો છે. તેઓ વધારે શાન્તિવાળા હોય, ધાંધલીઆ ન હોય, તરત નામ બ્હાર આણે એવા ન હોય તો કાંઇ ખાટું છે? ઘણા યુવેલા એવાને જ પસન્દ કરશે. ઘણાઓમાં એવાને માટે ખાસ યોગ્યતા હોય છે......

......દરેંક દરેક માણતે યથાશકિત તે સમયે (સ્વરાજ્ય મળે ત્યારે) પોતાની સેવા કરવા તૈયાર થઈ રહેવું જોઇએ. દરેક જણુ આજથી જ એવી તાલીમ લે, એવી પ્રવીણતા મેળવે કે રાષ્ટ્રસ્થનાની કોઈ પણ વિધિમાં પોતાના સંગીન ફાળા તે આપી શકે. 'રાજકીય કાર્યકર્તા'ને જ કાંઈ દેશસેવાના પટ્ટો લખી આપ્યા નથી: એક વધ, એક ઇજનેર, એક રસાયનશાસ્ત્રી ઘણી વાર વધારે સેવા કરી શકે અને આપણામાંના ઘણાને એ સેવા વિશેષ અનુકૂળ પણ થાય."

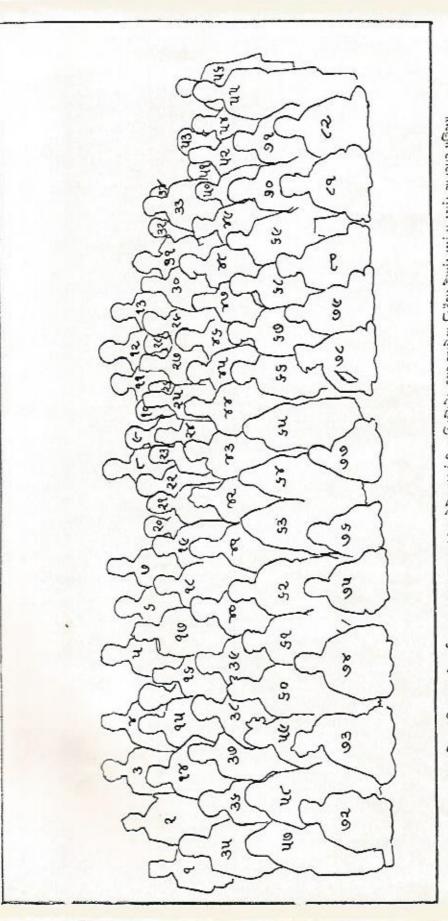
("છેલ્લી પરીક્ષા"માંથી નવચેતન, ૧૯૩૧)

કા. છ. પંડચા

"શ્રેષ્ઠતા તો નાના-મોટાના સુભગ સમન્વયથી જ જન્મે છે. પીંછી ને રંગાની સાથે ચિત્રકારનું માનસ જાઇએ. વીણાના થોડાક ધાવના તારો ને બે તુંબડાંઓની સાથે પ્રભુત્વમય ક્રીડા કરનાર અંગુલિઓ ને સંગીતહૃદય પણ જોઇએ. ઝાડ ઉપરથી પડતા ફળને શું ન્યૂટન પહેલાં ક્રાઈ કાળામાથાના માનવીએ દીઠું જ ન્હોતું ? શિવલિંગની સાથે ઉદરડીની રમત ભાવિ દયાન-દની પહેલાં ક્રાઈ ભક્ત નેત્રાએ દીઠી જ નહોતી? છતાં ન્યૂટનના દર્શનથી ચુરૃત્વાકર્ષણનો મહાસિદ્ધાન્ત જન્મ પામ્યો, મૂળશંકરના દર્શનથી દયાનંદ સરસ્વતી, આર્યસમાજ ને તેમાંથી નીપજેલું સર્વ જન્મ પામ્યું. શહણાના દર્શનમાં ખગાળવેત્તાઓની ગણત્રી કરતાં થાડીક પળ મોડા પ્રકાશ દેખાતા હતો તે થાડી પળના તફાવત ને આઇન્સ્ટાઇનની પ્રતિભા બન્નેથી "રેલેટિવિટિ"ના નવા યુગ-પ્રવર્તક વાદ જન્મ પામ્યો."

("મ્હાેટાં અને ન્હાનાં"માંથી નવચતન, ૧૯૨૭)

કા. છે. પંડચા



દાસતસિંહ (લીમડી), ૧૧ મહારાવ્ય ભગવતસિંહ (ગાંડળ), ૧૨ અંળાલાલ સાકરલાલ દેસાઈ (પ્રમુખ), ૧૩ મહારાણી નંદકુંવરખા (ગાંડળ), ૧૪ કુ. ખાકુંવરખા (ગાંડળ), ૧૫ કુ. લીલાખા (ગાંડળ), ૧૬ લાલ-૭ ભાગીન્દ્રશય રતનલાલ દિવેટિયા, ૧૧ હરિશય ઝુચ (વરેલ્કા), ૧૨ જયસુખશય પુ. તેપીપુરા ? ૧૭ અંબાલાલ ઝુલાખીશમ અની, ૧૪ શંકરરાય અમૃતશય સહીઅઢ, ૧૮ ડૉ. હરિમસાદ પ્રજયય દેસાઈ, રક ડાહાભાઈ લશ્મણમાઈ પટેલ, રપ કાન્તિલાલ છમતલાલ પંડયા, ૨૬ ગઢલાલ ગોપીલાલ કુ, ૨૭ ચન્દ્રશંકર નેકરાં, ૩૭ ભાતુમુખરામ તિગુણરામ મહેતા, ૩૫ પ્રા. સાંકળગંદ જે. શાહ, ૩૬ હિમતલાલ ગણેરાછ અંખરિયા, ૩૮ જન્મરાંકર મહારાંકર ખુચ (લલિત), ૩૯ બળવંતરાય કલ્યાણરાય ઠાકાર, ૪૦ થી શકલ, ૪૧ મેજનછ દીવાન (ગોડલ), ૪૩ રા. બ. કેશપલાલ ગિરયરલાલ રોકર ઉમિયાદોકર ત્રિવેદી, ૬૭ રખુટાડભાઈ કદયરામ, ૬૮ કેશવલાલ હવૈદરાય ઘુવ, ૬૯ ડાક્ષાભાઈ પીતાંખરદાસ દેરાસરી, ૭૦ સર પ્રભારોકર દલયતરામ પટેણી, ૭૧ શેઠ યુરુધાત્તમ વિશામ માયછ, ત્રિવેદી, ૪૫ પ્રાણકાંકર ભવાતીરાકર જોયી, ૪૭ ઉત્તમલાલ કેશવલાલ ત્રિવેદી, ૪૯ નગીનદાસ આત્મારામ માસ્તર કૈ ૫૭ શારકાબહેન મુમન્ત મહેતા, ૫૭ વિદ્યાબહેન રમણભાઈ તીલકંક, ૬૦ કાકાર શ્રી ગુજરાતી સાહિત્ય પવિષદ રાજકાટ ઈ. ૧૯૦૯-સામ. પાતા પરતા ફોટાગ્રાકૃમાંની વ્યક્તિઓતી, કપર આપેલા તિદેશક-રૈખાંકનમાંના કમાંક અતુસાર પરિચય ૭૨ કૃષ્ણલાલ માહતતલાલ ઝવેરી, ૮૦ રમણલાલ મહીયતરામ નીલકંઠ,



ગુજરાતી સાધિત્ય પરિષદ રાજકાટ ઇ. ૧૯૦૯

## કેટલાક સંસ્કારા

## શ્રી. ઇન્દુલાલ કે. યાજ્ઞિક

કા નિતભાઈ જાણે ગઈ કાલે મળ્યા હોય એમ લાગે છે, તેથી તેમના રમારક-અંક માટે લખવું જરા અડવું લાગે છે; છતાં અડધી સદીથી વધુ કાળના એક વડીલ સુત્ર મિત્ર પાસેથી થાડુંઘણું શીખ્યા છું, તેથી તે વિષે લખવાની મારી ફરજ સમજું છું.

સન ૧૯૦૫ની આસપાસ નડિયાદના નાગર બ્રાહ્મણ સમાજ તરફથી ઉનાળાની રજમાં સંસ્કૃત-અંગ્રેજના વર્ગ ચલાવાતા, તેમજ તેના વાર્ષિક સંમેલનમાં મુખપાડ ગેઠવાતા. આ બધી પ્રવૃત્તિમાં એક શિખાઉ વિદ્યાર્થી તરીકે મને તેમના સૌમ્ય સ્વભાવના અને શાણી શિક્ષણ-શક્તિના અનુભવ થયેલા; અને ભાષાના ઉચ્ચારના અને વકતૃત્વના ઘણા પાડ તેમની તેમજ ચંન્દ્રશંકર પાસેથી હું શીખેલા તે આજ સુધી મારા ઘડતરમાં વણાયલા રહ્યા છે.

મુંબાઈમાં સન ૧૯૦૯-૧૯૧૨ના. કાળમાં ગુર્જર સભામાં મને તેમના ગાઢ અનુભવ થએલા. તેઓ ખાસ કરીને સાહિત્ય, વિજ્ઞાન, શિક્ષણ, સમાજ-સુધારણા જેવા વિષયોમાં રસ લેવા. પણ જે સવાલ તે લેખન કે ભાષણ માટે પસંદ કરતા તેમાં ઊંડા ઊતરતા, તેના પદ્ધતિસર અભ્યાસ કરતા, તેની વિવિધ દર્ણિથી ચકાસણી કરતા, અને તેનું કંઇક નિષ્પક્ષ છતાં પ્રગતિશીલ દર્ભિથી નિરૂપણ કરતા. તે જેમ રહિસુરત નહોતા તેમ છેક ઉદ્દામ કે ઉપ્પ નહોતા થવા. પણ વર્ડ્ઝવર્થ કવિની રીતે એક કગલું આગળ ભરવામાં કૃતકૃત્યતા અનુભવતા.

તે કાળમાં કેટલીક વાર અમારી સાથે અંગત તેમજ સામાન્ય વિષયોની ચર્ચાઓ કલાકા સુધી બહુ ઝીણવટથી, ધીરજથી અને વિવેકબુદ્ધિથી કરતા. તેમાં ખાસ તો પોતાના અંગત રાગદ્દેષ કે લાકવાયકાના ડરને ગાળીને હિંમતભેર યાગ્ય નિર્ણય કે સલાહ આપતા. આવી લાંબી ચર્ચાઓથી મારી વિચારશક્તિ અને નિશ્ચયળળ ઘણાં જ ઘડાએલાં તે આજ સુધી હું આભાર સાથે યાદ કરું છું.

મારા મુંભાઈના વાસ દરમ્યાન કાન્તિભાઈ વિજ્ઞાનના વધુ અભ્યાસ માટે ઈંગ્લાંડ ગયા અને થાેડાં વર્ષ પછી ડિગ્રી લઇને પાળા ફર્યા. અમારા નડિયાદ મંડળમાંથી એ પહેલા વિલાયત ગયા ને જરૂરી બધી તૈયારી કરી શક્યા અને પછી જીવનભર વિજ્ઞાનના વ્યાસંગિક સંશાધક અને શિક્ષક રહ્યા, એ તેમના પસંદગીના વિષય પર એકાંગ્ર થવાની અસાધારણ શક્તિ પુરવાર કરે છે.

તેમણે વિજ્ઞાન વિષે પુરતકા અને અનેક લેખ લખ્યા છે, પણ ગુજરાતની જનતા તો "શ્રીયુત ગાવર્ધનરામ" એ નામે લખેલી સંક્ષિપ્ત જીવનકથાથી જ તેમને સદા કાળ માટે પિદાનશે. ઐાગણીસમી સદીની આખરમાં સાહિત્ય વ્યોમમાં ઝળકેલા અને કુવ તારક બની રહેલા, ગાવર્ધનરામ બાવન વરસની-પ્રમાણમાં નાની-વયે સને ૧૯૦૯માં ગુજરી ગયા. તે પછી થાડા જ માસમાં તેમના વડીલ ને પ્રેરક તેમજ સંસ્કૃતમયી ગુજરાતીના પુરસ્કર્તા મનસુખરામ વૃદ્ધ વયે અવસાન પામ્યા. તે પહેલાં નડિયાદના જ ઝવેરીલાલ યાત્રિક, મણિલાલ નભુભાઈ, બાલાશંકર ઉલ્લાસરામ અને તે પછી દોલતરામ પંડ્યા વગેરે સાક્ષરો ચાલ્યા ગયા હતા. હતાં એ સર્વેના શિરોમણિ રૂપ ગાવર્ધનરામનું જ માત્ર કડીબંધ લખેલું જીવનચરિત્ર આજે માજાદ છે. તે માટે ગુજરાતી પ્રજાએ કાન્તિભાઇના આભાર માનવા જોઇએ.

બીજ સર્વ સાક્ષરો અને મુત્સદ્દીઓનાં જીવનચરિત્ર લખવાની અનેક યોજના ઘડાઈ, પણ પાર પડી નહિ. જ્યારે ગાવર્ધનરામના અવસાનના ઘા તાજો હતા, ત્યારે તેમના મામાની જીવનકથા માટે સુલભ સામગ્રી તરત ભેગી કરી, તે પોતાના અભ્યાસ-કાળ દરમ્યાન લખવાનું કામ સહેલું નહેતું. અનેક કારણસર તે કામ ઢીલમાં મુકાયું હોત, પણ કાન્તિભાઇ, તેમના સ્વભાવ મુજબ એક વાર કામ હાથ પર લીધું એટલે તેની તૈયારી રૂપે નાંધ ટિપ્પણ કરવા પલાંઠી વાળીને બેસી ગયા અને આગળ ભણવા જતાં પહેલાં એ જીવનકથા પૂરી કરીને પ્રકાશકને સોંપી દીધી, એ તેમના જીવનની યશ કલગી જ ગણાય.

પોતાના નિકટ સંબંધને ખને તેટલે અંશે ગાળીને વાસ્તવિક દષ્ટિથી તે વખતે સહેલાઇથી મળતી હુપ્રક્ત સરલ અને સુવાવ્ય, છતાં રસિક અને પ્રબોધક શૈલીમાં રજ્યૂ કરવા માટે ગાવર્ધનરામના સુજરાત સમસ્તના મુખ્યુજેકા સદા માટે કાન્તિભાઈના ઋષ્ણી રહેશે.

"છવનકથા કે છવનચરિત્રની રચનાના જે જે નિયમાં છે તે તે સર્વ નિયમાના આધારરૂપ મહાનિયમ તા એ જ હૈાઈ શકે કે ચરિત્રહેખકે નાયકની તાદરા પ્રતિમા પાતાના હેખમાં ખહી કરવી. એક કુશળ ચિત્રકાર પાતાના કેનવાસ ઉપર એવી આબેડ્રબ છબી ઉતારે છે કે છબીમાં રહેલા મતુષ્ય અંભે છવતા જ હોય એમ જેનારને આબાસ થાય છે. તહેને ઓળખનાર મતુષ્યને, છબી જેતાં, એમ જ લાગે છે કે, આ તે પેલા મતુષ્ય સાક્ષાત્ અહીં વિરાજે છે શું ? અને તહેને ન ઓળખનારને એની પ્રતિમા-છવરહિત હૈાવા છતાં-એવી તાદરા લાગે છે કે ન્નાણે છવતી આકૃતિ જ જોઈ હૈાય એમ તહેના મન ઉપર સંસ્કાર પડે છે. અરે, એટલું જ નહિ, પણ કેટલાક પૂતળાં બનાવનારાઓ એવી શ્રેષ્ઠ કલાથી પૂતળાં ઘડે છે કે તે ન્નાણે હમણાં ભાલશે કે હાલશે એટલે સુધી જેનારને ભ્રમ થાય છે. આવી શ્રેષ્ઠ તાદરાતા ચિત્રમાં, ફોટાશાફમાં કે વિરોષ રચૂલ, મર્તિરચનામાં ઘણી વાર દર્શિયાચર થાય છે. છવનકથાકારનાં કલા ને કર્તવ્ય પણ આવા પ્રકારનાં છે. તહેનાં સાધન અલબત્ત, વિરોષ સુક્ષ્મ રાજ્તિવાળાં છે, પરન્તુ તેની કૃતિ તા તત્ત્વતઃ શબ્દચિત્ર જ છે. પાતાના નાયકને કેમ વધારે સુન્દર બનાવવા તથા કેમ એછા દોષવાળાં દેખાડવા એ એને જોવાનું નથી. એનું મુખ્ય કર્તવ્ય તા એ જ છે કે નાયકનું સત્ય સ્વરૂપ શું છે તે બને તેટલી સંપૂર્ણતાથી સમજવું અને બને તેટલી કુશળતાથી કાગળ પર ઉતારવું. નાયકના ચરિત્રનું સત્ય, સ્વામાવિક, તાદરા નિરૂપણ કરવામાં આ ચિત્રની કૃત્ફરતા અને સુન્દરતા રહેલી છે—નાયકને સર્વ ગુણાથી અસત્ય રીતે સંપૂર્ણ બનાવવામાં નહિ."

# એક મૂંગા સાહિત્ય-સેવક

## શ્રી. ચુનીલાલ મહિયા

9 લા દરેક વર્ષથી મુંભાઈ શહેરનાં સાહિત્યિક સમારંભો ને સંમેલનોમાં એક થેત વરુષારી વયોવૃદ્ધ વ્યક્તિની હાજરી અચૂક નજરે પડતી. ઓજાબોલા, નિરાડંબર, તેજસ્વી વ્યક્તિત્વ ધરાવનાર એ સજ્જન નવી પેઢીના લેખેશ્ર સાથે નિખાલસતાથી હળતામળતા, નાના સાથે નાના બની જતા, અને સાહિત્યના છેલ્લામાં છેલ્લા લેખનપ્રવાહો અને વલણોથી વાંકેફ રહેતા. સાક્ષરપેઢીના એ લગભગ છેલ્લા સાક્ષી ડૉ. કાન્તિલાલ- છગનલાલ પંડ્યા હતા.

ડૉ. પંડચા, સદ્દગત ગાવર્ધનરામ ત્રિપાડીના ભાષ્યુંજ, અને "કાદંબરી"ના અનુવાદક છગનલાલ હરિલાલ પંડચાના પુત્ર થાય. આમ પાતે વિજ્ઞાનના અધ્યાપક હોવા છતાં સાહિત્યના સંસ્કાર અને અનુરાગ એમને પિતૃપક્ષેથી તેમજ માતૃપક્ષેથી જાણે કે વારસામાં મળેલા. નિવૃત્તિકાળમાં એમણે ગાવર્ધનરામનું સાલવારી જવનચરિત્ર તૈયાર કરેલું તથા એમની 'સ્ક્રૅપસુકસ'નું સંપાદન શરૂ કરેલું, જે કામ હવે અધુરું રહેવા પામ્યું છે.\*

સદ્દગતના વ્યવસાયા રસના વિષય વિજ્ઞાન હતા, અને વિજ્ઞાનવિષયક ત્રણેક ગ્રંથા પણ લખેલા અને ભાવનગર ખાતેના સાહિત્યપરિષદના અધિવેશનમાં વિજ્ઞાનવિભાગના પ્રમુખ તરીક પણ ભિરાજેલા, છતાં તેઓ સાહિત્યના રંગ વડે જ રંગાયેલા હતા. શેષ જીવનમાં તેઓ સાહિત્યનાં છેલ્લામાં છેલ્લાં પ્રકાશના ઉપરાંત ત્યાલુ સામયિકામાં પ્રગટતાં લખાણા પણ ઝીણવટથી વાંચી જતા, અને એમાંની ક્રાઈ વાર્તા યા નાટિકા પાતાને ગમી જતી, તો તુરત એના લેખકને પત્ર લખીને યા ટેલિફાન કરીને પાતાના આનંદ વ્યક્ત કરતા.

છેલ્લાં ચારેક વર્ષથી ગાવર્ધનરામ સ્મારક સમિતિમાં ડૉ. પંડચા સાથે કામ કરવાનું સદ્ભાગ્ય આ લખનારને પ્રાપ્ત થયેલું. સમિતિએ ગાવર્ધનરામનું નિક્યાદ ખાતેનું જન્મસ્થાન ખરીદી લીધું પછી એને "સ્મૃતિમંદિર" તરીકે જાહેર ડ્રસ્ટને સાંપતા પહેલાં ડૉ. પંડચાના અને મારા નામ પર રાખતું પડેલું. એ વર્ષો દરમિયાન સમિતિની બેઠેલ બાલાવવામાં, એની કાર્યનોંધ તૈયાર કરવામાં, ચેરિટી કમિશ્નર સાથે ડ્રસ્ટનોંધણી અંગેના પત્રવ્યવહાર વગેરેમાં તથા આખરી સાંપણી કરવામાં ડૉ. પંડચાએ એમની પેઢીના જે લાક્ષણિક શુણા ચોકસાઈ, ચીવટ, ખંત વગેરે દાખવેલાં, એ તો આ લખનારને માટે એક અંગત સંભારાનું બની રહેશે.

નિક્યાદ ખાતે ગાવધૈનરામ સ્મૃતિમંદિરની યોજનાને મૂર્વ કરવામાં ડૉ. કાંતિલાલ પંડવાના અવિરત પુરુષાર્થ જ સદ્દગતની એક કાયમી સ્મૃતિ બની રહેશે.

**<sup>∙</sup>૧૯૫૯માં સંપૂર્ણ થયું છે.** 

### સ્વ. શ્રી. કાન્તિલાલ પંડચા

### કેટલાંક સંસ્મરણા

#### શ્રી. શંકરલાલ બેંકર

આ પાર્ટિમાં કેટલાક વિદ્યાર્થીઓ અને બીજાઓ મળી "યુનિયન" નામની સંસ્થા ચલાવતા. તેમાં શ્રી. નગીનદાસ માસ્તર, શ્રી. ચંદ્રશંકર પંડ્યા, શ્રી. કાન્તિલાલ પંડ્યા, શ્રી. મનસુખરામ માસ્તર, શ્રી. વિસાકર વગેરે આગળપડતો લાગ લેતા. આ યુનિયનની સ્થાપના ઘણું કરીને ૧૯૦૮ના અરસામાં થઈ હતી. કાકડવાડીમાં આર્યસમાજના મંદિરમાં રિવિવારે સવારે તેની સભાઓ મળતી. ત્યાં રાજકીય, સામાજિક તથા સાહિત્ય સંબંધી વિષયોની ચર્ચા થતી. આ પ્રવૃત્તિ વિષે સાંભળી હું પણ તેમાં જતો થયો, અને ત્યાં શ્રી. કાન્તિલાલ પંડ્યા અને એમના સાથીઓનો પરિચય થયો.

યુનિયનમાં ભાગ લેનારા મોટે ભાગે સાહિત્યના રસિયા, એટલે એમને એવા વિચાર આવ્યો કે આ યુનિયનની સભા ઉપરાંત ગુજરાતી કાવ્યા માટે એક અભ્યાસવર્તુળ હોય તો સારું. એ પછી તે માટે દર અઠવાડિયે એક વખત અનુકૂળ દિવસે સાંજના મળવાના કાર્યક્રમ થયા.

શ્રી. કાન્તિલાલ, ગાવર્ધનરામના ભાણેજ થાય અને તેમના પિતા છગનલાલ પંડ્યા પણ સંસ્કૃત અને સાહિત્યના વિદ્વાન. એટલે તે રીતે તેમનામાં સાહિત્ય વિષેતા પ્રેમ તા સ્વાભાવિક રીતે હાય જ. આ અભ્યાસ-વર્તુળમાં શ્રી. કાન્તિલાલ અંજારિયાના "કાવ્ય માધુર્ધ"માંથી કાવ્યા ગાઈ સંભળાવતા. કલાપિના "વીણાતા મૃગ" અને "ભિલ્વમંગળ" તેમણે સરસ રાગ અને લઢણથી ગાઈ સંભળાવેલાં તે હજુ પણ મને એવાં તે એવાં યાદ છે. આ કાવ્યગાન પછી સાહિત્યકારા ચર્ચા કરતા તે કાવ્યાની ખૂખીઓ તે ખામીઓ ભતાવતા.

શ્રી. કાન્તિલાલ સ્વભાવે પ્રેમાળ, મિલનસાર અને આનંદી હતા, તે તે તેમના પ્રત્યેનું માટું આકર્ષણ હતું. તેમનામાં એવું કંઇક હતું કે જેને લીધે સૌને તેમના પરિચય કરવાના ગમે, મળવાનું મન થાય અને તેથી તેમના ઘણા મિત્રો થતા.

એમ. એ. થયા પછી શ્રી. કાન્તિલાલ, વિજ્ઞાનના વધુ અભ્યાસ માટે તાજેતરમાં જ ળઁગ્લોરમાં સ્થપાયેલા ટાટા ઇન્સ્ટિટ્યુટમાં ગયા, અને તેમના પછી બીજે વર્ષે હું ગયો. અમે બંને રસાયન શાસ્ત્રના અભ્યાસી હતા. તે સંસ્થામાં કેમિસ્ટ્રી માટે બે વિભાગ હતા. એક "કેવળ સંશાધન" (પ્યાર રિસર્ચ)ના અને બીજો "ઔદ્યોગિક રસાયનશાસ્ત્ર" (ઇન્ડિસ્ટ્રિયલ-કેમિસ્ટ્રી). હું પહેલા વિભાગમાં, ઓર્ગેનિક કેમિસ્ટ્રીમાં જોડાયા અને શ્રી. કાન્તિલાલ ઔદ્યોગિક કેમિસ્ટ્રીના વિભાગમાં જોડાયા હતા. તે સમયમાં સ્વદેશી તથા દેશના ઔદ્યોગિક વિકાસ માટે ઘણી ચર્ચાઓ ચાલતી, અને તેને પરિણામે કેટલાક વિદ્યાર્થીઓનાં મન ઔદ્યોગિક વિકાસ માટેની વૈજ્ઞાનિક તાલીમ તરફ ખેંચાયાં હતાં. શ્રી. કાન્તિલાલે પણ એ જ ભાવનાથી પ્રેરાઈ આ વિષય લીધા હતાે. આખાયે દેશના બધા જ ભાગમાંથી તે વખતે કુલ ચાલીસેક જેટલા વિદ્યાર્થીએ ઇન્સ્ટિટ્યૂટમાં દાખલ થયા હતા.

આમ જે પરિચય મુંબાઈમાં થયો હતો તે વધારવાના પ્રસંગ દૈવયોગે ફરી બઁગ્લારમાં સાંપડચો. તેમની ને મારી આરડીઓ નજદીક જ હતી. મેં બીજી ભાષા તરીકે સંસ્કૃત લીધું નહોતું, એટલે સંસ્કૃત સાહિત્ય વાંચી શકું એવી સ્થિતિ નહોતી. અહીં શ્રી. કાન્તિલાલના સંબંધના એ લાભ મળ્યો કે મને તેઓ સંસ્કૃત કાવ્યો વાંચી સંભળાવવા ને સમજવવા લાગ્યા. કાલિદાસના મેધદૂત અને રધુવંશમાંથી ઘણા સર્ગો તેમણે વાંચી સંભળાવ્યા. તેને લીધે સંસ્કૃત સાહિત્યના મને પરિચય થયા ને રસ જાગ્યા. આ તેમનું ઋણ કદી ભુલાય તેમ નથી.

ભેંગ્લોરના અભ્યાસકાળ દરમ્યાન તેમણે ત્યાંના વિદ્યાર્થીઓના ઘણા પ્રેમ ને આદર મેળવ્યાં હતાં. રમતગમતામાં તેઓ રસપૂર્વક ભાગ લેતા ને કાલેજની ઇતર પ્રવૃત્તિમાં પણ શ્રી. કાન્તિલાલ હોય જ. એમના કંઠ બહુ મીઠા ને તેઓ સરસ ગાયના ગાતા. લૅબારેટરીમાંથી આવ્યા બાદ સાંજના કે રજને દિવસે વિદ્યાર્થીઓ મળ્યા હોય ને ગાવાનું કહે ત્યારે મેાકળ મને ગાયના સંભળાવતા ને સર્વેને પ્રસન્ન કરતા. તેમના ગુણાની સુવાસ ત્યાં પણ રહેજે પ્રસરી હતી.

ટાટા ઇન્સ્ટિટ્યૂટના અબ્યાસકાળ દરમિયાનની ખાસ નોંધવા જેવી બાબત તો તેમણે ત્યાં આપેલી હિંમતભરી લડતની છે. ઇન્સ્ટિટ્યૂટમાં આવી કામ કરતાં તેમને અને તેમના વિભાગના વિદ્યાર્થીઓને જણાયું કે ત્યાં તેઓ જે વિષય શીખવા માટે આવેલા છે તે માટેનાં સાધનો અને વ્યવસ્થા પૂરતાં નથી. અને પ્રોફેસર તરીકે જેમની નિમણૂક થયેલી તે, તે વિષયના નિષ્ણાત ન હોવાને કારણે, એ વિષે યોગ્ય તાલીમ કે માર્ગદર્શન આપી શંકે એલું નહોતું; એટલે કાં ફરિયાદ દૂર થાય, અથવા એ ન બને તો વિદ્યાર્થીઓને સંસ્થા છોડવા દેવામાં આવે એવી માગણી વિદ્યાર્થીઓએ કરી. થોડો વખત સોએ ધીરજ રાખી, પણ છેવટે તે ખૂટી ગઈ અને તે માટે લડત આપવાનો નિર્ધાર કર્યો. આ લડતમાં સંસ્થાના બધા જ વિભાગના વિદ્યાર્થીઓએ સાથ આપ્યો હતો. એક મેમોરેન્ડમ ઘડી તેમણે સંસ્થાના ડાયરેક્ટરને આપ્યું. પણ તે મળતાં કેઈ ત્યાય આપવાને બદલે ડાયરેક્ટર ઊલટા ગુરસે થયા અને વઢચા.

આ લડતમાં શ્રી. કાન્તિલાલે ઘણા આગળપડતા ભાગ લીધા હતા. વિદ્યાર્થીઓએ લડત ચાલુ જ રાખી; પણ શ્રી. કાન્તિલાલને હોસ્ટેલ છાડવી પડી. ટાટા ઇન્સ્ટિટ્યૂટ પાસે મલ્લેશ્વરમ્ કરીને મહાલ્લા છે ત્યાં ઘર ભાડે લઇને રહ્યા ને ત્યાંથી લડત ચલાવતા રહ્યા.

આ સંસ્થાના સંચાલન માટે એક બોર્ડ હતું. તેમાં ભારત સરકારના પ્રતિનિધિ ઉપરાંત માયસોર સરકારના—ત્યાંની ધારાસભાના સભ્ય શ્રી. વેંક્ટરામન અને ટાટાના પ્રતિનિધિ તરીકે શ્રી. ભાભા હતા. શ્રી. કાન્તિલાલે તેમને મળી તેમનું ધ્યાન, સંસ્થાના આ વિભાગની આવી દુ:ખદ પરિસ્થિતિ તરફ ખેંચ્યું. આને લીધે ધરમૂળના ફેરકારો તો તે વખતે ન થયા; પણ આની એ અસર થઈ કે આ વિષયના અભ્યાસ માટે કાર્યસાધક વ્યવસ્થા કરવી આવશ્યક છે એવું વાતાવરણ ઉત્પન્ન થયું, જેને પરિણામે સંસ્થા છોડવાની તો નહિ, પણ એ જ સંસ્થાના ખીજ વિભાગમાં નવેસરથી પ્રવેશ-ફી આપ્યા વિના જવાની પરવાનગી મળી. આટલા પૂરતી એમને સફળતા મળી, આ બધાનો યશ શ્રી. કાન્દિલાલને ફાળે જાય છે. તેઓ કરેલ સ્વસાવના, વિચાર કરીને જ પગલું

ભરનારા હતા. આ લડત પણ અન્યાય સામે લડવું એ આવશ્યક છે, એમ સમજીને જ વિનયપૂર્વક ચલાવી હતી. એને અંગે તેમણે જે ત્યાગ અને હિંમત બતાવ્યાં હતાં તે, તે વખતના વિદ્યાર્થીઓના સ્મરણમાંથી કદી ભુલાય તેમ નથી.

ત્યાં અભ્યાસ પછી તો અમે છૂટા પડ્યા. તેમણે વર્ષો સુધી આગ્રામાં વિજ્ઞાનના અધ્યાપક તરીકે કામ કર્યું. ત્યાં એક વખત બે-ત્રણ દિવસ જવાનું થયેલું, પણ જીવનમાં અલગ અલગ ક્ષેત્રોમાં પડ્યા પછી એકબીજાને મળવાનું થયું નહીં. પણ તેમને મળવાની ઇચ્છા તો રહ્યા જ કરતી.

છેલ્લું મિલન ૧૯૫૭માં થયું. તેઓ અમદાવાદ આવેલા તેવા સમાચાર અટિરાના ડૉ. વૈદો આપ્યા હતા. તે જાણી હું તેમને મળવા ગયા. તેઓ તેમની દીકરી ચિ. રજનીબહેન સાથે અમારે ત્યાં જમવા આવ્યા. તેમની સાથે ઘણી વાતા થઈ અને વિદ્યાર્થી અવસ્થાનાં સંસ્મરણા તાજાં થયાં.

તેમના અવસાનથી ગુજરાતે વિજ્ઞાનના એક સમર્થ અધ્યાપક, કેળવણીકાર ને સૌજન્યમૂર્તિ સાહિત્યકાર ખાયા છે. પ્રભુ તેમના આત્માને ચિરશાંતિ આપેા.

"માનવીઓનો મ્હેટિ સમુદાય વંત્રની માફક જીવનના હેસેડા કરે છે અથવા જીવનના વિલાસ ભાગવ્યાં કરે છે. આદત પ્રમાણે તે સુખદુ:ખ વેઠી લે છે. એ તા એમ જ હોય એમ કરી વિચાર કરવાની તકલીફ તેઓ લેતાં નથી. તેઓની વિચારશક્તિ કાં તા હોતી જ નથી, કે કાં તા બહેર મારી ગઈ હોય છે. સંસારને અનુકૂળ થઈ તે એમ જ જીવે છે અને એમ જ મરે છે. પણ બીજા કેટલાકને જીવનની ઘટના સમજવાનું મન થાય છે, અને ન સમજયાથી ચેન પડતું નથી. ઇશ્વરમાં શ્રદ્ધા હોય તા ઇશ્વરને જ પોતાની મૃંત્રવણનું પૂછવાનું કરે છે. 'પણ આ આમ કેમ?' એ સનાતન આકારમાં સનાતન કાળથી જિજ્ઞાસુ પણ મૃંત્રવાયલું માનવી પૂછપૂછ કરે છે. ધર્મની દુનિયામાં, નિયમના રાજ્યમાં અનેક બનાવા પ્રસંગા તથા હઠીકતા એવાં અત્યન્ત અસંગત ને વિરુદ્ધ બન્યાં જ જાય છે કે સલસલા પણ ત્હેનું સમાધાન કરી શકતા નથી." 'ચન્દ્રશંકરનાં કાળ્યા'માંથી

+કા. છ. પંડચા

## वैज्ञानि इ डा. हान्तिसास पंडिया

#### શ્રી. સુરેશ સી. દીક્ષિત

ને ડિયાદના નાગરવાડામાં સંવત ૧૯૪૨ના પવિત્ર શ્રાવણ માસની કૃષ્ણ પક્ષની નવમીએ (તા. ૨૪–૮–૧૮૮૬) જન્મેલા એક ગૌર વર્ણના ભાળકનું નામ મિથુન રાશિના અક્ષર ઉપરથી ક્રાન્તિલાલ પડ્યું. ભારતમાં અંગ્રેજી સલ્તનતના ઇતિહાસના પાના ઉપર આ ભાળકનું જવન વિસ્તરવાનું હતું. એ સુભગ ભાળકને માતા અને પિતાના કુટું અને જિજ્જવલ સાંસ્કારિક વારસા મળ્યો હતા. એમની માતા તે સમર્થલક્ષ્મી. નાનપણથી જ સુંદર અને ચાલાક, સાક્ષર ગાવર્ધનરામની સવિશેષ પ્રીતિનું પાત્ર "સમરી" એ ક્રાન્તિભાઇની 'મા' હતાં. ભાળકને આઠ વર્ષના છોડી માતા પરલાક સિધાવી. ઘવાએલા હૃદયે ગાવર્ધનરામે બહેનને શ્રદ્ધાંજલિ આપી:

"બત્રીશ વર્ષનું સ્વપ્ન થયું ત્યાં પૂરું કર્યું યમદ્દતે; હતી ન હતી કરી દીધ ફૂલવાડી મૂર્ભ પવનની ફુંકે."

સરસ્વતીચંદ્રની મૂળ પ્રોત્સાહિની અને ગાવર્ધનરામની પ્રિય ભગિનીને બન્ધુભાવે અર્પેલી નિવાપાંજલિ સાહિત્ય-માં ચિરંજીવ પંકારો.

ગોવર્ધનરામના પિતાના અવિભક્ત કુટુંબની છાયા વડવૃક્ષ સમી પ્રસરતી. આવા કુટુંબસમૂહમાં બે વર્ષ રહેવાથી જે માયા અને મમતા બંધાઈ તે આજવન ટકી. આંક, બાળપોથી અને દલપતરામની ચાર ચોપડીઓનો અભ્યાસ નિક્યાદમાં ખતમ કરી માસાળ છાડી એ પિતાની સાથે જૂનાગઢ ગયા. મૂછના દારા ફૂટે તે પહેલાં તેર વર્ષની વયે સાક્ષર તનસુખરામની કન્યા ઉમાંગલક્ષ્મી સાથે તેમનું લગ્ન થયું. વર અને કન્યા બન્નેય આરમાયા પિતા-કુટુંબનાં રહેવાસી હતાં. તનસુખરામ મનઃસુખરામ ત્રિપાઠીનું કુટુંબ સાહિત્ય અને રજવાડી ક્ષેત્રે પંકાયલું છે. આ કુટુંબની કન્યાનું પાણિગ્રહણ કરી કાન્તિલાઈ સંરકારી કુટુંબોના ત્રિપથે પહેંચ્યા. પુત્ર ને મિત્ર સરખા ગણાય એવી સાળ વર્ષની વયે ઝલકથી "મૅટ્રિક" પસાર કરી. જૂનાગઢની હાઇસ્કૂલના તે વખતે વડાશિક્ષક કોશિકરામ વિદ્યહરરામ મહેતા સંસ્કૃતના પંડિત અને 'ગોરીશંકર ઓઝા'ના જીવનચરિત્રના લેખક હતા. પછીનાં પાંચ વર્ષ નવાબસાહેબની બહાઉફીન કાલેબમાં અભ્યાસ કરી ૧૯૦૭માં રસાયણ તથા ભોતિક વિદ્યાનના વિષયોનો અભ્યાસ કરી મુંબાઈ વિદ્યાપીકની બી. એ.ની બીજા વર્ગ સાથે ડિગ્રી લીધી. તેમનો આશય વિદ્યાન શીખીને રસાયણક ઉદ્યોગમાં પડવાનો હતો. આ જ વર્ષમાં (ઈ. ૧૯૦૭) ગાવર્ધન-રામનું મૃત્યુ થયું, ગાવર્ધનરામના પરમરનેહી પ્રોક્ષેસર ત્રિભુવનદાસ ગજ્જર વૈદ્યાનિક તરીક જાણીતા હતા. પીળાં પડેલાં મોતીને રવચ્છ બનાવવાના નુસખા તેમણે શાધ્યો હતો. મુંબાઇમાં રાણીના બાવલા ઉપર ચોપડેલા યામ્મરને તેમણે સાક કરી નામના મેળવેલી. મુંબાઇમાં ગજ્જરની પ્રયોગશાળા હતી. આ પ્રયોગશાળામાં ત્રણ યામ્મરને તેમણે સાક કરી નામના મેળવેલી. મુંબાઇમાં ગજ્જરની પ્રયોગશાળા હતી. આ પ્રયોગશાળામાં ત્રણ

વર્ષ કેમિસ્ટ્રીના અભ્યાસ કરી એમ. એ. થવા. એમના કુટુંબમાં આ પ્રસંગ એટલા આનંદના મનાયા કે કાન્તિભાઈનાં પિતામહી બહેનબાએ નાગરી ન્યાતને ઉજાણી કરાવી!

ગાવર્ધનરામનું મૃત્યુ એમના "ભાગિનેય" માટે ક્રીર્તિદા નીવડ્યું. ગાવર્ધનરામના સ્મારકર્ય તેમના જવન-ચરિત્રના મહાપ્રંથ લખાવવાના પ્રયત્ન ગજ્જરે કર્યાં. રણજિતરામ વાવાભાઈ મહેતા જેવા સાહિત્યરસિક વિદ્વાનને તે કાર્ય સાંપ્યું. અળુધાર્યા વિદને એ યોજના બેસી ગઈ. નરહરિરામ ત્રિપાડી, ગાવર્ધનરામના અનુજ, પુસ્તક-વિક્રેના ત્રિપાડી કંપનીના સ્થાપેક એ કાર્ય ચંદ્રશંકર નર્મદાશંકર પંડ્યાને સાંપ્યું. ઉપાધિવશાત ચંદ્રશંકરે તે કાર્ય છોડ્યું. આ રીતે ગાવર્ધનરામનું જીવનચરિત્ર લખવાનું કાર્ય આકસ્મિક યોગે ક્રાન્તિભાઇને મળ્યું. આ તેમનું માતુલશ્રાહ હતું. તેને યથાર્થ કરી ઋાળુમુક્ત થયા. સાહિત્યસૃષ્ટિમાં તેમના પગરવ સહસા જ થયા કહેવાય અને તે ય ચાવીસ વર્ષની વયે (ઈ. ૧૯૧૦). નવલરામનું જીવન લખનાર કાઈ ન મળ્યું ત્યારે "ગુજરાતી સાક્ષરવર્ગને શિર માટ્ય કૃતદનના-દોષ ન આરાપાય" માટે ગાવર્ધનરામે તે કાર્ય માથે લીધું. ગાવર્ધનરામનું જીવનચરિત્ર લખાનાં અટવાઇ ગયું ત્યારે તે કાર્ય ઉપાડી લઈ તેમના ભાખુજે તર્પણ કર્યું. 'શ્રીયુત ગાવર્ધનરામ' લખીને "જીવનચરિત્ર કેત્રું હોત્રું જોઇએ એના આદર્શ ઘણા સમય સુધી આપણી આગળ રજા કર્યો છે." (કૃ. મા. ઝવેરી: માર્ગસૂચક સ્તંબો: ૧૯૫૮, પા. ૩૩૭)

કાન્તિભાઈના જીવનનાં ૭૨ વર્ષ ભારતમાં અંગ્રેજ સલ્તનતના ઉદય-અસ્તનાં છે, તે સાથે વિશ્વમાં વિજ્ઞાનની ઉત્તરોત્તર ચઢિયાતી મહત્તાની પોણી સદી છે. સત્તાવનના બળવા પહેલાં વરાળ અને વીજળી પ્રજાના જીવનમાં પ્રવેશ્યાં હતાં. શુદ્ધ વિજ્ઞાન સાથે ઔદ્યોગિક વિજ્ઞાનનો (Technology; Know-How) જમાનો પશ્ચિમમાં બેસી ચૂક્યો હતો. કાન્તિભાઈના જન્મ પછી દશ વર્ષે (ઈ. ૧૮૯૬) એકસ-રે, પછી ત્રશુ વર્ષે માર્કોનીનો ધ્વનિ-પ્રસાર ઉપર વિજય, વીસમી સદીના વહાણે વાયુ કરતાં ભારે યંત્રનું ઉદ્યુવન (ઈ. ૧૯૦૩), તે પછીનાં છ વર્ષે ઉત્તર ધ્રુવની શોધ સાથે વિજ્ઞાન ઉછાળે ચડ્યું. કલકત્તામાં રાસે શાધેલા મચ્છર અને મૅલે-રીઆનો સંબંધ, વિડામિન, રિલેટીવિટી-સાપેક્ષવાદ, એટમના ભાગલા, રૉકેટ અને પેનિસિલિન જેવી મહાન શોધો અકલ્પિત ક્ષિતિજે પહોંચી.

ભારતમાં જગદીશચંદ્ર ભાઝ, પ્રફુલ્લચંદ્ર રાય, રામાનુજન અને રામન, નૃત્તન શુદ્ધ વિજ્ઞાન-પ્રકાશ ઝીલતા હતા. અંગ્રેજ શાસક્ષેને શંકા હતી કે ક્ષીરસાગર જેવી ભૌગોલિક કલ્પના, કલ્પતરુ અને આબેહયાતની પૌરાણિક કલ્પનાઓને માનનાર ભારતની પ્રજા પશ્ચિમના વિજ્ઞાનને અપનાવી શકે? મેંકાલેએ આવી કંઇક માન્યતાથી અંગ્રેજી ભાષા દારા શિણક્ષનું મહત્ત્વ સચવ્યું હતું. અંગ્રેજી શિક્ષણે વિજ્ઞાનનાં દાર આપણે માટે ખાલ્યાં.

કાન્તિભાઈના વિદ્યાર્થી કાળમાં વિગ્રાન શીખવા માટે પ્રયોગશાળાએ અને પુસ્તકાલયા નહિ જેવાં હતાં. વિદ્યાલયોમાં વિગ્રાનની ડિઝી ન હતી. વિગ્રાનના પ્રયોગો જાદુ જેવા અગમ્ય ગણાતા. સાધનાના અભાવવાળા સમયમાં કાન્તિલાલ પંડયા, પાપટલાલ શાહ, કુંવરજી નાયક અને રેંગ્લર શાહ ગુજરાતમાં વિગ્રાનસ્ત્રેત્રે પરાઢના પ્રવાસી જેવા હતા. ઈ. સ. ૧૯૧૧માં બૅન્ગલારમાં નવા ઉગ્રડેલા તાતાના ઇન્સ્ટિટ્યૂટ ઑફ સાયન્સમાં દાખલ યનાર પહેલા પચીસ વિદ્યાર્થીઓમાં કાન્તિભાઈ એક હતા. ત્યાં બે વર્ષ ધંધાર્થી રસાયણ (Applied Chemistry)ના અભ્યાસ કરી આગ્રામાં મિશનરી કૉલેજમાં શિક્ષણને ધંધે લાગ્યા. સેન્ટ જહાન્સ કૉલેજની "નાનકડી પ્રયોગશાળા, સાધનાની તંગી તથા ખાનગી કૉલેજોમાં પ્રોફેસરોને કરવું પડતું વૈતરું; એ સર્વ જોઈને ઔદ્યો- ગિક રસાયનના વિચારને તિલાંજિલ જ આપવી પડી." ચોત્રીસ વર્ષની વયે ઈ. સ. ૧૯૨૦માં તેઓ વધુ

અભ્યાસને માટે ઈંગ્લાંડ ગયા. યુરાપમાં પહેલા વિશ્વયુદ્ધના પડઘા શમ્યા ન હતા. હિંદીઓ વહાણવટાના ધંધામાં પ્રવેશ કરવા મથતા હતા. પ્રખ્યાત સીંધિયા કંપનીએ એક ખખડી ગયેલું જહાજ 'લાયલ્ટી' ખરીદી વિલાયતની સફર શરૂ કરી હતી. આ જહાજમાં મુસાફરી કરતાં 'કેટલાક યશસ્ત્રી ગુજરાતીઓ અને નામાંકિત ભારતીય વૈત્તાનિષ્ઠાનો તેમને સમાગમ થયો.

મુંબાઇથી સીધાવતાં નરહિરરામ ત્રિપાઠીએ તેમને "ગીતા" આપેલી. વિલાયતની કંડી આબાહવામાં પણ તેઓ નિરામિય—અન્નાહારી રહ્યા, એવું તેમનું મનાબળ હતું. ચંદ્રશેખર વ્યંક્ટ રામન આ સમયે લંડન આવ્યા. નિરામિય આહારની સગવડને લીધે તેઓ કાન્તિભાઈના નિવાસ પટનીમાં રહ્યા. આ સહવાસથી સમન સાથે તેમના સંબંધ નિક્ટ થયા. લંડનમાં એક વર્ષ રહ્યા પછી તેઓ કૅનેડા અને અમેરિકા પ્રવાસે ગયા. ન્યૂચોર્કમાં પ્રખ્યાત એડિસનની મુલાકાતનું માહક સુરેખ વર્ણન તેમણે એક પત્રમાં ('સમાલાચક' ૧૯૨૩, મે) આપ્યું છે. ૧૯૨૩માં લંડન યુનિવર્સિટીની ડૉક્ટરેટ (પીએચ. ડી.) લઈ કાન્તિભાઈ હિંદ પાછા આવ્યા. કહેવાયલા કાળાપાણીના પ્રવાસ પછી શુદ્ધ થવા "પ્રાયશ્ચિત" ન લેવા તે અડગ રહ્યા.

કાન્તિભાઈના પ્રવેશ જીવનના મધ્યાહ્નમાં થયા. તેમને લીલીસુડી જોવી વિધિએ નિર્માણ કરી હતી. હિંદમાં તે સમયે ગાંધીયુગ બેસી ગયા હતા. ભણતરની કદર રહી ન હતી. શ્રેજ્યુએટની કિંમત મહિને સાડ રૂપીઆ અંકાતી. મુંબઈ સરકારમાં કે ગુજરાતમાં તાકરીનાં વલખાં હતાં. આ સ્થિતિમાં કાન્તિભાઈને આગ્રાની સેટ જહાન્સ કાલેજમાં સ્થાયા થતું પડયું. આ જમાનામાં (ઈ. ૧૯૨૪) મિશનરી કાલેજમાં તેમને મળેલી શ્રેફેસરની પદવી અને રા. ૫૦૦–૫૦–૧,૦૦૦ના દરમાયા એ ઓછી વાત ન હતી—એક સિદ્ધિ હતી. ભાવનગરમાં સાતમી ગુજરાતી સાહિત્ય પરિષદના વિદ્યાન વિભાગના પ્રમુખની વરણી કરી ગુજરાતે તેમને વધાવ્યા (ઈ. ૧૯૨૪). વિદ્યાન વિભાગના અધ્યક્ષનું "ગુજરાતમાં વિદ્યાનનું સાહિત્ય" ઉપરનું ભાષણ એક મતાહર વિહંગાવલાકન છે.

વર્ગમાં વિદ્યાર્થીઓને શિક્ષણ આપતું, ભાષણા આપવાં, ચર્ચાઓમાં ભાગ લેવા, સામયિંકામાં લેખા લખવા, પ્રયોગશાળામાં શોધખાળ પાછળ મંડચા રહેવું—એ કાન્તિભાઈનું શારદાપૂજન. બનારસ, અલ્હાબાદ અને લખની યુનિવર્સિટીમાં પરીક્ષક બનવું; આત્રા યુનિવર્સિટી થતાં વિજ્ઞાનના "ડીન" થયું, સાયન્સ ક્રે-ચેસની એક્કામાં રસ લેવા એ તેમના જવનક્રમ થઈ રહ્યો. સાંજે સાયકલ ઉપર બેસી કાલેજમાં ટેનિસ અવા જવું, સંગીતમાં આનંદ માનવા, ઘરમાં પુસ્તજી વસાવે જવાં અને નવી નવી વ્યક્તિઓના પરિચય એમના વહેતા જીવનમાં ભળ્યાં.

આપણે શા માટે નમ્નજીવી અધ્યાપક અને વૈજ્ઞાનિકની ગુણપૂજા કરીએ છીએ? ડૉ. ક્રાન્તિલાલ વહુંયુત સજ્જન અને સદ્દગૃહસ્થ હતા, તેમની સાદાઈ, વિવેક અને વિનય વિદ્યાસંપત્નને શાભારપ વર્ષ ચૂણી ચ ગુણરાગી ચ વિરલા સરલા જના નથી ક્રાઈએ તેમના વનપ્રવેશ ઉજવ્યા કે ષષ્ટિએ થેલી અર્ધી ગુજરાતી બાલનાર એક કરાડ માનવકુંટુંબમાં વિજ્ઞાનના રસ પ્રગટાવનાર આ વ્યક્તિ છે. તેમના માતી અને મરાડદાર અક્ષરમાં જીવનની શુદ્ધતા પારખી શકાય છે. તેમના પત્રો વાંચનાર તેમની માનવતા શકશે. સાડ વર્ષની વયે તેઓ નાકરીમાંથી નિવૃત થયા. ૧૯૫૧ માં તેમનું શરીર કથળ્યું. દાક્તરાએ અર્થન નદાન કર્યું; છતાં ય છેલ્લાં વર્ષો ગાવર્ધનરામને અધૂરાં રહેલ અર્ધ્ય અને અર્ચન આપવામાં ગાળ્યાં. અર્ધનરામના "સ્મૃતિમંદિર"ની યોજના, નોંધપોથીનું સંપાદન અને જન્મશતાબ્દીની ઉજવણીમાં તેમના સાકાર બન્યો.

નિવૃત્ત થયા પછી તેઓએ 'વિજ્ઞાનમંદિર'ના બે ભાગ પ્રસિદ્ધ કરી ગુજરાતના સ્વલ્પ વિજ્ઞાનસાહિત્યમાં વૃદ્ધિ કરી છે. તેમના પૃથક લેખોનો આ સંગ્રહ વિજ્ઞાનને સાદી ભાષા અને જનતાને ખુદ્ધિગ્રાહી કેમ બનાવવું તેના આદર્શરૂપ છે. તેની શૈલી શુદ્ધ છે. તેમાં વિજ્ઞાન અને સાહિત્યનો સુમેળ છે. અંગ્રેજી ભાષામાં હક્સલી, ટામ્સન અને વેલ્સ જેવા લેખેલ વિજ્ઞાનને લાેકભાજય બનાવે છે તેને આપણે હર્ષથી વધાવીએ છીએ. એવી જ કક્ષાનાં આ પુસ્તલા છે. વૈજ્ઞાનિલ ઉત્તમ સાહિત્ય સરજી શકે છે એ હવે શંકાનો વિષય નથી જ.

અધ્યાપક ડૉ. કાન્તિલાલ પંડચાના જીવનની તુલના, ભેગી કરાયલી પૂંજી કે જનસભાઓમાં કરેલી ગર્જના કે ભોગવેલા રાજકીય માેભાથી, થતી નથી. કાન્તિભાઈ એ નવલકથાના પ્રેમાંકિત યુવક-યુવતીઓ, અતિહાસિક રાજ્યરાષ્ટ્રીઓના અલોકિક વિલાસ યા યુદ્દે રાચતા રણશ્રરાને શબ્દોમાં ન ચીતર્યા કે ન વર્ણવ્યા છતાં ય ગુજરાતી સાહિત્યમાં તેમનું ફડેસ્થાને સંભારણું છે અને જગતની વિજ્ઞાનગંગામાં તેઓ એક જળબિંદુસમ રહેશે. શ્રીયુત ગાવર્ધનરામના શબ્દોમાં,

"માટાં નાનાં વધુ માટાંમાં, તા નાનાં પણ માટાં; વ્યામદીપ રવિ નક્ષબિન્દુ, તા ધરદીવડા નહીં ખાટા."

"તે એક એવા સમય હતા જેના ચિતાર કેટલાકની સ્મૃતિમાં હજ ય તાદશ્ય હશે, પણ ઘણાઓને તા તે કલ્પનાથી જ દેશ્વા પડશે—જે વખતે ચન્દ્રશંકરની મૂર્તિ મુંબાઇ-ગુજરાતમાં અસાધારણ જજવલ્યથી અનેક નેત્રોને તથા હૃદયાને પાતાની તરફ તથા પાતાની માસે ખેંચી રહી હતી. જે વખતે એમનું રહેઠાણ—પહેલાં મારારજી ગાકુલદાસની ચાલીની એક ન્હાની એરડી, પછીથી સાન્તાકુંઝની ન્હીલર વિલાને ડાંક્ટર્સ બંગલા, ને છેવટે ચીનાબાગમાંની ન્હાની બંગલી—એ સૌ જાણે તે સમયના લેખકા, સાક્ષરા, વિચારકા, સાહિત્ય કે તત્ત્વજ્ઞાનના અભ્યાસકા, આદર્શભર્યા આપતા તેજસ્વી ખુક્લિયાળા કે જાહેરજીવનમાં કામ કરવા નીકળી પડેલા યુવકાના એક 'અકો' જ ખની ગયું હતું. સન ૧૯૦૮થી ૧૯૨૫-૨૬ લગી મુંબાઇમાં વસતા તથા મુંબાઇમાં આવતા—જતા આવા પ્રકારના કેટલા ય ગુજરાતીઓનું તથા થાડા મહારા-દ્રશ્રીઓનું તે એક આકર્યક સંગમસ્થાન થઈ પડચું હતું. મંડળ શબ્દથી જે મર્યાદા, બંધન, સંક્રેલ તથા formality સ્વયવાય છે તેલું કાંઈ જ એમાં ન હતું. તે તો એક જીવતું કેન્દ્ર હતું જેણે પાતે જ અનેક મંડળાને જન્મ આપ્યા હતા, જેણે કેટલી ય પ્રવૃત્તિઓના આરંભ કર્યો હતો તથા જેણે થણી સંસ્યાઓને બળ તથા જીવન આપ્યું હતું."

## સ્વ. ક્રાન્તિભાઈ વિષે કેટલાં ક છૂટ ક સંસ્મરણ

#### શ્રી. ભાતુરાંકર હ. યાજ્ઞિક

📆. ક્રાન્તિભાઈના જન્મ નહિયાદ વડનગરા નાગર ધ્યાહ્મણુ ગ્રાતિમાં, ૧૯૪૨ શકે ૧૮૦૮ના શ્રાવણુ વિદ નવમી હપર દશમીના રાજ, તા. ૨૪ આગસ્ટ સન ૧૮૮૬એ થયો હતા. તેમનાં લગ્ન તે સમયની રૂઢિ પ્રમાણે તેરમા વર્ષમાં થયાં હતાં. તેમનાં પત્નીની ઉમર લગભગ ભાર વર્ષની હતી.

મારું કાન્તિભાઈ વિષેનું નાનપણનું સ્મરણ અમે બન્ને સાથે મોસાળમાં ઊર્જ્યાં ત્યારનું છે. અમારા એની ઉમરમાં લગભગ નવ મહિનાના કરક: મારા કરતાં એ ભાઈ એટલા માટા સ્વ. રમણીયરામ ત્રિપાઠી—અમારા સ્વ. માટા મામાના પુત્ર—સ્વ. કાન્તિભાઈ કરતાં બે મહિના નાના. રમણીકભાઈ મુંબાઈમાં ઊજ્યાં. કાન્તિભાઈના અને મા'રા સહવાસ વધારે રહેલા. નાનપણથી લાગણીશીલ અને એમનાં અન્ય ભાંડુઓ જેવા વહાલસાયા. સ્વ. વસંતબાબહેન—અમારાં 'વ્હાલી' બહેન—કાન્તિભાઈ કરતાં બે વર્ષ માટાં. બીજાં બહેન સો. ચમ્પકબ્હેન એમના કરતાં આઠ વર્ષ નાનાં: એમના જન્મ સં. ૧૮૯૪માં થયા. તે વખતે અમારાં માશી ચમ્પકબ્હેનને સત્તાવીશ વાસાનાં મૂકીને બન્નીશ વર્ષની વયે અકાળ મૃત્યુ પામ્યાં. અમારા બન્નેના પ્રાથમિક અભ્યાસ નહિયાદમાં થયા. અમે બન્ને સાથે સાથે જ—જોકે જુદેજુદે સ્થળે—'પ્રીવિયસ' સુધી હતા. સ્વ. કાન્તિભાઈનાં 'બા' સમર્થલક્ષ્મીના મૃત્યુપ્રસંગ અમને બન્નેને એક જ રીતે યાદ હતા અને છે. નાનપણથી કાન્તિભાઈ ભણવામાં ચાલાક અને હાશિયાર હતા. મિડલ સ્કૃલની સ્કાલરશિપ પરીક્ષામાં પણ એમને 'સ્કાલરશિપ' મળ્યાનું સ્મરણ છે.

ક્રાન્તિભાઇની તબિયત એકંદરે બહુ સારી કહેવા જેવી નહિ. 'નાલુક' કહીએ તેવા ખરા. પરંતુ એમની 'ચીવ્વટ' ઘણી. એ સમયમાં (પરીક્ષાઓનાં સ્થળા પણ ઘણાં ઓછાં અને) યુનિવર્સિટીની પરીક્ષાઓ તો મુંબાઇ–કરાંચીમાં જ થતી. પરીક્ષાર્થીઓની સંખ્યા પણ સેંકડાથી ગણાતી. અત્યારની માફક અર્ધા–પોણા લાખ અને હજારાથી ન ગણાતી. એટલે મુંબાઇમાં પરીક્ષા આપવા આવનારાઓની સાથે પણ એક જ સાથે ઊત-રવાથી ઓળખાણા થતાં. આવી રીતે સ્વ. ન. મા. ત્રિ.ને ત્યાં પણ સુરત–અમદાવાદથી સંબંધીઓ–ઓળખીતા-પારખીતાએ આવે. રાતે વાંચવા માટે ઉજાગરા થાય, અને સવારે જેમતેમ ખાવાનું પતાવી પરીક્ષાને સ્થળ પહોંચી જતા. મુંબાઇમાં નવેંબર એટલે પરીક્ષાઓની રમઝટ અને ડિસેંબર એટલે પરિણામોના મહિતા. તે વખતે કાલેજો જન્યુઆરીથી એપ્રિલ અને જૂનથી ઑક્રડાબર ઉઘાડી રહેતી. એટલે કે જાન્યુઆરીથી નવું અભ્યાસ-વર્ષ શરૂ થતું.

કાન્તિભાઇને સ્તેહીએંગા મંદવાડ પણ ઠીકઠીક જોવા પડેલા. સ્વ. સી. વસંતભાબંહેનને આણંદ મિશનમાં દવા માટે રાખવાં પડેલાં તે વખતે પણ અમે–ચંદ્રશંકર, કાન્તિભાઇ અને હું–ઘણા ઉપયોગમાં આવતા. સ્વ. બહેન એમના મૃત્યુ સુધી–સન. ૧૯૧૬ સુધી–જીદીજીદી માંદગીએમને લીધે લગભગ પ થી ૬ વર્ષ ઘણું પીડાયાં, અને છેવટે એ પણ 'ભત્રીસ' વર્ષની ઉમરમાં મુંભાઇમાં 'ચાઇના ભાગ'માં મૃત્યુ પામ્યાં.

કાન્તિભાઇને બીજો સેવાના પ્રસંગ સ્વ. સી. ઉમાંગભાભીની છેલ્લી માંદગીમાં ચિ. વ્રહેન રજનીના જન્મ પછીના વખતના. રોમને લગભગ એકલે હાથે આશરે છ-આડ મહિના સુધી નડિયાદમાં સ્વ. મ. સ. ત્રિ.ના ઘરમાં ઉમાંગભાભીની ચાકરી કરવી પડી. એ વખતના પ્રસંગ જ એવા હતા કે એમને બીજા ક્રાઇની મદદ કામ લાગે તેમ ન હતું. દવા વગેરેની કાળજી સ્વ. કાન્તિભાઇને જ–કૉલેજમાંથી રજ્ય લઈ નડિયાદ રહી–કરવી પડેલી. અને આખરે ૧૯૨૬ની શરૂઆતમાં જ ચિ. રજનીને સાડાચાર માસની મૂકીને એ વ્રહેને દેહ છોડયો. મુ. કાન્તિભાઇને એ સખત આઘાત હતા. તે સમયે હું મુંબાઇથી એમની સાથે રહી શકવા પંદરેક દિવસ નડિયાદ આવ્યો હતા. નાગરવાડાના એમના પિતાના ઘરમાં પાછલી ત્રીજ માળની મેડીમાં અને બન્ને ભાઇએ મોડી રાત સુધી સમય વિતાવી નિદ્રાધીન થતા. એ વખતે એમને એટલું બધું લાગી આવેલું કે એ કહેતા કે 'જો મને પહેલેથી આવા અંજમની સહેજ પણ જાણ પડી હત તો.......હું પરદેશનાં ત્રણ વર્ષ'ના વિયોગ ન યોજત. પણ…ધાર્યું ધણીનું થાય છે. આખર સુધી એમણે ન પરણીને છાકરીઓની કેળવણી અને ઉછેરની જવાબદારી સપૂર્ગુપણે માથે લઈ સફળતાથી પાર પાડી.

એમની દહતા એમના પરદેશગમન પછી 'પ્રાયશ્ચિત્ત' ન જ કરવામાં અને અનેક મુરુબ્બીઓના પુનર્લે કરવાના આગ્રહને બિલકુલ નમતું ન આપવામાં જણાઈ આવે છે. વળી એક વધારે પ્રસંગે, એમની જ્યેષ્ઠ પુત્રી સ્વ. કુંજના મંદવાડ પ્રસંગે ૧૯૩૪માં 'અલિઝાબૅથ નર્સિંગ હોમ'માં, ધૈર્ય અને સહનશીલતા એમનામાં દેખાઈ આવ્યાં હતાં.

પછી મારી પોતાની નાદુરસ્ત તિબયતને અંગે ૧૯૩૭ના સપ્ટેંબરમાં મારે હવાફેર માટે ક્રાન્તિ-ભાઇને ત્યાં આગ્રે જવાનું થયું, તે વખતે એમના જીવનમાં મારે ડોક્યું કરવાના પ્રસંગ આવ્યા. સવારે પ–પા વાગે ઊઠે. કૉલેજને અંગે કાંઈ વાંચવા-લખવાનું હોય તે તે વખતે પતાવે. પછી નાકર દરરાજના હિસાબ લાવેલા હોય તે બરાબર મેળવીને લખા લે અને તે દિવસે જે કાંઈ બીજી વસ્તુ-ચીજ લાવવાની હોય તેની સમજણુ પાડે. નવ-સાડા નવે કસરત કરી ન્હાઈ, જમીને ક્રાન્તિભાઈ કૉલેજમાં જાય, ચારેક વાગે આવે. ચા'પાણી પતાવી કાંઈ કામ હોય તા કરી પ–પા વાગે ટેનિસ રમવા જાય. ત્યાં બે સેટ રમે, પ્રોફેસર મિત્રોમાં વાત્મીત આનંદ કરી જરા લટાર મારી પાછા ઘેર આવે. સવારે ન્હાવા પહેલાં અચૂક કસરત કરે. સાંજે કાંઈ ક્રાઇને ત્યાં મળવા-કરવા જવું હોય તા અથવા બ્રેઇ રજને દિવસે ભા'ર જવું હોય તા બધાં સાથે જઈએ. એમને સિનેમાના પણ શાખ ખરા. કાઈ અંગ્રેજી પિકચર હોય તો તે પણ જોવા જઈએ. એક વખતે Pride and Prejudiceનું પિકચર જોવા ગયાનું યાદ છે. તે વખતે સાયલંટ ફિલ્મના જમાનો હતો. બધાંની સાથે જોવાલાયક સ્થળા જોવા જવાના પણ પ્રોગ્રામ કરે જ. એમનું ઘર ગુજરાત-કાઠિયાવાડમાંથી આવતા મે'માનોના 'અરૂગ' હતું. આગળનાત-પારખીતા, સગારનેહીઓ તો હોય જ; પણ બ્રાઇ પણ ગુજરાતી બ્રેઇની પણ એાળખાણે આવે, અગર તો કૉલેજયના કે સ્કૂલપાર્ટીઝ આવે, તો તેમને માટે ઊદ્યવા-કરવાની સગવડ કરી આપે. તેમને કંઇ પણ અડચણ ન પડે તે પણ જુએ. એમના રવલાવમાં એક આ એવા હતી કે એમને ત્યાં જે કાઇ મે'માન આવી ગયા હોય તેમને ત્યાં પોતે મુંબાઈ વૅકેશનામાં આવે એ જણ યાદ કરીને મળવા જ્યા. મુંબાઇ વૅકેશનમાં આવે ત્યાં રને. ધર્મસુખસાઈ ત્રિપાઠીને ત્યાં અને આવા સાંતાકૃઝમાં એમના રનેહી અને મિત્ર સન્મુખસાઈ પંડ્યાને ત્યાં ઊતરતા. નિવૃત્ત થયા પછી એમણે આવા ઘર બંધાવ્યું. ત્યાં એ પોતે–બન્ને પુત્રીઓ, ચિ. સી. રશ્મિનાં બે બાળકા અને જમાઈ શ્રી. અનુસાઇ ત્રિવેદી સાથે રહેતા.

બીજો પ્રસંગ સ. ૧૯૪૧માં આવ્યો. ત્યારે મારે લાંબી રજા લઈ ભા'રગામ જવાના પ્રસંગ આવ્યો. સમયે પણ અમે સકુઠુંભ આગ્રે લગભગ મહિના રહી આવેલા. તે સમયે રવ. ચં. ન. પંડચાનાં કાવ્યોના મન્ને તૈયાર કરતા હતા. એમની લાઇબ્રેરીમાં તે સમયનાં કેટલાં બધા સામયિકાની ફાઇલા હતી. એમના ઘરના એક તા પુરતંકા અને સામયિકાથી ભરપૂર હતા. નિવૃત્ત થઈ આગ્રા છોડતાં એમાંનાં કેટલાંક આગ્રામાં જ અધ્યાને કેલેજ જેવી સંસ્થાએમને આપી દીધાં હતાં. વિત્રાન ઉપરાંત બીજા વિષયોના પણ એમને ખૂબ હતા.

અમે ત્યાં હોળી ઉપર હતાં. તે વખતનું એક દશ્ય, એ બાજીએ સાધારણ પણ આપણી બાજીએ ક્યારેય પણ જેવામાં ન આવતું, યાદ રહી ગયું છે. ધૂળેટીને દિવસે પ્રાફેસરોનો શિષ્યવર્ગ પ્રાફેસરોને ઘેર જ્ય-એટલે પ્રોફેસર તૈયાર થઇને ધાતિયું, પહેરણુ પહેરીને ભાંયતળિયાના ખુલ્લા ચાંકમાં જઇને બેસે અને શિષ્યો તેમને ગુલાલ કેસડાંના રંગથી રંગી નાંખે. અધીએક કલાક આ રમઝટ ચાલે, પછી એમને 'ગાઠ' આપી વિદાય કરે. શિષ્ય-શિક્ષક વચ્ચે કેટલા મનમેળ!

પોતાની તેમજ આસપાસનાં સર્વની તિળયત વિશે પણ બહુ જ સજાગ. જરા પણ અરવસ્થતા લાગે કે અન્યનામાં જીએ એટલે એનું મૂળ કારણ શોધવા સંપૂર્ણ તેકેદારી રાખે અને તેના ઉપાય કરે. આટ-આટલી સંભાળ છતાં એમને પગે 'ગાઉટ'-એક જાતના વાનું દરદ-લાંબા સમય સુધી રહ્યું. કાઇ ક્રાઇ વખત એને લીધે બે-ત્રણ દિવસ સાધારણ તાવ પણ આવી જાય. પગે-અંગૂઠે-સોજો પણ દેખાય. આને માટે અસરકારક થઈ પડેલી ગાળીઓ તથા પીવાની 'પેટંટ' દવા પણ હમેશ સાથે રાખે. એ બાબતમાં રાગ ઉપર જેટલું સાહિત્ય મળે તે વાંચો જાય, બીજા રનેહીઓને પણ કાંઈ જરૂર પડે તા તેમના વિશાળ વાચનના લાભ આપે અને બીજા તેમને ઉપયોગી સૂચના પણ કરે.

એમનું મારા પર છેલ્લું કાર્ડ તા. ૪-૭-૫૮નું આવ્યું. "ગ્હારી તિબયત આમ તો ૨૫મી ફેબ્રુ.થી જે બગડી હતી, તે બધાં દર્દ હવે નથી. ૧૬/૬એ કૉ. બૅારજીસે પણ Cancerનું કશું નથી એમ કહેલું. પણ ગ્હને સંદેહ રહેવાનાં કારણ છે. અત્યારે તો અશક્તિ જ બહુ છે. તેથી Scrap-Bookનું કામ જે મંદ હતું, તે હવે લગભગ અટકયું છે. બીજી પાસથી, દ્વાઓથી, ખારાક લગભગ શન્ય થયો હતો તે જરાક વધ્યો. બાકી અહીં કે ત્યાં ક્રાઇને ચિન્તા કરવા જેવું અત્યારે નથી. એટલું જ ઇચ્છું છું કે Scrap Bookનું કામ ઝટ પૂરું થઈ જય…"

છેવટ સપ્ટેંબરમાં ચિ. રશ્મિનું કાર્ડ આવ્યું કે "કાન્તિભાઈને, તહમે બેએક દિવસમાં આવી જશા તો સારું લાગશે. ઉત્તાવળ કરી આવવાની જરૂર નથી. હું તો તૈયાર જ હતો અને નડિયાદથી તે જ દિવસે રાતે 'જનતા'માં બધાંની સંમતિ મેળવી નીકળ્યો. ૨૪મીએ રહવારે સાંતાક્ષ્ઝ ચિ. સૌ કેકિલાને ત્યાં સામાન મૂક્ષ ખાર પહેંચ્યો. સાંતાક્ષ્ઝ બધાંને એકદમ મ્હારા જવાથી આશ્ચર્ય લાગ્યું. પછી બધાંની મરજી થઈ કે કાન્તિભાઇને જરા કીક થતાં સુધી મારે નડિયાદ જવાના વિચાર જ ન કરવા. હું તો તૈયાર જ હતો; અને સાંતાકૂઝ કહેલકાલ્યું કે હું ખાર જ રહેલાના છું. કાન્તિભાઈ બાલે તે એમને જે સમછ શકે તે જ સમજે. રપષ્ટ બાલી પણ ન શકે. એમના—અને મારા ઓળખીતાઓ—જેમાંના કેટલાકને તો ચિ. રશ્મિ—રજની પણ ન એળખતાં હોય એવા કેટલાક આવતા. ભાઈ તો પ્રવાહી જ ખારાક લઈ શકતા. ચાન્દુધ, માસંબીના રસ. ઊઠતા-બેસતા, પણ મેળ ભાગ્યે જ ઊઠી શકે. ડાકેટરા આવે, ઈજેકશન—એકાદ દિવસને અંતરે આપી જય—જરૂર પડે ફાનથી બાલાવવા સુચના આપે. છેવટ કચારે આવે એટલા જ પ્રશ્ન હતા. સુધરવાની આશા તો શન્યુવત જ હતી. ડાકેટરે કાન્તિભાઇને કાંઈ છેવટનું કહેવું હાય તો તેમને કહીને જાણી લેવા પ્રયત્ન કરવા કહ્યું, પણ...અમે એમને જણાવવા તૈયાર ન હતાં. જે થાય તે આખર પરિણામ માટે તો તૈયાર જ હતાં, પણ એમને એમ જણાવવા કાઇ તૈયાર ન થયું, કારણ કાન્તિભાઇએ છેવટ લગી એમના આવા અંતની કલ્પના સુહાં કરી ન હોય એમ અમને લાગ્યું હતું. રને. સન્મુખભાઇને ફાન કરી બાલાવે—અને એ આવતામાં તો જાધમાં—કેનમાં પડી જાય. અમુક વ્યવસ્થા કરવી—કારવવી કાઇના પર ન છોડે—સહી ન કરી શકે તો પણ પોતે જ કરવાનો આપ્રહ રાખે. ક્રિઇને ત્યાં મળવા જવાનું હું કહું તો કહે કે 'ભાનુસાઇ! મને જરા સારું થશે એટલે આપણે ળ-ને સાથે જ જઇશું.' આટલું તો એમનું આશાવાદીપણું! એમનાં પુરત્રામાં એક પુરતક 'The Will to live' નામ છે. જેમાં એક વાકચ એવું છે કે 'Man never dies until he wishes to die' આ વસ્તુ એમનામાં અક્ષરશઃ અમને લાગી હતી.

કાઈ મળવા આવે, અને એ વ્યક્તિને અમેહે તબિયતની ખબર આપી, ભારાબાર વિદાય કર્યાનું જાણે તો એમને બિલકુલ ગમે નહિ. પછી તો અમેં પણ બધાને અંદર લઈ જઇએ, એ જીએ, કાંઇક કહે-વાના પ્રયત્ન પણ કરે અને તદ્દન સ્વસ્થ હોય તેવી રીતે નમરકાર કરે.

ખારમાંથી એમના કેટલાય મિત્રો ભાઇ પાપટભાઇ શાહ, શ્રી. નાનાભાઈ અંજારિયા, સાંતાકૃત્રથી શ્રી. રામભાઈ બર્લો, મુંબાઇથી શ્રી. હીરાંલાલ શાહ, શ્રી. પરમાગુંદ કાપડિયા, શ્રીમતી સોફીઆ વાડિયા, પ્રારલાથી શ્રી. ગુલાબદાસ લોકર વગેરે અનેક સ્તેહીજનો મિત્રો આવે—એમાંના કાઈ દવાએ સચવે, લાવી—આપી પણ જય, એમનાં સગાંસબંધીએ શ્રી મનસુખલાલ મારતર, સૌ, તારાબ્હેન, શ્રી. અકાબ્હેન, બહાર-ગામથી ઉપેન્દ્રભાઈ સૌ. શકુંતલાબ્હેન, લાનાવલાથી કૉ. વીરમણિલાલ વગેરે બીજા ઘણાએ આવે, ફેનથી તપાસ કરી પુછાવે, કૉ. જયાબહેન ખાંડવાળા તો છેવટ લગી પાતાની નાદુરસ્ત તિબયત છતાં સચનાએ આપે જ જાય...પણ આખરે ૧૪મી ઑકટોબરની રાતે ૧૧ા વાગે દેહ ઘણી જ શાંતિમાં છાડ્યો. બીજે દિવસે સવારે સાંતાકૃત્રની સમશાનભૂમિમાં એમના દેહને છેવટની દહનવિધિ ઘણા ઓળખીતા—પારખીતા અને સ્તેહીજનોની હાજરીમાં થઈ. પરમેશ્વર એમને શાશ્વત શાંતિ આપે અને એમની ઇચ્છા પ્રમાણે એમની છે પુત્રીઓ એમનું બાકી રહેલું કામ પૂર્ણ કર્યું એવી શુભાશા સાથે આ સંસ્મરણા પૂર્ણ કર્યું છું.

the same of the sa

# वात्सस्यमूर्ति माभा

# શ્રીમતી માલતી બહેન દવે

આ હો, હો, તું આવી ખરી! હું તો વિચાર જ કરતા હતા કે આ સંતાઈ કચાં ગઈ! કેમ દેખાતી જ નથી?" હું મળવા જતી ત્યારે એ બાલી ઊઠતા ને પછી પ્રેમ-વાત્સલ્યભર્યું કાન્તિમામાનું મુખ હસી ઊઠતું. ત્યારે મને પણ કેટલીક વખતે ક્ષોભ થઈ જતા ને થતું, શું આવા પ્રેમાળ મામાને હું હમણાંની મળી શકી નથી ? પછી ગલ્લાંતલ્લાં કરતાં મારા જવાબે પણ હું શરમ અનુભવતી. કંઈ કામને અંગે પાછા ચાર-આઠ દિવસ વધુ નીકળી જતા, તા તેમનું પાસ્ટકાર્ડ આવી પહોચતું. "કચારે આવું છું? મામાને પાછી ભૂલી ગઇ કે?" અને માર્ર મન વળી એમની ભાવભીની લાગણીને ઝંખી રહેતું. હું એમને મળવા તરત જ જતી ત્યારે એ જ મન્દ સિંમત વેરતા સામા ટહુકી રહેતા. હું એમની પાસે બેસતી, તે મારાં માટાં ભાઇ-પેનની ય ખૂબર પૂછી લેતા, જરા મઝા-મશ્કરી કરતા. મારી કંઈ તકલીફા વિશે વાતવાતમાં પૂછી લેતા, શી પ્રવૃત્તિ ચાલે છે, એ જાણવા તે ઉત્સુક રહેતા. મને તે હંમેશાં ઉત્સાહ, પ્રાત્સાહન ને માર્ગદર્શન આપતા. એમના શબ્દે-શબ્દે જે લાગણી, ભલાઈ ને વ્હાલ ૮૫કતાં તે તો હું ભૂલી શકું તેમ નથી જ. એમની શિખામણ દેવાની રીત પણ કેટલી સંદર! રખેને બીજાની લાગણી દુ:ખાય! એનું ય ધ્યાન રાખતા. છેવટના વખતમાં ખુબ જ શારીરિક કષ્ટ સાથે પણ એ માનવના સ્નેહ-ભૂખ્યો આત્મા, પોતાના પ્રેમ ને લાગણીની ફારમ વરસાવતા, દરેકની સાથે એકતા અનુભવી રહેતા; મનુષ્ય પ્રત્યેની માયા, સાહિત્ય ને વિદ્યાનમાં અત્વેત રસ, સાદું ને સંયમી જીવન, ને સાથે પ્રભળ આત્મશ્રદ્ધા સાથે ઝૂઝવું, એવું જીવન ક્રાઈક વિરલ મનુષ્ય જ જવી શકે છે. એવા મહાનુસાવાનું જીવન કાન્તિમામા જીવી રહ્યા હતા. એમના પાછળના વખતનું દેહકષ્ટ હું જોતી ત્યારે મારે મન દુ:ખ સાથે આર્ડ બની રહેતું ને મને થતું કુદરત, તું પણ કેટલી નિષ્દુર છે, કે આવા ઉદાર ને નિયમિત સંયમિત જીવન જીવનારને પણ તું છોડતી નથી? ઇશ્વર, તું કર્યાં છે!

એમની વિદ્વત્તા, સાહિત્ય પ્રત્યેના પ્રેમ, વિજ્ઞાનની શાધખાળ, એની ઉપાસના, એનું મનન, ચિન્તન સાથે લેખન, પ્રેમની, પંભીર વિષયોની 'રસભરી ચર્ચા; એના આનંદ એ લૂટતા, લુટાવતા. નાનાં બાળકા સાથે નાના બની રહેતા, ઘડી ચીડવતા, હસાવતા ને વળા પટાવીને મનાવી લેતા, ને એ સૌમ્ય મુખમુદ્રા પાછી મસ્કરીભર્યું હસી રહેતી. ત્યારે તા હું ઘડીભર વિચારી રહેતી; આવી માટા સાથે માટા, નાના બાળક સાથે નાના થઈ રહેતારી, સમભાવી વ્યક્તિ ક્રાઇક વિરલ જ હોય છે.

કાન્ત્રિમામા મારાં માતુશ્રીના મશીઆઇ ભાઇ થાય, પણ જ્યારે હું નાની હતી ત્યારે બા કહેતાં, મારે જેવા ત્રણ સગા ભાઇઓ છે,એવા જ એથા કાન્ત્રિભાઇ છે. અમે તો સાથે માસાળમાં ઊછરેલાં છીએ. અમે તો જુદાં છીએ એમ જાણતાં જ નથી. કારણ એમનાં માતુશ્રી એમને ન્હાના મુક્રીને ગુજરી ગયાં હતાં, એટલે ભાવ્યકાળમાં તેા તેઓ સાથે રહેલાં હતાં.

ત્યાર પછી ૧૯૨૯માં હું મુંખાઈ આવી ને કાન્તિમામા ઘણું ખરું જ્યારે મુંખઈ તરફ આવતા ત્યારે મળતા. તે મુ. સન્મુખભાઈ પંડચાને ત્યાં ઊતરતા, કદી સંદેશા કહેવડાવતા અથવા આચિન્તા જતાં—આવતાં મળી જતા, છતાં પણ મને છૂટથી વાત કરવાના કે મળવાના સંક્રેચ થતા. આવડા માટા મામા ને હું આવડી નાની, શું વાત કરી શકીશ, એમ હું સંક્રાચમાં જ રહેતી. પણ એ તા લાગણી ને સ્નેહભર્યો આવકાર અને આમત્રંણ આપી જ રહેતા.

એમણે આગ્રા છોડયું અને એમની તબિયતને અંગે મુંબાઈ આવીને રહ્યા. ડૉકટરના નિદાનમાં કૅન્સર નીકળ્યું. તે વખતે સારવાર માટે એ નાષ્ણાવટી હાસ્પિટલ (પારલા)માં રહ્યા. ત્યાં તો હું રોજ જતી, બપોર પછીનો મારો બધા સમય ઘણુંખરું એમની પાસે જ ગાળતી ત્યારે હું એમના અતિ નિકટના પરિચયમાં આવી ને મારો રોજના કાર્યક્રમ જાણે એમની પાસે જવું-બેસવું એ જ થઈ પડયો. એક દિવસ ન જઈ શકું તો મને ચેન ન પડે ને મામા પણ તરત જવાબ માગે. એટલી બિમારીના બિહાને પણ એમને માણસા ગમતા, ને ગમ્મતભર્યો ટહુંકા કરી લેતા.

ચિ. બેન રજની (એમની નાની પુત્રી) તો ચોવીસે કલાક કાન્તિમામાની સેવામાં હાજર હોય જ. મને થતું હું પણ કાંઈ થોડી સેવા કરી શકું તો સારું; પણ મામા કહેતા, તું મારી પાસે આવીને બેસે, તે મને ગમે છે. કદી મશ્કરી કરી કહેતા, લે આ ખાઈ જો; ઘેરથી આવેલી નવી વસ્તુ છે, જો ઓળખી કાઢે તો તું મારી બહેનની છોકરી ખરી! હું મુઝાતી, તે જોઈ રહેતા, પછી ધીમું હસતા ને કહેતા ખાઈ જા, એટલે ખબર પડશે, ને એમ પરાણે ખવડાવી દેતા.

હાસ્પિટલમાં એમને જોવા આવનાર અનેક મિત્રોમાંથી ક્રેષ્ઠી અજાર્યું પૂછતું, આ ક્રેપ્યું? તો તે તરત કહેતા મારી બહેનની દીકરી, મારી ભાણી, ત્યારે એમની અમીભરી દષ્ટિ મારા ઉપર પડતી, એમાં વાત્સલ્યનો ભાવ કેટલા બધા હતા તે તા હું કદીય ભૂલી શકતી નથી.

જરા ઠીક થતાં ખારમાં એ એમને નવે બંગલે રહેવા આવ્યા; ત્યાં તો જાણે મારું મોસાળ થઈ પડ્યું. મામાના પ્રેમ સાથે એમનાં બાળકા પણ સંપૂર્ય માયા મમતા ને રનેહ તેવી જ ક્રેમળ લાગણી ઠાલવી રહ્યાં હતાં. એ કુટુંબના પ્રેમ ને મીઠી લાગણી તો મારા જીવનના અંત સુધી ભૂલી શકું તેમ નથી. પછી તો ક્રાન્તિમામાના લાગણી-પ્રધાન સ્વભાવે મને એમના તરફ એટલી ઢાળી દીધી હતી, કે ગમે તે ટાઈમે એમને ત્યાં જવું, ખાવું, પીત્રું, ગપ્પાં મારવાં કંઈક નવું સમજવું ને મનને પાષ્ટું આનંદી, પ્રફુલ્લ ને એમના રનેહથી ભર્યું બર્યું કરીને ઘેર આવવું-ઘેર આવવા ઊઠું એટલે મામા કહેતા, "બેસને, પાછી કવારે આવીશ?" એમણે જાણે માનવ પ્રત્યેના સ્તેહની દીપક જલતો રાખવાની પ્રતિગ્રા લીધી હોય, મારું મન એમની લાગણીથી ભીંજાઈ જતું. હું એટલું જ બાલી શકતી, "પાછી જલ્દી જરૂર આવીશ હોં."

ધીમેધીમે તે વધુ માંદગીને બિજાને પડ્યા, અત્યંત દેહકષ્ટ છતાં સાહિત્યની સેવા કરવાની ધગશ, વિશ્વમાનવ પ્રત્યેની જલવંત લાગણી, ઉદારતા ને દયા, જગત માટે હજ ય કંઈક કરી નાખવાની તમના એમણે છોડી નહોતી અને એ જ આત્મશ્રદ્ધાથી જાણે મૃત્યુને ય ઠેલતા રહ્યા હોય એમ દેહ સામે એ ઝઝૂમતા, ને જાણે જગતમાં એમનાં કેટલાંય કાર્યો અધૂર્ય મૂકીને ચાલ્યા જતા હોય એવી લાગણી અને દુ:ખ અનુસવતા. અંતે મૃત્યુ સામે ઝઝૂમી, એક કાળરાત્રિએ, ૭૨ વર્ષની વયે એએા ચાલ્યા ગયા. એમના સ્નેહદીપક જાણે પતાણે બુઝાઇ ગયા !

ના, ના, પણ કેટલાયનાં દિલમાં એમણે ચેતના પ્રગટાવ્યાં છે. એમની સ્નેહઝરતી વાણીથી, દયાભરી દર્શિયી, મીડા આશ્વાસનથી કે આર્ચિક મદદથી સર્વેનાં દિલમાં હજ ય એમની સ્નેહસુવાસ મહેકા રહી છે, તે વહેરા; એ અમર છે.

તે એવી જ સુવાસ મને એમની યાદમાં નિશ્વાસ મુકાવી દે છે. જ્યારે એમને ઘેર જાઉ છું ત્યારે અધાયના ભર્યાસમાં રનેહ છે, છતાં થાય છે: પેલા મામાના મન્દ હસતા ચહેરા તે આવકાર આપતા ભાવસર્યા સ્વર કચાં? એમની બેઠક સૂની લાગે છે તે જાણે મારા જીવનમાંથી કાંઇક ખાઈ બેઠી છું, એવી નિરાશા વ્યાપી જાય છે. એ જ કાન્તિમામાની યાદે મધુરાં સ્મરણાની ઝંખના મને કંઇક શાધતી કરી મૂકે છે. અંતે મારા આત્મા એમના વાત્સલ્યને સંભારતા ત્યાં બેસે છે, એમની ઊલ્યુપ અનુસવે છે. હું પ્રાર્થના કરી રહું હું, પ્રભુ! જ્યાં હા ત્યાં એમના આત્માને શાંતિ આપા.

અ વિજ્ઞાનના વિકાસ એ માનવસાહસની ગ્લાટામાં ગ્લાટી કૃતેલ છે, 'કાળા માથાના માનવી'ની શક્તિ તેમ જ શક્તિમર્યાદા ક્લ્મયનું એક મ્લાટામાં ગ્લાટું માપ છે, અને મનુષ્યન્તિના સમગ્ર ઇતિહાસનું એક અત્યન્ત રસીલું ને અદ્ભુત પ્રકરણ છે. વિજ્ઞાનના ઇતિહાસ જેટલા એકાંધદાયક છે તેટલા જ વિનાદક ને પ્રાત્સાલક છે. અનેક અંગામાં વિસ્તાર પામેલા, અને હજી પામ્યા કરતા, વિજ્ઞાનના એ ઇતિહાસ કાંઈ રસિક ગુર્જર વિદ્વાનની કાંકડી કલમ ગુર્જરપત્નને ચરણે ઘરે એ જેટલું ઇચ્છવાયાં ગ્ય છે તેટલું જ—બની શકે તો તેથી ય વધુ—ઇચ્છવાયાં ગ્ય એ છે કે વિજ્ઞાન તરફ વળવા માંડેલી ગુજર પ્રતિમાં વિજ્ઞાનના ભાવિ ઇતિહાસને ધડવામાં પણ સામિલગીરી આપીને તેમાં પાતાનું નામ ઇતિવન્ત કરે.

City is the contract of the city of the ci

(સાવનગર સાહિત્ય પરિષદના વિજ્ઞાન વિભાગના અધ્યક્ષપદેથી આપેલા વ્યાખ્યાનમાંથી) —કા. છ. પંડચા

# ભાઈનાં સ્મરણા

### श्रीभती अंध्रुक्छेन २. याज्ञिङ

હું પાંચ વરસની હતી ને મ્હારી સગાઈ થઇ છે એમ કહી બધાં મહને કહે, "હવે તો તહારે સાસરે જવાનું." હું તો એ સાંલળીને ખૂબ રોવા લાગી. કાેઇએ ભાઈ ઉપર હતા તેમને જઈને કહ્યું કે ચંપક તો બહુ રવે છે. એ નીચે આવીને રહને તેડીને ઉપર લઈ ગયા ને ખૂબ સમજાવી શાન્ત પાડી.

જૂનાગઢમાં નિશાળમાં પહેલાે નંબર આવે ત્યારે એક સરસ છાપ ભાઈ આપે; એટલે પહેલાે નંબર આવે ત્યારે દાેડીને એમને કહેવા જાઉ. રાજ મ્હને સંસ્કૃતના શ્લાક શાખવે તથા રાતના રામાયણ ને ભાગવત વગેરેની સરસ વાતાે કહે. પછી ભાઇનાં લગન થયાં ને હું ક્ષેડે તૃણ ઉતારવા બેઠી હતી ત્યાં ખૂંપમાં હાથની વીંટીં ભરાઈ ગઈ. ભાભીની સાથે તે જ વખતથી સ્નેહની શરૂઆત થઈ.

બળવને દિવસે ભાઈ વિલાયત જવાના હતા તે દિવસે રાખડી બાંધી. તે પછી એમને પ્રત્યક્ષ બાંધવાના પ્રસંગ ન જ મળ્યા. બીજે વર્ષે વિલાયતમાં પણ રાખડી માેકલેલી. તે રાખડી એમણે અમેરિકા જતાં બાંધી રાખેલી. તે વખતે એમને રટીમરમાં ખૂબ તાેફાન નડ્યું ત્યારે એક અમેરિકન બાઇએ એમને કહેલું તે એમણે રહેને ખૂબ વહાલથી લખેલું: "ત્હમારી બ્હેનની આ રક્ષાએ જ આપણે આજ બચી ગયાં." એ કાગળના શબ્દો હજી ભુલાતા નથી. એ વ્હાલ કર્યા મળશે ?\*

ભાઈ બેંગ્લોર ત્રણ વરસ માટે ગયા તે વખતમાં ભાભી સાથે ખૂળ સ્તેહ બંધાયો. સગી બહેનો કરતાં યે વિશેષ. ભાઇએ એક વાર લખેલું કે "ત્હારી ભાભી લખે છે કે ચંપકબ્હેનને લીધે મ્હારા વખત સરસ જાય છે. તે વાંચી હું ળહુ જ ખુશી થયો છું. તમે બંને મ્હને વ્હાલાં છેંા એટલે મ્હારી ખાટ થાડે અંશે પણ તું પૂરી શકી છું."

\*ડા.—મ્હારી પાસે એક અંગ્રેજ—અમેરિકન યુવનીને લાવ્યો જે હિંદ વિશે કંઈક જાણવા માગતી હતી. એ બ્હેન અમેરિકન રેડકોસમાં સેવક હતી. બહુ હસમુખા સ્વભાવ, ઊડી જિજ્ઞાસાવાળા ખુષ્ટ્રિમમાં પ્રશ્નો, યુનિવર્સિટીમાં નહીં મએલો છતાં બહુ સંસ્કારી, મિસ માં—પણ છ દિવસમાં મિત્ર બના ગઈ. હિન્દ, અમેરિકા તથા જીવનના ઘણા વિષયોની અમે વાતો કરતાં. આ બન્નેની સંગતિ મહને ઘણી આનંદકારક થઈ. અમે ત્રણ, મિસ માં—, ડાં—, અને હું, સ્હવારમાં સાથેસાથે જ કિનારે ઊતર્યાં. જકાત ઘરમાં, એક મિનિટની સામાન તપાસણીના કામની પાછળ એક કલાક ખાટી થયાં. છેવટે "ક્રીયી કદી પણ મળાશું કે કે" એમ અન્યોન્યને પૂછતાં, જીરીજીદી દિશામાં જીદેજીદે કામે ગયાં. ચંપકે મહને રાખડી માકની હતી. લંડનથી તે મ્હારે હાથે બંધાયલી રહી હતી. એનો મમે ને સંકેત પણ કેટલાંકને કહેવા પડ્યો. "જીઓ, પ્રાફેસર પંડયા" મિસ માં—એ કર્શી, "હમારી બ્હેનની રાખડીએ હમારી જ નહિ પણ આખા નાવની તોક્ષનમાં રક્ષા કરી, અને આપણા સૌની મુસાફરીને આટલી આનન્દમય બનાવી." (—કા. છ. પંડેયા "પ્રવાસપત્રો"માંથી)

ભાભી માંદાં હતાં ને હું ખીજી વાર આગા ગઈ. ભાઈ ભાભી ઢેટલાં ખુશી થયાં! સૌથી પહેલી વખત ભાષ્યુને દોઢ વર્ષના લઈને ગઈ હતી, એ સુખના દિવસોનું સ્મરણ લખી શકતી નથી. કાકાની સાથે ગયેલી પણ હું તો ભાઈ ભાભીના આગ્રહથી એક મહિના ત્યાં રહી પડી. પછી ભાભી રશ્મિને સારુ આવવાનાં હતાં તેમની સાથે જ અત્રે આવી. ભાભી મ્હારે ત્યાં થાડા દિવસ રહી નડિયાદ ગયાં. ત્યાંથી આવતાં મહેને ખૂબ રડવું આવ્યું ત્યારે ભાઈ કહે, "તું તો તહારે ઘેર જવાની છું ને પછી કેમ રડું છું?" એમનાથી છૂટું પડતાં કેટલું દઃખ થતું તે કેમ કહી શકે?

એવા જ ખીજો પ્રસંગ એ બાઁગ્લાેર ગયા ત્યારે ગ્હતે લાગ્યાે. એકલા અટૂલા ત્યાં એમનું કાર્ણ ? એ વિચારે બહુ દિવસ પહેલેથી રાતી, ત્યારે ભાઈ કહે, "ગાંડી થઈ જઈશ!" એ શબ્દાેમાં કેટલું વ્હાલ હતું.

ભાઈ અહીં એક વાર આવશે જ એ આશાએ રહી! પણ અમે ન જ મળી શક્યાં. અહીં છેલ્લી વાર આવ્યા, બે જ દિવસ રહ્યા, પણ એ વ્હાલની દૂંક ને એ આનન્દ સંભારવાનાં જ રહ્યાં. રજની તે વખતે સાથે જ હતી. શી ખબર કે ભાઈને નહીં જોઉં? હવે વધુ લખી શક્તી નથી.

પરંતુ સંયોજકા ને પ્રકાશકા કરતાં લેખકા કાઈ રીતે ગૌલ્યુ મહત્ત્વના નથી: ઊલંકું, કેઠલીક વાર ને કેઠલાક પસંગમાં લેખકા સ્પષ્ટ રીતે ગુરુપદે છે. અન્ય સાહિત્યની પેઠે વિજ્ઞાનસાહિત્યને માટે ય ઘણા લેખકા ને જીદાજીદા પ્રકારના લેખકાની જરૂર છે. તેમાં ય પ્રતિભાશાળી લેખકાની જરૂર તે સર્વત્ર હોય જ. ગુજરાતી વિજ્ઞાનસાહિત્યની સેવામાં એક ગોવર્ધનશમ કે એક ગાંધીજી, એક ન્હાનાલાલ કે એક મુનશી, ઉદ્દભવ પામે તો તે સાહિત્યની મગિત કેઠલી ઝડપથી થવા લાગે! પણ પ્રતિભાની ઉત્પત્તિનાં કાંઈ શાસ્ત્ર કે નિયમ હોતાં નથી—હશે તેા હજી જડ્યાં નથી, અને તેવાઓને 'હાલસેલ' પેદા કરવાનાં કારખાનાં હજી કલ્પી પણ શકાતાં નથી. એવા કાંઈ લેખક કે લેખકાને વિજ્ઞાનસાહિત્ય માટે ગુજરાત મેળવે ત્યાં લગી આપણા જેવા પ્રાકૃતજનોએ આપણા ઉત્સાહધી તથા શ્રમથી એવા આગમનની તૈયારી માટે ઘણું પ્રાથમિક કાર્ય, ઘણું 'spape-work', કરી રાખશું ઘટે છે. તેમ આપણી ન્હાની સંખ્યા પાકા સંગઠનથી, પ્રતિભાનું તો નહિ, પણ રહોડી સંખ્યાનું કાર્ય તે ગેશક સાધી શકશે. 'કાકા' કાલેલકર જેવા એક જ લેખક, વિજ્ઞાનસાહિત્યના કાઈ એક કે વધુ અંગ તરફ પાતાનું જ્ઞાન ને શક્તિ વાળે તેા બીજા કેઠલા ય લેખકાના એક દળ કરતાં ય વધુ મૂલ્યનાન ફળ અપીં શકે! (ભાવનગર સાહિત્ય પરિષદના વિજ્ઞાન-વિભાગના અધ્યક્ષપદેયી આપેલા વ્યાખ્યાનમાંથી)

## મુ. કાન્તિલાલભાઈ

### શ્રી. મંજીલાલ સેવકલાલ દવે

**પુ**. કાન્તિલાલભાઇને માટે શું લખતું ? તેમના કેટકેટલા ગુણા સંભારવા ? પ્રત્યેક મનુષ્ય ઇશ્વરના અંશ હોય છે, પણ જ્યારે તેનામાં તે અંશ વધારે પ્રમાણમાં વિકસિત થયેલા દેખાય છે, ત્યારે ગીતાજના શબ્દા પ્રમાણ તે વિભૂતિમાન કહી શકાય છે; તે જ પ્રમાણે રવ. મુ. કાન્તિલાલભાઈનામાં એવા કેટલાએ સદ્યુણા ખીલેલા હતા કે જેથી તેમને આપણે ખરેખર વિભૂતિમાન કહી શકીએ. અતિશય શાન્ત સ્વભાવ, અતિશય માધુર્યમય વાણી, અતિશય વ્હાલ, અતિશય સૌમ્યતા, મદુતા અને સંસ્કારમયતા ! નાના કે મોટા, જાઇની સાથે પણ તેમની વાણી અમૃતધારાસમ હતી! આગ્રાની કાલેજમાંથી ટર્મ પૂરી થયે નડિવાદ આવે એટલે બહારગામ રહેતા પોતાના સ્તેહી, સંબંધી—એમને પત્રો લખીને ખબર આપે જ કે, જો આપનાથી મને મળવા આવી શકાય તાે આવાે, નહીં તાે હું મળવા આવી જાઉ. પાતાનાં સગાં પ્રતિ ઘણું જ વાત્સલ્ય! પ્રત્યેકને તેમની પાસે જવાના ઉમંગ થાય, અને તેમના મીઠા વહાલસાયા શબ્દા સાંભળવાનું મન થાય! તેમના સુખદુ:ખની, અભ્યાસની, ક્રાઈ નવું કાર્ય કર્યાની, પુસ્તક વાચનની વગેરે એવી એવી વાતા કલાવી કલાવીને કઢાવે, અને તેના ભાવા સાથે પાતાના ભાવા દર્શાવે! જેવું તેમનું શુદ્ધ અને સાત્ત્વિક હૃદય, જેવી તેમની શાંત વાણી, અને જેવું તેમનું મૃદુતાસર્યુ હાસ્ય અને મુખ, તેવું જ તેમનું લેખન! પોતાના મામા સદ્દગત સાક્ષર શ્રી ગાવર્ધનરામભાઈના સંબંધનું સાક્ષરજીવન કેવા શાંત રસથી ભરપૂર તેમણે લખેલું છે! તે વખતે તેમની ઉમર કેડલી નાની! છતાં એ અમર સાક્ષર મામાના સાક્ષરત્વ સંબંધી તેમ તેમના ખીજા ભૌતિક જીવ**ન** સંબંધી કેવી જીવનકથા લખી છે! યુજરાતી ભાષામાં તેમના જેવી લખેલી જીવનકથા ભાગ્યે જ કાઇ હશે! એમ કહીએ કે તે અદિતીય છે, તો તેમાં ખાટું નથી. પૂજ્ય ગાવધરામભાઇ સંબંધી તેમના "સરસ્વતીચંદ્ર", "સાક્ષરજીવન" આદિ ગ્રંથામાંથી વાચકને તેમના સાક્ષરત્વ સંબંધી જેટલું ત્રાન થાય છે તેના કરતાં આ "શ્રી. ગાવર્ધનરામ"માંની મુ. કાન્તિભાઇએ લખેલી જવનકથા વાંચવાથી વિરોષ ભાન થાય છે. એકલા તેમના શ્રંથાનું વાચન પૂરતું નથી; આ જવનકથા વાંચવામાં આવે ત્યારે જ મુ. ગાવર્ધનરામસાઇના ખા વ્યક્તિત્વની છાપ વાંચનારના હદય ઉપર પડે છે. "સરસ્વતીચંદ્ર"ના ૧લા ભાગમાં ગાવર્ધનરામભાઇએ મુઃ ક્રાન્વિલાલ-ભાઈનાં માતુશ્રીને અર્પેલી નિવાપાંજલિનું ઋણ મુ. કાન્તિલાલસાઇએ પોતાના સાક્ષર મામાની જવનકથા લખીને બહુ જ સરસ રીતે અદા કર્યું છે! મામાના સંસ્કાર આ ભાણેજ ઉપર ખરેખરા ઊતર્યા હતા! તેમની આજુભાજીનું વાતાવરણ જ એવું હતું; સ્વ. મુ. ગાવર્ધનરામભાઈ મામા ઉપરાંત, ખીજા સગા મામા સ્વ. નર-હરિરામ (એન. એમ. ત્રિપાડી), પિતા સ્વ. મુ. છગનલાલભાઈ ("કાદંભરી"ના ભાષાંતરકર્તા), સ્વ. મુ. મનઃસુખ-

રામ, મિત્રો રવ. ચંદ્રશંકર નમંદાશંકર પંડયા, પેટલાદના મારા મેાટા ભાઈ રવ. મુ. કાન્તિલાલ, બેન રવ. મુ. વસંતળા, મારા રવ. પિતા ડાંકટર સેવકલાલ, મારા રવ. માતુલ્રી મુ. વસંતળા, રવ. માતામહ હીરાશંકરભાઈ, જૂનાગઢના શ્રી રવિશંકરભાઈ આચાર્ય તેમ અનેક સહદયી મિત્રો, રતેહીઓ, સંબંધીઓ, જમાતા શ્રી. કુમન-ભાઈ આદિ અનેક તેમના પરિચયમાંની વ્યક્તિઓનો સહવાસ પણ તેમની સાથેના સાત્વક ભાવના જ હતા; પોતાનાં માશીના પુત્રો મુ. અક્ષરશંકરભાઈ, મુ. ભાનુશંકરભાઈ, એમની સાથે સગા ભાઇઓના જ જાણે સંબંધ હતા; તેઓશ્રીની સહદયતાની હાપ સર્વત્ર પ્રકાશમય રૂપે ચારે ળાજા પ્રસરતી! મને પોતાને એમની પાસેથી ઘણી પ્રેરણા મળતી! આવા સાક્ષર, નિરિલમાની, સાત્ત્વિક લેખક, ઋણ-અદાકારી, પ્રત્યક્ષ રતેહરસ નિર્ભરમૂર્તિ, અને સૌમ્યતાભાવ-પરિપૂર્ણ વાત્સલ્યમય સહદયા મુરબ્બીના રમારકમ્રંથ રચાય એ સર્વથા યોગ્ય જ છે; ભવિષ્ય કાલના પટ ઉપર તેમની રમૃતિ ચિરંતન સમય રહો, અને ભવિષ્યની પ્રજાને તેમના વિશિષ્ટ વ્યક્તિવમાંથી પ્રેરણા મળી રહો!

વિજ્ઞાનની ગુજરાતી પરિભાષાને એક પાસથી જૂની ગુજરાતી, ભાષાશાસ્ત્ર, ત્યુત્પત્તિશાસ્ત્ર, સાહિત્યવિકાસ આદિનું પુરેપુરું જ્ઞાન જેઇશે; બીજી પાસથી સંસ્કૃત, ફારસી. અરબ્બી, અંબ્રેજી વગેરેના જે જે સમુદ્રોમાંથી આપણે નવાં શબ્દરત્ના આણવાનાં છે તેઓનું તથા તેઓમાં પરિભાષાની કાંઈ સંપત્તિ હોય તે તે હનું સંપૂર્ણ જ્ઞાન જોઇશ; ત્રીજી પાસથી, ગુજરાતની પેઠે અન્ય હિન્દમાન્તામાં જે મયાસા થતા હોય ને જે સિદ્ધ પામ્યા હોય તેઓના સજીવ સંપર્ક જોઇશે, એટલું જ નહિ પણ જ્યારે આવા પ્રયાસો 'અખિલ ભારતીય' સહકારને પામીને, કાઈ 'સકલ હિન્દના' કે 'બાલ-ઇન્ડિયા' સંયોજનથી કામ કરવા માંડે ત્યારે તેમાં આપણું સ્થાન લેવા તૈયાર રહેવું જોઇશે; અને ચાયી પાસથી (કેટલાક કત્સાહીઓ વિસરી જાય છે કે) વિજ્ઞાનશાસોનું પોતાનું તાજું ઊર્ડ ને ચાક્ક્સ જ્ઞાન જોઇશે, કારણ કે એ વગરના સઘળા પ્રયાસો વૃથા છે.

(ભાવનગર સાહિત્ય પરિષદના વિજ્ઞાન-વિભાગના અધ્યક્ષપદેયી આપેલા વ્યાખ્યાનમાંથી)

કા. છ. પંડચા

# सह्गतनी वाङ्भयप्रसाही

### અહીંનું મ્હારું છવન

### પ્રવાસપત્રા-૧\*

**્રહે**મારી સૌથી વિશેષ જિત્તાસા કદાચિત્ મ્હારું અહીંનું (લંડનનું) જવન જાણવાની હશે. હવે તે લખી શકું એવી હાલતમાં છું.

- (૧) આજકાલ મળસકું ક-કાા વાગે થાય છે. જોકે વારંવાર એવું હોય છે કે નવ વાગ્યા સુધી સુઈ રહેનારને પણ હજી પ્રાવઃકાળ છે એમ જ લાગે; પણ મહારી કેટલીક "કટેવા" છે, એટલે બારી ઉઘાડી રાખીને તથા પડદા નાખ્યા વિના સુઈ જાઉં છું, તેથી પ્રકાશનું પહેલું આગમન ગઢને જગાડે છે તેમ માડા સુધી પથારીમાં સુઈ રહેવું એ ગઢને બહુ વસમું પડે છે. તે છતાં રાજના કાર્યને માટે બરાબર પહેાંચી વળવા સાત વાગે તો મહારે ઊડવું જ જોઇએ. કાઈ વાર તેથી ય વ્હેલા ઊડું છું તે કાઈ વાર તે વખતે પથારીની ફૂંકમાંથી અહારની તાઢમાં નીકળી આવવાનું જરા ય ગમતું નથી.
- (૨) ગ્હારું નિત્યકર્મ બહુ ઉત્તાવળું કરું તહાયે ૧ા કલાક તો લેવાનું જ. ઘણા અડધા કલાકમાં પતાવી દે છે કે તેથી ય ઓછા વખત લેતા હશે; તેઓને મ્હારાથી વધારે મોડા ઊડવું પોસાય, પણ મ્હારે તો "ઊંટનાં અઢારે ય વાંકાં"ના જેવું. દાતણ કરવામાં દાંતને બરાબર સાફ કરવા જોઇએ, નહીં તો હેરાન થાઉ. તે પછી હજામત રાજ કરવી પડે, નહીં તો બપોર પછી મહાં જોવા જેવું પણ ન રહે. તે પછી કસરતમાં પંદરેક મિનિટ તો ગાળવી જ જોઇએ, કારણ કે ગ્હારી બાબતમાં તો આરોગ્ય ને શક્તિની ખાણ એ જ છે. પછી વાળની સંભાળ રાખવા હેર-ડુશ નાંખી અરોબર સાફ કરવા, તે પછી ન્હાવાને બદલે વાંશ લેવા, એટલે હાથ, મહાં, ડોક વગેરે સાલુથી ધોઈ સાફ કરવાં, તે પછી કપડાં પહેરવાં. આગ્રામાં પણ આ જ પ્રમાણે ૧ા-૧ા કલાક ગ્હારે રોજના મૂકી જ રાખવાના હતા. એમાં કાપાકૂપી કરવા, ઝડપ કરવા બહુ યે યતન કર્યા છે; પણ તે અશક્ય લાગ્યું છે.
- (૩) ૮ા વાગે કપડાં પહેરીને 'લેક-ફાસ્ટ' ઉપર જવાનું, લેક-ફાસ્ટમાં સૌથી પહેલું કાં તો પારિજ હોય કે ઘઉની બીજી કાંઇ 'પેટન્ટ' બનાવટ હોય. 'પારિજ' એટલે અહીં જેને 'Oat' કહે છે, તેનું 'ભડકું'. તેમાં સીરપ—ખાંડની જાડી ચાસણી જેવા–તથા દૂધ નાંખી ચમચા વડે ખાઇ-પી જવાનું. કહે છે કે બહુ પૌષ્ટિક છે. 'જો કે ડૉ. જોન્સને એને માટે કહ્યું છે કે એને સ્કાટલેન્ડમાં માણસો ખાય છે ને ઈંગ્લંડમાં ઘોડાએ!

જ્ઞા પ્રવાસપત્રોના ભાગો 'સમાલેાચક'ના જુદાજુદા અંકામાં (૧૯૨૧ - ૨૫ દરમ્યાન) પ્રકટ થયા હતા. આખા પત્રસંપ્રહ એકઠા છપાવવાની આશામાં છેલ્લા ભાગ અપકટ રહ્યા. છપાવવાને માટે પ્રસ્તાવનાના મુદ્દાએા તૈયાર કરેલા, ને શ્રી ચન્દ્રશંકર પંડચાને એ ત્રન્ય સમર્પણ કરવાની ઇચ્છા હતી; પણ અન્ય પ્રવૃત્તિઓમાં પડવાથી આ કાર્ય અધૂકે જ રહી ગયું.

- ખાય છે.) રહેને તે ભાવે છે. અહવાડિયાનાં ચાર વાર એ લઇએ છીએ, બે વાર ઘઉની બીજી બનાવટની સુકડી ચીજો પતરીઓ જેવી, જેનાં જીદાં જુદાં નામ હોય છે ને જે પણ દુધ ને સીરપ સાથે ખાવાની હોય છે તે, ને રવિવારે સાણુદાણાની કાંજી. (કુમ, એ પણ રહારા નેશીબમાં આવીને? હિન્દમાં આટલાં વર્ષ જેને ટાળેલી તે) પણ અહીં આવીને જેમ પહેરવેશ, રીતભાત વગેરે નવાં લેવાં પડે છે, તેમ સ્વાદ પણ નવા સ્વીકારવા પડે છે. પણ એની બનાવટ મહેને રુચે ખરી. તે પછી લેડ, માખણ ને મુરુબ્બા. ચ્હા, અને કાઈ દિવસ બટાટા કે દાળની કચોરી, કે બટાટા અથવા દાળની એવી કાઈ બીજી બનાવટ.
- (૪) મતલભ એટલી સમજવાની કે પેટ ભરી શકાય છે, અને ખારાક પૌષ્ટિક છે. માખણનું જેર જરા વધારે રાખું છું, જો કે માંઘું તો છે. (ગ્રા-૪ શિલિંગનું એક રતલ એટલે લગલગ રાા-૩ રૂપિયે રતલનકડીઆદનું શેરભાર.) ૯ વાગ્યાને સુમારે–કદી વ્હેલો તો કદી મોડા–કેરથી નીકળું છું. ટાઈમ્સ તેમજ ટપાલ પ્રાતઃકાળ હાા વાગ્યે આવે છે. ઘેર તો ટાઈમ્સ વાંચવાનો વખત કચાંથી મળે ? પણ ટાઈમ્સમાં રાજની પ્રવૃત્તિઓની નોંધ આપી હોય છે તે પહેલી જોઈ જાઉં છું, જેથી ભાષણ વગેરેની માહિતી રહે ને તે પછી બધા સમાચારાની ટૂંકી નોંધ આપી હોય છે તે જોઉં છું. ઘેરથી પટનીબ્રિજ સ્ટેશને પહોંચતાં દસેક મિનિટ, હમણાં તો મહિનાના પાસ લીધા છે, એટલે ટિકિટ લેવાના વખત ને મહેનત બચે છે. ક્રાઈક જ વાર સ્ટેશને રોકાલું પડે; કારણ કે તે વખતે તો બબ્બે ચારચાર મિનિટ ટ્રેન જતી હોય છે. ક્રાઈ વાર રસ્તે બદલવી પણ પડે. ઘણી વાર ભાડ એટલી હોય છે કે ઊભા જ રહેવું પડે. સાઉથ કેન્સિઝ્ટનને સ્ટેશને ઉત્તરું ત્યાં સાતેક મિનિટ ચાલવાનું. ક્રાઈ વાર ખરીદીનું કે એવું કામ હાય તો અનુકૂળનાએ તે કરીને પછી લૅબારેટરીમાં જાઉં, કારણ કે સાંજે એઘર એટલું વહેલું થાય. પ્રા વાગે 'Lighting time' રસ્તાના દીવા કરવાના વખત છે. અને તે પણ તિવૃત્ત ને હોય ત્યારે. સાધારણ રીતે લા વાગે લૅબામાં પહોંચવા યત્ન કરું; જો કે અહીં આગ્રાના જેવું નથી કે મિનિટ મિનિટ હાજર થવું પડે, તેથી મનને શાન્તિ રહે છે.
- (પ) એક વાગ્યા સુધી લૅબ.માં કામ કરવાનું, તે પછી 'લંચ' લેવાના. બધા તા ન્હાર બ્રેઇ રેસ્ટારામાં જઈ આવે. બ્રેઇક જ પાસે ઘર હોય તો ઘેર જ્યા. અમે નવા રસ્તા રાખ્યા છે. હું, નાયક ને દેશપાંડે (ઇન્દારના કેમિસ્ટ્રીના પ્રોફેસર ને બૅંગ્લારના તથા "લૉયલ્ટી"ના સાથી) ત્રહ્યુની કલબ કરી છે. વારાફરતી રાંધવાનું; ને રાંધવામાં શું કે એક સગડી ઉપર દાળ (મસુરની હોં કે) ચઢાવી દેવાની, બીજી ઉપર બટાટા બાફી દેવાના. પછી બટાટા તૈયાર થતાં ફાલી કે છાલી દાળમાં પધરાવવાના. એટલામાં ભાત તૈયાર કરવાના. તે તૈયાર થયે અંદર પધરાવવાના, તે ઉપર મીઠું મરી મરચું ને માર્ગેરીન (માખ્યયુનો ભાઇ). એ બધું ગાા કલાકમાં તૈયાર થઈ જ્યા. નાયક ને દેશપાંડે તે ઉપરાંત પોતાને માટે ઈડાં બનાવી લે, જેને કે નાયક હવે તે લ્યારવા તૈયાર થયા છે. આ પ્રમાણે બે રસાયન સાથેસાથે ચાલે. મહારે ને નાયકને એક આખા રમ ઇલાયદો છે, એટલે આ વધારે ફાવે છે. મહારા વારા હાલ તો સોમ ને ગુરુનો છે. તે દરમ્યાન કામ ચાલતું હોય, ને વધારે ફુરસદ હોય તો છાપું વચાય–ટાઇમ્સ માટે ભાગે.
- (ક) લંચ પછી પાછું કામ ચાલે, તે ચાર વાગે ચ્હાની તૈયારી કરીએ. તે પણ વારાફરતી. દૂધ રાજ એક શીશીમાં આવે છે. ચ્હા ને બિસ્કિટ લાવીએ છીએ. ડાઈ વાર ડાઈ મળવા આવનારની મહેમાનગીરી ચ્હાથી કરીએ. ડાં. પ્રફુલ્લચન્દ્ર રાયને તા જમાડથા પણ હતા, લંચમાં. આ હિંદુસ્તાની લંચ ને ચ્હા એક તા અમારે હાથે બને છે એટલે ચાષ્પમાં હાય છે. (હાેટલનાં જેવાં નહીં.) બીજાં, અમારી અનુકૂળતાએ લઈ શકીએ છીએ. ત્રીજાં, જવા-આવવાના વખત બચે છે ને કામ બગડતું કે વિલંબાતું નથી. ને ચાથું, સાધું પડે છે; નહીં તા રાજના બે શિલિંગ લેખે અહવાડિયાના—એટલે છ દિવસના—એલામાં આલા બાર શિલિંગ થાય

અને અહીં મહતે પાંચ કે છ શિર્લિંગ જ થાય છે. બ્હાર વિવિધતા મળે એ ખરું, તે અમારી વિવિધતા તો ક્રેઇ વાર ક્રેડિંગ કે ક્રેંડિંગ ક્રેડિંગ સાર્ક લેવા લઈ જીદું જુદું બનાવીએ તેટલી; પણ હજી લગી એનો કેટાળા આવ્યા નથી, તેમ રેસ્ટારાંમાં જરાક સારું લેવ લેવું હોય તા ત્રણ થી છ શિર્લિંગ સુધી પણ થઈ જ્વય એમ લાગે છે.

- (૭) તે પછી કામ. લૅબ.ના કામ ઉપરાંત કાઈ વાર વ્યાખ્યાના કે સભાઓ હોય છે. બુધવારે જર્મનના કલાસ 3 થી પ સુધી હોય છે. ગુરુવારે ૪ થી અમારી Organic Chemistryનું Colloquium થાય છે વગેરે. સાંજે સાધારણ રીતે દ-દા સુધી કામ કરવાનું. ફક્ત બુધ ને શનિએ સાંજે મહારે ન્હાવાનું એટલે તે દિવસાએ ગા કલાક વ્હેલા—બરાબર પાા વાગ્યે નીકળુ, પણ ત્યારે ય બ્હાર દીવા હોય જ. રહવારે આવતાં ભીડમાંથી બચવાનું ને બેસવાનું મળે, પણ સાંજે કવચિત જ એમ બને. ઘણી વાર ઓ-પુરુપોની વચ્ચે એવા સપડાયા હોઇએ કે હાથમાંનું છાપું વાંચવાને માટે હાથ જાયા કરી શકાય નહીં.
- (૮) મઝા તો ખરેખરી ન્હાવામાં પડે છે. ગરમ પાણી બરાવ્યર હોય છે ત્યારે નાહીને દિલને હલકું ને સ્વચ્છ બનાવવામાં મન તથા દેહને કાંઇક એાર સુખ મળતું લાગે છે. જો કે ઘણી વાર ન્હાવાના પાણીની ગરમીથી તથા શ્રમથી, ન્હાયા પછી સુઈ જવાનું મન વ્હેલું થાય છે, આપણાં બાળકાની પેઠે.
- (૯) રાત્રે કાા વાગ્યે જમવાનું. જો કે ક્રાઈ વાર જરા મોડું થઈ જાય. જમવામાં ક્રાઈ વાર પુરી તા ક્રાઈ વાર પરાંદા ખંખણાં જાડાં ચોપડાં બે શાક, દાળ અથવા કઢી ને લચ્કેદાળ. દાળમાં એક વાર બાટી, ભજિયાં વેસણુ મળે નહીં એટલે વટાણાનો લોટ ચાલે છે બટાટા, કેળાં ને બીટરટનાં હજી લગી ખાધાં છે ભાત, ક્રાઈ વાર દહીં. એક વાર દૂધપાક. એક અંગ્રેજ બાઈ છે તે જોતાં આ બધી ચીજો ઘણી સારી બનાવે છે. એનો જશ એને પોતાને તેમજ નાયકને છે.
- (૧૦) જમ્યા પછી ઢાઈક દિવસ ઢાઈ સભાના વ્યાખ્યાનમાં જવાનું હોય કે ઘેર રહેવાનું હોય. સભામાં જવું એટલે જવા-આવવાના જ બે કલાક, લગભગ, ખરા. ને પાછા ફરતાં ૧૦–૧૧–૧૧ા પણ થયેલા હોય છે. ઢાઈ વાર બચુને ત્યાં જાઉ છું, જો કે હવે માટે ભાગે સભામાં ને જવું હોય તા ઘેર રહું છું; કારણ કે મારા પાતાના વખત તે આ જ. થોડા વખત બા–૧ કલાક "ટાઇમ્સ" કે "લીડર" એમ જોઈ જાઉ. પછી બાા–૧ કલાક જર્મન વાંચું. તે પછી ઢેમિસ્ટ્રી કલાકેક. રાત્રે ટાા–૯ વાગે એક નાનું ટમ્બ્લર ગરમ દૂધ પીવાનું. સાંજે બા વાગ્યે જમી લઇએ ને ઢાઈ વાર અગ્યાર ભાર વાગ્યે સુઇએ ત્યારે ખાલી પેટે સુવું ઠીક નહીં. યુધવારની રાત્રે ટપાલ લખવાની હિન્દુસ્તાનની. એટલે તે રાત્રે જમીને કાગળા લખવાના. ઢાઈ વાર સહવાર સુધી પણ લંભાય. ત્યારે કૉલેજમાં જરા મોડું થાય. આમાં પણ ગહારી "કટેવ" નડે છે. નાયકને દર વખતે બે જ કાગળ લખવાના હોય છે. અમૃતલાલસાઈ બે કલાક જ લખવાના રાખે છે. દશ વાગે રાત્રે શરૂ કરે તે ઊંઘ આવતા સુધી. ગહારે જો કે ગહારી પોતાની તેમજ તહમારી બધાની ઇચ્છાના પ્રમાણમાં સંયમ રાખવા પડે છે તેમણ વધારે વખત ગાળવા પડે છે. ખાસ કરીને શરૂઆતમાં રાત્રે ઊંઘ આવે ત્યારે સુવાનું. આગ્રાની પેઠે ૧૦-૧૧-૨૨૧ પણ થઈ જાય. (ત્યારે બીજે દિવસે ઊડવાનું રહેજ માડું થાય). ઢાઈ વાર ૯–૯ાા પણ થાય; પણ તે ઢાઈક વાર. રાત્રે થોડો વખત પણ ગીતા કે ઇમર્સન વાંચવા યતન કરે છું.
- (૧૧) આ Week daysની હકીકત થઈ. રવિવારનું કામ અહીં ત્યારું જ હોય છે. લન્ડન રવિ-વાર પાળે છે તેમ દુનિયાનું ક્રાઈ શહેર નહીં પાળતું હોય; ઘણે ઠેકાણે તો શનિ રવિ બે દિવસો રજાના હોય

છે અને કેટલાંક માણસા બન્ને દિવસા વિનાદમાં ને મહેનાના બદલા વાળવામાં ગાળ છે. સહવારમાં રાજ ટપાલવાળા, દૂધવાળા, હપાંવાળા બારણાં ખટખટાવે, રસ્તામાં ખૂમા પડે, અવાજ થાય, પણ આજે રિવવાર તો સનું સ્મશાન જેવું. સૌ મોડું ઊઠવાનું. ગમે તેટલા વાગ્યા લગી પથારીમાં પડી રહેવાય. બ્રેક-ફાસ્ટ પણ વ્હેલામાં વ્હેલો નવ વાગે લેવાય. પહેલાં મિસિસ નાઇટ મહારે માટે રાજ ગરમ પાણી—હાથ મહાં ધોવાને—સહવારમાં આપી જતી. પછી શનિએ રાત્રે પૂછ્યું, કે કાલે કચારે જોઇશ? મહેં કહ્યું, કેમ, રાજને વખતે સ્તો. ત્યારે કહેં છે, બધા મોડા ઊઠેનું છે. તેથી એ બિચારી પોતે પણ ૮ા—૮ાા વાગે નીચે ઊતરે છે. આપણે તો રાજ સ્ટવ ઉપર પાણી ગરમ કરી લઇએ છીએ. એ રાત્રે તૈયાર મૂકી જય છે. સહવારમાં સ્ટવની ચાવી ફેરવી, દીવાસળી ચાંપી દેવાની. સંડાસમાંથી પાછા આવીએ ત્યારે પાણી ઊકળી જતું હોય છે.

પહ્યુ ઘણી વાર એવું બને છે કે શનિએ રાત્રે મોડા સુઉં છું એટલે રહારે પણ રહવારમાં ૮ – ૮ા રહેજ થઈ જય છે. બ્રેક-ફાસ્ટ પછી એક વાગ્યા સુધી, ૧૦ થી ૧ સુધી લગભગ વખત મળે. તે દરમ્યાન ક્રાઈ વાર અઠવાડિયાનાં ચઢી ગએલાં છાપાં, ક્રાઈ વાર પત્રલેખન, ક્રાઈ વાર જર્મન, ક્રાઈ વાર કેમિસ્ટ્રી તો ક્રાઈ વાર ક્રાઈની સાથે વખત ગાળવાનું થાય. રિવએ બપ્પોરે "ડિનર" હોય છે. રાત્રે નહીં એટલે જમવાનું સારું હોય છે તે જમણ પછી ફળા વગેરે હોય છે. તાર્જા ફળા હવે બહુ સારાં નથી મળતાં, આવ્યો તેવામાં મળતાં હતાં; પણ ખાંડમાં સાચવી રાખેલાં ફળા, મલાઇની સાથે, સરસ લાગે છે. જમ્યા પછી રાત્રના દસ સુધી કામ, કાં તો બહાર જવાનું કે ક્રાઈને મળવાનું. દુર્ભાગ્યે લંડનની કેટલીક જોવાજેવી વસ્તુઓ રિવવારે બંધ હોય છે, તાપણ મ્યૂઝિયમ ઉદ્યાડાં હોય છે; પરંતુ તે દિવસ વસ્તુતઃ મળવા-કરવામાં વધારે જય છે, તે જોવાનું શાડું બને છે. એટલે રાત્રે સિનેમાને ખાળીએ છીએ. સિનેમાનાં ફિલ્મ એકંદરે સારાં હોય છે તે થિયેટરની વ્યવસ્થા સારી હોય છે. રાત્રે ૮ થી લા સુધીમાં ઘેર પાછા ફરીએ, તે ચઢા બિરિકટ અથવા ભૂખ હોય તો બીજું વિશેષ ખાઈએ. રિવએ તો લેહે ૧૧-૧૨-૨ વાગ્યા સુધી પણ ઘેર આવતા નથી, તે આવ્યા પછી ઘેર cold supper-બપ્પોરનું ટાઢું ટીમણ કરી લે છે.

(૧૨) આ ગ્હારા જીવનની સામાન્ય ઘટમાળ. કેટલીક વિશેષ વિગતથી આ વર્જુન પૂરું કરીશ. સામ-વારે સ્હવારે ધોળીને કપડાં આપવાનાં. ધૂવે છે સારું, તે ગહેને તો ળહુ માેઘું નથી લાગતું. દાખલા તરીકે શર્ટ, સૂતી વખતના સૂટ વગેરેની ચાર પેની, એટલે લગભગ ત્રણ ત્રણ આના. નરમ કાલર એક પેની, સખત કાલર બે પેની, એટલે બાા ને દોઢ આનો. મુંખાઇથી સાંઘું-ધાતીઆની ક પેની, ૪ આના, જરા વધારે. ટુવાલ ચાદર ગલેફ તો ઘરનાં હોય, ને એમની ધાવરામણી જુદી આપવાની નહીં. ગુરુ શુક્રે પાળાં ધાવાઇને આવી જ્ય; જ્તાં એકંદરે માેઘું એવી રીતે પડે કે દરેક અઢવાડિયે હું પાંચ-છ કપડાં આપું, તાેપણ મહિને દિવસે રહેજ સાત આઠ શિલિંગ, ૪-૫ રૂપિયા થાય; જ્યારે ગરમ સૂટ કે એવું કાંઈ આપવાનું હાય ત્યારે ખરેખરું માંઘું પડે.

રવિવારે ક્રાઇને જમવા તેડવા ધારું છું. અત્યાર લગીમાં ખાખુ, જીવરાજસાઈ ને જમનાદાસભાઈ આવી ગયા. સન્મુખસાઈ માેડા આવવા માગે છે. આ રવિએ નાગસાહેબને નાેતરું આપ્યું છે.

અહીંની સભાઓમાં રાત્રે જમીને જઇએ છીએ. જો કે દીવાના પ્રકાશમાં રહેવું અને કરવું એને તાે હવે ટેવાવું પડે છે જ. લૅબ.માં તાે ઘણા વખત દીવાથી કામ લેવું પડે છે.

(ઇગ્લંડના પ્રવાસપત્રામાંથી)

### भाउन्ट वरनान

#### પ્રવાસપત્રા-ર

"No gilded dome swells from the lowly roof to catch the morning or evening beam, but the love and gratitude of united America settle upon it in one eternal sunshine. From beneath that humble roof went forth the intrepid, unselfish warrior, the magistrate who knew no glory but his country's good; to that he returned, happiest when his work was done. There he lived in noble simplicity; there he died in glory and peace. While it stands, the latest generations of the grateful children of America will make this pilgrimage to it as to a shrine; and when it shall fall, if fall it must, the memory and the name of Washington shall shed an eternal glory on the spot."

Edward Everett

ભી જ આક માઇલના વધારે રમણીય માર્ગ વટાવીને માઉન્ટ વરનાનની ન્હાની ટેકરી, ફક્ત ૨૦૦ ફીટ જયી ટેકરી ઉપર અમારી માંટાર અટકી. ન ભુલાય તેવા સવા દોઢ કલાક અહીં ગાળ્યા. વાર્શિંગ્ટને વર્ષોનાં વર્ષો ગાળવા, ને મૃત્યુ પછીની સનાવન નિવ્રા લેવા, આ સ્થળ કેમ પસંદ કર્યું હશે તે બહુ સારી રીતે સમજાયું. કુદરતી સૌન્દર્યની કદર એ તત્ત્વ વાર્શિંગ્ટનની મહત્તાના આટલાં બધાં ને વધારે જાણીતાં તત્ત્વાની ભેગું એક હતું એ સમજયાયી એને માટે માન વધ્યું. દરવાજામાં થઈ બગીચામાં દાખલ થયા: પાંચ-સાત મિનિટ પગથી ઉપર ચાલ્યા પછી વાર્શિંગ્ટનના ઘરની સમક્ષ આવ્યા. એનું વર્શન કરતા પહેલાં જરાક તવારીખ નોંઘું: જાણવા જેવી છે, ખાસ કરીને આ મકાનના ઉદ્ઘારની હકીકત.

ધાર્શિંગ્ડનના "અર્ધા" ભાઈ લાંરેન્સે સન ૧૭૪૩માં આ મકાન ભાંધેલું. તે ને તહેની એક જ પુત્રી બન્ને મરી ગયાં એટલે જ્યાર્જ ધાર્શિંગ્ડનને વારસામાં આખી મિલ્કત મળી, અને સન ૧૭૫૯માં પોતાના લગ્ન પછી તરન જ ધાર્શિંગ્ડન અહીં રહેવા આવ્યો, અને એને રહ્યુપ્ત્રેત્રનું આમંત્રહ્યુ આવ્યું ત્યાં લગી અહીં પોતાનાં ખેતરા સંસાળતા એ રહ્યો હતા. ધાર્ક ટાઉનની છત પછી, તેમ જ યુનાઇટેડ સ્ટેટ્સના પ્રેસિડેન્ટ તરીકેની મુદતા પૂરી થયે તે માઉન્ટ વરસાન જ આવીને રહ્યો હતા, અને સન ૧૭૯૯માં એનું મરહ્યુ થયું ત્યાં લગીના એના છેલ્લો નિયૃત્તિનિવાસ પહ્યુ અહીં જ હતા. આ ઉપરાંત એની કબર પહ્યુ આ જ સ્થળે છે.

અમેરિકાના મ્હાેટામાં મ્હાેટા નાગરિકના જવન ને મરણનાં સંસ્મરણથી સુવાસિત થયેલું આ સ્થળ એના મરણ પછીથી અર્ધી સદી પછી, એના વંશજની નિર્વાહ-શક્તિને અભાવે વેચાવા અપાયું. તેવે સમયે દક્ષિણ કેરોલિના સંસ્થાનની એક સાધારણ સ્ત્રી–એન પેમીલા કર્નિગઢામ–નું હદય ભક્તિથી ખળભળી ઊઠેથું, અને સ્વદેશસેવાના એક સનાતન તીર્થ તરીકે આ સ્થળને સુરક્ષિત રાખયું જોઇએ એવા એણું નિશ્વય કર્યો. બે લાખ ડાલરની મ્હોટી રકમ એકઠી કરવાનો એણું કહિન પ્રયાસ આરંબ્યો. ત્રણ વર્ષમાં, સન ૧૮૫૮માં, "માઉન્ટ વરનાન લેડીઝ એસોસીએશન" એ સ્થાપી શકી, તેમાં પોતે રીજન્ટ, ને ભાર સંસ્થાનાની પ્રતિનિધિ બીજી વાઇસ—રીજન્ટો હતી. અમેરિકન સ્ત્રી-હૃદયે કરેલી આ યાચના બીજા ઉદાર જનસમાજે વધાવી લીધી. એડવડે એવરેટે વાર્શિઝન ઉપર ભાષણા આપી તે ભાષણની તેમ જ કેટલાંક લખાણાની ભપજ એમાં અપીં, પોતાના જ ખાસ ફાળા તરીકે કે હ હજાર ડાલરની સુન્દર રકમ આ મંડળને સાંપી. વાર્શિઝન ઇરવિંગ ૫૦૦ ડાલર આપ્યા; ને નિશાળનાં હજારો બાળકાએ પાંચ પાંચ સેન્ટ આપ્યા. સન ૧૮૫૯ની સાલ પૂરી થાય તે પહેલાં કુલ રકમ ભરાઈ ગઈ, ને બીજે વર્ષે માઉન્ટ વરનાન આ સંસ્થાની મિલ્કત થઈ. આખી મિલ્કતને સમારવાને ને સારી હાલતમાં રાખવાને બીજાં કંડ એકઠું કરવામાં આવ્યું, જેમાંથી માઉન્ટ વરનાન વાર્શિઝનના કાળની હાલતમાં જેવું હશે લગલગ તેવું હાલ દેખાય એમ બનાવવાના પ્રયાસો થયા છે.

વાર્શિંગ્ટનનું ઘર ને કળર આવી રીતે આ મહાન પુરુષના જીવનની, તેમ જ અમેરિકન સ્ત્રીઓની દેશપ્રીતિ ને સિહિની, યાદી આપનાર બેવડું તીર્ધ થયું છે. એમાં પ્રવેશ કરતી વખતે આ બેવડા ભાવ મહારા હૃદયમાં હતો. પણ ઘર જોઈ ભાગમાં નીકળ્યો, ને ટેકરીના નિતમ્બને સ્પર્શ કરી જતી વિશાળ શાન્ત પાંટોમેક નદીની ઉપર તેમ જ ચારે તરફની કુદરતી લીલા ઉપર દષ્ટિ વિસ્તાર પામી ત્યારે જ આ સ્થાનના મહિમાનો ત્રીજો અંશ એનું પ્રકૃતિસીન્દર્ય મહારી સમક્ષ પૂરેપૂરું ખડું થયું. આ વિગ્રણી અસર કાઇને ય સ્ત્રબંધ કરવાને માટે શું બસ નથી?

ઘરનું મુખ નદી તરક છે, અમે પાછળના ભાગથી પ્રવેશ કર્યો. ઘર જૂની ઢળનું છે, સાદાઈ મુખ્ય લક્ષણ છે. લલકા કે શ્રીમંતાઈ વિના પણ સારી રીતે ને સુખમાં રહેનારાઓનું ઘર છે. અંદર જુદા જુદા ખંડો છે, તેમાં મુકેલા રમરણાવરોષો તેમ જ ખંડની સામગ્રી ને રચના એ સર્વ ઉપરથી તત્કાલીન જીવનનું સરસ સુચન થતું હતું. ખંડો બધા જોયા, પણ અવરોષોની સંખ્યા એટલી બધી હતી કે પ્રત્યેકને નીરખવાના શ્રમ ને સમય અશકય થાય. અને આખરે ય, જો કે હરેકાઇ મહાન પુરુષની ક્રાઈ પણ ન્હાની વસ્તુની આસપાસ એનાં નામ ને રમરણનો તેજ:પુંજ હમેશ રહે છે જ, અને આવી વસ્તુઓનાં દર્શનથી માનવરસ પણ ઘણા આકર્ષાવ છે, તેમણ આખરે ય આ સર્વ વસ્તુઓમાં પોતાનામાં કાંઈ ખરું માહાત્મ્ય નથી. તેઓ તો મૂર્તિસમી છે, માત્ર સંગ્રારપ છે ને મહાન કૃતિના તેજના પ્રતિબિમ્બથી જ તેઓ નેત્રને આકર્ષો શકે છે. મૂર્તિયુજાનું રહસ્ય સમજનાર એ સર્વની બરાબર કદર કરે જ, હતાં એ તો એ સર્વના આત્મા તરક, અમર્ન જીવનકૃતિ તરક જ, પૂરેપૂરો ચૂકશે. વહારી કને જેટલા સમય હતા તેમાં, આવી ન્હાની વસ્તુઓના ઉતાવળીઆ દર્શનને બદલે, વાર્શિસ્તના ખા ને ઉદાત્ત જીવનની વધારે સમીપથી આંખી કરવાનું ને મ્હારું એ વિષયનું જર્ણ ગ્રાન તાન્તું તે પૂરું કરવાનું હું બહુ પસંદ કરત, પણ આ સ્થળે એવા ક્રાઈ ન્હાતો જે વાર્શિસ્તનની ખરી મહત્તાનું ગુણગાન સુણાવે. કેવળ મૂર્તિયુજા ને લક્તિ જ દીકાં. તે બેશક પ્રેરણાદાયક હતાં, છતાં આ રમણીય તીર્થમાં–જેમ આપણા હિન્દી તીર્થમાં દણી વાર થયું છે તેમ–મ્હને આટલું ઓછું આવ્યું.

બે માળનું મકાન છે. બહારથી ન્હાનું દેખાયું, પણ અંદર ખંડાની સંખ્યા ને સગવડ વધારે લાગી. એક ખંડમાં ફ્રાન્સના વિખ્યાત કારાયહ બેસ્ટીલના ન્હાના નમૃતા ને કૃંચી છે. લાકાયેએ વૉશિંગ્ટનને ત્યા બેટ માેકલેલી છે; એની સાથેના પત્રમાં લાકાયે લખે છે કે "… It is a gift which I owe as a son to my adopted father, as an aid-de-Camp to my general as a missionary of liberty to its patriarch." છેલ્લું વચન આ ભેટના ઔચિત્ય ઉપર સુન્દર પ્રકાશ નાંખે છે.

આ મેહોડા હાલમાં, તે ઉપરાંત વાર્શિંગ્ડનની ત્રણ સુંદર તલવારા છે, જે એણે પાતાના ત્રણ ભિત-જાઓને વારસામાં આપી હતી. આમાંની એક જર્મન છે, ને પ્રશિઆના ક્રેષ્ઠ વિખ્યાત તલવાર-બનાવનારે વાર્શિંગ્ડનને નજર કરી હતી; જર્મન લેખ મુદ્રિત છે, જેના અર્થ એવા છે કે "જીલ્મી રાજ્યના નાશ કરનાર સ્વતંત્રતાના સંરક્ષક, કીર્તિવન્ત માનવી! મહારા પુત્રના હાથથી આ તલવાર સ્વીકાર, એવી હું પ્રાર્થના કરૃં છું. –થિયોફિલસ આલ્ટ". પ્રશિઆમાં ય સ્વતંત્રતાની આવી કદર હતી!

એની પાસે "ચ્યુઝિક રમ" છે, જેમાં કેટલાંક વાર્જિવા તથા પરચૂરણ રમારકા જોયાં. પશ્ચિમ તરફ એક "પાર્લર" છે, તેમાંનું ફર્નિચર જાના સમયનું છેન્ ફાન્સ તરફની ભેટા છે. એક ખંડ લાઈ ખેરીના છે, તેમાં વાર્શિગ્ટન જે ચાપડીએ રાખતા ને વાંચતા તે સર્વની પ્રતિઓ છે; "પ્રતિ" એટલા માટે કે તે મૂળ પુસ્તકા જે વાર્શિગ્ટનનાં હતાં તે બારકનનાં એથીનિઅમમાં ગયાં છે. એક ખંડ કુટુમ્બના ભાજન-ખંડ છે, એની કને મિસિસ વાર્શિગ્ટનનાં બેસલાના ખંડ છે. એક મિજબાનીના મહાટા ખંડ છે, તેમાં કેરારાના આરસના ને ઇટિલિયન કાત્તરકામવાળા સુંદર "મેન્ટલ" છે. લન્ડનના કાઇક સેમ્યઅલ વાંઘાનની એ ભેટ છે. એક સરસ વાયકા એને માટે કહેવાય છે, જે વાર્શિગ્ટન ઉપરની નિરપવાદ લાકપ્રીતિનું ને સમ્માનનું રમરણીય ઉદાહરણ છે. કહે છે કે એ મેન્ટલ અમેરિકા આવતા હતા, ત્યારે રસ્તામાં જ તે ફેંચ ચાંચિયાઓના હાથમાં ગયા; પણ જ્યારે તેઓને ખબર પડી કે એ વાર્શિગ્ટનને માટે હતા ત્યારે એ ચાંચિયાઓએ તહેને જાતે સહીસલામત વાર્શિગ્ટનને પહોંચાડી દીધા! એ ઉપરાંત કેટલીક મહાડી ને સરસ તસ્વીરા ને બીજી અનેક વસ્તઓ છે.

પછી ઉપર ચઢવા. દાદર ન્હાના ને પ્રેક્ષેશની મ્હાેટી ભીડને માટે સાંકડા ય ખરા. એક હાલ છે જેના કબાટમાં કેટલાંક વસ્ત્રો છે. દક્ષિણ તરફના શયનખડ વાર્શિઝનના અવસાન-ખંડ છે. ફર્નિચર એનું એ જ છે. પલંગ તે જ છે જે ઉપર એનું મરણુ થયું હતું. પાસેની ખુરશી તે જ છે જે ઉપર ખુલ્લું ભાઈભલ તે વખતે પડયું હતું ને જે ભાઈભલ મિસિસ વાર્શિઝન છેલ્લી ઘડીએ એને વાંચી સંભળાવતી હતી. એ ખડેની અંદર એક કપડાં પહેરવાના ખંડ છે, ને એક ન્હાનું ભંડારિયું ચાદર-ગલેફ વગેરે "લિનન"ને રાખવા માટે છે. તે વખતના રિવાજ પ્રમાણે વાર્શિઝનના શયન-ખંડ એના મરણુ પછી ત્રશુ વર્ષ લગી બન્ધ રાખવામાં આવેલા, એટલે બીજ એક ન્હાની એરડીમાં મિસિસ વાર્શિઝન તે પછીથી સતી, ને ત્યાં જ એનું મરણુ થયું. વાર્શિઝનની દીહિત્રી નેલિ કરટીસના બે ખંડા જૂની સામગ્રીવાળા છે. લાફાયે જ્યારે અહીં આવતા ત્યારે જે ખંડમાં ઊતરતા તે જીદીજીદી તસ્ત્રીરાથી શાભિતા છે. એ સિવાય નદી ઉપર પડતા એક "રીવર રમ" તેમ જ બીજા કેટલાક એરડાએ။ જીદીજીદી વસ્તુઓવાળા છે.

મુખ્ય મકાનની પાસે પણ અલગ જુદીજુદી કેટડીઓમાં રસોડું, બટલરનું ઘર, માંસ-ઘર, ધાંખીનું ઘર, બરફનું-કાંતવાનું-ને કાચનાં લીલાં ઘર વગેરે છે. એ સૌ જોવામાં રસ પડે એમ હતા, પણ ખરેખરી મઝા તો મકાનની આગળ આવી, લીલા હોળાવ ઉપરથી જુદેજુદે દષ્ટિકાણુથી પાંટામેક નદીનાં તથા નદીનાં સાંનિધ્યનાં દર્શનો કરવામાં આવી. વાર્શિંગ્ટન રહેતો હશે તે વખતે આજના કરતાં વધારે રમણીયતા હશે કે એક્કાઈ એ તો કાણ જાણે, પણ તહેની રમણીયતા અત્યારે તો નિર્વિવાદ હતી, અને આવા સ્થળમાં શાન્ત આબરદાર અને પ્રિયજનોના સહવાસવાળા નિવાસ કેવું ચારિત્ય સચવી શકે એ સમજવું જરાય કઠિન ન્હોતું.

વાર્શિંગ્ટનની કળર જરા દૂર, ળહુ સાદી પણ સુંદર રચનાવાળી છે. એનું સૌ દર્ય કોઈ જતની કીમતી કારીગરી કે સામગ્રીમાં નથી, પણ આખી પરિસ્થિતિ રમ્યતામાં છે. એની પાસે જ એની પત્ની માર્થાની કળર છે. આ નવી કળર છે, ને જાની કળરમાંથી અવશેષો ખસેડીને અહીં મુકાયા છે.

ઘેરી શાન્તિ ને ઊંડાં ગાંભીર્ય હતાં એક પ્રકારની હદયરપર્શી રમ્યતા આ સ્થળને વળગેલી છે. કેટ-લાક મ્હોટા માણુસોએ ને મ્હાટી સંસ્થાઓએ ખાસ સન્માન તરીકે કબરની પાસે કૃક્ષો વાવ્યાં છે તેથી આ પરિસ્થિતિ વધારે અસરકારક થઈ છે. બ્રાઝિલના અમ્પરર્ ગ્રૅમ પેત્રી, પ્રિન્સ ઑવ વેલ્સ, પ્રિન્સ હેન્ની ઑવ પ્રશિઆ, તથા કેટલીક સભાઓ વગેરેનાં નામ તથા કૃક્ષરાપણની તારીખ વગેરે આપ્યાં છે. એક ખુઠ્ઠો રખેવાળ બહુ રસથી આ વિગતો કહેતો હતો.

મકાનની ખીજી તરફ વાૅશિંગ્ટનની વાડી છે. વાૅક્સવુડની લીલી રમણીય વાડા ને વચ્ચે વિવિધ પ્રકારની આકૃતિની રચનાઓ છે. કેટલાંક ખાસ પુષ્પા ને રાપાઓ મશદ્ભર થઈ ગયાં છે. વાૅશિંગ્ટન વાડીની બહુ સંભાળ લેતા – ભાળપણના કુહાડીના પ્રખ્યાત પ્રસંગ છતાં – ને તેથી એની સાચવણી અત્યારે પણ યાંગ્ય છે.

આવાં દર્શનોથી કદી ક્રાઇને ય તૃપ્તિ થઇ છે? આવાં સ્થળામાં આપણા આત્માનું કાંઇક નીરખતા હોઈએ એવું થાય છે, ને છાડીને જતાં–કારણ કે જવું તો પડે છે જ–ક્રાઇ પ્રિયજનથી વિખૂટાં પડતાં હાઈએ તેમ હદયના ક્રાઇ લાગને પાજળ રાખી જતા હાઇએ એવું ભાન થાય છે. પણ જિંદગી એવી છે કે જ્યાં જીવન ગાળવા ઇચ્છીએ ત્યાં કલાકાથી જ સંતોષ માનવા પડે છે, આમ એટલું જ નહિ પણ કલાકને માટે ય મહદ્દ ભાગ્ય માનવું પડે છે. આ સ્થળે હું આવી શક્યો તે વાતથી તા સરવાળે અપાર પ્રસન્નતા થઇ. એક સ્મણીય તીર્થયાત્રા તરીકે માઉન્ટ વર્ગનની સ્મૃતિ હમેશ તાજી જ રહેશે.

બહાર આવી, માટારમાં સૌ સવાર થયાં. વળતી મુસાફરી પણ રમ્ય હતી, ને વાંતાનની રમૃતિની ભૂમિકા ઉપર ઝાંખા ઝાંખા રંગા પૂરતી. દૂરથી વાંશિંગ્ટન નગરના દેખાવ, ખાસ કરીને પાટામેક નદીના પુલ ઓળંગતી વખતે કેપિટાલના ગાળ પુલન્દ સફેદ ઘુમ્મટ તથા લાંશિંગ્ટન-સ્મારક સ્તમ્લનું અણીદાર શિખર આસપાસનાં ઓછાં ઊંચાં મન્દિરા તથા લીલાં વૃદ્યાની ઉપર ઝઝૂમનાં બહુ સાહામણાં દેખાનાં હતાં. પાટામેક પાર્ક પણ ઘણા વિશાળ, સુંદર ને અનેક રમતગમતાનાં સ્થળાથી આકર્ષક છે.

સાયંકાળે પાછા કર્યા. વાર્શિંગ્ડનના મારા પ્રથમ દિવસ આમ ચિરસ્મરણીય દર્શનાથી અંકિત થઈ પૂરા થયો. (અમેરિકાના પ્રવાસપદ્રામાંથા)

### નાયેગરા

#### પ્રવાસપત્રા-3

"It is God's Organ Playing for ever in richest diapason the Hymn of the Ages."

દિગ્મ્યાન ટ્રૉલિ આગળ વધતી હતી-નદી ધીરેધીરે વિકાસ પામતી-શાન્તપ્રવાહ ધારણ કરતી હતી. અમારી ટ્રૉલિ હવે ઊંચે ચઢી અને ધીરેધીરે ચઢતે ખડેકાની ઉપરની સપાટીએ-જ્યાં નાયેગરા શહેર (ત્યૂ વૉર્ક સંસ્થાનનું, N. Y તરીકે સચિત થતું) આવ્યું છે ત્યાં પહોંચ્યા. તેવામાં એકાએક-તે ક્ષણે કચે સ્થળે હતા તહેનું બરાબર ભાન ન રહ્યું નપણ એકાએક અમારાં ઉ.કંડ નેત્રોએ દ્વરદ્વરના આકાશની તળ-"તેજના અંબાર શા", એ ભાગમાં વહેંચાયલા નાયેગરાતા ધાધ દીકા. અમે અવાક થઈ ગવા. આસપાસનું ભાન રહ્યું નહિ, તે ટ્રામે વાંક લઈ દુષ્ટતાથી એ દર્શન હરી લીધું ત્યાં લગી તેત્ર તે મનની સર્વ શક્તિ એમાં જ એકાપ્ર થઈ રહી. થાડી મિનિટની જ આંખી થઈ, પણ એ પ્રકારનું દર્શન, એ સ્થળેથી નહિ-એ દિવસે નહિ-પણ લગભગ મહિના પછી તે તદ્દન બુદા સ્થળથી-છતાં બે ત્રણ અંશમાં એની સમાન એવું, કરીથી એક જ વાર થયું. એથી વધારે સુન્દર દર્શન નાયેગરાનું બહુ વાર કર્યું. પણ આમાં પ્રથમ દર્શનની વિરલ મધુરિમાવાળા રહસ્યની ઉત્કંશવાળા ચમત્કાર હતા-સૌ-દર્યના રસિક અભ્યાસીને અપરિચિત નથી એવા.

એ ચિત્રમાં ઘણા અંશા એવા હતા કે તે વિષે મૌન ધારવું મુશ્કેલ છે. એટલે દૂરથી દાધનો ધ્વનિ હજી નહિ જેવા જ હતા—ખાસ લક્ષ ખેંચે એવા તો ન્હોતો; ને જળની એ રૂપેરી ચાદરા, મોક્તિક અચ્બરા લટકાવી રાખ્યાં હોય તેમ લગભગ નિઃશબ્દ ને–એ નિઃશબ્દનાને લીધે કદાચિત—ગિરહિત લાગતી કેમ જાણે પ્રકૃતિદેવીના પ્રાસાદની ભીંત ઉપરનું ચિત્ર જ હોય ને એમ, આકાશની દીવાલ ઉપર ટિંગાઈ રહી હતી.

તાજને જુદેજુદે અન્તરેથી નીરખ્યો છે? સમીપથી માનવની લઘુતાનું ઊંડું ભાન જગવનાર, અમર મૃત્યું પ્રેમ ને કલાના આ ઉત્તુંગ શિખરવાળા મન્દિરને એના પ્રથમ પ્રવેશદ્વારથી નિહાળીએ છીએ ત્યારે, એનું વિપુલ શરીર, ન મ્હોડું ન ન્હાનું એમ, સર્વારે ઉચિત ને સપ્રમાણ ઘાટ ધારણ કરતું દેખાય છે; અને જ્યારે યમુનાને રહામે તીરથી આગગાડીમાંથી નીરખીએ છીએ ત્યારે લીલા તખતા ઉપર એનો ધેત દેહ એક રમકડા જેવા ન્હાનો નાજીક, સુન્દર પણ ન્હાનો–કવિ-કલ્પના પ્રમાણે યમુના મૈયાના વક્ષારથળ ઉપર જરા જેવડા પુષ્પરાશિ શો–લાગે છે.

લગભગ નિઃસ્વન એવી નાયેગરા ખડક ઉપરથી નીચે છલંગ મારતાં વચ્ચે જ અટ્રક્રી ઊભી હોય— લાખ્ખો નેત્રોનું એક લક્ષ્ય ભનેલ આ મરત યુવતી એ નેત્રોથી નિહાળનારાઓને નીરખવાને જાણે પળવાર ચંભી ગઈ હોય—જે જાળથી એનો પ્રવાહ પડે છે ને વધે છે તહેને અનુરૂપ બળથી એણે આ આખી કીડાને ક્ષણવાર એમ ને એમ અટકાવી રાખી હોય જેથી એનો પ્રપાત તથા પ્રવાહ સળંગ અભિન્ન જ પણ સ્તૃબ્ધ રહે – એવું દશ્ય એણે દેખાડવું. ખરે ચાપડીઓમાં વર્ણવેલ વેગથી આ પાણી સરી પડતાં હાેય એના કરતાં તે સ્તબ્ધ મૂર્જિત હાેય એમ માનવું અત્યારે વધારે રહેલું લાગ્યું. એના વહન ને વેગના વિચાર સ્મૃતિથી જ આવતા.

\* \*

કહેવાય છે કે સન ૧૬૭૮માં ફાધર હેનીપીન નાયેગરાને જોનાર પહેલા "સફેક માણુસ" હતા. એણે જે ચિત્ર દાર્યું છે તે આજના આકારથી કાંઇક જાદું છે. આ પાદરીના હૃદય ઉપર એના સૌન્દર્ય કરતાં એની ભવ્યતાએ–ખરું કહીએ તાે એને ભવ્યતા નહિ પણ ભયાનકતા જ દેખાઈ લાગે છે–વધારે અસર કરી દેખાય છે. એના વર્શનના નીયેના કકરા ઉપરથી:

"...a vast and prodigious Cadence of water, which falls down after a surprising and astonishing manner.. The waters which fall from this horrible Precipice do foam and boyl after the most hideous manner imaginable, making an outrageous Noise, more terrible than that of Thunder for when the wind blows out of the South, their dismal roaring may be heard more than 15 leagues off."

નાયેગરાનું આ પ્રથમ દર્શન - પ્રથમ વર્ણન.

તે સ-ધ્યાકાળે–કરીને જોયા પછી, નાયેગરાના ઉપરની માનવહસ્તની કૃત્રિમતાઓની તથા માનવસંઘનાં ટાળાંઓની ભીડ જોઈ, ગ્હને એવી સખ્ત લાગણી થઈ હતી કે તે સ-ધ્યાકાળે આ પાદરી-ભાવાના દર્શનની નાયેગરા નદી ક્રોઈ ગ્હને બતાવી શકયું હોત તો ગ્હારા આત્માના ઊંડામાં ઊંડા પ્રદેશથી હું એનો ઉપકાર માનત......

રહાંજના પ્રાથી ચારેક કલાક લગી કર્યો. સાથે એક જ જણ હતા, આરટ્રેલીઆવાસી અંગ્રેજ કલેચર–જેનામાં સૃષ્ટિસીન્દર્ય નીરખવાને સમાન રસ દીઠો હતા, ને જેની સોળત તથા દૃષ્ટિ કેટલેક અંશે અનુકળ હતાં.

અનિમિષ નેત્રથી પ્રકૃતિસુન્દરીની પ્રસાદી પીવાની તે ઘડીએ ય આખરે પૂરી થઈ. સ્થળે સ્થળે અટકી ઊભા પછી કરી ચાલવા માંડતાં દેહને હસડવા પડતા – દિલ તા તાં જ રહી જતું. છતાં અન્ય સ્થળના નવીન દર્શનથી નવીન ચેતનસંચાર થતા, જાણે કેટલાં ય જવન એટલામાં જવી લીધાં.

\* \* \*

પ્રાતઃકાળ પા વાગ્યે આંખ ઉઘાડતાં જે દશ્ય દીઠું તહેલું રગેરગમાં માહરસ ફેલાવ્યો ને જવન લગી જવતું રહે એવું અદિતીય નાયગરાનું નવીન દર્શન અનાયાસે કર્યું. પ્રાતઃકાળના પહેલા સંરકાર આખા દિવસ લગી ઘણી વાર રહે છે: પણ પ્રાતઃકાળના આંખા પ્રકાશમાં જે લાવણ્યસાગર નાયગરાસુન્દરીએ આ ક્ષણે બતાવ્યો તે જવનમાં એક જ વાર દીઠો. આ ક્ષણની અચિન્તિતતા ને તત્પૂર્વની નિષ્નાળુતા એ બે આગન્તુક અંશા ગણીએ તો પણ તેથી દર્શનનું સૌન્દર્ય લેશ પણ કમી થયું નથી.

એનું વર્ણન કેવી રીતે કરું? ઘાર અન્ધકારની વચ્ચેથી વીજળાના ચમકારાની પેઠે પરમ સત્યનું ક્રાઇક સ્વરપ ઝબદે, પછીથી એનો મીઠો ફૂંળા પ્રકાશ ઘણા કાળ રહે, પણ જેની ઝાંખી થઈ ગઈ તહેનું નિવેદન જગતના જિજ્ઞાસુઓને કરવામાં આપ્યું આયુષ્ય વહી જાય છે તા યે જે દીઠું તે પૂરું કહી શકાયું છે વારુ? ગ્હારી અસમર્થતા (શક્તિ) તો તે નિવેદન કરી શકે એવી ય નથી.

ગ્હારા પહેલા પ્રવાસમાં નાયેગરાનાં વિવિધ દર્શના કર્યા હતાં તેમ કેટલાંક રહી પણ ગયાં હતાં; પરંતુ આવું દર્શન મેંહે કલ્સ્યું ય ન્હાેતું. એનાં કારણ હતાં. જમીનની વિચિત્રતાને લીધે અમારી આગગાડીના માર્ગ અત્યારે નાયેગરાને પડખે, પરંતુ દૂર ને ઊંચી જમીન ઉપર હતો. જે સ્થળેથી ગ્હારું દર્શન શરૂં થયું તે સ્થળેથી નાયેગરાના ધાધ ઉપરના આખા વિશાળ પટ લાંબા અન્તર લગીના, ને આસપાસના નગર ને વનના પ્રદેશા સહિતના ને તહેની વિવિધ શાખાઓ તથા વચલા બેટા સાથેના નિહાળાતા હતા. તે ઘડીએ ધાધવાઓ ને ત્ળેના ત્વરિત પ્રવાહ ઢંકાયલા હતા. અતિ વિશાળ વક્ષાસ્થળ ઉપરંથી ઊભરાઈ જતું, વધતી ગતિથી ધસમસતું પૂર માત્ર દેખાતું હતું. આટલે દૂરથી પણ એને વેગ બળવાન ને ત્વરિત સ્પષ્ટ હતો. ધોધ ન દેખાયા પણ ખરીના આકાર કરી નીચે ઊતરી જતું પાણી અદ્દષ્ટ રહેવાથી, આ ઉપરના દર્શને નવીન અસર કરી. તેમાં વળી પ્રાતઃકાળની આછી ધમ્મસ–એના ભીના ઝાંખા શાન્ત ઝળઝળાંની વચ્ચે ને નીચે એના શ્વેત પ્રવાહ, સુર્ય-કિરણાથી તેજસ્વી થયેલી ચમકતી શ્વેતતાવાગા નહિ, પણ સુર્યોદયની પહેલાંની વિશ્વશાન્તિમાં મળી જાય અને અમારી દૂરતાથી ક્રમ થયેલ મન્દ 'વર્નિને પણ અનુરૂપ થાય એવી શાન્ત ચન્દ્ર સમાન શ્વેતતાવાળા પ્રવાહ. મ્હતે પૂર્વદર્શને લાગેલી ન્યૂનતાના એની અભયાનકતાથી એની દેખીતી એકાન્તભરી શાન્તિથી જાણે અપર્વસન્દર પુરવણી કરી રહ્યો હતો. અત્યારે મેંહે નાયગરા નદી દેખી: તાજમહેલનું શુદ્ધ નારીરૂપ ચન્દ્રિકામાં જ ખીલે છે તેમ નાયેગરા નદીનું, એક પણ કઢાર તત્ત્વ વિનાનું, યૌવનમદથી ઊભરાતું આવેશસર્યું છતાં પરાઢીઆની ધુમ્મસભીની કુંળાશ જેવું કુંળું, આ ખરું નારીસ્વરૂપ અત્યારે ચ્હારા હૃદયને માહવશ કરી ચક્યું હતું. નેત્ર તો જાણે જડાઈ જ ગયાં હતાં. "અહાહા!" કરતું મુખ પણ ૨ અધ થઈ ગયું. ન અટકી ફક્ત ટ્રેઈન. એને વધારે ચેતન આવ્યું હોય ને કુદરતના જળપ્રવાહ સાથે ઢક્કર ઝીલવી હોય તેમ કુર રીતે ઊલટી એણે ઝડપ વધારી. મ્હારું ચાલત તાે અહીં જ ઊતરી પડચો હાેત.

\* \* \*

કહે છે કે આણુનાં અગ્ભામા જુદે જુદે કાળે ને જુદા જુદા યાત્રાળુઓને જુદા જુદા સુપમાં દર્શન દે છે. હું અગ્ભાજ ગયો હતો ત્યારે ગ્હેને એવો કાંઈ અનુભવ થયો ન્હોતો; પણુ આજ પ્રાતઃકાળમાં નાયેગરાન્સુન્દરીએ થાડી ક્ષણામાં બહુ વિવિધ દર્શન દીધાં, એક રીતે કહું તો સર્વ સ્વરૂપોનાં એક પછી એક લગભગ એકીવખતે, દર્શન આપ્યાં. તે ક્ષણથી બીજી સઘળી આશાનિરાશા સંકલ્પવિકલ્પ ઊડી ગયાં. ફરીથી–ફરીફરીથી ને અવિક્ષિપ્ત ત-મયતાથી એ લાવરયસરિત નું દર્શન કરવા ચિત્ત અધીર થયું.

પરિચિત નાયેગરા (ન્યૂ વાર્ક) સ્ટેશને ઊતરવું, હાથના રામાન વગેર ઑફિસમાં સાંપવાં, ટૅફસી કરીને તીરે પહોંચવું—એ સઘળું થોડી ક્ષણોનું કામ હતું. પ્રાતઃકાળના દાા વાગ્યે અમેરિકન કિનારે Prospect Point આગળથી કરીથી એ નાદ સુણ્યા ને એ દરયો જોવાં. પણ તે એનાં એ હતાં હતાં. તાયેગરાની પ્રેક્ષહાની "માસમ" પૂરી થઈ હતાં. ઉનાળા પૂરા થયો હતા. શરદ્રના અવતાર થઈ ચૂક્યો હતા. નાયેગરાની પ્રેક્ષહાની "માસમ" પૂરી થઈ હતા. હોટલા બંધ ને સૂની હતા. રસ્તાઓ ખાલી જેવા હતા. સ-ધ્યાકાળ શયનની તૈયારી કરતી હોય તેમ, નાયેગરાના લાવણ્ય તથા ઔદ્યોગિક સામર્થ્યમાંથી જ-મેલી આ નગરી, શીતકાળની નિદ્રા સમી શાન્તિ માટે સજ્જ થતી હતી. શિકાગોના તાપથી ને વ્યાપારી હવાથી સંતપ્ત થયેલાને કંડક શાન્તિ એકાન્ત હતાં. ધક્કા મારતાં કચરતાં ઢાળાને બદલે અત્યારે હું ને નાયેગરા બે એકલાં જ હતાં. ખરે, ટૅફસીવાળા મહને બતાવવા યત્ન કરતો હતો, પણ ઝાઝી મુશ્કેલી વિના એને લગભગ મૂંગા કરી દીધો.—રહારે મન અન્તરીક્ષ કરી દીધો.

ે બ્રાઇની આડ વિના, ડાઇના ખસવાની લાંબી રાહ જોયા વિના, ડાઇને રાષ્ટ્રી રાખ્યાની રજ પણ ફિકર વિના પૂરેપૂરી છૂટથી અમેરિકન ધાધ નીરખી શકરો. એના છુલન્દ ગર્જનમાં ખલલ કરનાર ડાઇના ગણુગણાટ કે રોજિંદા વપરાશનાં રીઢાં ઉપરહળાં પ્રશંસના ન્હાેતાં. મ્હારા કાન, મ્હારાં નેત્ર ને મ્હારં હૃદય અત્યારે આ સૃષ્ટિલીલાને અર્પતાં રાકનાર કશું હતું નહિ. ઠંડી ને શાન્તિ, નાયેગરાની સાહેલીઓ, હવે આવી પહોંચી તેથી નાયેગરાના આત્મા વધુ ખીલ્યા હોય એમ તે વધુ માહક બની હતી.

તેવામાં એક કોતુક થયું. પહવાડે સૂર્યનારાયણની સવારી નીકળી, ને એમની સુવર્ણ અંગુલિના સ્પર્શથી ગ્હારી રહામે એક ન્હાનકડું મેઘ-ધનુષ્ય પ્રકટ થયું. એ ધનુષ્યમાંથી જાણે બાણ છૂટીને કાળજમાં પેઠું હોય તેમ શરીર ને હૃદય બન્ને ઝણુઝણી રહ્યાં. પ્રાતઃકાળથી વધુ વેગથી ધસતું લેહી અત્યારે આખા હૃદયને ધડકાવી રહ્યું. નાયેગરા ને મેઘ-ધનુષ્ય—તે પણ સૂર્યોદયની શીતળ શાન્તિ વખતે: ફક્ત એક જ વાત બાક રહી હતી—તે તે બાક રહી જ ગઈ. પ્રવાસીઓએ વખાણી શિષ્ટતાએ સ્થાપેલું મેઘ-ધનુષ્ય જે બરાબર ધાધની ઉપર જ દેખાય છે, તે જોવા રહાંજે ભાગશાળી થઈ શકું. પણ મેચ-ધનુષ્ય ને મુગજળ એ બેનો ભરાસો શા ? માગ્યાં કદી ય મળે છે?

અહીંના અનુભવનું વર્ષુન અશક્ય છે: "ગુરુ બેડરકર"ના શબ્દો તદ્દન સાચા છે, "...where the choking blinding and deafening tumult of water and wind defies description." જે વજ જેવા ખડક કેટલીય રાતાથી પાણીના ધસારાને મુક્ત પુરષની પેઠે હસતો હસતો સાંખી રહ્યો છે, એની એક સાંકડી કાર ઉપર પહોંચ્યા. એક તરફ એ ઊંચો ખડક ને બીજી તરફ ધોધનો પ્રચંડ સમૂહ: ઉપરના ધોધના પડવાથી ઉપરના ખડકને લીધે જે બખાલ થતી હતી તેમાં અમે ઊસા. પાષ્ઠળ ખડક ને આગળ નાયેગરાની જાડી બળવતી, છાળાનાં પાણીથી અમને તરબાળ કરી દેતી, આંખ નાક ને ગળાને ફંધી દેતી, ને નિરન્તરના પવન-પાણીના ગર્જનથી ઢાંકેલા કાનને ય બહેરા કરતી એવી, ચાદર. નાટકના પડદાની અંદર જઈ વિખ્યાન નટીતે નિહાળી લેવામાં જાણે અધિક દર્શન થયું હૈાય એવું મન માની લે છે, તેમ સાધારણ રીતે ઉપરથી ને રહામેથી દેખાતા નાયેગરાના પ્રપાતને તળેથી ને પાષ્ઠળથી નીરખી લેવામાં જાણે કાંઇક રહસ્યબેદન કર્યું હોય એવા બ્રમ થયા. પણ એ મંતાય આ દર્શનની અપાર માહિનીમાં તરત વીસરાઈ ગયો. મર્સનાં કિરણોએ આ રહસ્યરથળને કદી ય દીઠું નહિ હોય: પરંતુ રહામે, એટલી ચાદરની પેલી પાસ પૂર્ણ તેજથી સર્ધ પ્રકાશનો હોય ત્યારે આ પાસથી આ ચાદરનાં પાણી કેવાં દેખાતાં હશે, અને પૂર્ણ સર્તપ્રકાશની કાંઈ પણ અસર વિવિધ રંગની રચના કરતી હશે કે કેમ તે જેવાનું કૃતહલ થયું. પણ તે કૃતહલ સહાંજ જ પૂરી શકાય—ને રહાંજે તેવા તડેકા નીકળશે જ એની શી ખાતરી?

મળરકા પહેલાંના ધુમ્મસવાળા અજવાળામાં નાયેગરાનું નારીસ્વર્ય દીઠું હતું: સ્ત્રીત્વની મૃદુ ક્રિમળ ક્રાન્તિવાળી દેહલતા, અંગેઅંગમાં ઊઠળતા યૌવનની લાવણ્યશ્રી નીરખી હતી. અત્યારે બપોર હતાં મેઘના ઘેરા પ્રકાશમાં નાયેગરાના ચંડીસ્વર્યના સાક્ષાતકાર થયા: પ્રચંડ સામર્ચ્યતી, લેહી કારી દે એવી ઠંડી ને ભયાનક, ઇન્દ્રિયોને મૃદ કરી દે એવા વેગ ને નાદવાળી, સંહારનાં અગાધ ઊંડાષ્ટ્રાનું તથા વિવિધ આયુધોનું સૂચન કરી હૃદય કમ્પાવનારી, છતાં અકલિત સંમોહનથી પાસે ને પાસે ખેંચતી પ્રલયકાળની જાણે દેવી જ હતી. કચાં એ પ્રાતઃકાળના મીઠા રાસ, ને કચાં આ ભયંકર તાંડવનૃત્ય! એક દર્શન દઈ ઘૂંઘટમાં સૌન્દર્મસારને તથા હરી લીધેલાં હૃદયને છુપાવતી કચાં એ મુખા, ને સંહારની સકળ સેનાની સાથે ખડી થયેલી, એક ક્ષણે લાભાવતી ને બીજ ક્ષણે પાછા ધકેલતી, કચાં આ કાલિકા.

"Maid of the Mist"ના ન્હાના નાચતા નાવમાં ચઢી જળપ્રપાતના ચરણ આગળ ભ્રમણ કરવું, તે રહામેથી નીચેથી પ્રપાતની ભવ્ય મહત્તાનું માનવની લઘુતાથી માપ લેવું–એ લગભગ ગ્હારી જ ભૂલથી રહી ગયું. મેઘ-ધનુષ્યની એક વાર ઝાંખી થઈ, પરંતુ કેનેડીઅન ધોધ ઉપરનું શિષ્ટત્વ પામેલું પૂરું મેઘ-ધનુષ્ય, ઘણી વાર આખી રહાંજ લગી સુલભ દર્શન કહેવાતું, મ્હારી બને ય મુલાકાતોએ અદષ્ટ જ રહ્યું. દૂધથી જાણે પૃથ્વીને ધોઈ દેતી હોય એવી ચન્દ્રિકામાં આ રૂપેરી પ્રવાહ ને પતનમાં રંગરંગિત અનન્ત દીપાવલી જે વિદ્યુદ્દ-હર્ષ પ્રકટ કરતી હશે, ભયપ્રેરક અગાધ જળ-ભંગને સ્થાને છાયા-પ્રકાશની જે રમ્ય અનેક વર્લ ફેરફ્ર્દડી પ્રકાશ પામતી હશે, અને સખી ચન્દ્રીના સાથમાં રમણ કરતી નાયેગરા સુ-દરીએ જે શુંગાર સજ્યો હશે...તે સર્વ પણ કલ્પનાગમ્ય જ રહ્યાં.

વળી કહે છે કે હિમરાજની સવારી જ્યારે પધારે છે ત્યારે નાયેગરા વળી નવા વિસ્મય બતાવે છે. જળનાં અનેક રૂપો ને વિલાસોને સ્થાને બરફની લીલાઓ, વિવિધ આકૃતિઓ, ભવ્ય શિલ્પરચનાઓ ઇત્યાદિથી બહે આ નાટકનો બુદો જ અંક શરૂ થાય છે. કદી કદી અમેરિકન ધોધની સમક્ષ જ હિમિગિરિઓ રચાય છે તે ધોધની અર્ધી ઉપ્યાઈ લગી ધીરેધીરે વધી જાય છે, અને નાયેગરાની હિમમય ફ્રીકા નીરખવાને રસિકાને એક નવી ભૂમિકા આપે છે. ઘણી વાર હિમસેતુ નાયેગરાને એંકાકાર કરી મૂકી જળસ્થળનાં ભેદ ભુલાવે છે. પણ હિમરાજની ગમે તેવી સેના હોય ને ગમે તેટલું બળ હોય તો ય નાયેગરા સુન્દરી એમની બન્દીવાન થઈ રહેતી નથી: હિમરાજની વજ-મૂકીમાંથી ય આ જળસુન્દરી જળવત્ સરી જય છે. એના પ્રવાહ ને એના ધોધ, હિમથી આચ્છદિત થયા છતાં ય, વિરમતા નથી, કરી જતા નથી, પણ ચાલ્યાં જ કરે છે. 'દુ:શાસન'ના હાથમાં પડેલ દ્રીપદીની પેઠે નાયેગરાનાં ચીર ઊતરે છે ને પડતે પડતે સીકર ને જળબિન્દુઓનાં કરોડો હિમકણ બંધાઈ જળદેવીને પૂરી દેવાને સુન્દર કારાગૃહની રચના થઈ જય છે: પણ નાયેગરા અજિત ને અજેય રહે છે. બરફના ઢગની તળથી ય એનું મેધગર્જન ગાછ રહે છે, અને હિમરાજના દંડાં આર્લિંગનમાં જડ થઈ જવાને બદલે એમના આગ્રહી પ્રણ્યને પોતાના એક નવા વિલાસરૂપ બનાવી દે છે. આ દર્શન મહને તદ્દન કલ્યનાગમ્ય ન્હોતું: શબ્દે ને ચિત્ર ઉસય સુલસ હતાં.

ક્ષણે ક્ષણે જેમ નાયેગરાથી દૂર જતા ગયા, તેમ તેમ, ટ્રેનમાં, પહીંની સ્ટીમર ઉપરની સામુદ્રિક દુનિયામાં, અને તે પહીંના લન્ડનના આ શાન્ત પરામાં, સર્વ રમરણાની અંદર જેમ નાયેગરાની મૂર્તિ ખડી થાય છે, નાયેગરાના છુલન્દ ઑરગનના સંગીતધ્વિન પાછા અવણમાં ઉત્તરે છે અને એ બહુરપી લલનાના વિલાસ-દર્શનના મોહ પાછા નસેનસમાં ઉત્તરે છે, તેમ નાયેગરાનાં સઘળાં સંસ્મરણાની વચ્ચે એક નવા ભાવ જન્મી સર્વસાવાનું આધિપત્ય લે છે. નાયેગરાને મૂક્યાં પછી હું ગમે તે સ્થળે હોઉ તો પણ એ નાયેગરાના ધાધ તો હજી ય વહેતા હશે, એની લીલા મહારાં જેવાં અસંખ્ય નેત્રોએ નીરખેલી હજી એવી ને એવી જ હશે, હજી ય એ પાણી પ્રચંડ વેગથી કે સુન્દર લાલિયથી પડતાં ઉષ્ઠળતાં નાચતાં કૃદનાં હશે, હજી ય એનું ગંભીર છુલન્દ ગાન એવી ને એવી રીતે ચાલા કરતું હશે.

"Men may come and men may go, But I go on for ever"

એ સનાવનતાનું ભાન જેમજેમ વધતું ગયું તેમતેમ એ સ્મૃતિમાં નવું તત્ત્વ ઉમેરાયું.

હિન્દુ-હદયને નદીમાત્ર પવિત્ર છે. ગંગાજી-યમુના-કાવેરી-નર્મદા આદિના મહિમા સમજવાને માટે પ્રાચીન હિન્દુ ભાવનાની કે પાશ્ચાત્ય પ્રવાસીનાં નેત્રની જરૂર નથી: માનવ-હદય પોતે જ—જે તે માનવનું ને માનવતાભર્યું હોય તા—એમને નમે છે. નાયેગરા જન્મથી અમેરિકન હોય માટે કાંઈ નદીત્વથી રહિત થઈ? શુદ્ધ ને સંસ્કારી હદયનાં નેત્ર આગળ જાતિ વર્શુ કે વયના બેદ ટકના નથી તેમ ભૂગાળના ય ટકી શકશે? અન્તે તા "गुणा: प्जास्थानं गुणिषु न च लिक्नं न च वयः।" નાયેગરાએ મહેને તા મ્હારા દેશની નદીઓ વધારે વ્હાલી કરી. (અમેરિકાના પ્રવાસપદ્મામાંથી)

# આર્લિંગ્ટન: રાષ્ટ્રીય સ્મશાન

### પ્રવાસપત્રા-૪

**એ** લિંગ્ડન એ યુનાઇટેડ સ્ટેટ્સનું રાષ્ટ્રીય કબ્રસ્તાન છે. આપણા ઘણા લોકોને એમ થાય કે કબ્રસ્તાનમાં તે શું જોવાનું હશે ? અને તે પણ હિન્દુને ? પરન્તુ જેઓએ મુસ્લિમ શહેનશાહોની કબરા જોઇ હશે તેઓને આ સવાલના ખુલાસા તરત થશે. વળી લન્ડનમાં ય ખાસ કરીને પટનીનું કબ્રસ્તાન તથા તહેના પડેશ એ મ્હારી પ્રિય વિનાદભૂમિ છે. તે છતાં આર્લિંગ્ડનનાં દર્શન તા ધાર્યા કરતાં ય બહુ અસરકારક નિવડયાં.

યુનાઇ ટેડસ્ટેટ્સના ઉત્તર દક્ષિણ વિભાગની વચ્ચે જે મ્હોટો વિમહ—"વાર ફાર ધી યુનિયન"–રાષ્ટ્રના ભાગલા અટકાવવાને તથા એક્ય જળવવાને થયો હતો, અને જે વિમહે પ્રેસિડેન્ટ લિંકનની મહત્તાનું ખરેખરું દર્શન કરાવ્યું છે, તેમાં મરનારું મહોટું દળ અત્યારે અમારી સમક્ષ અલિંગ્ડનમાં શાનિથી સૃતું હતું. આપું સ્થળ બહુ જ વિશાળ છે, ને જીદા જીદા ભાગામાં અમલદારો, સૈનિકા, અરાતો વગેરેની હજારો કબરો ને વિવિધ પ્રકારનાં સ્મારેકા છે. ચારે દિશાએથી અસંખ્ય યાત્રાળુઓ અહીં આવે છે અને વીર પૂર્વજોના તથા સ્તેહી-ઓના અવશેષનાં દર્શન કરી પાછા જાય છે.

દરવાજમાં પેસીને અમારી મોટોર ધીરેધીરે કબ્રસ્તાનમાં કરવા લાગી. રસ્તાની બન્ને બાજુઓએ બહુ વિવિધ આકૃતિની સુંદર શિલાઓવાળી પુષ્કળ કબરા હતી. લીલાતરી, વૃક્ષાની ઘટા વગેરેથી ઉપવનની રમ્યતા ઉપ્તન થઇ હતી, અને તહેમાં આવેલી આ કબરાની અંદર ઘણા નામાંકિત અમેરિકનાના અવશેષ હતા. એમ કરતે કરતે "આર્લિંગ્ડન હાઉસ" અથવા "કસ્ટિસ-લી મૅન્શન" સમીપ પહોંચ્યા. આ મકાનમાં હાલ આ સ્થળના સુપરિ-ટેન્કન્ટ રહે છે. પણ કેટલાક ઓરડાઓ પ્રેક્ષકાને માટે ખુલ્લા છે. આ મકાનની ખરી ખૂબી નથી તહેની અંદરના ઓરડામાં કે નથી તહેની પાછળના ઇતિહાસમાં ય. એ ખૂબી એની આગળથી જોઈ શકાતા અદ્દલત દશ્ય-દર્શનમાં જ છે. શાન્ત પાંટામેકનાં ઊંડાં નીરવ પાણી નીચે વહી જાય છે; કિનારે ટેકરી ઉપર આર્લિંગ્ડન ને આ મકાન છે. હોળાવ લગભગ અર્ધા માઈલનો ને બસેં ફીટ નીચે ઊતરતા છે. આ તરફ ચારે પાસની લીલાતરી ને તેમાં કબરો, રમાર્રેશ ઇત્યાદિની યંત રેખાઓ; હોળાવની નીચે, પગ તળે જ પ્રશાન્ત ગંભીર ગૌરવવાળી ને પ્રસન્ન નીરવાળી પાંટામેક; એના વિશાળ પડની સઘળી તરફ "the encircling hills rolling away to the horizon's rim"; એ ઊંચીનીચી અદશ્ય થતી લીલા કિનખાબની ભૂમી ઉપર ઊપસી આવેલાં જ્યાંજેડાઉતનાં ને વાર્શિંગ્ડનનાં સુરેખ ધવલ મહામન્દિરો, દક્ષિણે અલેગ્ઝાન્ડ્રિઆનાં શિખરો, ઉત્તરે "સૈનિક-ગૃહ"નો શ્વેત ઉતુંગ મિનારો. ફાન્સવાસી વીર રસિક લાકાયેએ આ દર્શનને જગતનું સુંદરમાં સુંદર દર્શન કહેલું. વિશાળ તે દ્વર પ્રસરતા આ પ્રદેશનાં સર્વ રથેલો ઉપર મહારાં તેત્ર પણ આજે મોહી મોહી જાણે જડાઈ ગયાં. મૃત-લોકમાંથી ય પૃથ્વીનું આવું રમણીય દર્શન! કાંઈ અકથ્ય શાંતિ ને ઉદ્યાસ આ મૃત્રભિ ને વિશ્વસી-દર્યના લોકમાંથી ય પૃથ્લીનું આવું રમણીય દર્શન! કાંઈ અકથ્ય શાંતિ ને ઉદ્યાસ આ મૃત્રભિ ને વિશ્વસી-દર્યના લોકમાંથી ય પૃથ્લીનું આવું રમણીય દર્શન! કાંઈ અકથ્ય શાંતિ ને ઉદ્યાસ આ મૃત્રભિ ને વિશ્વસી-દર્યના

એકસામટા દર્શનથી ગ્હારી નસેનસમાં પ્રકટવાં. પાતાના પૂર્વજ ને સમકાલીન વીરાનું રમરા જળવવાને અમે-રિકાવાસીને આથી વધારે ઉચિત સ્થળ બીજું કહું મળત! વર્તમાન પ્રવૃત્તિનું કેન્દ્ર વાર્શિંગ્ટન, ગત પ્રવૃત્તિનું ને હવે સનાતન નિવૃત્તિનું કેન્દ્ર આર્લિંગ્ટન – એકબીજાની અડેાઅડ, એકબીજાને રાજ નિહાળતાં, જીવન-મરાણને તથા દેશભક્તિના શાન્ત-ઉગ્ર સમર્પાણને સમીપ લાવતાં હોય એવાં લાગતાં હતાં. વચ્ચે ભેદ પાડનાર કે તાેડનાર સુભગ પાઢામેકનાં જળ માત્ર હતાં; પણ તહેના વિશાળ ને પ્રસન્નગંભીર પ્રવાહ આ આખા સંસ્કારને માત્ર વધારે જોડા-વધારે હદયરપર્શી બનાવતા હતાં. આ પ્રવાહ જ અસારે મૃત્યુની અંદરના સનાતન ચેતનની નીરવ યાદી કરાવતા હતાે.

વીરસ્મરખુની ભમિની તથા તહેની પરિસ્થિતિની પસંદગીમાં અમેરિકાવાસીઓએ જેટલું ઔચિત્ય બતાવ્યું છે, તેટલું ઔચિત્ય ને વિશેષ કાળજી આ ભમિની રચનામાં ને જાળવણીમાં ય પ્રતીત થાય છે. ક્લોના કયારાઓ અને મુખમલી લાંનો, ઘટાઓ ને મંડપો, વિલિધ પ્રકારનાં કૃક્ષો ને રાપાઓ એ સર્વ આ વનસ્થળીના ઢાળાવા ખીણા ને ટેકરીઓના કુદરતી સૌ-દર્વમાં એટલી કૃદ્ધિ કરે છે કે, મૃતલાકમાં તથા દેવાલયોનાં કબ્ધરનાનમાં જે ગંભીર ગ્લાનિભરી ઉદાસી આપણા લાહીને ચંભાવી દે છે તથા મૃત્યુના સ્મરખુમાં જે બરફની ચિનગારી મૃકી દે છે, તેવી અહીં – આ વિભાગમાં – નથી લાગતી, એટલું જ નહિ પણ ઊલટી છેલી નિદ્રા માટે આકર્ષણ કરે એવી લાવસ્થ-સમૃદિનું માહક વાતાવરણ પ્રતીત થાય છે.

કબ્ધરનાનમાં વાર્શિંગ્ડન આદિ શ્રેષ્ઠ અમેરિકન વીરાનું, થાંભલાઓવાળું ગાળાકારનું, ક્યાર્તિમન્દિર ("ટમ્પલ ઑવ ફેઇમ") છે. વાર્ષિક અભિષેક-દિનને માટે એક કુદરતી વનમન્દિર છે, જેમાં સાર્વજનિક પ્રાર્થના થઈ શકે છે. જરા દૂર, સપાટ જમીન ઉપર, અમેરિકન ગણતરી ને અમેરિકન નિયમિતતાથી ગાંકવાયલી સાળ હજર કબરો છે: જાણે "રીવ્યુ" માટે લશ્કર ઊલું હોય તેમ એકસરખા ઘાટની ન્હાની શ્વેત શિલાઓ હારબંધ નજરે પડે છે. એને "Field of the Dead" કહે છે. યુનાઇ ટેડ સ્ટેટ્સનાં સઘળાં રાષ્ટ્રીય કબ્ધસ્તાનામાં આ એક જ જાતની શિલા ને તે ઉપર એકસરખી જ પદ્ધતિના લેખો હોય છે. વધારે આગળ જતાં બીજા એક મ્હેટા મેદાનમાં યુરોપીય રણુબ્નેત્રમાં હમણાં જ મરી ગયેલા અમેરિકન યોદાઓની આ જ જાતની કબરો છે. લાંબી સફેત હારની હાર ઉપર નજર ફેરવતાં યુદની ઘોરતાનું ભાન નવી રીતે થયું.

એક ઘણું સુંદર સ્થળ પાસે જ છે: ત્યાં જઈશું એમ હું સમજ્યો હતો; પરન્તુ દૂરથી નમસ્કાર કરાવી અમારી માટેાર બીજી તરફ જતી રહી. તે સ્થળને એમ્ફ્રી દિયેટર કહે છે. લીલાહમ જેવા વિશાળ ઉચાનીચા પ્રદેશમાં આ શ્વત ગાળ મન્દિર નેત્રને ઉત્સવ સમું લાગતું હતું. રામન એમ્ફ્રી થિયેટરના ઘાટનું કેટલાક હજ્તર માણસોને સમાવી શકે એવું મ્હોટું આ મન્દિર અંદરથી કે પાસેથી ય દેખી ન શકાયું, તેથી બહુ એાયું આવ્યું.

આર્લિઝ્ટનનું આ સમય મૃતમન્દિર, પ્રેસિડેન્ટ લિંકનના શબ્દોમાં કહીએ તો પોતાના દેશને જિવાડ-વાને માટે જેઓએ પોતાનો છવ આપ્યો એવાઓના છેલ્લા આરામનું મન્દિર, જ્યા સિવાય ખરેખર વાર્શિઝ્ટન ખરાખર જોયું કહેવાય જ નહિ. થી આંડાર ઓહારાની વીરનિવાપાંજલિ, "The Bivouac of the Dead" જે અંગ્રેજી શાળાપાથીઓમાંથી આપણને પરિચિત છે તે તેમ જ તહેનાં છૂટાં છૂટાં વચના સ્થળ સ્થળ વાંચ્યાં. તે સૌમાં નીચેનું વચન સમય ભાવનું ઉદાત્ત કથન લાઝ્યું:

"On Fame's eternal camping-ground Their silent tents are spread, And Glory guards, with solemn round, The bivouac of the dead."

(અમેરિકાના પ્રવાસપ્રત્રામાંથી)

## ગાેવર્ધનરામ

### ૧ ભાઈ-ખહેનના સ્નેહ

જુંગતના સાહિત્યમાં ભાઈ-બ્હેનના સ્નેહનાં દર્શના ને પડઘાએ ભકુ થાડાં છે. અંગ્રેજી સાહિત્યમાં કવિ વર્ડ્ઝ્વર્થે બ્હેન ડૉરાયીને અમર કરી. ગાવર્ધનરામે ગુજરાતીમાં, કદાચ પહેલી વાર જ, ન્હાની બ્હેનને અમર ગ્રંથમાં 'નિવાપાંજલિ' આપી વિખ્યાત કરી. તે પછી ઘણુ વર્ષે આપણા કવિ ચન્ડવદન મહેડાનાં 'ઇલા-કાવ્યા' પ્રકટ થયાં.

આ 'નિવાપાંજિલ' ડુમસમાં જ લખાયલી અને તે પહોંચી સન ૧૮૯૮માં પ્રકટ થયેલ 'સરસ્વતી ચન્દ્ર'ના ત્રીજ ભાગમાં આગળ જ છપાઇ છે. એની ઘણી લીટીઓ જાણે ગ્હારા હદયમાં કેતરાઇ રહી છે. ઘણા વાચકાનું ય તે ઉપર ધ્યાન ગયું છે.

### 'બત્રીસ વર્ષનું સ્વપ્ન થયું ત્યાં પૂરું કર્યું ચમદ્રતે'

મ્હારી મ્હાેટીબ્હેન વસન્તબ્હેન પણ બત્રીસ વર્ડની ઉમરે જ ગઈ, એ પણ કેવા સંજોગ થયાે છે. ગુજરાતમાં કેટકેટલી સારા કુટુમ્બની ગુણવતી આંગો આ ઉમરે કે તેની આસપાસ જ વિદેહ થઈ છે! 'હતી ન હતી કરી દીધ કૂલવાડી, મૂર્ખ પવનની કૃઢે'

ભ્યાનું કાંઇક વિવરણ એમની 'સ્કૅપ-લુક' માંથી ઉતારેલ અવત્તરણમાં આવે છે. મને સાંભળેલી વાતા યાદ આવે છે; ક્રાઇક વૈદ્યે બાના દમના રાગ મટાડી દેવા સામલ (આરસેનિક) આપ્યું ને ઉપર રાજ દશ શેર દૂધ જ પીવાનું કહ્યું! દવા કદાચ સારી હશે, પણ આટલું દૂધ પી શકાયું નહિ, ને વૈદ્યરાજ તા દવા આપી તરત જ બીજે ગામ જતા રહેલ. મને એટલું જ યાદ છે કે બ્હેન ચંપકના જન્મ પછી થાડે જ દિવસે મ્હારા પિતાજી જાનાગઢથી નડિયાદ ખાસ બાને મળવા આવેલ, ને બાના ખાટલાની પાસે ખુરશી ઉપર બેસી એ વાત કરતા હતા. એ ચિત્ર જાણે કાલે જ બનાવ બન્યો હાય એમ મગજમાં છપાઈ ગયું છે. તે પછીનું ચિત્ર, થાડા દિવસ પછીનું પણ, જાણે રમૃતિ ઉપરના એક ડામ જેવું રહી ગયું છે; તે એ કે ઘરમાં બધાને રાતાં જોઈ, ને બા મરી ગઈ એમ સાંભળી, આ વાત ગળે ન ઊત્તરતાં હું બાની પરસાળમાં, જ્યાં બાનો ખાટલા હતા ત્યાં દેડી ગયેલા; તે વખતે ત્યાં ક્રાઈ ન હતું, પણ બાને નિશ્રેષ્ઠ જમીન ઉપર સતેલી દેખી, હું ગલરાયો, બેબાકળા રાતા રાતા ત્યાંથી નાસી ગયા. માશી વગેરેએ છાના તખવા યત્ન કર્યા; બહારના નહાના હીંચકા ઉપર 'કાંઈ નહિ; બા ગઈ, પણ હું તા છું જ ને!' એ માશીના શબ્દા હજી ભુલાયા નથી, આજ લગી. માશીએ શબ્દો પાળ્યા. અલભત્ત એવી માશીઓ ગુજરાતમાં–હિંદમાં છેક થાડી નથી, એ જ એક આપણું સૌભાગ્ય છે.

'ભગિની! હતી તું પ્રિય માતપિતાને, કંઇક અર્પો વિદ્યા મહેં, સોંપી તને ગુણી માળાને, ત્યાં કેળવી ગુણવલ્લરી તેં.'

મ્હારા જવનનું આ એક મ્હાેટું સંભારાયું: માતાપિતાના સારા સંબધનું.

'પૂલી કળી તું કરમાઈ અકાળે; રૂત્રે આપ્તજન સર્વે.'

દાદાના ઘરમાંના આ દેખાવ-આ દશ્ય પણ- કદી ન ભુલાય એવું છે.

'તુજ ગુણ-ડુમ સંપત્તિ તણાં શ્રી ગંધ વહે સ્મૃત ગર્વે. વસે ગર્વે મુજ ઉરમાં તારા ! ભાગ્યવતી થઈ ગઈ તું ! વિશ્વવાહિની મરણનદીમાં, કલ્યાણી ! તરી ગઈ તું ! રીશવથી તરતી ઉત્સાહિની મસત્રતા તુજ જેઈ, એ જ નિક્ષ પર શ્રંથ-રતિ મુજ મથમ ઘસી મહેં જેઈ; આરંભ્યા આ શ્રંય, લેખ મુજ નહીં હતા સુકાયા, કનકરેખ નિક્ષે મક્કી. તે, બ્હેની, ત્યાં જ તેં સ્હાયા; મુજ પુસ્તકની કીર્તિ રંક તે તુજને ભાસતી ઝાઝી, અનુમાદની માદતી પિય આળા ઘણુંઘસું મલકાતી.'

કેટલા લેખક ભાઇઓને આવી બ્હેન મળી? ને કેટલીક બ્હેનોને આવા ભાઇ મળ્યા? ધન્ય છે બન્નેને, બ્હેનને ને ભાઇને! હું નાના હતા ત્યારે 'સરસ્વતીચન્દ્ર'ની ચર્ચા ઘરમાં થતી વારંવાર સાંભળેલી. જોકે સમજવાની કે પૂરું યાદ રાખવાની શક્તિ મારામાં ન હતી.

> 'ત્રીન ભાગનું દરાંન કરવા અતિશય ઘરી અભિલાય, ભાતપાસ લ્હે રાખી, ગઇ પ્રભુષદ કરવા વાસ. જ્ઞાનદૃષ્ટિ ઊઘડી, બાળા! નથી અનુશાચન સિંચાતું, પણ આ ગ્રંથ વધે ત્યમ ત્યમ તુજ સ્મરણસલિલ ઉભરાતું નિક્ષશિલા મુજ! સ્મરી સ્મરી તુજ પર પડેલી કંઇ કંઈ રેખા તત્પર કરું અક્ષરમય અંજલિ, નિવાય મુજને દેવા. વ સી મુજ હૃદયે, એ અંજલિના સ્વીકાર કરું બહેની, ભૂલી શાકરસ લેવા, ભ્રાતા દે અંજલિ, તે લેની.'

બા તા ગઈ; પણ મામાના જેવા લેખકની તે 'નિકષશિલા' હતી, એના સંતાષ ને ગર્વ આજે ય છે.

#### ર ગૃહત્યાગ

પ્ર-તુ શાક, ઉદ્દેગ, ગ્લાનિ વગેરે અમંગળ શક્તિઓના સામ્રાજ્યના આ દિવસ હતા. જે સાધના રાજ એમને આન-દ આપતાં તેઓનું બળ આજ વ્યથે ગયું, અને વ્યાકુળ હૃદયે કશામાંથી પણ શાન્તિ સ્વીકાર-વાની ના પાડી. સાગરના દ્વાર ગંભીર દેખાવ, પવનની મંદ મંદ લહરી, ચન્દ્રની શીળી ચન્દ્રિકા—એ સર્વથી મગજના તાપ શમવાને બદલે મગજ ઊલટું વધારે ચગડોળે ચઢચું. પોતાની સ્થિતિ અતિ મર્મભેદક લાગી, અસલ લાગી. 'બસ બસ, આ તા સહન નહિ થાય માટે અહીંથી ન્હાસનું, ન્હાસનું, ન્હાસનું, ગમે તેમ કરીને, ગમે ત્યાં પણ ન્હાસી જનું. ગૃહની આ મમવિદારક પરિસ્થિતિમાંથી ગમે તે કરીને પણ છૂટા થતું જ.'

ગોવર્ધનરામ ભાષખળ પહોંચ્યા ત્યારે મધ્ય રાત્રિનો સુમાર હતો. ગાડી સ્ટેશનમાં જ હતી, પણ ઉશ્કેરાયલે પગલે એમણે જેવા સ્ટેશન ઉપર પગ મૂકયો તેવી જ સીટી થઈ અને આ યુવાન ચિત્તમાં ગાજ રહેલા તરંગોની તદ્દન ઉપેક્ષા કરતી હોય, અથવા તો ઘેલછામરેલા આ સાહસ માટે પૃરેપૂરો અસરકારક કપેલ દેતી હોય, એમ, આગગાડી પ્લેટફોર્મ ઉપરથી સરી ગઈ, ને જોતજોતાંમાં નજરની બહાર નીકળી ગઈ! નિરાશા અને આશ્ચર્યથી દિલ્મુઢ બનેલા ગાવર્ધનરામ તો તે તરફ જોતા જ રહ્યા! બીજી ગાડી કચારે મળશે તહેની તપાસ કરી તો માલમ પડેયું કે બરાબર દોઢ કલાક પછી બીજી 'લોકલ' આવશે. आरब्धस्थान्तगमन द्वितीय बुद्धिलक्षणम्। આરંભ કરેલા કાર્યનો અન્ત આણ્વો એ બુદ્ધિનું બીજાં લક્ષણ છે, એ સૃત્રનું રમરણ કરતા કરતા ગાવર્ધનરામ બીજી ટ્રેનની રાહ જોતા બેઠા!

ગાવર્ષનરામની ઉત્મત્ત યાજનાને જે આકસ્મિક વિલગ્ળ નડયો તે એમની ભવિષ્યની જિંદગીનો ખરા નિયામક થયો. દોઢ કલાક સુધી તો આ સાહસનો અમલ થઈ શકે એમ નથી એમ ખાતરી થયાથી પોતાનો છેલ્લો હુમલો કરી લેવા એવા જાણે વિચાર થયો હોય તેમ, એમની ધર્મવૃત્તિ, સ્તેહવૃત્તિ, દેશભક્તિ વગેરેએ સંયુક્ત થઈ એમના નવીન વિચાર ઉપર ફરીથી જોસબંધ ધસારા રહામે ટક્કા શક્યો નહિ. એમની કાંઇક ભાંગી ગયું હોય એમ તે વિચાર આ સમયે આ એકસામટા ધસારા રહામે ટક્કા શક્યો નહિ. એમની માહિની ઊડી જતી જણાઈ: 'હું આ શું કરવા બેઠો છું? કયાં જાઉ છું? મહારું વર્તન વ્યાજળી છે? ધર્મયુક્ત છે? આનું પરિણામ સારું આવશે?' વગેરે સંશયો ઉપર મન દોલારૂઢ થયું. આ પ્રથોનું સમાધાન કાંઇક અપૂર્ણ, કાંઇક લહું લાગવા માંડયું. પોતાના વર્તનની ગંભીરતા ધાર્યા કરતાં પણ વધારે લાગી. રાત્રિનો અંધકાર ઉપકાલથી જેમ ધીમેધીમે એગળી જાય, તેમ ગાવર્ધનરામને ઉત્માદનું ધેન ક્રમેક્રમે ઉત્તરવા લાગ્યું, અને ચિત્તમાં કાંઇક શાન્તિ પસરવા લાગી. આખી સ્થિતિનો ફરીથી વિચાર કર્યો. એમ જેમ વધારે વિચાર થયો તેમ ન્હાશી જવાનો સંકલ્પ વધારે ભૂલભરેલો દેખાયો. અન્તે બીજી ગાડી આવે તે પહેલાં એમનાં પગલાં ઘર તરફ વળ્યાં. થોડી વારમાં ઘેર પહેાંચી, જાણે કશું થયું નથી એમ કરી, રોજની ટેવ મુજબ, મૂગે મ્હોંએ સુઈ ગયા. આવી રીતે મોડા ઘણી વાર આવતા, તેથી ઢાઇનું ધ્યાન ગયું નહિ. પિતા તથા અન્ય સંબન્ધીએમ માટે જે પત્ર તૈયાર કરી રાખ્યા હતા તહેનો નાશ કર્યો. ઢાઇને આ વાતની ખબર પડી નહિ. સરસ્વતીચન્દ્રનો રહત્યાંગ પોતાના આ પ્રયાસ ઉપરથી ઢેટલીક રીતે સુત્રયો હશે એમ ધારવું વધારેપડલું નથી.

## <sup>३ व्य</sup>क्तित्वनिरूपणु

"એમની મુખમુદ્રા, સામાન્ય રીતે, ક્રામળ, સૌમ્ય તથા ચિંતનશીલ હતી. ભારીકાઇથી જોનારને સાધુતા તથા વિચારશીલતાથી તે પૂરી રીતે અંકિત થયેલી દેખાતી, તેમ જ તહેના ઉપર ક્રેઇ જુદી જ જાત-ની પરન્તુ મનોહર શાન્ત પ્રભા પ્રસરી રહી હોય એમ લાગતું. એમનું વિશાળ ઊંચું કપાળ રહેજ હિંગળાષ્ટ્રી રંગનું હતું. ઘણી વાર એ લલાટ ઉપર કંઇક લવ્ય તેજ ઝળહળતું નજરે પડતું. ઘણા વિચાર કર્યાથી હોય તેમ, એમનાં લવાં કાંઇક આંખ ઉપર ઢળ્યાં હતાં, અને તેથી આંખો હતી તેના કરતાં લગાર ઝીણી લાગતી; તો પણ એ આંખોમાં જે ઊંડું ગંભીર તેજ તરવરતું હતું તહેનું ભાન થયા વિના રહેતું નહિ. ઘણી વાર તો, વસ્તુઓનું બાલ સ્વરૂપ લેદી તહેના અંતર્ગત રહસ્યને શ્રહણ કરી લીધું હોયને — બણે તહેનો આત્મા જ પકડી લીધો હોયને, એવો ભાવ પ્રકટ થતો. એકલા હોય કે ક્રાઇની સંગતિમાં હોય તોપણ શાન્તિ તથા સંતોષ લીધો હોયને, એવો ભાવ પ્રકટ થતો. એકલા હોય કે ક્રાઇની સંગતિમાં હોય તોપણ શાન્તિ તથા સંતોષ

એમના મહેં ઉપર હંમેશ વાસ કરી રહેતાં. એકાન્તમાં તે ઘણી વાર ગંભીર તથા વિચારનિમાન દેખાતા. ત્યારે કાઈ રનેહી કે બીજાં કાઈ આવી ચહતાં, મુખ ઉપર એકદમ માયા તથા પ્રસન્નતા છવાઈ રહેતાં; અને કાઈક વાર, મીઠી મશ્કરી કરવા જતા હાય એમ સ્તેહભરી લચ્ચાઇના ભાવ પણ મહેં ઉપર ડાેકિયાં કરી રહેતાં. એવું સરળ અને નિખાલસ એમનું બધારણ હતું કે એમના હૃદયના ભાવ એમની મુખાકૃતિ ઉપર સત્વર છવાઈ રહેતા, જેથી એમની મુખમુદ્રાના અવલાકન ઉપરથી જ એમના વિચારાની દિશાનું ઘણી વાર અનુમાન થઈ શકતું;—'ઘણી વાર' એમ કહેવાનું કારણ એટલું જ કે આવી સરળતા છતાં, જરૂર હાય ત્યારે, એમની મુખમુદ્રા ઉપર તે ઇચ્છાપૂર્વક સંયમ રાખી શકતા."

છુદ્ધિ અને નીતિ એ મનુષ્યની બે સદ્ધમ સંપત્તિ છે. તે બન્ને વધારેમાં વધારે પરન્તુ સમતોલ પ્રમાણમાં પ્રાપ્ત કરવી એ મનુષ્યના ઉત્તમ વિકાસનું લક્ષણ છે. તેથી ગાવધૈનરામની છુદ્ધિના મુખ્ય અંશ જોયા પછી, તે અંશાના પૂરક એમના હૃદયના પ્રધાન અંશ તરફ વળવું ઉચિત છે.

ગાવર્ધનરામની ખરી મહત્તાનું દર્શન આ સમયે જે થાય છે. જે છુદ્દિબળના અતુલ તેજે આખા ચુજરાતને અત્યારે આંજી તાપ્યું છે તહેની પાછળ, તેથી પણ વિશેષ પ્રભાવાળ, અને એમની સર્વ પ્રવૃત્તિઓને પ્રેરનારું તથા નિયમમાં રાખનારું, એમનું વિશુદ્ધ નીતિબળ અતિ ઉજ્જવલ રીતે પ્રકાશી રહ્યું છે. ખરેખર તહેમના લેખા, જેને આપણે સૌથી વધારે માન આપીએ છીએ, તે તો 'તહેમના નિષ્કલંક હૃદય-ચન્દ્રના અંશ રૂપે હોઇ, મૂળ સ્થાનની શુદ્ધ, સૌમ્ય પ્રભાના અંશ માત્ર જ છે...... જે પવિત્ર હૃદયે ભિત્ર ભિત્ર લેખા દ્વારા હૃદય ભાવનાઓના આપણને સાક્ષાત્કાર કરાવ્યો છે, તે હૃદયની તત્પ્રેરિત લેખા સાથે કદાપિ તુલના થઈ શકે તેમ નથી.' એમનું જવન, જાહેર તેમ જ ખાનગી, પરમ શુદ્ધ તથા નીતિમય હતું, અને ન્હાની તેમ જ મહારી એવી જે અમંખ્ય પ્રવૃત્તિમાં તે વ્યતીત થયું તે સર્વમાં પણ એમના 'નિષ્કલંક હૃદયચન્દ્ર'ની આ 'શુદ્ધ, સૌમ્ય પ્રભા' અવિચ્છિત્ર રૂપે વ્યાપી રહી છે.

### ४ पात्राले भन

એમનાં આ લક્ષણોમાં સૌથી પ્રધાન લક્ષણ પાત્રાલેખન છે. એમનાં પાત્રાની કલ્પના જેવી અપૂર્વ વિવિધતાવાળી તથા ચમત્કારમય છે તેવું જ તેએમનું આલેખન તાદશ, મર્મગ્રાહી તથા હૃદયંગમ છે. ખરેખર, આંડલાં બધાં હોવા છતાં આવી રપષ્ટ તથા સંદર વિવિધતાવાળાં, આટલી વિવિધતાં હોવા છતાં આટલી મનોહર સ્વાભાવિકતાવાળાં, અને આટલી સ્વાભાવિકતા હોવા છતાં અન્તે આવી ઉત્કર્ષકારક છાયાવાળાં પાત્રા, સમાયણ કે મહાસારત સિવાય બીજી ક્રાઈ એક જ કથામાં તો ભાગ્યે જ સંકાન્ત થયાં હશે. આ પ્રમાણે, રાજકર્તાઓ, અમાત્યો, સાધુઓ, પતિપત્ની, પિતાપુત્ર વગેરેનાં યુગલા, અને આવી રીતે જૂના, નવા તથા અધવય રહેલા, બહી બહી પ્રકૃતિવાળા, સંસારના બહા બહા પ્રદેશામાંના મનુષ્યાં: એ સર્વના આખેફબ નમૂનાએ 'સરસ્વતીચન્દ્ર'માં મળી આવે છે. આ પાત્રામાં એક્કે પાત્ર વ્યર્થ કે નિષ્પ્રયોજન નથી, એક્કેનું વ્યક્તિત્વ ગાંટાળામાં ખોવાઈ ગયું નથી. એક્કેએક પાત્ર બારીક અવલાકનકારને સંસારમાં મળી આવતાં મનુષ્યની તાદશ પ્રતિમા જણાય છે, તથા એકેએક પાત્ર અર્વાચીન હિંદમાં મન્યન ચલાવતી કાઈ કાઈ શક્તિના પ્રતિનિધિ તુલ્ય દેખાય છે. આ ઉપરાંત અમુક પાત્રાના આલેખનમાં તો ગાવર્ધનરામે એવા શ્રેષ્ઠ પ્રદેશાનું દર્શન કરાવ્યું છે કે એમની પાત્રરચનાના તથા પાત્રાલેખનના અપૂર્વ કીશલ્યથી, ગુજરાતી સાહિત્યના તો શું પણ અંગ્રેજ સાહિત્યના અભ્યાસી પણ આનન્દ તથા આશ્રર્યની અવધિએ પહોંચી રસસાગરમાં ખૂલવા માંડે.

#### प अस्त

૧૯૦૯ના જન્યુઆરીની ચોથી તારીખના સન્ધ્યાકાળના સમય હતા. વાલંડેધરના દરિયા શાન્ત ને ગંભીર હતા. થાડે દૂર માછીઓની બેચાર હાંડીઓ દરિયામાં એલાં ખાતી હતી. કિનારે થાડાં શિવાલય હતાં. કેટલીક વાવાઓની મઢૂલીઓ પણ હતી. એક દિશામાં ન્હાનીસરખી વાડી હતી. પાસે એક ચિતા ભડભડ બળતી હતી. આ ચિતાના ઝાંખા પીળા પ્રકાશ સર્વ પાસ પડતા હતા. ભગવાન સર્યનારાયણ પણ, જાણે આ સ્થળની ઉદાસી જોઈ ન શક્યા હોય એમ પાતાનું મહાં સમુદ્રમાં અંતાડવા દાડી રહ્યા હતા, અને આ સમયનાં એમનાં પીળાં ફિક્કાં રતાશવાળાં કિરણા, ચિતાના પ્રકાશ સાથે મળી જઈ પાતાના સ્પર્શયી સર્વ દિશામાં ઉદાસી પૂરતાં હતાં. આ સમયે ગોવર્ધનરામના સ્થળ દેહ ધીમેધીમે પંચમહાભૂત સાથે મળી જતાં હતા.

આ સ્થળે ગંભીર શાન્તિ પથરાઈ હતી. અહીંની સ્ષષ્ટિની શાન્તિ જોઈ સમુદ્ર પોતે જાણું લજ્જિત થયો હોય, તેમ પોતાના વિશાળ હૃદયનાં ઊંડાં મન્થનને હૃદયમાં તે હૃદયમાં જ દબાવી રહ્યો હતા. પાસેનાં મન્દિસમાં આરતી થઈ. તહેની સાથે ઘંટ, શંખ આદિના નાદ ઘડીએક સંમળાયા. આ સિવાય આ સ્થળની નિઃશબ્દ શાન્તિનો કોઈ રીતે ભંગ થયો ન્હોતો. 'સર્વે સમસ્યાકાર હતું.' મુંબાઈ જેવા ઘોંઘાટવાળા શહેરના આ એક ભાગ હશે એમ કદી લાગે એમ ન્હોતું. પોતાના છેલા દિવસામાં દરિયો જોવાનું અને દરિયાકિનારે બેસવાતું ગોવર્ધનરામને ઘણું જ મન હતું. આવાં અનેક કારણોને લીધે, એમના કશ્પનાશીલ, વિચારશીલ નિવૃત્તિપ્રેમી આ માને ઘણી રીતે અનુકૂળ પડે એવું જ આ ભવ્ય સ્થળ હતું.

('श्रीयुत जे।वर्धनशभ'भांथा)

કેળવણી કેવી આપવી તોઇએ, કેળવણીમાં અમુક વિષય આવે અમુક ન આવે, એ બધી ચર્ચાએ આવશ્યક છે. પરંતુ અન્નના દુષ્કાળના સમયમાં જેમ પાકશાસ્ત્રની કે આરાગ્યશાસ્ત્રની બારીકોઓની ચર્ચા અસ્થાન છે, તેમ આ સમયે આપણા દેશમાં, કેળવણીના સ્વરૂપની અતિશાસ્ત્રીય તકરારા પણ અસ્થાને છે, તેટલું જ નહિ પણ તે ચર્ચાઓ પૂરી ન થઈ શકી તેથી લાખ્ખે: માણસા કેળવણી વિના જ રહી ત્રયાં એવું પરિણામ આવે છે તે તો પાયરૂપ જ છે. આપણા જીવનની સામાન્ય જરૂરીઆતા ને સામાન્ય આદરોદે લક્ષમાં રાખી સીધી વ્યવહારણહિ ને સાદી સમજથી કાર્ય કરવા મંડા નહેને સફાઈદાર બનાવવાને પછી ઘણા વખત મળશે. દુર્સિલને સમયે પ્રાણરક્ષક પોષણ એ પરમ ઘમે છે, નહિ કે પ્રાણધાતક શાસાથે. (શુજરાતી હિંદુ સ્ત્રીમંડળમાં આપેલા વ્યાખ્યાનમાંથી)

# ગુજરાત યુનિવર્સિટી સંબંધી કાંઈક વિચારો

ચુુજરાત યુનિવર્સિટી આખરે રચાઈ: તહેના દેવા–ચન્સેલર, વાઈસ ચન્સેલર, રજિસ્ટ્રાર અને રેકટર સૌ–નિયુક્ત થઈ ગયા. મંડળા પણ રચાવા લાગ્યાં છે. થોડા સમયમાં તેઓની બેડક શરૂ પણ થશે.

વર્તમાન કાળમાં એક યુનિવર્સિટી એટલે શું એના પૂરા ખ્યાલ ગુજરાતમાં છે? હિન્દના ઇતિહાસમાં પહેલી વાર હિન્દની બધી યુનિવર્સિટીઓનં સમીક્ષણ કરી રિપાર્ટ કરવા આપણી સરકારે આપણા શિક્ષકામાં અગ્રણી જેવા સર સર્વપલ્લી રાધાકૃષ્ણનના પ્રમુખપદે, એક સમિતિ નીમી અને આ સમિતિમાં હિન્દના કેટલાક પ્રોકેસરા તથા શિક્ષણશાસ્ત્રીઓને ઉપરાંત ઈવ્લંડ તથા અમેરિકાના પણ કેટલાક અનુભવી વિદ્વાનાને ઉમેર્યા. આ સમિતિએ સર્વ યનિવર્સિટીઓની મલાકાત લઇને, બહુ ઝડપથી, એક ભારે રિપાર્ટ તયાર કર્યો છે. ગુજરાત યુનિવર્સિટીમાં રસ લેવા સૌ એને તા જોશ જ તે ઉપરાંત, આજે યુરોપ-અમેરિકામાં કેવી યુનિવર્સિટીઓ છે, ત્યાં કેવું કામ થયું છે, તે થાય છે; ઑકસકર્ડ-કેમ્લિજ તે લન્ડન, હારવડે-કેાલમ્બિઆ તે કેલિફૉર્નિઆ, સોરબોન બર્લિન ને વિયેના જેવી યુનિવર્સિટિઓ કેવી છે ને કેવી હતી તે સૌએ સમજવાની જરૂર છે. હમણાં જ બે મહાત્સવા થયા, એક ઈંગ્લન્ડની ભર્મિંગહામ યનિવર્સિટીમાં ને ખીજો યદ્ગદીઓની પૅલેસ્ટાઈનની યુનિવર્સિટીમાં. બન્ને યુનિવર્સિટી વયમાં તથા બીજી ઘણી વાતમાં ન્હાની છે, બન્નની રજત-જયન્તી હમણાં જ થઈ. તેઓના હત્તાન્તા (બર્મિંગહામ યુનિવર્સિટીની જયન્તીના હત્તાન્ત "નેચર", રહ એપ્રિલ ૧૯૫૦, પૃ. ૬૬૨ ઉપર આપેલ છે, અને યકૂદી યુનિવર્સિટીના "તેચર", ૨૭ મે ૧૯૫૦, પૃ. ૮૩૩ ઉપર, તેમજ દિલ્હીના "હિન્દુસ્તાન ટાઇમ્સ"ના એક એકમાં સરસ રીતે આપેલ છે.) જોવાથી ન કેવળ એ દેશાની સમૃદ્ધિ તથા વિદ્યાને માટે કરેલ મહા-ભારત દાનોના ખ્યાલ આવશે, પરંતુ "યુનિવર્સિટી"ની પાછળના આદર્શો, ભાવનાઓ, ખયાલા વગેરે સર્વની ઉપર સુન્દર પ્રકાશ પડશે. એને મુકાળલે હિન્દમાં ય એક યુનિવર્સિટી છે, તેની રજલ-જયન્તી બેએક વર્ષમાં ઊજવારો. એને માટે રાધાકૃષ્ણન-રિપાર્ટમાં બહુ સંયમથી લખવામાં આવ્યું છે કે "આત્રા યુનિવર્સિટીની બધી આવક પરીક્ષકાના મહેનતાણામાં તથા જીદીજુદી સભાએામાં હાજર થનાર વ્યક્તિઓના ગાડીભાડામાં જ ખર્ચાય છે: યુનિવર્સિટી ઢાઈ વિષય શીખવતી નથી." બર્મિંગહામ તથા જેરસલેમમાં યુનિવર્સિટીના શિક્ષણ ઉપરાંત, શાધખાળ સંશાધન વગેરે પુષ્કળ થયાં છે: બર્મિંગહામ યુનિવર્સિટીના એક પ્રોફેસરે-પ્રાે. હેવર્યે-તા રસાયનનું નાેબેલ પારિતાેનિક પણ મેળવ્યું હતું. આગ્રા યુનિવર્સિટી તાે એક દર્શન્ત છે: પણ તે હિન્દી યુનિવર્સિટીના એક નમના પણ છે. ભલે તે બહુ ખરાળ હોય તાપણ.

× × ×

આપણામાંથી કેટલાક યુરાપ-અમેરિકાની યુનિવર્સિટીઓથી ઝંખવાયા હોય છે તેવાએ ય, પાતાની યુનિવર્સિટીની તરફ કૃપ-મંડૂકની કૃત્તિ સેવે છે. આજથી આશરે પચીસ વર્ષની ઉપર સર ચીમનલાલ સેતલવાડને (મંખાઈ યુનિવર્સિટીના તેઓ ત્યારે તેમ જ ધર્ણા વર્ષો લગી વાઇસ-ચૅન્સેલર હતા, ને ગ્હારી ઉપર માયા પણ રાખતા હતા તહેમને) રહે એક સૂચન નમ્રતાથી કર્યું. સંયુક્ત પ્રાન્તમાં (જેને આજ ઉત્તર પ્રદેશ કહીએ છીએ તેમાં) એકબે એવા નિયમા છે કે ક્રાઈ પણ વિદ્યાર્થિની તેમજ ક્રાઈ શિક્ષક "ટર્મ રાખવાની, ક્રાંલેજમાં અમુક હાજરી ભરવાની" જવાબદારીમાંથી, એની અરજી મંજાર થયે, મુક્ત થાય છે, અને ખાનગી અભ્યાસ કરીને યુનિવર્સિટીની પરીક્ષામાં બેસી શંકે છે. પડેદા પાળનાર અથવા કુડુમ્બકામમાં મશગૂલ રહેનાર સ્ત્રીને તેમજ શિક્ષક તરીકે રાટલા મેળવનાર સૌને આ એક મ્હોર્ટી સગવડ થઈ છે. ગુજરાતમાં ય તેવા દાખલા મ્હારા જાણીતા વર્ગમાં જ હતા કે જેઓને આગળ અભ્યાસ ને પદવી ને ઉત્તતિ સર્વ, આવી સગવડ ન મળવાથી, છોડવાં પડ્યાં હતાં. પણ મહને ખેદ ને આશ્ચર્ય થયાં કે ચીંમનલાલભાઇએ એ સૂચનના લગભગ તિરસ્કાર જ કર્યા. એમના મનથી જાણે મુંળાઇની યુનિવર્સિટીમાં હવે કાંઈ કરવાપણું રહ્યું જ ન હતું. હિન્દ કેટલું પછાત છે, કેટલું ગરીબ છે, આ છૂટ મૂકચે કાંઈ તુકસાન તાે હતું જ નહિ, કારણ કે તેથી પરીક્ષામાં કાંઈ વગ કરવાની હતી જ નહિ: આ સવે તેઓના ધ્યાનમાં આવ્યું નહિ.

હિન્દ સ્વરાજ્યના સવાલા ઉકલવા બેસે તે પહેલાં જ લાખા નિર્વાસિતાના મહાપ્રશ્ન ખડા થયા; એટલામાં જ કાશ્મીરના, અને હમણાં પ્રચંડ ધરતીકંપ ને અનંગલ વૃષ્ટિથી હિન્દની કંઈ કંઈ નદીઓમાં આવેલ મહાપૂર અને તેઓએ કરેલ, પંજાંખથી આસામ લગીના પ્રદેશમાં, સંહાર તથા નુકસાનના સવાલા ઊભા થયા છે. લગભગ તેમજ, સ્વરાજ આપણા શિક્ષણને તથા યુનિવર્સિટીઓને સુધારે, બળવાન કરે, સફળ બનાવે તે પહેલાં, હિન્દમાં ભાષાઓના ઝગડાઓ શરૂ થઈ ગયા છે.

પહેલા સવાલ અંગ્રેજીના સ્થાનના છે. આ ભાષાની પ્રતિષ્ઠા ઘણી કૃત્રિમ રીતે, રાજબળથી, લગભગ અન્ધતાયા થઈ હતી. જેળવણીમાં આરંભથી અન્ત લગી તે ખાસ પદ ઉપર ચઢી બેઠી હતી. સ્કૂલામાં અંગ્રેજીમાં ન બાલે તહેને સજ થાય, મશ્કરી થાય, કાલેજોમાં બધું અંગ્રેજમાં જ લણાવાય, એટલું જ નહિ પણ અંગ્રેજી તા આવશ્યક; ખાસ વધુ સમય ને વધુ માર્ક તહેને અપાય; અંગ્રેજના ગુરુઓ (શિક્ષક કે પ્રોફેસરો) કાંઇક ઊચાઈ પર રહે, તેઓને પ્રતિષ્ઠા ઉપરાંત પરીક્ષામાં કમાણી પણ વધુ થતી. એક સમય મુંખાઈ યુનિવર્સિટી પણ, મૅટ્રિકના ખર્ચ બચાવવાને જેઓ અંગ્રેજમાં પસાર થયા હોય તેઓના જ બીજા વિષયના ઉત્તરપત્રો જોવરાવવાની વ્યવસ્થા રાખતી! છેક સન ૧૯૨૨માં એક હિન્દી વિદ્યાર્થી ઈલ્લંડમાં મિત્રને ફ્રાન ઉપર કાંઇક અંગ્રેજમાં કહેતા હતા: બહુ પ્રયત્ન કર્યા પછી પણ કશું ન સમજ્તયું એટલે તે મિત્રે કહ્યું "પણ ભાઈ, હિન્દુસ્તાનીમાં જ કહે ને." ચકિત થયેલ, આભા બની ગયેલ, તે ભાઇએ રહામું પૂછવું "But can we speak in Hindustani here?" (અહીં હિન્દુસ્તાનીમાં કાંઈ બાલી શકાય?)

સદ્ભાગ્યે એ જમાના હવે જવા માંડયો છે. એવા પણ એક સર છે કે "અંગ્રેજી ભાષાને તદ્દન કાઢી મૂકવી, યુનિવર્સિટીમાં ય આપણી ભાષામાં શીખવવું. આપણને અંગ્રેજી ન જેતિઈએ." અંગ્રેજી ભાષાના ભુલ્મ કળૂલ છે: આપણાં લાખ્ખા છાકરાં, ઘણા સમય-શ્રમ લઈ તે ય, કેવું ખરાળ અંગ્રેજ બાલે-લખે છે એ દાઇથી છાનું નથી; તાે પણ હિંદમાં હાલ તરત પ્રાન્તપ્રાન્તનાે લગભગ બધા સંબન્ધ, અંગ્રેજી જ સાચવે છે: તે ખાતર, આપણા અનેક વિષયોના ઉચ્ચતમ અભ્યાસને ખાતર, આપણા જગતના બીજા દેશાની સાથેના સંબન્ધ-વ્યાપારના તેમ જ સંસ્કૃતિના-જાળવવાને ખાતર, વગેરે ઘણાં કારણાને ખાતર અંગ્રેજી તા આપણને જોઇશે જ. આપણી ભાષાની ત્વરિત ઉત્તતિ ઇચ્છીએ તા પણ કેવળ ઇચ્છાથી જ આ કામ થવું નથી. સારે નર્સાબે ઊંચામાં ઊંચા અધિકારીઓએ પંદર વર્ષની મુદત પાડી છે, અને એથી વ્હેલી આપણી ભાષાઓ તૈયાર થાય તો સારું જ છે; પણ વાદવિવાદ તા વ્યર્થ છે.

પણ અંગ્રેજને ઠેકાણે ગેડિયા પછી ય તદ્દન શાન્તિ થતી નથી. "આપણી ભાષા તે કયા ?" એક પક્ષ એકદમ હિંદીને વળગી પડે છે. રાષ્ટ્રભાષા તો એ જ છેને? એની દાણ ના કહી શકે? તો અંગ્રેજને પદે બીજ કયા ભાષા ચઢી શકે–હિંદી સિવાય? લોકિક વ્યવહાર વગેરેમાં તો એ ઠીક છે; વળા ઉત્તર પ્રદેશ, દિલ્હી વગેરેમાં ય તે જ કાલેજોમાં ને યુનિવર્સિટીમાં ઊતરી શકે. (અહીં હરીફાઈ હોય તો ઉર્દૂની જ છે, જે હવે બહુ ચાલશે નહિ.) પણ બીજ પ્રાન્તામાં અત્યાર લગી ચાલતી, ખીલતી, સમૃદ્ધ થયેલ ભાષાઓનું શું? જયાં જયાં તેમાંની અત્ય માતૃસાષા હોય–જેમ બંગાળમાં બંગાળી, ગુજરાતમાં ગુજરાતી, મહારાષ્ટ્રમાં મરાડી, દક્ષિણ મદાસમાં તામિલ–વગેરે જેઓની માતૃભાષા હોય, તે લોકા પણ શું યુનિવર્સિટીમાં હિંદીમાં જ બધુ શીખે? ગુજરાતી યુવક ગુજરાત યુનિવર્સિટીમાં દાખલ થાય કે તરત ગુજરાતી છોડી હિંદીમાં જ વિવધ વિષયો વધારે સહેલાઇથી ને વધારે સફળતાથી શીખી લેશે? હિંદીમાં એવું સર્વેચ્ચપણું, શિક્ષાના માધ્યમ તરીકનું, તો નથી જ; નથી તેમાં અત્યારે સર્વ વિષયનું સાહિત્ય; અને અંગ્રેજની રહામે ગાંધીજથી માંડીને બીજ સર્વ જે દોષ કાઢે છે તે જ દોષમાં, ગુજરાતી છોકરાને હિંદી દ્વારા જ કૉલેજનું શિક્ષણ લેવાની ફરજ પાડતાં, આપણે ફરી સરી પડતા નથી? શાસ્ત્રીય રીતે, હિંદી આપ્યા હિંદની માતૃભાષા તો છે જ નિલ; રાષ્ટ્રમાષા ભલે હોય, રાષ્ટ્રભાષા જર હોય.

ગયે વર્ષે આગ્રામાં આ જ પ્રશ્નની ચર્ચા કરવાને એક સંમેલન થયું હતું. મ્હને પ્રમુખપદે મૂક્યો હતો; એક વિદ્વાન ભાઇએ વિલાપ કર્યો કે 'ગુજરાત યુનિવર્સિટી ગુજરાતીમાં શિક્ષણ આપે, મહારાષ્ટ્રની મરાઠીમાં, બંગાળની બંગાળામાં તો તો બિચારી હિંદીની શી વલે થશે કે'

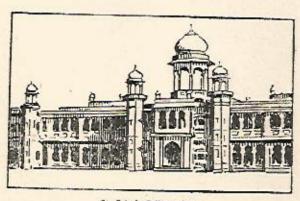
ત્રોજ પક્ષમાં માતભાષાના પક્ષવાળા ઊભા થઈ ગયા છે. તેઓને નથી જોઈતી અંગ્રેજ કે નથી જોઈતી હિંદી (કે નથી જોઈતી સંસ્કૃત): પણ માતૃસાષાની ખિલવણીનો આ જ ખરા અવસર તેઓ જુએ છે. યુજરાતમાં તો આ મત જોર ઉપર છે. યુજરાત યુનિવર્સિટીની સરકારી સમિતિની પાસે ગયે વર્ષે અમદાવાદમાં હું ગયા ત્યારે એ સમિતિના કેટલાક સભ્યોએ એ તરફ ગ્હારા ટેકા છે કે નહિ તે જાણવા સવાલ પૂછ્યા હતા. "અત્યારે હજી યુજરાતી તૈયાર નથી, યુજરાતીમાં પુસ્તકા ય નથી: પણ પાંચ વર્ષમાં તા તે બધાં તૈયાર થઈ જાય તે? પાંચ વર્ષ પછી શિક્ષણનું વાહન (યુનિવર્સિટીમાં) દરેક વિષયમાં યુજરાતી થઈ શકશે તે?"

ગ્હને ભય છે કે એમને ગમે તે કરતાં વધારે સીધા ગ્હારા સવાલ હતા: "ગુજરાતી જેટલી વ્હેલી તૈયાર થઈ શકે તેટલું સારું; પણ એવા કાંઈ કુદરતના કાયદા છે કે સૌ વિષયા એક જ મુદતમાં તૈયાર થશે, ને ચાંપ દખાવીએ એટલે ગુજરાતી પુસ્તકા (જોઈએ તેવાં) પ્રકટ થઈ જશે? કાઈ વિષય આજે ય તૈયાર હાય, કાઈ પાંચ વર્ષે થાય, પણ કેટલાક તા (ખાસ કરીને વિજ્ઞાનશાસ્ત્રોનાં) પાંચ વર્ષે ય ગુજરાતીમાં બરાબર નહિ ઊતરે."

રહારી મતલભ એ જ હતી, ને છે, કે આમાં આપણી ઇચ્છાથી કાંઈ સાહિત્ય દોરાતું નથી ને વિદ્યાર્થી-એ તેમ જ શિક્ષકા ઘડાતા નથી. વસ્તુસ્થિતિ જેવી જોઈએ. ચારે તરફના પ્રયત્ન તા થવા જ જોઈએ, પણ ખરી સ્થિતિની તરફ આંખ મીંચાવી ન જોઈએ.

આમ ગુજરાત યુનિવર્સિટીને ભાષાના સવાલ, શરૂઓતમાં, સૌથા વધુ મુંઝવે એમ સંભવ છે. જેમ આપણે ત્યાં અત્યારે આન-દશંકરભાઈના જેવી, યુનિવર્સિટીના ઘડતરના સંબ-ધમાં પ્રથમ વર્ગની ઉપયો-ગિતાવાળી વ્યક્તિ આજે નથી: તેમ દુર્ભાગ્યે, બીજા ને ત્રીજા વર્ગના કામ કરનારાઓ પણુ આછા જ નજરે પડે છે; કદાચ પૂનામાં આવા કાર્યકરા વધારે છે ને એના લાભ, તથા સરકાર ઘણાખરી મરાઠી છે, ત્હેના લાભ પણુ, પૂના યુનિવર્સિટી ખૂબ લે છે જ.

## TRIBUTES



St. John's College, Agra

### DR. KANTILAL PANDYA

(A Biographical Stetch)

#### 'KUMAR'

[Transleted from Gujarati, by Shri Jitendra C. Pandya]

DR. K. C. Pandya, our eminent man of Science, a living representative of the life and literature of the Titan in literature—Shri Govardhanram Madhavram Tripathi—in the world of Gujarati literature, a man of literature himself with a style mature and refined, a cultured and an actively pleasant spectator of all types of constructive activities in Gujarat, had from the time when new science emerged in Gujarat, up to date throughout his life, enlightened the intelligentsia in Gujarat in the sphere of science. There might perhaps spring up in the sphere of Gujarati literature another representative of Goverdhanram, it is also possible that some other soul might leave behind him a treasury of literature and science like that which he has already bestowed, but where else can we find again the noble and sublime insight, the vision and harmony which like guiding forces worked behind all this, which were absolutely his own possession? The query remains unanswered for the moment.

Dr. Pandya, or Kantibhai as he was affectionately called, was born at Nadiad in the Vadnagara Nagar Caste on the 24th of August 1886. His father Shri Chhaganlal Harilal Pandya had achieved immortal fame in Gujarati literature by his 'incomparably beautiful' translation of 'Kadambari', a very difficult work of Sanskrit literature—(this translation is so to say unparalleled in any other Indian languages)—and he was an erudite mastermind in literature and a cultured and meritorious gentleman who had even officiated as Deputy Diwan of Junagadh. Samarthalakshmi, the younger loving and scholarly sister of Goverdhanram, to whom the "Nivapanjali" (Dedication) in the third volume of 'Saraswatichandra' is addressed, happened to be Dr. Pandya's mother. Thus he had inherited a triple legacy of scholarship and culture viz. from his father, mother and maternal uncle.

Dr. Pandya had two sisters and one brother. His eldest sister Vasantba had married Shri Chandrashankar Narmadashankar Pandya. Kantilal was younger to her. The next younger brother who had a defect in both his legs died in infancy. His youngest sister is Champakba.

In the year 1894, Kantibhai's mother Samarthalakshmi expired, so Kantibhai received primary education, living at his mother's parental home at Nadiad, in the Government Middle School. But as his mother's father Madhavram expired in 1897, he went back to Junagadh and stayed with his father. In the year 1899, when he was thirteen years old, Kantibhai married Umangalakshmi, the daughter of Tansukhram who was the son of Mansukhram and a cousin of Govardhanram.

Enriched with scholarship and culture right from his birth, Kantibhai, in this noble environment, began to make progress from the very beginning. As a student, he was very bright from his childhood. He studied at Junagadh for matriculation in 1902 and stood 20th in the whole of the Bombay University and first in the whole of Gujarat province.

Kantibhai passed the First Year Arts Examination in the year 1903, but owing to illness he could not, in 1904, appear at the Intermediate Examination which he passed in 1905. He took his B. A., in Class Second, in 1907 from the Bahanddin College, with Chemistry and Physics as his main subjects.

The death of Govardhanram in 1907 meant the unbearable loss of a great spiritual sustaining force to young Kantibhai. He derived solace by presenting in Gujarati literature a true image of Govardhanram's literary life which he did to the best of his capacity throughout his life.

After passing B. A. he studied chemistry at the laboratory of the noted Gujarati scientist Tribhuvandas Kalyandas Gajjar and took his M. A. in 1910. (He could not appear for the examination in 1909 as he was nursing his elder sister Vasantba.) Passing M. A. was then considered to be extremely difficult. The certificate awarded for his devotion to science by his Professor of Science Shri Tribhuvandas Gajjar reflects the brightness which marked his initiation in science.

"Kantilal is one of the best students I had under me, and the three essential points required in every chemist and analyst, viz., accuracy, patience and conscience will be found to the very highest degree of perfection in Kantilal."

He joined the Tata Institute of Science in Bangalore in July 1911 for further studies and studied simultaneously chemical engineering and machine drawing etc. while at the same time woking at "Applied Chemistry" in the very first batch of students to join that Institute. He worked under the guidance of Prof. Rudolph and later on of Prof. Sudborough. He stayed at Bangalore upto 1913 and in that year he joined St. John's College at Agra as an Associate Professor of Chemistry.

Dr. Pandya's manifold activities at Agra ever proved a source of attraction and inspiration to one and all. For instance, St. John's College which was run by missionaries had a majority of Hindu students and hence whenever the occasion of Janmashtami(=Birth of Lord Krishna) was celebrated, Kantibhai would invariably be the president at one or two such functions and at that time he used to deliver an

address that was quite thought-provoking, emphasizing the importance of Janma-shtami not only from the religious point of view, but also from the higher aspect of imbibing the spirit of Krishna's life in all its facets. Even when he was at Agra along distance away from Gujarat he maintained an unbroken contact with Gujarati literature and Gujarati people.

He has stated in his introduction to "Vijnan Mandir-Part I" how his scientific ambition and his work as a writer first began. "It was decided that I was to take science for study and after that study I was to join the chemical industry. The climax of Bengal partition and Home Rule etc. had affected us and it had formed in us such notions that we should never join Government service but should live an independent life devoted to independent chemical industry and thereby serve the nation. But on seeing the small laboratory of the college at Agra, the paucity of equipments therein, and the drudgery of Professors in private colleges, I was constrained to give up the idea of industrial chemistry. Yet this circumstance produced certain good consequences and one of them was that the necessity of presenting science in Gujarati garb became self-evident and the work was even begun. Writing articles which may ordinarily be called to be of the literary type, I started as early as in 1908. Moreover, to some extent accidentally as a result of, first, the responsibility I felt owing to Govardhanrambhai being my maternal uncle, secondly the insistence of my younger maternal uncle Narhariram and lastly from a sense of obligation that on me devolved the brotherly duty to do the work which Chandrashankar Pandya had undertaken but given up, I wrote "Shriyut Govardhanram" (Govardhanram's biography), while studying for M. A., I used to contribute articles to several periodicals as well. But in 1915-16 I aspired to present science in Gujarati and to endeavour to explain that subject to the Gujarati people, and thus this work also came to me as a new duty. In the meantime, Haji Mohammad began the publication of his magazine 'Visami Sadi' and he greatly fostered my fond desire. My cousin Ramniyram cherished a similar sentiment towards science in his periodical 'Samalochak'. Subsequently and gradually the editors of new periodicals such as 'Kumar', 'Prasthan', 'Sharda', 'Navchetan', 'Gujarati', 'Manasi', 'Gunsundari' etc. welcomed with alacrity my call for publication.'

Within a brief spell of three years, in year 1916, his status was raised to that of the head of the entire science department of St. John's College, where he started research in chemistry. The then principal of the college Cannon A. W. Davies referring to his research work in 1918, had ardently said:

"During these years (from 1913 to 1918) the whole work of the laboratory has been placed on a higher plane than previously, and the college has taken a high place in the University. This is largely due to Mr. Pandya. He is careful and conscientious as well as enthusiastic, and spares no pains to make his work successful. He is popular with Staff and students, in and out of college, and has added much to our common

life. He loses no opportunity of increasing his own efficiency and of promoting the cause of Science in the College and in the city. He is the most pleasant and loyal of colleagues, and if he goes where he has better prospects of a successful and honourable career than we give him, his place will be hard to fill."

And truly enough, in August of 1920, he had to proceed to England for further studies and the college authorities bade him god-speed with deep feeling. He had been making efforts to go to England even before this, but as he had financial difficulties, and also because some astrologer had told his wife that for some years he was in the danger of death from drowning, he did not go earlier, in his anxiety to spare her any mental pain. When he did go to England, he had incurred debts which he cleared afterwards to the nearest pie out of his own earnings.

During his three years' stay in England, he cooked his food himself in the laboratory and in leisure hours he taught his landlady Mrs. Knight the way to cook for him. He remained a vegetarian throughout. Soon on reaching London he started his work under Prof. Thorpe at the Imperial College of Science and Technology from 1920. He obtained in the year 1921 the Post-graduate diploma of Imperial College (D. I. C.) and in the year 1923 the Ph. D. degree of London University, being the first Ph. D. in the Nagar caste. During that period the Society of Chemical Industry convened conferences in August and November 1921 in Canada (at Montreal) and at New York, wherein he went as the only Indian representative in the body of British representatives. Thus he had contact with America as well, for a short time, He also met Thomas Alva Edison the Wizard of Science. He has described all this in his travelogues published in Gujarati

the 'Samalochak'. While returning he visited Germany, Italy etc., and arrived in India in 1923. In the same year the Ahmedabad Gujarat Sahitya Sabha honoured him publicly by presenting to him an address of welcome and the President Shri Anandshankar B. Dhruva hailed him as a true 'Brahmin' (河南河).

He had a keen desire to take up abjob in his native land of Gujarat from which he had to be away for years and he waited fairly long for the fulfilment of that desire; but failing that he resumed his services at the St. John's College, Agra in a higher pay scale and he advanced to those higher and the highest. He was often appointed as an examiner and a member on the curriculum committee of Chemistry Section in the Universities of Allahabad and Benares and Lucknow. He was held in high respect at the Universities of the entire Uttar Pradesh. He was also President of the Reception Committee of Uttar-Pradesh 6th Social Conference held at Agra on the 11th of October 1927. This gives us an idea of the high position and prestige enjoyed by him and of the honour which was reflected on Gujarat thereby at all the cultured conventions held at Agra hundreds of miles away from Gujarat.

On 2nd January 1926, his wife Umangben passed away after a brief illness. As a result of the great shock he felt from this calamity and secondly as a result of his

mature thinking this bold man expressed in public his determination not to remarry notwithstanding the fact that his own father, his father-in-law and many other relatives and caste-fellows had remarried. His relatives tried to persuade him to remarry but he did not give in. He used to say: "Why does anybody not ask Kanakben (his younger widowed step-sister) to remarry if they ask me? This poor sister has no issues, while I have three children." He had shown the same kind of courage in his stand against his community when it insisted on his undergoing a purification or atonement for crossing the sea on his return from England. "I have partaken of neither any drinks nor any food that a Brahmin must not take, nor have I committed any sin while in England; for what then I must atone? All my friends still continue to dine with me. Only yesterday the caste-fellows gathered together and presented an address of welcome to me and today you impose on me the penalty of expiation!"

Kantibhai had three daughters of whom the eldest, Kunjbala, died in 1934 at the age of 20, of tuberculosis. His second daughter Rashmibala was born in 1917 and she studied upto M. Sc.. She married Shri Druman Manilal Trivedi of Petlad. His third daughter Rajanibala born in 1925 is now M. Sc., Ph. D. and is studying at present in the Homeopathic college at Bombay.

By editing the poems of Chandrashankar, that impressive orator of Gujarat, leader of the Home Rule movement and a romantic poet, Kantibhai discharged his threefold debt towards him as a friend, as a relative and as a man of letters. In his introduction called 'Chandrashankar' prefixed to that book ('Chandrashankar's Poems'), Kantibhai has given in detail partial portrayals of the phases of the renaissance of literature and culture in Gujarat. Acknowledging an obligation therein he writes, 'Chandrashankar has helped me, and that in a loving way, a lot in overcoming my shyness, nervousness on the platform and reserve etc. of my younger days, and in comprehending and enjoying the true delight of speaking.'

Kantibhai was the first secretary of the association called 'The Union' (established in 1908) which had grown from Chandrashankar's circle of friends, and consisting mainly of graduates and postgraduates. At first 'The Union' used to meet every Sunday morning in the Arya Samaj Mandir at Girgaon and from that it grew into the 'Gurjar Sabha'. Its meetings were then the 'den' of youngsters who heralded the burgeoning new culture and thought in Gujarati literature and who turned out to be the gems of Gujarati literature in future.

 I named it 'Shadripumandal'. Chandrashankar, Mansukhram Master, Kantilal Pandya, Nrisinh Vibhakar, Indulal Yajnik and myself comprised it........Shadripumandal had a really happy time. Daily we met, sipped tea or other drinks and talked of literature and other subjects. We shouted aloud, if the occasion demanded it. We resolved complications or complicated them further. All were fluent talkers, ambitious of refined tastes and of lofty ideals.'

Kantilal's father Chhaganlal Pandya expired in the year 1936. Kantibhai has drawn a brief sketch of his father as a tribute to his personality thus-'I have experienced then and thereafter suffered an unusual kind of unbearable forlorness. My father had a tall physique, awe-inspiring, athletic and vigorous enough to stand to great exertion. He was very affectionate towards children, his own and of others, and took a deep interest in their development. He was very generous. He rendered, as if it were play, a translation of that peerless Sanskrit book (Bana Bhatt's Kadambari) which has to this day remained unequalled in India. Many such men could have been found who occupying at Junagadh the position that he occupied would have acquired greater powers and larger fortunes, but none else could have earned the bright unsullied fame that was his.'

In 1939 when St. John's College celebrated the Silver Jubilee of Kantibhai's educational career, the students at a big function presented him an address of welcome steeped in reverence. The science section of the college owes much of its progress to him. He used to get the research theses printed and he founded the 'Science Association' at the college and the 'Scientific Society' of Agra and under their auspices he arranged learned discourses of scientists, local as well as invited from elsewhere. He never failed to attend the All India Science Congress, and while there he persuaded and invited the reputed foreign scientists to visit the Tajmahal at Agra and to deliver lectures before the association. Thus the Agra city and the college had the benefit of many a reputed scientists because of him.

Even after he had retired from the college in 1947 he countinued to work there as a honorary professor upto 1951. He was a favourite of the students and the staff of the college. Every week he used to write on the college notice board in his own handwriting a new and inspiring quotation from which many students derived inspiration. Every year he invited his students of the B. Sc. and the M. Sc. Classes to tea at his house and thereby he cultivated personal contacts with them and encouraged them. Among students and staff there was a regular competition as to who had attended Dr. Pandya's parties without remaining absent even once! After retirement he used to go to the college to deliver a lecture or two and the rest of his time he devoted to revising his own old articles.

The first indications of the painful disease (cancer of prostate) came up in January 1951, while Kantibhai was attending the Science Congress in Bangalore. He improved under the treatment of Dr. Borges (from Tata Memorial Hospital) in Bombay. Owing to the seriousness of the disease, he shifted to Bombay permanently in 1952. Throughout 1954, he suffered from inflammation of Gall bladder. He got tired of the allopathic treatment which could not check the repeated attacks, and the only solution suggested was a surgical operation. Fortunately he quickly recovered, without relapses, after having taken a homoeopathic drug, prescribed by Prof. Subodhbhai Mehta. This strengthened his faith in Homoeopathy.

A new chapter in his life began on the 20th June of 1952 when he shifted to his own bungalow at Khar. After cessation of his activities at the college, he turned to literary work. In 1955, at the time of the celebration of Goverdhanram's birth centenary at Nadiad, Shri Goverdhanram's home was declared open, at his hands alongwith Shri Sanmukhbhai Pandya, as "Smriti Mandir." He was the chairman of the reception committee of the Gujarati Literary Conference which held its session at Nadiad. A major portion of his life and career has been dedicated to the discharge of his manifold duties towards the life and literature of his maternal uncle Shri Goverdhanram, the great Gujarati Litterateur.

Many of his articles on scientific research still remain unpublished. The third part in succession of his 'Vijnan Mandir' ('Temple of Science')—Part I & II, his two volumes of articles on science, was under preparation. Further, his translation of Lessing's play 'Nathan the Wise' has been kept ready. His last specially noteworthy work is the editing of 'Govardhanram's Scrap-books'. The last that is the seventh part of this work has already been published and he completed parts x to 6 just before his last illness, which were published after his demise. He used to tell his daughters, "Who will undertake to work for Mota Mama (uncle) (Goverdhanram)? And hence I will attend first to his writings. You all are here to work for me but if I do not work for him, the matter will remain unattended." The last to be edited by him was his father Shri Chhaganlal Pandya's autobiography, which was published after his death.

During his last illness, the cancer spread to the bones and lymphatic glands behind the stomach, ultimately affecting the liver also. He used to bear the terrible pains quietly and patiently. He never let any one know how much he suffered. He greeted with a smile all who came to see him. At last on Tuesday the 14th of October in 1958, he breathed his last at 11-30 at night.

His last years of retirement were devoted to reading literature and to recreational activities. He used to read with minute care the most uptodate publications in literature, articles in periodicals, and if there was something therein that pleased him he would express his joy to the author at once by writing a letter or on the telephone. Music he loved immensely and that fondness had developed since childhood. When he was studying at Nadiad, he used to sit on the swing in the Khidki in his house and recite or sing Sanskrit Shlokas, Stotras. Ashtapadi, etc., in a pleasing voice. He used

to steep listeners in aesthetic pleasure by reciting Chandrashanker's songs in his sweet and melodious voice. He unfailingly attended music conferences etc. Even at his residence on one hand the radio would continuously be on (there was absolutely no film-music on the radio in those days) and on the other hand he would be preparing his class lectures or writing his articles-all these would go on simultaneously. He used to play on the harmonium very well and those who have previously learnt from him how to play on the harmonium might have been fairly acquainted with this his hobby and his knowledge thereof.

He used to offer liberal financial aid to students. He so much loved to teach science that he never felt any fatigue while telling the students of the wonders - ordinary and extraordinary-of science.

He had an expert knowledge of health and of 'Ayurveda' (The science of Life). His diet and his recreation were well balanced and planned. The secret of his being able to spend in his life-work every moment of his long life of seventy-three years lies in this his mode of life as regards diet and recreation. used to take exercise daily. Till he retired from Agra he had made it a point to play two sets of Tennis daily. When he went to London he cultivated personal contact with Sandow and went through his course of training. He had completed another such course, a course calculated to increase height and consisting mainly of exercises, namely Ross's Course in America. Before getting out of bed he would finish certain 'Bed-exercises.' Whatever type of illness he might be suffering from he never missed these bed-exercises.

The principle noteworthy trait of his personality was the effectiveness of his speech while in conversation or delivering a lecture. He was one of our brilliant speakers and also a conversationalist What he has written in the introduction to "Chandrashankarna Kavyo" ("Chandrashankar's Poems") while describing this merit of Chandrashankar, is equally true of him. "Chandrashankar's power of conversation was the chief means whereby he cultivated so extensive contacts and cast over others the spell of his personality. It was a power, a hobby and an art as well. As it was a means of cultivating contacts, so was it also a result of these contacts. A clear line of thinking, a capacity to present difficult matters in a simple and yet effective manner, talks that would have a point of contact with the experience and life of the listeners, the effortless way of presenting jokes and practical illustrations, and with all that a dignity that would awaken the necessary inspiration and ardour to pursue noble thoughts and ideals: these were the chief traits of his eloquence."

Only those who have been in his contact can have an idea of his affectionate nature. To meet even the smallest on an equal plane and to become one with him, this art of liberal minds was natural to him. Many guests used to come to his place at Agra and he had many visitors in Bombay and it can well be imagined how dear he was to them all from the love and respect they extended towards him. His residence



Rashmi

Kunj Three Daughters

Rajani



Rashmi

Kantibhai with daughters

Rajani

at Agra was like a guest-house offering affectionate hospitality to all tourists, Gujaratis & others. He can be deemed to be one of the ideal hosts of Gujarat. His courtesy was all the more appealing owing to his qualities such as unselfishness, docility, the habit of working behind the curtain which is indicative of his self-effacement-qualities that embellished the courtesy. His characteristic wit also proved, to those who came in his contact, an element of his winsome personality.

There is a typical and rare co-ordination of his knowledge of science and literature in his writings. There is in them the precision of the scientist, the emotional appeal of a literary author, and the erudition of a man of letters. His literature has indeed great value as literature, but to him goes the honour of more than sprinkling the literary soil of Gujarat with waters of Science. At a time when the new era had just dawned in our country, he led Gujarati literature on to the newest aspect of science and that mission of his continued unabated till his death. He has not separately expressed himself on culture and nobility but an echo of this nobility arises from every word of his literature. His keen critical intellect and deep love for science, his chaste style and sympathetic interest in all subjects of life, are reflected in his writings. His published works, in Gujarati, comprise the following: "Shriyut Govardhanram" (A Biography) (1910), "Einstine and His Relativity" (1932) "Apano Ahar" ("Our Food") (1936), "Chandrashankarna Kavyo (Poems of Chandrashankar), (edited 1942), "Vijnan Mandir" Part I (1950), "Vijnan Mandir" Part II (1954) (collections of Scientific essays-"Temple of Science") "Govardhanramnu Salvari Jivan ane Samakalin Jivan" (Chronlogical life of Govardhanram and Contemporary life). "Govardhanram Madhavram Tripathi's Scrapbook, Vol. VII (1957). "Maro Sankshipt Jivan Vrittant" (His father's autobiography) (edited 1958). Moreover he had collected the radio talks of our pioneer scientist Sir C. V. Raman (who was his friend) and had got them published by the Nalanda Publication in a book form. He himself has written its introduction.

His real fame as a man of letters of consummate skill rests on 'Shriyut Govardhanram', our best biography. His biography has not been as publicly praised as it should have been, because many critics could not appreciate the very idea that a professor of Science can produce pure literature in a beautiful form. But 'Shriyut Govardhanram' of Kantibhai stands on a higher level than that reached by subsequent biographies viz. 'Nandshankar-Jivancharitra' of Shri Vinayak Mehta and 'Manilal Nabhubhai' of Shri Ambubhai Purani, though both these are excellent. Judged by the standards of the technique as well as art of biography, no better work about Shri Goverdhanram, the greatest litterateur of Gujarat, has been written till today. The impression which readers of 'Shriyut Govardhanram' form of its author is that of an expert in the art of biography and yet its author recalls that Shloka of Kalidas who was about to write his 'Raghuvansha' and in all humility writes: 'But this course of abridging and delimiting as this work, Shri Govardhanram's life, instead of presenting a complete picture

of it, though on one hand it may be less appropriate to Govardhanram's name and fame, it is, on the other hand, more in keeping with the author's present scope and talents and hence is lessens to some extent the author's hesitation expressed above.' He goes on to add, 'Thus this work in no way claims to be a big classical biography of Shriyut Goverdhanram. On the contrary, if a large biography ever comes to be written, I hope this my work will prove not an impediment but an aid to it; and again, if anything worthwhile remains to be said in addition it is this: The English poet Pope has uttered a great truth viz. 'He who expects to see perfection wants to see something that never was before and shall never be in future.' This statement is true as regards the hero of this work namely Shri Goverdhanram and it is truer still as regards the present work; for there are more imperfections in this short biography than ever were in Shri Goverdhanram's life-a fact which this writer can never lose sight of.' In his introduction to Shri Govardhanram, we get a cognition about the art of biography which in Gujarat is unprecedented. He writes 'The loftiness and grace of this biography lies in giving a true natural and vivid image of the hero's life and not in adorning and beautifying the hero with all qualities whatsoever, regardless of truth.'

The first part of 'Vijnan Mandir' (Temple of Science) introduced us in a scholarly manner, to various scientists and the second part contains similar scientific articles, on general topics. The noblest work of his retired days is the plan to celebrate the late Govardhanram Tripathis' birth centenary and the editing of his diary written in English and its publication recently with the title 'Scrap Book'. Through this work, he has more than discharged his debt towards his maternal uncle. The editing of the 'Scrap Book' is a valuable contribution to the biographical literature of Gujarat.

Sweet personality and the benevolent nature of being helpful to others, these two qualities made him dedicate his rich personal life to the service of society. He was either a member or a fellow of many literary scientific and cultural societies of note. Such was his punctuality and sense of duty that he never missed to attend the meetings of all these and to take an active part therein.

Courtsey, gentility, a pure disciplined life, calm and gentle speech and what is more, the 'Tatastha' (detached) attitude described by Shri Govardhanram, ('The life of detached on-lookers is pure Sakshara jivan) are the notable traits of his life. With the passing away of the almost last witness of the generation of Saksharas there has been a void in the world of Gujarat literature and the loss that will always be felt all the more is: When shall we have another Pandit like him who, over the bridge of literature, brought science within the reach of the common people?

#### MY FRIEND THE LATE KANTIBHAI

#### SHRI RAVISHANKAR RAVAL

[Translated from Gujarati]

THE friendship of the noble, like the shadow of the afternoon Sun, is slender in the beginning but gradually enhances thereafter. I had the benefit of Kantibhai's friendship in accordance with this Sanskrit saying.

The late Haji Mahammed was in search of the best writers in every subject for his monthly 'Vismi Sadi' and the pen of Kantibhai used to enrich the science section. Ranjitram and other progressive men of that era were, through the auspices of Guriar Sabha, inspired with the concept of the cultural self consciousness of Gujarat, and Kantibhai was one of them. He was fired with the enthusiasm to lead Gujaratis to imbibe the Spirit of the new era by means of articles about scientists and about the progress of science written in chaste Gujarati language. Moreover he experienced heartfelt emotions of joy in the other cultural activities of Gujarat. We might have casually met in Guriar Sabha or Haji's editorial board and we might have talked at random but it was all of a sudden that I came to know of his affection towards me, a budding artist. Carried away on the waves of emotion I had penned down an article called 'Where is the art of Guiarat?'. I was worried as to who would undertake its printing and I showed it to the late Bhogindrarao Divetia. He took it from me and retained it. Even after the lapse of a considerable time, I did not know its fate. At long last I received by post an issue of a magazine 'Sahitya' for the month of May 1917 and 1 was astonished to see my article published on the first page! The said monthly published from Baroda under the editorship of the late Matubhai Kantawala was a leading organ of literary writers and the late Matubhai was a staunch admirer of the cultural prosperity of Gujarat. By accommodating my article thus, he had really perplexed me. My maiden attempt at writing an independent article was acknowledged and hence it was that I could progress with zeal in serving literature in future.

Within a few days of the publication of this article I received a letter from Kantilal Pandya appreciating it. The gist of the letter was somewhat like this: "I am immensely pleased to see that with your ability to paint, you have the ability to reproduce in words such a concept of Gujarat."

My heart leaped up with joy on seeing that such a great reputed man of letters of Gujarat had set the seal of appreciation on my venture. Today when I am aware of the shortcomings of that article, I understand with what liberal-mindedness he had showered appreciation on me! But rare indeed are persons who encourage the new venturers in literature. Hence it is that Kantibhai was a rare Gujarati. Since then our acquaintance gradually developed. "Kumar" (a Gujarati monthly) started publication long after that, and again Kantibhai's encouraging letters started pouring in and he himself began to take an active interest in its literary aspect. All that lies buried in 'Kumar's pages. But, besides that, whenever he visited Ahmedabad he used to visit the "Kumar Press" and we benefited by this free union of minds.

A Gujarati who happend to go to Agra and to meet Kantibhai would never fail to experience Gujarat there. The names of Yashwant Pandya at Delhi, of Trivedi Saheb at Poona and of Kantibhai at Agra were on tip of all tongues as the worthy representatives of Gujarat. I would call them the Guards of the Horizon. Any one who came in his contact had the sweet memory of Kantibhai's hospitality. Along with it, he was never aloof from the cultural society of Agra, A labourer or a tongawalla when asked at the Raja-ki-Mandi station to proceed to Pandya Saheb's residence would straight away do so. Similarly Pandya Saheb paid frquent visits to the merchants, the Pandits and the Professors of Agra. Many students received from him secret assistance, while many others received invaluable guidance in their study and their lives.

But for his disease which made him migrate to his own place, he would not have left Agra so easily. Being a scientist himself, even when the malady was diagnosed as cancer he with great care planned his programme and came and stayed at Bombay. He arrested this dangerous disease from becoming fatal with his own precious understanding and with the advice of doctors. He took a disinterested delight in associating with his various friends, relatives, and in keeping in touch with cultural occasions. Once or twice in a year he unfailingly used to visit Nadiad and Ahmedabad and then he would try to reserve one day for me and would ask others to see him there, in order to avoid exertion. He used to carry on with great interest conversation about domestic life, about the public men of Gujarat and about institutions of Gujarat. At the same time he would fondle the children in the house and delight them by reminding them of lines from cinema songs. Whenever he left, all the members of the household felt sad as if a dear one was taking leave.

In his last visits, when his health was very delicate and weak, his daughter Rajaniben used to be with him always, and on their return from a convention, a gathering or a visit, she would check up Kantibhai's fatigue, appetite, sleep, etc., like an expert driver checking up his motor car, and she would decide for him what medicine, rest & food was needed and would fix the limits of conversation. Behind Kantibhai's unparalleled affectionate nature, I have observed his pious devotion to life. It is not impossible for a handsome, educated youth who had become a widower in the prime of youth in the Nagar caste to remarry; but Kantibhai's love for his departed wife had filled and accupied his whole heart, and he transferred his full affection to his daughters. When he used to recall the memories of his deceased wife by observing her traits reflected in his daughters, I was often reminded oi Shah Jahan longingly observing the Taj.

In the last years of his life, he had made me his own as it were. I could not conceal from him my hopes, my frustrations, my ardour or my predilections. So great was the attraction I felt towards him that I could not help writing letters to him. When I wrote to him, I used to state that it was meant to be not a letter but a "one-way telephone"; and yet from his end I used to receive consoling dear replies which filled my mind with joy and contentment, which were like the sweet fragrance of the flower of our friendship. In the last days of his life when I met him, he, though suffering an internse internal pain, smiled a little with the lips pressed in one corner in his characteristic manner, and said: "I find pleasure in nothing now. It is good that we have met". His health did not permit any further conversation. Persons like him who would transform our bitterness with their own sweetness are very rare indeed. Such a friendship, I value as my most precious possession.

the hologopean of a condition of the second particle and only all requires

#### DR. K. C. PANDYA

#### VERY REVEREND DR. A. W. DAVIES

I am glad to have the opportunity of adding a few words to the tributes that have been paid to the late Dr. Pandya. My memory of him goes back to the year of his appointment as Professor of Chemistry at St. John's College, Agra, the year in which I became Principal of the College. Almost everything at that time was new. New college buildings were rising. The new chemistry block was not completed. Newest and rawest of all was the young Principal, an inexperienced Arts man with no knowledge of Science in any of its branches. What Mr. Pandya, as he then was, suffered under me I find it difficult to imagine. Nor could I then realize what a keenly national and a devout Indian must have endured in those days. But Dr. Pandya was always generous and patient, and, though he must often have felt frustrated, our association in the college steadily ripened into friendship.

I returned to England on furlough during the years that he spent in London, and there I met him several times. When he resumed his post at St. John's, the Chemistry Department grew steadily in reputation under his direction. It was not long before he was one of the most distinguished teachers of his subject in the University.

But much as I appreciated his fellowship while we were together in Agra, it was, curiously enough, after we had both left the college-I in retirement in England and he in Bombay, that we drew most closely together. I had the great pleasure of visiting him once in his home, but it was in our corresepondence during his last years that our friendship was most enriched. We could write to one another with the utmost frankness on all kinds of subjects even the most controversial.

The courage and patience with which he bore his suffering filled me with admiration. He was a man of great sweetness of character. I feel that in his death I lost perhaps the greatest of my Indian friends.

## MY FRIEND AND COLLEAGUE DR. PANDYA

THE VNE'BLE DR. T. D. SULLY

My recollections of Dr. K. C. Pandya go back to the early days at Agra when with the development of the new buildings of St. John's College there came an enlargement and strengthening of the staff. Those of us who joined the staff, whether coming from Bengal or Gujarat, from South India or from the British Isles, found ourselves drawn into a friendly fellowship, which depended partly on the college traditions and partly on what each teacher could bring and contribute. Dr. Pandya was one of those who from the first made a rich contribution to our fellowship.

His was no narrow concentration on the study of chemistry, but science for him was linked with a broad and enlightened interest in the culture of India and her developing life and aims. On several occasions I can remember his introducing to me to the work of young Indian artists, and I still have a number of reproductions which he had given me from time to time. When he returned from his period of research work and his doctorate from London University, our chemistry department with its newly equipped laboratories began to gain a wide reputation as a centre of real research work. Students have come from all parts of India, and scientific periodicals have included over the years a long series of articles in which Dr. Pandya's name has been linked with that of one of his promising research students who has subsequently made a name for himself. For Dr. Pandya was ever a student himself and thus a real teacher from whom many came to catch the spirit of adventure in original lines of research.

Yet along with all this scientific work Dr. Pandya never lost that wider interest and pursuit of the values which are eternal, whether in the field of religion or in that of art. His was no narrow orthodoxy, nor was he carried away by the spirit of modernity into a rejection of the great heritage of India's past. Meetings of the Agra Graduates' Association and, later on, of the International Fellowship could always look to Dr. Pandya for stimulating and instructive contributions.

Such leadership won the respect as well as the affection of his colleagues and of his students. It counted for very much during the troubled years when successive appeals were made to students to give up their studies for political reasons, and there

was a real danger of divided aims and councils within the College-life. As Principal of the College I could always count on the fullest understanding and support in the difficult task of conserving and developing the values of a real education in the rapidly changing conditions and circumstances of the time.

With Dr. Pandya's death we lost a real colleague and friend, with whose friendly support we at St. John's had lived through exciting times. His work and influence has counted for very much in the lives of successive generations of students and in the building up of the life of India.

we have a second second of the second second

en de la destala de la companya del companya del companya de la co

1 1 1 1 1 1 1 1

and the state of t

A. Last transfer from the same

E A COLUMN TO SERVICE AND A SE



Sitting: C. V. Raman, Mrs Knight, D. Sunderdas, C. Shroff Standing: Gaganvihari Mehta, Kantilal Pandya, Amarnath Zha, J. Dhruva Squatting: Miss Betty

#### MY FRIEND

#### DR. S. S. DESHPANDE

It was a morning in May 1917. I had finished my breakfast and was standing in the veranda of the boarding-house of the Indian Institute of Science (Bangalore) where I had gone for work while my college was closed for the summer vacation. A fair, lean young man, with an intelligent look, passed by me, towards the laboratories. He was a stranger to me. He was carrying in his hands a big glass flask containing milk. The quantity of milk roused my curiosity.

'Who is he?' I asked a senior colleague standing by me.

'He is Mr. Pandya from Agra' was the reply. 'He is interested in the chemical composition of milk, particularly in the vitamin contents.'

Vitamins! A very difficult subject in those days for a man like me just out of college. My mind at once placed that stranger on a platform much above me. God had ordained that this stranger was to be very closely associated with me in my life.

Although he worked in the biochemistry laboratory and I was in the organic chemistry laboratory of the Institute, we met twice or thrice thereafter in the Institute premises and made ourselves acquainted with one another. But the acquaintance did not develop further; and in the two following summer vacations either he or I did not go to the Institute.

It was now 1919. The World-war One was just over and truce was signed November of that year. Free communication between countries was established. I was about that time nursing in my mind an idea to go to England for work n a research laboratory. I had read the report of the Industrial Commission appointed by the Government of India that year and I was interested in the recommendations made by Professor Thorpe (who was invited by the Government of India in this connection) about instituting an Indian Chemical Service. I was greatly impressed by these recommendations. Taking courage in my hands I wrote to Professor Thorpe asking him whether he would kindly admit me to his laboratory at the Imperial College of Science and Technology, London, for research in chemistry.

I was fortunate. In May 1920 I received a reply that I would be admitted.

Having gained this great point I started making my preparations for a voyage. I also succeeded in getting my passage by S. S. 'the Loyalty' which was scheduled to sail from Bombay in the last week of August.

The thought that I was embarking on a distant voyage all by myself was weighing on my mind. I wished I had somebody to keep company. A friend informed me that Mr. Pandit, a common friend of ours, was also a passenger on board the 'Loyalty'. I was delighted and wrote at once to him asking him whether we could meet before embarkation. I waited in vain for his reply. There was none.

On the scheduled date in August I embarked at Bombay. My brother who had come to see me off was standing on the pier with tears in his eyes. I wiped my own tears and turned around to see my fellow passengers. And behold! There was Pandya standing on the deck. So it was not Pandit, but Pandya who was sailing in the same boat with me. There was a kum-kum 'tilak' on his forehead, garlands around his neck and a coco-nut in his hand. I see him as clearly now as I did forty years ago. His people had come to see him off. Among them was his wife.

It was a memorable voyage of the 'Loyalty' in more than one sense. It was her last voyage as a passenger vessel as I learnt later. She was a small vessel of about ten thousand tons in the fleet of the Scindia Steam Navigation Company. During the war which had ended, she was being used as a hospital ship. There were a number of Europeans and Indians on board. Among them were P. C. Ray and Megh Nad Saha. There were also some who were going for training to enter the I. C. S.

Pandya and I now began to meet frequently on the deck. He too was going to London for admission to Thorpe's laboratory. We talked about the subjects we had in our minds for work which we proposed to start after admission. I discovered that besides science, Pandya had great interest in literature and poetry.

The 'Loyalty' was cruising exceptionally slowly, but the passengers were all in good cheer. The Captain gave us a special feast on the Raksha Bandhan day. It took us about twenty days to reach Marseilles, the port of destination of the ship. Here we disembarked and parted company.

Pandya and I were admitted to Thorpe's laboratory at the Imperial College in the frist week of October 1920. For want of accommodation I was given a place for work in the main hall of the laboratory, while Pandya was provided place in the room adjoining Assistant Professor Dr. Whiteley's. Thorpe took both of us directly under him instead of assigning us to Dr. Whiteley as was done in some cases. Pandya expressed his desire to work on vitamins, in which he was interested. He was however advised that vitamins being a difficult subject he may take it up later; but first he should be initiated into the methods of research, and for this purpose it would be best if he formed part of Thorpe's school. He readily agreed to this. I too did so, but after a month's unsuccessful attempt at independent work.

Ingold who had recently joined the staff used to advise us. Thorpe also came to our seats whenever possible. The plans about our work were made by Thorpe and Ingold in consultation.

We found two Indian workers who had been working in the laboratory since some time. One of them was Naik, senior in age and experience. He was working independently with his organic sulphar compounds. As his work was nearing completion, and as he was comparatively free, he used to come to us and give us the advantage of his experience.

Thorpe's school was mostly working on a subject which had its origin in a previous work by Perkin and Thorpe. This was formation and stability of cyclic compounds including the spiro compounds. Ingold's mathematical brain had just furnished a quantitative basis for the valency-deflection hypothesis. Connected with this work, which included valency-deflection caused by gem-dialkyl groups, was the work on the synthesis of degradation products of camphor which is known to have in its molecule a gem-dimethyl group. The synthesis of one such compound was the problem given to Pandya.

This compound was obtained in 1892 by Balbiano, by very cautious oxidation of camphoric acid. It is an acid and has come to be known as Balbiano's acid. It loses carbon monoxide and turns into trimethyl succinic acid. On reduction with hydriodic acid it affords & BB trimethyl glutaric acid. The latter was subsequently synthesised by Perkin and Thorpe. On the basis of these observations Balbiano assigned to this acid a propylene oxide structure.

However, with his experience about the stability of ring structures, Thorpe considered the Balbiano structure unlikely. It was therefore decided to establish the correct structure by synthesis of the compound. A route for such a synthesis was planned and Pandya's task was to bring about the synthesis.

After a patient work extending over a period of two years, during which many difficulties were encountered and had to be overcome, the desired synthesis was achieved and, as expected, the Balbiano structure was found to be incorrect. It was established beyond doubt that the acid has a five membered lactonol ring structure. It was later established that it is a case of ring-chain tautomerism. The lactonol form is the ring form, while the ketone is the open-chain form. This work of Pandya has been published as a joint paper by Pandya and Thorpe in the Journal of the Chemical Society. (J. Chem. Soc. 1923, 2852).

When space became available in the room in which Pandya was working I was shifted from the hall to that room. It was a narrow rectangular room with only one row of working benches, a large window with translucent glass, an extra large spare sink and two fume cupboards. As Pandya and I were the only workers in the room

we kept common apparatus. We arranged our combustion furnace in one of the fume cupboards. In the other we used to cook our lunch, consisting of boiled potatoes and khichari. We had agreed to take our turns alternately. Some times we used to have a guest, generally Pandya's. He had a large circle of friends. Some times Naik also would peep in. One day when it was my turn to cook Pandya announced: 'We are having a guest. C. V. Raman is coming.' I took special care to adjust the proportion of salt and chili in the khichari in order to suit the South Indian taste. I found that I had guaged correctly.

Being the only two occupents of our room we used to talk on various topics outside chemistry. The social, cultural and moral side of Pandya's life, as revealed in these talks, impressed me. He was fond of lectures, and for this purpose had become member of many societies. At his instance I became a member of the British Chemical Society and of the Society of Chemical Industry. We generally used to attend together the meetings of the Chemical Society which were held in the Society's rooms at Burlington House. At these meetings papers were read or lectures were delivered. I specially recollect now one of these meetings in 1920 at which the first Fischer Memorial Lecture was delivered by Forster in a masterly style. (Emil Fischer had died in 1919).

About December 1921 Pandya told me one day that he had decided to go to America as a member of the Society of Chemical Industry. The annual meeting of the Society was to be held in America that year. I pursuaded him not to go as the trip to America would be expensive. Moreover this would mean loss of time which he could profitably use in advancing his research. He was however determined. He told me that if he went to America as an individual he would not be shown round the industries and the institutions as freely as when he was a Society member. So he went and returned after two months. He learnt much about American life and American institutions, but as I had feared he was unable to complete his work for his thesis by the end of May 1922.

Having completed my work, I left London for India in the middle of June that year. Pandya did not at all mind that I was leaving ahead of him, because he had confidence that he too would complete his work soon. And so he did, and returned to India in 1923. I was back to my post at Holkar College, Indore. He too was back to his post at St. John's Callege, Agra.

For months thereafter I had no direct news of him. The silence was ominous. And it proved to be so. One Mr. Antani who come to my college as an examiner introduced himself as Assistant Professor of Chemistry at St. John's College, Agra. He broke the news about the death of Pandya's wife. I felt extremely sorry. Pandya loved his wife dearly. He had told me in confidence while at London that she, like him, had lost her mother in her young age, and the sense of that loss had brought them closer.

In 1927 Agra University was established. Holkar College came under it. Pandya had a hand in shaping the curricula and syllabi for examinations of the new university. With a realisation of the importance of research he moulded them in such a way that by regulation it became necessary for every student taking Final M. Sc. examination in chemistry to do a small piece of research and to write a thesis thereon. In addition to the thesis the student had to do the theory papers also.

This had the expected result. Research which was then rare, and confined to St. John's College and Agra College now took root in other soils also, I, in particular, greatly benefited by this new regulation. After my return from England my research propensities had almost dried up for want of a favourable climate. The new regulation now forced the creation of such a climate. In compliance with that regulation, my college had to provide research facilities to me and to my M. Sc. students

Pandya too was benefited. He had the Perkin's reaction in his mind. (We had discussed it before.) And since research was compulsory for every Final M. Sc. student, the Perkin reaction with its variants formed the subject of research of these students. The variants were with the carbonyl compounds, the reactive methylene compounds, and the basic catalysts (pyridine, piperidine, lutidine etc.), and in their proportions. With these variants the Perkin-reaction provided field for work to a large number of workers in Pandya's laboratory. The numerous references to papers from his laboratory, quoted under 'the Perkin-Reaction' in Roger Adam's 'Organic Reactions' testifies to the vastness of this work.

I was passing through an unsatisfactory state of affairs at my college during the session 1944-45. The administrative work I was called upon to do created differences between me and my superior. It was also sapping my energy which I could have utilised for fruitful research. I therefore decided voluntarily to ask for retirement from service. Somebody told me that H. Krall, Pandya's counterpart at Agra College, with whom I was on friendly terms, was about to retire. I wrote to him and informed him about my decision. I also asked him whether it would be possible for him to provide me for work in his laboratory room, which was rich and well equipped. My letter produced an unexpected result. Krall suggested to the managing committee of his college that I may be chosen as his successor. His wish was granted, and after necessary formalities I received an order about my appointment as professor of chemistry at Agra College. Providence wished that I should be once again closely associated with Pandya, and now for a longer period.

Co-operation between St. John's College and Agra College in the teaching of chemistry to M. Sc. classes of the two institutions was already in practice. But there were certain misconceptions in the minds of the teaching staff which marred the distinct advantages of such co-operation. Pandya and I now tried to remove those misconceptions, and stimulate co-operation. We distributed between us the topics for

teaching. We arranged lectures and discussions on the research problems that were being done at the two institutions. The libraries at both were made available to the staff and students. In short we tried to stimulate research by co-operation between the two colleges.

Pandya retired from service in 1947. His college however retained him and gave him an independent room for his own work. The university respected his mature experience and consulted him in academic matters. His health was deteriorating.

A little latter his illness began to take a serious turn. Doctors advised his going to Bombay and settling down there in his own house which he had built. So in 1950 he left Agra vacating the house in which he had lived for twenty five years. I saw him off with a heavy heart.

But that was not to be the end of my association with him. The final act happily remained.

In 1953 I left Agra and moved to Gwalior where I had been appointed Director of an industrial laboratory. I was not now connected with any university or a college. I was outside the academic sphere. I used to get news from Bombay and was glad to learn that Pandya's health had improved. His youngest daughter Rajani was attending to him and also working in a laboratory to complete her work for Ph. D. which she had commenced at Agra.

In October 1955 I received a registered parcel from Agra University. On opening I found it contained a Ph. D. thesis. It was Rajani's thesis and Agra University had appointed me one of the examiners of that thesis! Most astonishing this was.

Brushing aside all private sentiments I examined the thesis purely on its merit, and sent a favourable report to the university. It was really a good piece of research.

Two months later another registered parcel came from the university. It contained a letter. I was appointed to examine this Ph. D. candidate in viva voce also and the viva voce examination was to be conducted at Ahmedabad to suit the convenience of the other examiner. I saw clearly the hand of Providence in all this. He wanted me to meet Pandya once again at Ahmedabad which is not far from Bombay and where he was sure to accompany his daughter. And this is exactly what happened. There I found him with Rajani. He was waiting for me.

Pandya and I had now an hour or two entirely to ourselves. I was glad to see him in excellent health and as lively as ever. We reviewed our past, talked about the present and tried to think about the future which we knew in our minds would be short. I then bade good-bye to him and started off for the railway station.

And that was the last we saw of one another.

#### KANTILAL CHHAGANLAL PANDYA

#### SHRI POPATLAL G. SHAH

He was the friend who has left permanent impressions on my life and I have no hesitation in accepting the invitation to join in another symposium on his life. He was the personality that stood for goodness and greatness throughout his long and useful life, he never spoke evil of others nor in terms even approaching vulgarity either in tone, spirit or language. He was the soul of equanimity. I have seldom seen him visibly perturbed at any time during his long life and he maintained to an eminent degree what C. D. Larson calls balance of poise and peace of mind.

I first met him in the middle of the year 1907 just a few weeks before the B. A. Examination of the Bombay University. He was then a student of Bahauddin College, Junagadh and had come to Bombay for reading for the examination in which I was also appearing. We were brought together by my old friend Bhanushankar Yajnik of the Wilson College at Chowpatty. We were so anxious to meet each other that instead of meeting in his room or in my laboratory, we walked towards each other and met in the passage near the bath room. This meeting I will never forget. In addition to the simple shirt, dhoti and slippers, he had a distinctive appearance owing to a small pearl ear-ring in the upper portion of his right ear. My impression is that he kept on this ear-ring for several years after his graduation. He used to speak slowly and solemnly even about the ordinary subjects and while making a point would unconsiously but gracefully shake hise head leading to a characteristic movement of the ear-ring, which gave a firm conviction of his views. The use of a pearl or diamond ear-ring by young men was in that period (1905 and 1910) a characteristic feature of all opulent Gujarati boys.

I must confess I remember to have worn a similar ear-ring occasionally in my right ear till I was about 12 years old. In fact during my stay in Northern India from 1910 to 1914, I came to know that piercing the lower lobe of the ears was a characteristic of Hindu boys and taboo to the Muslims.

After this meeting was over, where we discussed mainly the text-books to be read, we met frequently in Bombay whenever he used to come. He studied for M. A. in Prof. T. K. Gajjar's Laboratory while I worked as Dakshina Fellow at Wilson College.

Through him I met Chandrasbankar Pandya and his group interested in Gujarati literature. This led later on to my joining Gurjar Sabha, and to my contributing Gujarati articles to "Samalochak", a quarterly magazine, edited by Chandrasbankar.

About that time Kantilal Pandya published the biography of his uncle, the great Gujarati author Govardhanram Tripathi. The book captured my imagination and appealed to me and others on account of the clarity and chastity of style and diction and the modern principles of biographical art which he expounded. The book gave Kantilal Pandya a sound place among Gujarati literateurs (described by the crude word Sakshar, one with letters.) One of my own attractions towards him probably arose from my anxiety to approach his style of writing simple and pure Gujarati.

In October 1910 I was appointed Professor of Chemistry at the Forman Christian College at Lahore. This led to frequent travelling in northern India. Justice H. V. Divetia was then Professor of Philosophy at the Bareilly Government College and we had a group of Gujarati professors at Agra. My contact with the Agra group of Professors, Trivedi and Dave, made me suggest that Kantibhai may apply to the Principal of St. John's College, Agra for a vacant post. The circumstance in which this happened are explained in his letter dated 20th January 1939 written on the occasion of the silver jubilee of his work at Agra. I have taken the liberty of printing it in full, as it gives a fair picture of his great personality.

Agra, 20-1-39

"My Dear Popatbhai,

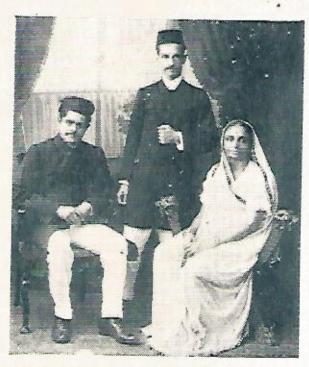
How ever shall I adequately thank you? It is for letters such as this of yours, and for talks—such as we have never managed for a long time to hold-that my heart is ever hungering.

A "jubilee" ipso facto makes one's mind dig deep in the past. A Silver Jubilee here must necessarily bring up and revitalise all the circumstances bringing up and attending my arrival here.

You had certainly a "vigorous hand", if I may say so, in "sending" me to Agra. To this day I did not know of your talk with Dave and Trivedi in 1911 or 1912. But you asked me (at Ahmedabad) if I would go with you to the railway station to meet Dave - then on his way to Agra. Of course I agreed. On the platform, Dave referred to the vacancy caused by the the sudden death of the English occupant of the post: and then asked me if I would care to go. You spontaneously and energetically pressed me to apply. I was both unprepared and unwilling. But having an old-fashioned sense of filial duty I wrote to my father about it - in the complete assurance that he would say 'no'. Judge of my surprise and annoyance when he strongly advised me to apply. Much against my will I applied: I almost consciously penned it so carelessly that it might be rejected. I doubt if any Principal to-day would entertain an application in which you ask him to write to you for certificates if they were desired!



Kantibhai: as a young boy



Chandrashanker Pandya

Kantibhai

Vasantba (sister)

Perhaps you can now understand how I bowed to this.....

And a second time, eleven years after, we returned here in high hopes. But she never kept well and had probably contracted troubles which ultimately ended the play of the worn-out body. Poor dear, she always toiled and worried for others—and all along with such a sweetness and cheerfulness that people for whom she toiled never suspected that she was working herself to almost death.......

The easier and better times that have followed, she did not live to enjoy or even witness.

But I must not allow myself to go on in this strain. To make you sad is a very ungrateful thing to do.

And yet I must say one word more: and it is that you can perhaps understand something of the deep joy with which I see more fortunate of my friends happy with their good wives, and of the sincerity with which I wish them long-long years of continued happiness. As Kalidas makes one of his heroes say:

## सर्वे मामनु ते थियाविरहजां त्वं तु न्ययां मानुभूः।

To turn to a pleasanter past: our acquaintance begun in Nov.-Dec. 1907 is much older than a silver jubilee. And your generous affection has expressed itself-in these 32-years-in countless ways, on so many occasions, and in so many different places too.

I heartily join in your good wishes though I realize that opportunities have become rarer.

I hope you have good news from home. Please send my remembrances when you write next.

With kindest regards,

Yours Sincerely Kantibhai

My stay at Lahore from 1910 to 1914, at Lucknow from 1916 to 1917, at Calcutta from 1925 to 1927, at Ranchi from 1930-31, at Delhi 1931, Lahore 1932, Calcutta

from 1937 to 39 gave me many opportunities to meet Kantibhai at Agra, which was centrally situated though inconveniently located. I used to visit the family every two or three years if not every year.

The period of their stay at Agra extended to nearly 38 years and Agra was virtually their permanent home in every sense of the term. I used to visit them when the couple had no children and also later on when the family grew after the arrival of three charming daughters, Kunjbala (who unfortunately died at a premature age at Nursing Home at Bombay), Rashmibala (M. Sc. in Chemistry) and Rajanibala (Ph. D. in Chemistry). I enjoyed free hospitality of the family at all awkward times e. g. on return from the railway station at 12 o'clock at night after having missed the connection between Tundla and Agra, Umangbahen was the spirit of hospitality and was anxious to keep every one happy in spite of her delicate health. The family had musical talents and I have seen young children being taught music by Kantibhai himself, in the moon-lit terrace of their spacious though curiously located house. Kantibhai used to sing himself well with a vigour and voice I have seldom heard after their arrival in Bombay; the artistic mind of the girls has also forgotten all about the music probably owing to overdoses of Chemistry and domesticity.

While in Agra Kantibhai had lead an active and pleasant life. He used to go unceremoniously in Agra on bicycle sometimes in his dhoti protected by a sola hat on his head. He was fond of Tennis and regularly played the game for many years. His thirst for knowledge and intellectual friends was great. He was fond of attending public meetings where he would be called upon to speak either in English or in Hindi on account of his witty and well-polished powers of speaking. His house was open to everyone in the sincerity of his hospitality and attracted many friends like Professor C. V. Raman and Mrs. Raman. He believed in hospitality and friendship.

During my stay at Lahore as Professor of Chemistry at the Forman Christian College, I came into close contact with my co-examiner Professor B. Mouat-Jones, I. E. S. He had started research work on super-solubilities (determination of freezing points of saturated solutions of various salts) and suggested that I should adopt his subject for further research. We used to get vacation from the end of June to the middle of October and during this vacation in 1912 I managed to find time to work at the Tata Indian Institute of Science which had just begun working at Bangalore. When I reached Bangalore I was agreeably surprised to find Kantibhai and Professor D. D. Kanga of Bombay also working on research problems. These three months' stay together gave me an opportunity of coming into close contact with Kantibhai's vigorous personality. We were both young men of about 20 years full of ideals and aspirations. Out of various possible avenues for the progress of the country, after long

discussions we came to the conclusion that we were both temparamentally suited for the work in the cause of popularising science through Gujarati language. Although we had no similar occasions to stay so near for long periods (except after retirement at Khar) this contact proved very useful in cementing the growing friendship. Apart from personal contacts in family life and in social circles, this idea of encouraging scientific literature in Gujarati language was a great source of consolidation of friendship. On my return from Bangalore I started writing simple articles on popular science in Gujarati beginning with Shagdi (cooking charcoal stove) and Air. These were first published in first Gujarati women's magazine "Sundari-Subodh" edited by Shri Ram Mohan Rai from Ahmedabad. I began to write scientific articles also for Anand Shankar Dhruva's Journal 'Vasant' and also in 'Samalochak', edited by Chandrashankar Pandya. The work thus initiated by Kantibhai's encouragement has resulted in the publication of 'Vignan-Vinod'. This brought me into contact with Prof. Balwantrai Thakore who was the Secretary of the Gujarati Sahitya Parishad in 1917 and who undertook to publish it. Another book 'Vignan-Vichar' has run into four editions, while the third book 'Vignan-Vivek' has not reached completion. I never forget my indebtedness to Kantibhai who initially encouraged me to work in this direction. I should like to record here that Kantibhai also performed his part of the contract by writing in Gujarati very well and frequently. He published two remarkable books 'Vignan-Mandir' Parts 1 & 2.

I am not commenting on the various other aspects of his life, particulary the detailed career at Agra about which there are several other contributors, but I always found it a pleasure to meet him sometimes suddenly in Bombay or at Agra or at any other place where Science Congress or any Scientific or literary gathering was held. But I may mention my pathetic remembrances of the illness of his wife 'Umangbahen' leading to her death at Nadiad in the year 1926 and of his accomplished daughter Kunjabala at Bombay in the year 1934. There is no point in reviving the sentiments of sympathy and suffering occasioned by these deaths beyond mentioning that he bore these two great losses with utmost forbearance and peace of mind. Having personally suffered two exactly similar shocks I can appreciate what they had meant to the sensitive soul of Kantibhai.

After his daughters became students at College they helped in his research programme and he used to take them round to the Annual meetings of the Indian Science Congress at which the trio would form a well known group at almost every Annual session. When he came to stay at Khar after retirement we had frequent visits which brought us mentally and spiritually nearer every year.

During my private life, I have not been able to cultivate many friendships and so I appreciated my contact with Kantibhai as among the most pleasant, profitable and responsive. Owing to his very accommodative nature and his self-effacing habits, I have had never an occasion either to complain or have a feeling of dis-satisfaction.

From the inter-leaved copy of my glossary which I had given for correction, which I have since got back and preserved I have the satisfaction of knowing that he was ready to offer his advice and help if he had not been disturbed by his last illness arising from Cancer. I do not propose mentioning about the dread disease which resulted in his death but which did not sour his temper, which provoked an equanimity of mind envied even by his doctors. He managed to co-operate with the medical advice and fought admirably with disease for nearly seven years. The last few months of his illness were painful, yet he showed an unparalleled anxiety to meet old friends and to bid good-bye.

After his retirement in Khar he sacrificed his life in many ways. He left the European dress and went about bare-headed in the dhoti and long shirt (Kafni). He developed his study of Sanskrit and it was a pleasure to see him recite Sanskrit quotations at the meetings of the All India P. E. N. Centre. He devoted himself to Gujarati literature to which he made important contributions. It will be a permanent memorial to the sincerity and the capacity of hard work displayed by Kantibhai that his old contribution to the memory of his uncle Shri Goverdhanram Madhavram Tripathi has taken a permanent shape. The trouble that he had taken in editing his diary and his other works and in celebrating the centenary of that great man in spite of ill health and physical pain, will always be regarded as contribution of great literary style. Perhaps the most successful contribution to the ideals of his uncle was the practice of 'Sakshar Jivan' (Rught 2011) in actual life of sincere literary work without the intention of reward, financial or otherwise. He preferred to live quietly in retirement without search of honours or recognition. May his soul rest in eternal peace.

### "Research"

"Research has great educational value and can be made a good test of a man's mental power. I have often observed very striking mental devlopment in students after they have spent a year or two on research: they gain independence of thought, maturity of judgment, increased critical power and self-reliance, in fact they are carried from mental adolescence to manhood...

I think that when once the research has been started, the student should be encouraged to try to overcome difficulties by his our efforts, and that the assistance given by the teacher should not be more than is necessary to keep him from being disheartened by failure, and to prevent the work getting on lines which cannot lead to success."

(Quotation from personal collection)

-J. J. Thomson

# DR. KANTILAL C. PANDYA: SOME REMINISCENSES BY A LIFE LONG FRIEND

### BY SHRI GANGAPRASAD MEHTA

It was in 1913 that I had the good fortune of meeting Dr. Kantilal C. Pandya at St. John's College, Agra, where he was appointed Professor of Chemistry. I was then a student in that College preparing for my Degree examination. I remained there in close and intimate association with him for two years, often enjoying his delightful company and inspiring discourses.

Agra was growing at that time into an important educational centre in Northern India, where Dr. Pandya soon made his mark as a very efficient teacher of Chemistry. As soon as his reputation became well established and his influence widened, he came to be regarded as an institution in himself. His relations with his colleagues were extremely happy and cordial. He was immensely popular in the student community of Agra. His pupils looked upon him as their guide, philosopher and friend. The instruction that he imparted was full of moral earnestness. Like Goldsmith's Village preacher, he allured his pupils, at times, to 'brighter worlds and led the way'. The question of students' indiscpline never worried him. His gracious presence in their midst was enough to inspire in them a sense of reverence for him. It is needless to say that a teacher who is unable to exert his moral influence on the students is like salt which has lost its savour. But it was otherwise with Dr. Pandya, who was always a radiating centre of inspiration to his students. In the literary and social gatherings of teachers and students, held from time to time, he was always 'the observed of all observers' and was listened to with rapt attention, if he happened to give a talk on any subject. The secret of his popularity lay in the fact that his day to day routine of life was packed with "His little nameless unremembered acts of kindness and of love" for his students.

A few things that are 'lovely and of good report' in the life of Kantibhai may be worth remembering and recounting here. Whenever and wherever we happened to meet him, he used to impress us greatly by his extraordinary skill in conversation which he seemed to have cultivated as a fine art. His talks were full of illuminating ideas on varied subjects. The style was the man; it was replete with 'sweet reasonableness'.

If our opinions and convictions were deep-rooted and we did not see eye to eye with him in respect of any matter, we would still be persuaded to appreciate his point of view and the logic of his argument. His discussions were marked by a scrupulous regard for truth and non-violence in thought and speech. His talks were, truly 'a feast of Reason and a flow of Soul'.

It is worth mentioning that with all his enthusiasm for scientific studies Dr. Pandya was a keen lover of Humanities. He was quite versatile and could easily divert himself from Science to Music and Poetry with a facility of expression all his own. He was the type of a cultured man whom Mathew Arnold characterized as one who was enamoured of 'knowing the best that has been thought and done, in the history of the beautiful human spirit'.

Recalling my past associations with Kantibhai at Agra, I love to dwell upon a few incidents which brought us closer together and linked us in the silken ties of lifelong love and friendship. Being a stranger to Agra and the United Provinces, he naturally felt drawn towards me, being a Gujarati-speaking member of his own community. This casual acquaintance of mine developed and deepened into a fast friendship between us. We met at frequent intervals for pleasure-trips to the beautiful and magnificent monuments of Mogul architecture of Agra and its neighbourhood. We also planned and enjoyed excursions to sacred places like Mathura and Brindaban of which the stately and solemn temples made a deep impression on Kantibhai and his wife. They were also good enough to give me the pleasure of their company at my Home town Anupshahr which is situated on the sacred bank of the Ganges.

During the summer vacation of 1915, Dr. Pandya extended a kind invitation to me to visit Gujarat. I responded cheerfully to this invitation and went directly to Nadiad, the home of Kantibhai, and a hallowed spot in virtue of its literary associations with Goverdhan Ram Tripathi. I visited Surat, Ahmedabad, Baroda, Bombay and Poona. Dr. Pandya gave me his company and wise guidance at some of this places. It was so good of him to have introduced me to men of light and leading at every place.

Dr. Pandya spared no pains to make my stay at these several places as comfortable, instructive and delightful as possible, possibly acting on the Upanishadic injunction of treating a guest as a god (अतिकियो भव). Thanks to his generous hospitality, these valuable and delightful experiences are treasured up in my memory to which I have turned for very many years with a 'longing, lingering look behind'.

After this visit to Gujarat which lasted for more than a month, Kantibhai and myself were separated from each other and our meetings, for a long gap of time, were few and far between. When I became Registrar of the Banaras Hindu University, Dr. Pandya used to pay a visit to Banaras to conduct the practical examinations of the College of Science. It was only four or five times that he came to Banaras. He

had a great fascination for this ancient seat of Learning-'this sweet City of dreaming spires'. At about this time I had the rare privilege of welcoming Kantibhai's venerable father Sri Chhaganlal Harilal Pandya who happened to come on pilgrimage to Banaras.

We retired almost simultaneously from the Educational Service. Dr. Pandya settled in Bombay, while I settled in Calcutta. But, as fate would have it, we both became cancer patients after some time. I was advised to take my treatment at the Tata Cancer Hospital at Bombay. I did not inform Kantibhai about my serious illness advisedly. But it so happened that a common friend from Banaras flashed this news to him which upset him very much. In the absence of any definite information about my whereabouts at Bombay, it was with great difficulty that he was able to ascertain my local address from the records of the Tata Hospital where I was registered as an outdoor patient. One fine evening, to my great surprise, I found Kantibhai sitting in a sad mood beside my sick-bed. Despite his own illness, he hurried up in a state of utter perplexity to see me. All this episode is evidence of Kantibhai's noble nature which, in the Shakespearean phrase, was 'too full of the milk of human kindness'.

After my first treatment in September 1953 I was required to visit Bombay at stated intervals for the last five years for my medical check-up. These visits afforded me an opportunity to meet Kantibhai off and on at his beautiful home at Khar. We used to compare notes with each other as to how we were fighting this fell disease. All of a sudden, about September 1958 a letter from Rajani Ben gave me the sad news that Kantibhai was losing vitality and was almost sinking. The next letter said that he was no more. The news fell upon me like a bolt from the blue. The Inevitable Hour came with the suddenness of a lightning flash and took him away to 'the undiscovered country, from whose bourne no traveller has ever returned.' Sad and sombre thoughts overpowered me for some days.

"The moving finger writes; and, having writ, Moves on: nor all your Piety nor Wit Shall lure it back to cancel half a line, Nor all your tears wash out a word of it."

Omar Khayyam.

These short reminiscenses which give a few glimpses of Dr. Pandya cannot be considered to be full and fair, unless mention is made of his noble consort Shrimati Umang Lakshmi of revered memory. She was, really and truly, a 'Griha Lakshmi', radiating love and happiness. In fact, she was 'the nurse, the guide, the guardian of his heart' as long as she was alive. But as God ordained it, the cruel hand of Death took her away in the prime of life. Dr. Pandya endured this terrible calamity with unflinching fortitude and calm resignation. His love for her was so deep-seated that after her death he refused to entertain any proposal for a second marriage, although he was in the bloom of youth. 'Though lost to sight, to memory dear', she remained

enshrined ever afterwards in his innermost heart till his dying day. They were kindred spirits, ever true to that ideal of love which our great Sanskrit Dramatist Bhavabhuti has beautifully portrayed in the following verse:

"अद्वैतं मुखदुःखयोरनुगुणं सर्वास्वस्थामु यत् विकामो हृदयस्य यत्र जरसा यस्मित्रहायों रसः । कालेनावरणात्ययात्परिणते यत्सनेहसारे स्थितम् भद्रं प्रेम मुमानुषस्य कथमप्येकं हि तत्प्राप्यते॥" उत्तर रा. च. अङ्क. १.

'Rare is the sincere love of such an excellent being-for with difficulty is it obtained—love which is unmoved in happiness and misery, which is affectionate in all conditions, on which the heart can rest, of which the sweetness cannot be taken away even by old age, which ripens into firm attachment after time has removed all reserve'.

To sum up. I wish I could express in words something of the image which the name of Kantibhai always brings vividly to my mind. His delicate and handsome figure, his face radiant with sweet smile, his innate kindliness and unselfishness of disposition, his engaging manners, all these gave a singular charm to his personality and endeared him to every one who came into close and intimate contact with him. The salient features of his noble character may be aptly delineated in the charming verse of the great Sanskrit Poet Bhavabhuti as follows:

"ब्रियप्राया वृत्तिर्विनयम् भुरो वाचि नियमः। प्रकृत्या क्ल्याणी मित्रनवगीतः परिचयः। पुरो वा पश्चाद्वा तद्दिमविपर्यासित्रसम्। रहस्यं साधूनामनुषि विशुद्धं विजयते॥" उत्तर रा. च. अद्ध. २.

'A way of life full of love and charity, a way of speaking attractive on account of its modesty, a mind that naturally seeks the happiness of others, blameless affection, as at the beginning so at the end, this same pure guileless secret of the Good which never loses its sweetness, is ever victorious'.

The death of Kantibhai has created in my heart an aching void which God out of his boundless Grace will fill up in his own good time, but, while paying my last loving tribute to his sweet memory, I may, in the spirit of calm resignation, take comfort in the thought that his:

Life's race well run, Life's work well done, Life's victory won, Now cometh rest.



In London: 1920-21



Wife: Umanglakshmi

Kantibhai

# FELLOWSHIP: ITS FORMATION AND FRUITION

SHRI ST. NIHAL SINGH

I

JUST about nine and thirty years ago K. C. Pandya for the first time stepped across the threshold of No. 29 Rollscourt Avenue, Herne Hill, London, SE. There my good lady of American blood and birth but more of an Indian than even I then dwelled. The 11th summer of our English Journalism was turning to autumn. World War One had ended a year earlier with the signing of the armistice on November 11, 1919.

I recall that a letter had been received from Gurmukh, my youngest brother. Some II years my junior, he had been "mothered" by his sister-in-law-Mrs. Cathleyne St. Nihal Singh—during the many years we were educating him in England. Upon return to the Motherland, armed with letters from me commending him to highly placed persons, "Batcha" (Mrs. Singh's spelling) had found anchorage in a College run at Agra by an English missionary society. Therein Pandya taught Chemistry. From what Gurmukh, receiving only a pittance, wrote us the two took to each other at sight and sound. He asked us to welcome his colleague while that colleague was pursuing advanced studies at the London University from which he was desirous of securing a Ph. D.

"Easier said than done" Mrs. Singh had exploded as she read to me bits from the letter she had opened while I was dictating to one of my secretaries an article that was urgently needed. "Batcha is really too free with the introductions he gives. He does not realise how hard pressed we are with one kind or another of work. He should have some consideration for us, instead of just showing off that he is your brother and can, therefore, get people in touch with you." How all this comes back to me as I sit manipulating the typewriter that has been twice round the globe and, with only occasional expert attention, still gives me service that I highly value. She had the right to explode. With the tightening of the political struggle—a legacy of the partition of Bengal—Curzon' folly—the writing required of us by newspapers, magazines and reviews, also by publishers of books in North America, Europe and Asia had increased almost beyond our capacity. Her physical resources had also been taxed to the uttermost limit by the amount of entertaining she had to do after our settling in London in 1911. Nearly every one of the leaders who came from India and Ceylon on a mission and numerous visitors from countries near.

and far called at our house and she had to dejeuner, tea or dine them. Foodstuffs had been in short supply during the war year, when Gurmukh was with us. If my memory does not betray me some of them could even then be obtained only upon presentation of ration cards. So to please her I suggested to her to write to her "Batcha" not to be so free with the introductions. Whether this mollified her or her abounding sense of hospitality asserted itself, she soon was her bright, cheerful self, and Professor Pandya was bidden to the house. A few days later the sequel so astonished me that the details are fresh in my mind. Oblivious of all else save the tail of the article I was dictating in the room farthest away from the street, I was summoned to tea in the dining room. "Why not here as usual?" I asked the maid. "For the reason" she politely answered "that there is a visitor." "Has he - or, is it, a she? - just dropped in?" "No, Mr. Singh, Mistress wrote him and asked him to come at this time this day. By the look of things, he must be important, too. Mistress herself made salads and went to the shops to bring cakes." "All this is news to me", I reminded her. "But I will just round off this para and be with them in '2 ticks'\*. Pray go and tell them."

She was a refined Englishwoman. Adversity had forced her to enter service. She had had the good sense to go to a Domestic Science Institute. By dint of intelligent and persevering industry she had obtained the diploma in housewifery. This proved to her to be a passport to us.

At the maid's heels when I entered the dining-room I witnessed a marvel. The lady, who had rated Gurmukh for disturbing our life by being too free with the letters of introduction he gave to his acquaintances, was talking thirteen to the dozen and that with one of those "disturbers". I could hardly believe my eyes or credit my ears.

Quick to notice my puzzlement, she, by way of explanation, remarked; "Professor Pandya had been telling me about Lachhmi". My sister-in-law bore that name (the Punjabi form of Lakshmi). "Mrs. Pandya", my wife went on, "and the Professor know Lachhmi quite well. They have, in fact, been like a sister and a brother to her".

"This is very good hearing", I assured them both. Very good news indeed it was to me, for the reason I had been very anxious about Gurmukh's conjugal felicity.

"Professor Pandya tells me," my good lady went on "that Lachhmi has plenty of native shrewdness. She is far from dumb. He assures me that she will be able to make her way in the world at Gurmukh's side. She is, in fact, doing so". (Turning towards the caller she asked "Have you not been telling me all this? Or, have I been making up all this?"

<sup>\*</sup> In English colloquialism, signifying two tickings of the clock.

After confirming my wife's statement, Professor Pandya added: "Now, Mr. St. Nihal Singh, let me tell you that I have known you, through your writings, since my college days and admired you. I was longing to meet you. I rejoice that my colleague Gurmukh has paved the way for me to see you."

"And, may I add, a friend of mine and of yours has also helped in paving the way" I responded. He bears the name of Narottam Morarji Gokuldas. (So far as I remember Narottam had not as yet dropped the last word from his cognomen). Did you not accompany him to London a little while ago from Bombay?"

It was Pandya's turn to be surprised. He apparently had not expected that busy as I was I would be so well informed about the movements of a person I was just meeting. His lightening quick intelligence coming into play he complimented me on my 'nose for news.'

"Let me tell you, Professor" I chipped in "it is not a matter merely of deduction or of hearsay. Narottam is a friend of mine. He invited me to a dinner that he gave to a few friends."

"This was in celebration of a great event in India's mercantile history", Narottam explained to us at that dinner. At a stone's throw Parliament buildings loomed in a profusion of powerful electric lights. To his right sat our dearly beloved friend Daulat Sinhji, the Thakore Sahib of Limbdi; on the other was I. Narottam had evidently been very much chaffed about his part in the purchase of the hospital ship 'Loyalty'. The Maratha Maharaja of Gwalior, His Highness Madho Rao Scindia, with his almost uncanny flaire for business, had, it was bruited, got the better of the experienced captain of industry, the great Shettia mill owner. People said the vessel that had been palmed off upon the would be ship-owners was little better than a hulk-a tub in fact.

"Well the tub, as the detractors would have it, has, after being refitted, been able to sail the seas on its own steam." So asserted the highly sensitive Narottam in justification of the deal. "There is our friend the Thakore Sahib" he proceeded. "He crossed over with me. There are others. Some of them are of this company scated at nearby tables....

"Our shipowning and shipsailing tradition stretched back hundreds even thousands of years. Through various causes it was broken. Being the foremost maritime nation our rulers encouraged their own seafarers and looked upon ours with a stepmotherly eye,

"It was for some of us to join together the tradition that was broken. Our buying of 'Loyalty' may mark the beginning of a new era..." ("I, for one, devoutly hope" quoth my lady "that this may prove to be the case and India's maritime glory may be revived in no time.")

While I was busy narrating the high lights of that dinner-meeting, Mrs. Singh was doing her duty as hostess in filling cups with tea and passing the dainties, I

being too engrossed in the talk to do my part of the entertaining. The new guest was manifestly enjoying himself. He especially relished her salads. For these she, a cook from her girlhood and an old writer on cookery for American and British publications, was famuos.

As toward the gloaming Pandya was bidding us good bye he jokingly asked her: "May I, Mrs. Singh, be allowed to occupy the chair in which Lokamanya Tilak sat when he was visiting here? Or the one which Gopal Krishna Gokhale or Lajpat Rai used? That is to say if I am to be permitted to return."

We all laughed. While my wife was assuring him that he would be made welcome, particularly if he took the trouble to exchange a postal (American for a post card), Pandya enlightened me with the gist of the talk she had been having with him after she had learnt from him about her sister-in-law back in Agra. "I am greatly in Mrs. Singh's debt" he remarked. "By telling me of some of the leaders she has been entertaining from time to time during hers and your decade of London journalism she had summed up Indian history in the making, First there were Henry and Millie Polak and other lieutenants of Mahatma Gandhi from South Africa. Then there were the Moderates like Bhupen Basu, Samartha and the like. Intermingled with them were the extremists like Bipin Chandra Pal and Saklatvala. And finally we came to Vithalbhai Patel, V. P. Madhav Rao, Sorojini Naidu; C. P. Ramaswami Ayyar..."

I, supposed to possess a retentive memory, was lost in astonishment at the manner in which the new comer had been able to string together casual remarks made by his hostess by way of filling in the time while he and she were waiting for me to appear.

It was in this manner that Kanti slipped into our life. He and we behaved as if we had known him for years and years. He had gone on a journey that kept him away from one another for decades or, was it?, upon his return we and he had taken up the thread of association where it had been dropped. My wife with her firm faith in reincarnation said something of this kind after he had gone,

2

At this time, September 1920, K. C. Pandya must have been in the 30s. He was short, even for a Gujarati, but sturdily built. For his size he had a powerful voice—strong and resonant. There were spaces between his words. His enunciation carried one back to the days when our Sanskritic forefathers attached the greatest importance to uchcharana. His interests were manifold. He did not "talk shop"—chemistry had not wandered into the conversation. Politics, literature, culture occupied us.

The bus routes seemed to have been regulated to enable him to visit us at frequent intervals, always with prior arrangement with Mrs. Singh. More often than not he came after he was through with his research work at the laboratories of the

Imperial College of Science and Technology in South Kensington. Occasionally he was invited when there was a holiday. Then he motorbussed from his "digs" in Oxford Street, Putney. His figure and voice became quite familiar to our housekeeper.

After he had called a few times he spoke to Mrs. St. Nihalsigh of a relation of his wife's ("your relation, too," she added, being well versed in our Indian traditions). Sanmukhlal, likewise a Pandya, was lodging in the same house and shared some of K. C. P.'s interests.

"Bring him along" said my lady, "the very next occasion you come". Then and there the date convenient to both was settled and entered in my Diary.

We were delighted to meet Sanmukhlal Pandya. His outlook upon life proved to be similar to ours. In later life he and I were to be friends and he was to render me inestimable service in gleaning sheafs in certain literary fields, of which, I made mention in my paper on the Gujarati litterateur Govardhanram Madhavram Tripathi.

I can easily reconstruct from memory the scene at which we were invited by Pandya to go to his lodging house. A student freshly arrived from Kanada was at our tea table. Strict vegetarian, he was being told by my wife to warn his landlady not to cook his vegetables in suet or lard.

Pandya, who happened also to be at the tea table, said: "You Mrs. Singh come with your husband to 20 Oxford Road, Putney, where I live, and see for yourself how very careful our landlady is in this matter. Do come and bring along Saint. It will be a pleasure and honour for me to have you partake of an Indian luncheon".

So the very next Sunday, when our stenotypists were not to come, we went. Mrs. Knight, the landlady, proved to be an exceedingly pleasant person. She invited Mrs. Singh to her kitchen. There the two had a long talk about catering for young Indians, particularly for those who were strictly vegetarian. She was all the while going on with rolling out dough for making puris. The vegetarian fat was beginning to sizzle over the gas fire. "Where on earth did you, Mrs. Knight, learn to make all these Indian dishes? You must have lived in India". "No, Mrs. Singh", Mrs. Knight replied, "I have yet to have the pleasure of visiting India—my dream land. I, for years, have been taking in Indian students. From them I have learnt the little I know of Indian cooking." And exceedingly tasty her Indian dishes proved to be.

3

A few days later Ganga's flow was reversed, as we say in north India. Usually people came to me for introductions. Pandya however, brought a sheaf of them. "You are sure to visit Kathiawar (it had not yet been renamed Saurashtra), and Gujarat. You would like to meet my father and some men of letters..."

"So Chhaganlal is your father" I commented looking at the address on one of the envelope that he handed me. "That explains much." "Explains much?" he asked puzzled.

"You have, for one thing, the Nagar Brahman's super-intelligence."

I knew Chhaganlal was a Nagar and used to the ways of Indian states. "You have your father's polished, courtly manners."

"Then you have met my father", he asked. "Well you might have. We know you have been to Kathiawar and travelled all over Gujarat as well as other parts of India – in fact, the world." This remark led me to say. "In the early weeks of 1911 His Highness Sri Sayaji Rao III did us the great honour of personally showing us over various parts of his State. When he took us by special train to his Amreli prant deputations came from many of the States. One was from Junagadh, a tributary to the Gaekwads. Whether Chhaganlal was a member or not I do not remember. I do recall meeting him while wandering about Kathiawar, He referred to an article in the Review of Review (London) in which I had written of Shyamaji Krishnavarma. He liked the phrase I had used: "Britain's Gadfly." The two had been together at Junagadh and no love was lost between the two."

4

The Unseen hand that sets the points which shift human lives from one track to another kept Pandya in England and later sent him to North America on an important scientific mission while my good lady and I were travelling in India during 1921-23. But we made many trips to Kathiawar to see our many friends, mostly among the Rulers and their karbharis, and for a time were put up in Bhavnagar House, Rajkot by our old friend Prabhashankar Pattani (also a Nagar). Chhaganlal came to see us there and we talked of his son, of my many Nagar friends and my Nagar pupil Hamsa, daughter of Manubhai Mehta, who during one of our visits when he was the Dewan of Baroda, did us the honours, the Maharaja being away from the State at the time as he frequently was.

But in the next tour which began in 1930 and has not yet ended, save for a jaunt or two beyond the Palk Strait, we were to see a great deal of Pandya and to hear from Pandya very often, particularly in what proved to be the end years of his life. The first of these meetings took place in Agra. This I vividly recall. My wife and I had gone there from Mathura, where we had participated in the celebration of Janmashtami. We then were in a magnificent saloon placed at our disposal by an Indian railway for which I had written, illustrated and produced a book. It was stabled in the Cantonment Station. I was too busy re-exploring the archaeological, treasures in and around that city and gathering cultural material to go to his house, much as Mrs. Singh and I wished to do. There was an ice-cream party that my good lady would have loved to attend. He, however, came over to the saloon usually after the light had failed and photography had become impossible. We sat in the co-

mmodious drawing room and chatted away unmindful of the flight of time. On one occasion he brought his daughters. They took to us and we to them. It never occurred to us why he did not bring his wife. Mrs. Singh would have been charmed to meet her. The reason, as I shall presently tell, I learnt years later.

He appeared to be happy in Agra. The girls certainly were. Pandya had spent the bulk of his adult life there. He was popular among the professors. Students loved and venerated him. When the saloon was pulling out of the station I promised to see much more of him and call at his house when I returned to that city to do my writing about it.

This was not to be. He fell desperately ill. Taken to Bombay, his malady was diagnosed as cancer. It had however been taken in hand, the physicians at the Tata Hospital said, at an early stage. He must, nevertheless, remain near by for periodical check-ups. He had no option but to shift from Agra. At that stage of our life literary and photographic work took us to Bombay, where he settled, several times a year. This gave us the opportunity of seeing more of him.

The first time my eyes fell upon his face and form after the hospitalisation, I was shocked. But his optimism had not been undermined howmuchsoever his physical strength had been. He was cheery, too. Cheery and cheering. So we said to one another the essential K. C. P. survived and was functioning.

It was on that occasion or, perhaps, the next that he told me that the drug which he had been put on was something that had been made by a fellow chemist in his laboratory. There was a chemist's pride in the voice.

5

Before we met again his vitality had asserted itself. He was up and about. There was vigour in his voice and in his movements.

Plot 587 in Khar where he had decided to make his home, some twelve miles from the Taj Mahal Hotel where my good lady and I were residing, had undergone a magic transformation. Construction had been completed; the walls had been plastered; the doors and windows painted; the rooms furnished. In front of the house a garden was au natura (as say Italians for something which is in process of being and becoming). Only the side walk had still to be asphalted and the streets to be laid.

Hardly had my wife and I sat down in the hall that served as sitting room when Rashmi, the elder daughter, placed a plate of hot, delicious *bhajias* and a cup of steaming tea on a tiny table alongside Mrs. Singh's chair. Pandya beamed at the girl's quickness. She had darted back to the kitchen and was back in a moment with offerings for Uncle (as she called me).

"We are on our way to Versova," I informed my friend. "We wish to have another look at 'the Sands' where in the end months of 1910 we used to live under the

same roof with Dadabhai Naoroji, We have not had a glimpse of the dear old place for years. "Are you strong enough to accompany us? The car placed by the Government of Bombay at my disposal is roomy: you will be comfortable."

There was schoolboyish alarcrity with which he bounded into the vehicle and took his seat alongside Mrs. Singh and an official of the Publicity Ministry, who was showing us round. As we proceeded from Andheri she watched for the familiar signs. "Ek tad"—the date palm standing by the roadside in majestic isolation—was the "half way house" between the "Sands" and the Railway station, Each afternoon we used to accompany "Dad" in the brougham for what he called "passive exercise". That signpost had vanished. It gave me an uncomfortable feeling.

The nearer we got to the beach the thicker became the houses. "How the scene has changed", we remarked sotto voce. "To make sure" said Parvate (the Bombay Government Cicerone) to the driver "better ask some one". To this I in my off hand way replied "I have gone there umpteen times. I am certain I could get there blindfolded."

To my utter humiliation I could not locate "the Sands". It, too, had vanished. "It used to be here" I asserted "but this building is different. The house in which we spent pretty nearly three months looked as if a ship had been grounded on the beach. This is a gleaming white villa fresh from the plasterers' hands."

Pandya got out and made enquiries. "You are right." he announced. "Right twice over."

"How is that?" we asked, not getting the drift of his cryptic remark.

"Right in the first instance" he said "because 'the Sands' used to be here. And again right because this gleaming white villa has recently been built by a magnate from Bombay, who pulled down the old house as he wished to live in an up-to-the split second mansion and not in an old decrepit hulk."

"What vandalism" my wife exclaimed disgusted! "If you are not done up" I enquired from Pandya "may I hunt up a friend who began coming to us in 1912 from Cambridge and who upon retirement not long ago from the ICS has settled down somewhere here." He was game for it: he knew Nanalal Mehta, who after ruling for a short time in a province ensconced in Himalia's bosom has set up as an High Court lawyer.

Nanalal was as affectionate as ever. A daughter of his treated us to coffee. "These shapely cups do credit to your artistic temperament", I complimented him. "I wish they were not thimblelike" added my wife, who had "mothered" Mehta during his undergraduate days when he used to descend upon us mostly to "eat dinners" at the Inn of Court he had joined in London. None enjoyed the chaffing as much as did Nanalal. When we delivered Pandya back at 587 Khar he assured his people that he was all the better for the outing-certainly none the worse. We both were happy that his reserves were up.

Some months later Pandya was greatly excited when we called at his Khar house after our pilgrimage to the spots that our dearly beloved friend Gandhiji had hallowed in his Dandi march. He had from us a detailed report of all that we had seen and heard and of the contacts we had made. His questions about Nadiad were many and searching. At this I was not surprised. His ancestral roots lay there. His mother Samarthalakshmi was a sister of Govardhanram whose name had crept into his talks off and on. His wife Umanglakshmi was descended from Govardhanram's grandfather, Mohan Ram Tripathi. Sanmukhlal had married a step-sister of hers. For generations the Vadnagará Nágars from whom these Tripathis stemmed had lived, laboured and flourished in Nadiad and the surrounding district.

Literature wandered more and more into our talks during these visits. Literature and literary work. He told me of the essays he had made into the field in which I had been delving since my boyhood. There were articles and leaflets mostly relating to Gavardhanram. They were in the nature of sprouts, the harvest was coming.

"When?" I enquired. "Neither you nor we are getting younger day by day." I need not have been anxious. He was seriously working on a project which he had formed years ago for editing Govardhanram's Scrap-books. With the scientist's precision he had systematically collected and arranged all the papers. I encouraged him all I could. This with a dual object: Firstly it would fill his days with work that would afford him pleasure and tickle his pride. Secondly we would have the accounts and observations of an eminent Indian who lived and worked shortly after English education had been introduced in the Western Presidency, as it was called, and who achieved a remarkable mastery of that language and yet never became estranged from our indigenous culture.

As the literary passion mounted in him he consulted me more and more. When this was not possible by word of mouth, he wrote to me. I was kept informed of the progress he made, much of it with the assistance of his daughter Rajani. She had been copying the scrapbooks in Tripathi's writing ready for the printer.

At this juncture, or possibly, a little later, a Report was published that caused Pandya great disappointment. It emanated from Syed Fazl Ali, who was at an Inn of Court in London when I was well established in English journalism, and his colleagues of the Territorial Reorganisation Committee, all known to me from their student days. They had decided against the setting up of a Gujarati State and recommended the creation of a bilingual unit with Bombay as its capital. Devoted as he was to his mother tongue K. C. P. was deeply pained and did not hide his pain from me. But he did not indulge in agitation, much less in any activity designed to bring about the reversal of the Government of India's decision to give effect to the recommendation. His dignity did not desert him even in this crisis. I am of the view that

this happening made him concentrate all the more upon his labours to publish the Scrap Books.\*

A day arrived when the postman delivered to me a registered packet that had come from Khar. Upon opening it I found a Scrap Book of Govardhanram Madhavram Tripathi's. Hot from the press, it was neatly printed on paper remarkably good for the times through which we are passing and substantially bound.

It was the last of the 7 volumes left behind by Govardhanram. I was forewarned of this. Only upon reading it did I, however, realise his wisdom in choosing this procedure. It was the nearest in point of time to us of the author's writings. The subject matter, too, was not without interest to us of this generation.

Pandya had shown almost a journalist's flaire in issuing this volum ahead of the others. The matter that he designed for the two flaps of the pale yellow jacket and the brief introduction he wrote were no amateur's work: judged by them he might have been at book production the better part of his life. No experienced author would have done better at opening the sepulchre of the past and displaying the great man as he had set down in that quarter of the 19th century the thoughts that coursed through his mind and recapturing the emotions that had swayed him.

From his language it was evident to me that K. C. P. had been schooled before the days of shoddy teaching of English as has been the case, I fear, particularly during recent decades.

We had tarried in Bombay upon our return from Ceylon where we had gone with the ashes of the venerable desciples of the Budhha-Mahamogallana and Sariputta-at the invitation of the Maha Bodhi Society, whose founder and I lived together at Sarnath a decade or so after he had set his missionary work going in India. Horree Krushna Mahatab, Governor of Bombay, had invited us to stay with him at Raj Bhavan, so going back and forth to Khar was easy.

When we went to wish Pandya farewell he slipped into his room and brought a small, vividly blue, tightly corked bottle and gave it to Mrs. Singh. "Oh, thank you," she said in genuine pleasure. "I do find hingyashtaka churna helps me when I am suffering from flatulence as I often do. This brand is the real stuff. I esteem your kindness."

At that note we parted. The disease that had brought him from Agra to Bombay had been for some time asserting its empire; despite his physician's expert care and almost affectionate interest—these qualities Pandya by his sweet, considerate disposition drew out of persons who came within his aura. Possibly because he was prepared for the worst he flogged himself to see to the copying of all the remaining volumes and their preparation for the press. His amanuensis, the faithful Rajani, he wrote to me

<sup>\*</sup> As I am pressing this article to printer, the decision for bifurcating Bombay has been announced by Prime Minister Nehru. Had Pandya been with us physically, how he would have hailed it.

again and again, was devotedly aiding him and in view of the risk to his body ravaged by that awful malady, abetted him. He was greatly cheered by his ability to secure a subvention toward the cost of printing the work.

Only when letters dictated by him, mostly to Rajani, began to come to me did I realise that the danger hour was about to strike. It was during the period when he was pinioned to the bed and agony was his portion, that his soul shone forth effulgently. Mrs. St. Nihal Singh had been carried away from me by Yama's messengers on January 16, 1958. He knew how for nearly 51 years we had lived and laboured side by side and had never been away one from the other for even 24 hours at a stretch. And now I was left to struggle with the work for India and the world by my lone self-work with which we two striving as hard as our brain and brawn could bear had not been able to cope for a decade or two. From what proved, in October 1958, to be his death bed he sought to console me and even to mobilise assistance for me in my desperate need. The greatest aid that he vouchsafed me was by lifting the flesh and bones over his heart. Therein I saw the gash that at Yama's bidding had been made in 1926, 3 years after his return from his study and observation tour in Europe and America. Umanglakshmi had been taken from him when Rajani was but 5 months old.

Characteristically he wasted no words in depicting his poignancy. Under this figure 1926 he merely drew a line. This was all.

I am cheered by the manner in which since K.C.P.'s departure to that bourne from which no traveller has been known to return Rashmi, Rajani, Sanmukhlal Pandya, and Sri Ramprasad P. Bakshi whom I have yet to meet, have seen to the publication of the Scrap Books. This fruition of Kanti's aspiration must delight the dear departed's soul,

The scientist who is not too proud, who does not assume an aggressively "western" attitude, but remembers the eastern origin of his highest thoughts, who is not ashamed of his ideals—will not be more efficient, but he will be more humane, a better servant of truth, a better instrument of destiny, a gentler man.

(Quotation from personal collection)

-G. Sarton

# MY GURU PROFESSOR K. C. PANDYA, M A., PH.D., [LONDON] DR. P. I. ITTYERAH

It was in July 1937 that I first came in personal contact with Dr. K. C. Pandya, Professor of Chemistry and Head of the Chemistry Department, St. John's College, Agra. After graduating from the University of Madras I had come to Agra to join the post-graduate class in chemistry. Having come from the southernmost state of India, the language, the food and many of the customs were new to me and perhaps it was natural for me to feel a bit lonely and depressed in the first few days. But the warm welcome I received from Dr. Pandya soon made me feel at home in my new surroundings and I felt that I had come into a fellowship: a fellowship of staff and students which marks the life and activities of St. John's College, The close association between Dr. Pandya and myself which started then continued to grow for over twenty years during which period I had the honour and privilege of working under his supervision and guidance.

Dr. Pandva was a 'guru' in the real sense of the word. All his students had in him one who was not only a teacher of advanced chemistry but also one interested in their personal problems and to whom they could turn any moment for help and guidance. He continued to help and guide his students even after they had left the college. Nothing gave him greater pleasure than receiving news from his old students about their work and the progress they were making. An extract from a letter he sent me in 1940 which I give below shows how he helped his students in taking important decisions. I had expressed to him a desire to take up research work for a higher degree and a demonstratorship together and he wrote, 'I want you to think more than what you seem to have done. You have given me the impression that your mind is not clear; that you are swayed by temparary considerations and that there is not any fixed goal to which you are prepared to bend all your energies. A higher research degree and a demonstratorship ought to go well together in theory. In some fortunate laboratories and colleges one could do the demonstrator's work and still find time and energy and the will to work for the doctor's degree. But in our country it is not often that we find such a place; and we are not so lucky at Agra to be able to do so. Trying to ride two horses will hardly be successful here.'

I remember vividly the way in which he corrected his students. He never used a harsh word-at least I can't think of any instance in my 21 years' association with him. One morning I was found talking to friends in the lab. and wasting time. I was expected to work. When I finished the conversation, Dr. Pandya came in, took me out and putting his hand on my shoulder said 'Ittyerah, morning hours are the best hours for work.' That was enough.

Another noteworthy thing about him was that he helped generations of students with the quotations from eminent thinkers which he used to post on the notice board.

Some of the little incidents from his life in London he used to tell us in class. One was about Ingold; how he got these things in the same year: a wife, a F. R. S., and a Doctorate. The second was about the English lady at a tea party asking him whether he wanted one or two teaspoonfuls of sugar. He answered 'Both'.

Yet another thing I remember was his frank way of discussing problems. Both the good side and the bad side he would describe and then come to a decision. This helped all of us in facing the problems knowing fully well what all things we would have to face, and then making adequate preparations beforehand.

How prompt and regular he was in his correspondence. No letter would go unanswered. Even in the last two letters he wrote me there are sentences like 'I should not keep people waiting unnecessarily', 'Has it put you in any difficulty? If so, I regret it'. All this shows his consideration and regard for other peoples' feelings, and the nobility of his character.

Many of us remember his method of issuing library books. He wanted to know first what we wanted to study. Then he suggested books and issued them from the library. On returning the books he wanted us to tell him what we had read and give an oral account of the contents of the chapters we read. That was a hard exercise but it helped us all.

There are many many instances of his helping his students in all sorts of ways, pleading on their hehalf, writing on their behalf and meeting people on their behalf.

He was an excellent teacher and a good disciplinarian. The words of Aubrey de Selincourt express the secret of Dr. Pandya's success in maintaining discipline, 'Discipline proceeds not from laws but from persons. It is out of his own integrity as a person that a man must teach and it is out of his own integrity as a person that he must build the discipline which supports his teaching.'

He was an accomplished lecturer with a deep interest in the history of chemistry. In his lectures he was unpredictable. He might give a brilliant lecture on normal lines followed by a long list of references to read. Sometimes he was carried away to talk about what was occupying his mind at that time. All his lectures were noted for their clarity and were invariably delivered in a pleasing tone and speed. They were always

accompanied by carefully planned experiments which he performed with great dexterity. The lectures he used to deliver under the auspices of the Agra Scientific Society and the St. John's College Science Association were unusually well attended.

He derived intense satisfaction from finding things out for himself on the laboratory bench and although he kept remarkably up to date in his reading of chemistry, he was fundamentally conservative in matters of technique. Although he made some use of more recent experimental methods, his were the simple classical ones of organic chemistry. Research students working under his guidance had to take particular care of the way in which they performed the experiments, for he never tolerated hasty or clumsy manipulation. One thing which he abhorred more than anything was the waste of chemicals. The more expensive chemicals he used to keep with him and weigh them out when needed. Though the research students often came in for severe criticism from him, they were fortunate as they received good and proper training under the vigilant eyes of the professor. He had the entire of administration of the chemistry department in his hands and by his own example he made all his colleagues do hard and efficient work. In control he was kindly though firm, maintaining discipline with a word or even a glance and engendering a respect and even affection that are still the source of frequent tributes by all his associates.

The departmental library which has a good collection of modern books and the departmental store which has a good stock of rare chemicals and apparatus that are now not easily available, bear testimony to his foresight and careful planning.

Throughout the thirtyfive years of academic service Dr. Pandya gave his students much reason to remember not only his skill as a teacher and his zeal as a researcher but also his sympathetic interest in their personal aspirations or difficulties. He did not spare himself either in his researches, his literary work, his work for advancement of science or in the social sphere. There are many who remember with affection his wit and charm in entertainment at his house in Bagh Musaffar Khan, Agra.

His department was not bound by narrow thoughts of provincialism. He welcomed students from all parts of India and under his guidance they were all united in a fellowship filled with a zeal for the study of chemistry.

He had a genius for friendship and many will be the poorer for his passing away, losing not only a staunch friend but also a wise counsellor. He had a robust forthrightness, sometimes disconcerting to others. Once convinced of the rightness of his judgement, he pursued any objective until a decision was arrived at. He was indeed an outstanding personality.

It has been for me a great privilege to work under the supervision and guidance of this great teacher. To him I owe personally and scientifically a debt of gratitude which I can never adequately repay.

### MY TEACHER: DR. K. C. PANDYA

#### A STUDENT

In the spring of 1943 we were taking our Chemistry practicals for the I. Sc. finals. A venerable professor had come from the St. John's College, Agra and we were told to be careful of this strict examiner. I finished my experiments early and was looking for an opportunity to talk to this charming professor. The opportunity came: we discussed many things and so irresistible was the charm of this man that I gave up my seat in the Allahabad University to join his class in the St. John's College in July the same year. Such was the personal attraction of Dr. Kantilal Chhaganlal Pandya.

Another incident that comes vividly to my memory is that of September 5, 1058. In these fifteen years I had come to know him rather intimately and learnt a lot from my Guru, not only of the laws of the Chemical World but also of the complexities of the human life. For all these years we kept on exchanging letters and once in a year or so I would get an opportunity of meeting him and discussing many matters. I was on my way to the Harvard University and at the last moment there was a pleasent surprise-my route was changed and I was to catch an Air-India plane from Bombay instead of a Pan American from Karachi, That gave me a few hours at Bombay and I rushed to Khar to take the blessings of my teacher. I had learnt that he was unwell, suffering from the incurable disease of cancer, and was in acute pain, I hesitatingly stood at the familiar yellow and red door of the house when Rajanibahen came. In a moment she was in his room and I heard the familiar voice calling me to his bedroom. Even in his pain he was full of interest about my journey and my plans and would not allow me to talk of his illness. For hours he detained me and inspite of the agonising pain he was all cheerful, now joking, now discussing the national and scientific problems, giving news of common friends and conveying greetings to his friends in Harvard-the Fiesers. I once again felt the same way I had often felt in the last 15 years, a child before a loving and knowing teacher. His enthusiasm excelled mine and the good wishes that he showered could only be matched with those of my parents. This was to be my last meeting with this great man.

For four years, from 1943 to 1947, I watched Dr. Pandya closely, somewhat critically as a student. For the first time in his lectures I felt that there was an interes-

ting world waiting to be probed into. Instead of giving mere facts he would lucidly introduce us to the wonders that Chemistry had to offer. He would call some of us to his room and it was with a feeling of awe that we would enter the room smelling of oldehydes-and give us the latest books and journals to read. Even in the B. Sc. class he would encourage us to go through the original papers and invite us to make studies in special subjects. Before we were aware of it, a sense of confidence had been imparted to us. The professor was acquainting us with the scientific spirit of enquiry and reasoning. Unconsciously we were getting a grinding that was to prove so useful in later life. We passed through the student life at an extraordinary time of defiance against established authority—we joined many strikes and many times there would be criticism of the college authorities—but I do not recall of a single occasion when Dr. Pandya, called affectionately 'the old man', would be attacked. All of us felt such a respect for him that when we wanted to do anything wrong, we would avoid meeting him for days.

There were a number of pleasent changes that Dr. Pandya introduced in the college. He organised the extra college hour discussions and would often invite scientists to come and talk to us. He gave a new meaning to the laboratory work. His house would always be open to us who wanted to do extra reading, be it in literature, philosophy or chemistry. Perhaps those of us who are accustomed to the academic life in big Universities would find it difficult to realise what these encouragements meant to us in a small place where opportunities were exeptions rather than the rule.

Towards the closing years of college career in Agra, I got an opportunity to work for a short thesis under Dr. Pandya. Later I got an opportunity to work in much bigger laboratories and with much greater traditions, but the personal attention and guidance each one of us got in the organic chemistry laboratory of St. Johns in 1947 were never to be repeated in later years. If there can be anything like a model guide, I would think that was Dr. Pandya, suffering from no preconceived notions and always encouraging his students to think, observe and experiment. I have a suspicion that Dr. Pandya did not have much sympathy for the electronic models and theoretical approaches that were then being introduced to explain chemical reactions. Two of us were greatly attracted by the papers of Ingold and others and, now it appears rather in an amateurish fashion, attempted to apply these to explain the types of condensations Dr. Pandya was doing. In retrospect I am amazed at the patience with which he tolerated our attempts and even the encouragement he gave us to pursue our enquiry.

Dr. Pandya was a teacher who would take a wide interest in his students. He kept on guiding us long after we had left the hard benches of his class room. Often he would write encouraging letters and pull us out of the gloom. Many times he would assess our moorings and advise us the career to follow. Almost sheepishly and with a sense of guilt I solicited his permission to leave chemistry and take to Administration.



With Pandit Nehru in Baroda All India Writers' Conference, 1957

I remember the thoughtful letters he wrote to me. I cannot put the responsibility for my actions on him, but it is with a deep sense of gratitude that I say that whatever little success I might have achieved is owing to him and whatever I might get in future would also be owing to this great teacher. He taught us not only in the class room but even outside. He kept up the role of a philosopher guide throughout the life. His advice and his phrases still ring in my ears. The best I can wish for any one is association with such a teacher—only hoping that of the many that came in contact with him at least some will turn out fairly like him.

In one of the last letters he wrote to me 'what cannot be cured has to be endured', and now alone I can comprehend with what patience and fortitude he endured the pain in his later years. We, who had the great fortune of being his students, have to endure the pain of his loss somewhat in the same spirit. Though we shall be denied the physical communion of this great man, he will live with us for the rest of our life. Whenever I think of my college life, or look for inspiration, the smiling face of the 'old man' comes vividly to my mind.

# A RARE PERSONALITY

Shri Kantibhai was a rare personality. Learned as he was, he always remained a student of Science keeping himself in touch with the last researches in science. I have seen research students working under him, approaching him with devotion and affection. And he received them as friends.

I have hardly come across a learned gentleman of such a high stature who is all learning and humility. He made everybody feel at home and talked to everyone, even on a difficult academic subject, from the other person's level of understanding.

When friends visited him he took keenest pleasure in introducing his library, his books, his researches to them.

By nature he was hospitable to one and all. No one felt that he was under his obligation though he was showering love, hospitality and kindness to all who came to him. When we think of him, we are reminded of his scholarship, his dignity, his gentlemanliness, his hospitality.

M. T. Vyas

## MY BROTHER K. C. PANDYA

#### SMT. SOPHIA WADIA

MY friendship with Professor K. C. Pandya started way back in 1936 when he joined the P. E. N. All India Centre. He was then residing in Agra, but even at a distance he evinced keen interest in its work and activities. And through our correspondence I came to know and appreciate his qualities of mind and of heart. In December 1951, he left Agra and came to Bombay and we had his sympathetic support in an ever increasing measure. Unless prevented by illness or a temporary absence from Bombay, he invariably attended our P. E. N. lectures and socials where his friendly presence was a real asset. He always took his responsibility as a P. E. N. member seriously and earnestly and most successfully fulfilled all his duties as a member. For this reason also he made it a point to attend the All India Writers' Conferences organized by our P. E. N. He was there at Jaipur, at Banares and at Baroda, Unfortunately he was too ill to attend the one at Chidambaram.

Under a gentle and frail appearance there was great strength and inner stamina in Professor K. C. Pandya. He always surprised those who had not yet heard him speak in public with his fluency of delivery and power of exposition. We miss his gentle and loving presence at our meetings.

During his last illness, so patiently and bravely borne, I called on him and the memory of that visit will ever be vivid in my heart. Our dear friend and brother was in great pain and yet was most thoughtful and considerate of others. He wanted refreshments to be served to me and he also showed concern at the late hour, not wanting me to motor back too late. While I sat silently by his side, I took leave of him within my heart as somehow I felt I was seeing him for the last time in this life....

In the last years of our friendly association, he called me his "Didi." The death of his body has deprived us all of his physical presence but for those of us who believe in reincarnation there is the comfort and the solace that we shall meet again in another life.

## LETTERS

## I FROM MR. WILLIAM DONACHIE

My dear Rajani

8th November, 1958

I am indeed very sorry to learn of your father's death but I am sure your great sorrow will be tempered by the thought that all his severe pain is over. He has had a very severe life for a few years, though it was not possible to guess that from the calm and patient way he mentioned it in his letters. I had always hoped that the opportunity might occur for us to meet again but it was not to be.

In 1921 my brother Archie, who died in 1940, met your father on a journey to Canada and they became friends. My brother was so impressed by your father that he asked me to visit him in London, and at the beginning of August 1922 when my wife Mary and I were passing through London on our honeymoon trip to Germany, we visited him in his lodgings in Putney. He received us with great courtesy and kindness and we both became very much attached to him. He was very busy with his studies but he nevertheless came with us when we were leaving, to show us the way to underground. In the following year (1923) he came to Scotland on holiday and Mary and I were happy to meet him again. He stayed with James and Beth for a few days as "Sunnemede" was not ready for occupation, and we had one or two outings, including a sail on the Firth of Clyde, which he enjoyed. He left us to continue his holiday in the Highlands and, alas, we never met again. From then on we kept up a regular correspondence for many years which only became less regular with your father's illness.

Your father was the first Indian with whom I had close contact and, I am afraid, I tended to assume that all Indians were like him. When I found that they were not, I feared I may have exaggerated their faults. To me your father was a man of very high principles, a man one could look upto and from whom one could draw spiritual inspiration. I remember vividly the tone of the letter he wrote to me at the time of your mother's death, for there was a sadness in it that one felt immediately before he made any mention of his loss. That great attachment to his wife deepened my regard and affection for him and I fully understood when you say he was both father and mother to you. I send my deepest sympathy to you and Rashmi and hope that with passing of time you will be reconciled to your loss. It is a cause for gratitude that you had such a father-whose memory must inspire you.

Yours very sincerely Wm. D. Donachie My dear Rajani 5-11-'58

It is so hard to find words to express the shock we received when we read in your last letter that your gentle father has gone from this world. There is, however, one great consolation in our minds as believers that physical death is not spiritual death. Therefore, in thinking about your father as a gentle and kind soul with his love for his wife and family and his thoughts on higher things, we cannot but feel satisfied that he has gone to a better and a happier world than this.

From time to time over the years it occurred to us that we might meet your father once again. To think of us having the good fortune to be able to visit India and especially Bombay seemed too romantic, but sometimes we felt quite happy with the idea that your father might come back here once more to meet old friends. Now such hopes are dead. Nevertheless we feel honoured by having the friendship of your father.

Again, we regret about the sufferings of your father and our sincere sympathy is with you and all your family in your great loss. Our love and best wishes.

-Uncle James & Aunt Beth

#### East and West

The unity of mankind includes East and West. They are like two moods of the same man; they represent two fundamental & complementary phases of human experience.

East and West, who said the twain shall never meet? They meet in the soul of every great artist who is more than an artist; they meet also in the soul of every great scientist who has been brought to realize that truth, however precious, is not the whole of life, that it must be completed by beauty and charity.

Let us remember with gratitude all that we owe to the East-the moral carnestness of Judæa, the Golden Rule, the very rudiments of the science we are so proud of—this is an immense debt.

(Quotation from personal collection.)

-G. Sarton

#### III FROM MR. JAMES DONACHIE

After 35 or 36 years since I last saw your father, I remember very few social details of our acquaintance with him. Nevertheless his sojourn here is for us a hallowed memory.

He was so quiet and controlled and friendly during all the time he was with us that his impact upon us was that of a gracious presence. No doubt some religious outlook and belief had developed him in that way. He always showed love and regard for those around him and in our conversations with him we realized that much of his thought was projected towards his wife and family in India.

One of your father's outstanding virtues was his humility which he evinced on many occasions in different ways. Although he had a university education and had the ambition to be a professor of Chemistry he was quiet and un-assuming. When he won his Ph. D. and became a professor in Agra College, he still wrote to us in a friendly way and adopted no superiority complex towards those who had been educationally less fortunate than himself.

Incidentally he was introduced to us by my brother Archie—who died many years ago—after they had met in Canada, to which country my brother went annually. He, your father, stayed with us, when we lived in Torrance, near Glasgow.

You may wonder at the title "Uncle Pandya" as applied to your father. When he stayed with us in Torrance, Isa, our daughter, was just 2½ years or so old. One day she took his hand to go for a walk and called him "Uncle Pandya" That seemed to give him much pleasure, so we all continued to address him thus. Some of our friends still identify him as "Uncle Pandya" when we refer to him in conversation....

Such was your father's humility and grasp of friendship that his sense of the "Oneness" of humanity dominated any pride he may have had in the world of learning.

I had almost forgotten to say that when your father came to visit as in Brookfield we had not given our house a name. It may indicate our friendly relations
when I tell you that we asked him for suggestions. The name 'Ashram', which he
suggested, seemed quite attractive and certainly uncommon to us. When he gave
us the different meanings of the word, we were at once impressed with that, and
immediately decided in its favour. ('House in the garden' or Ashrama it is, for we
have a very large garden). We cannot think of the word 'Ashram' and any of its
meanings without remembering our dear friend Uncle Pandya. It is sad to think that
we will not meet again in this world.

-Uncle James

Translation of a Gujarati travelogue written from Canada by the late Dr. K. C. Pandya and published in 1924 referring to the first meeting with Archie Donachie

The other companion at the dining table formed a bond of good will in the few minutes, and in a very short time this acquaintance grew, from the state of

mutual courtsey into friendship. D—was a resident of Glasgow. He was Scotch, and showed in his nature the Scotch simplicity and straightforwardness and had the warm heart of a Scotchman. He is in the service of a fruit merchant's firm and has been sent to Canada to purchase an year's supply of apples. He had a heart sweeter than the sweetest apple. Accent, speech, manners, taste—in all these he disclosed that real Scotch trait which the polished Englishmen would regard rural.

At the first mention of my being an Indian, on the very first day, nay, at the first meal, he, of his own accord, said in my ear 'I have full good-feeling for your country.' Within two minutes we were engrossed in deeply interested talks. It was friendship at first sight, friendship that grows from 'Seven paces' walked together as the Sanskrit proverb says. Each day during those six days we were thrice together at the dinner table, and spent long hours together even during the day. Though not particularly an intellectual or a scholar, he still evinced an uncommon breadth of understanding and heart.

He told me, at Glasgow there was a club of several like him, known as 'The Study Circle.' Men of all countries and of all shades of opinion attended the circle. He was full of the praises of its founder, but added that he had died recently. The members, though holding divergent views on many matters, were all devoted to Truth; they were searchers (seekers) of Truth, lovers of Truth, ever willing to listen to and know Truth. They were devoted advocates of Peace, especially—not merely the inner peace of the individual, but also national peace. They were slandered by English newspaper, but a short time ago, as Pacifists. Even during the European war they had clung to their devotion to peace and had paid a heavy price for chanting the hymn of peace.

D—told me how he and thousands of his friends had courted imprisonment rather than fight as soldiers in the war. He had to do hard labour in the prison. I listened to numerous episodes, recounted by him during that one week, of that hard labour and of persecutions to which they were subjected in the prison. To think that a handful of men can be so persecuted only for being advocates of peace, reluctant to have a hand in the killing, by their own brethren, by their own co-religionists, in their own 'free' country!

He has brothers, and they have rendered the sacrifice. Naturally I had a heart that looked sternly on these persecutors. And it was the same heart which was all softness and melted with pity towards those who submitted to torment and strove for freedom. Dear Miss Pandya,

I am extremely sorry to hear of Dr. Pandya's death, and especially about his sufferings towards the end. I am writing to send you my heartfelt condolences.

I first met your father in London in the year 1921 during my first visit to Europe. We were fellow-lodgers at Mrs. Knight's lodgings in Putney. I remember very dearly going one day to the Imperial College to see your father at work in the chemical laboratories. The friendship which thus started continued lifelong. I remember particularly Dr. Pandya inviting me to come to Agra and give some lectures at St. John's College. I was very happy indeed when Dr. Pandya subsequently became a Fellow of the Indian Academy of Sciences. Many papers by him and his students appeared in the "Proceedings" of the Academy.

Dr. Pandya took it upon himself to collect some of my radio talks given at Madras and elsewhere and published tham as a book. This was done by the Nalanda Publications at Bombay. You will be interested to hear that this publication attracted much attention. But for the initiative of Dr. Pandya I do not think these radio talks would ever have appeared in book-form.

My friendship with Dr. Pandya will always remain a cherished memory.

Yours sincerely, C. V. Raman

## The Purpose of Laboratory Training

The purpose of laboratory training is not to teach students how to use elaborate instruments or to perform complicated chemical tests merely. The incalculable gift of the laboratory is its discipline in scientific method, and its tiaining in the importance of logical reasoning, and the use of exact language in speaking and in writing. The scientist is always distinguished from the empiricist by his accuracy in measurement, by his precision in statement, by his honesty in accepting & handling evidence and by his fairness in presenting it when contesting the opinions of those in opposition to his own views.

(Quotation from personal collection)

-A. M. Ramsay (1927)

# A FEW SELECTED ARTICLES BY DR. KANTILAL C. PANDYA

## THE SPIRIT OF SCIENCE

"A LTHOUGH we stand in the first place for culture-a knowledge of the best that has been thought and done in the world-we cannot overlook the fact, so abundantly proved by history, that nations of the highest culture become ready preys to the forces of barbarism and disorder when knowledge and attainments cease to maintain adequate connection with the material realities of life, when capacity for action is 'sicklied o'er with the pale cast of thought.' Science has its idealistic side no less than religion, art and morals, and its dominion should be conterminous with theirs in extending over the whole range of human activities; its content touches human life at a multitude of points, and its method is capable of almost universal application.

Nevertheless we have to realise that the battle of life is still fought mainly below the belt, and therefore we must look to Science to play its part, not only in shifting the arena from the lower levels of the brute force, cunning and cupidity to the higher ground of truth, justice, and regard for posterity, but also in helping us to conquer in the fight as it is fought to-day".

There is little that one can add to this powerful passage from an editorial of the leading scientific journal in the world, "Nature" (1926, vol. 117, p. 881, June 26). Every sentence, every clause, is full of significance and of inspiration. The Spirit of Science has indeed found a happy artistic expression here.

And yet, when we come to think of it, how few of us even think of Science in this vein?

Certainly, the "Science" that is before the mind of the "exam-fearing" schoolboy or even the collegian, will not answer to this description and the image, that the layman-even an educated layman—will summon up to recall all that he thinks of, or understands by, science, will bear little family resemblance to that portrayed by the above passage.

What then about the hope so worthily expressed in the concluding portions? Do all scientists even find a place for it in their hearts?

The world does not yet understand Science very much; our country in particular understands it less. Here, it is easy enough to come across beautiful conceptions of what Poetry really is: or eloquent discourses on what true Religion means; or exquisite perceptions of what real Art aims at: but, neither in contemporary life nor in contemporary treature, in our country, have I come across an exposition, like the above, of the partit of Science.

There cerainly are reasons for this. And I do not wish to be critical. Yet the very fact of those reasons only reveals, more forcefully than ever, the necessity of correct appreciation of what science stands for.

That Science "stands first for culture" may be news to many, not excluding some of the worshippers of Science itself.

Science does not merely research, although that is undoubtedly among its primary functions. The fruits of its researches have verily changed the whole outlook of man sand have without doubt profoundly altered his attitude towards nature, if not towards other men yet. The facts of Science, which are also the facts of Nature, have a value of their own in setting up a perspective towards objects and affairs of our common and daily life. And Science has vitally changed the daily life, and the comforts and needs of human beings, by the application of its discoveries, so that the range of our power and the scale of our comforts have been almost immeasurably enlarged and elevated.

And the story of its achievements by no means ends with this. What is of much greater value is the method which it has evolved and which is applicable—if we only try—to the consideration of most of our problems, private as well as public, social and "economic no less than political and educational.

Most people fail to realise that life to-day, even in India, is no longer the same that it was some centuries ago. We may have all the centuries represented in our country to-day, as Lord Morley shrewdly observed, and yet the change that has taken place is incontestable: the change that is going on and is likely to be is perhaps still greater. Among the new influences there is none so potent and so far-reaching as Science.

It is therefore of the greatest importance that in our life Science should find a place is no way lesser than Art and Religion have. For the time, I include Poetry and Literature under Art, and Morals under Religion.

This trio alone can build up culture and a full harmonious life. And for the same reason the education of every citizen ought to bear the full impress of this trinity.

The modern thinkers are veering round to the view that these three are not really antagonistic or even incompatible, but are only complementary.

The human element in us may bring about some discord by undue emphasis on, or a partial suppression of, one or another of these three. Lop-sidedness and eccentricity are not unknown in nature.

But they are the exceptions that only prove the rule. The full-grown human being will have a hunger for all these and will not be content wih only one or two.

That is the Spirit in which Science faces the task that is before it, a task in the performance of which it has a contribution to make which perhaps can be made by no other.

St. John's College Magazine. April, 1927.

## THE PRINCE OF BEGGARS

INDIA is said to be a land of beggars. It should not mean that begging or beggars are unknown elsewhere. Begging is a profession, often carried to the dignity of an art, which has its roots deep down in human nature. Street-begging is only one of the varied phenomena manifested by this ancient human instinct. Begging for money or for food, in streets or from door to door, is perhaps our Indian, if not an Oriental, speciality. Those, however, who show a contempt for it are often not averse to other subtler and more polished forms of the same. Even in the so-called more civilised countries begging is found to exist, and even to thrive, under artistic, or artful, or even fashionable guises. Tipping for example has received the same recognition and the same status (if anything even greater!) as begging has done in ours. In each case there is a support of tradition, with a mixture of some sentiment and of some necessity.

There are beggars and beggars. Some could only beg for money or food, or both. They are usually the commonest and the dullest of the lot. Some with an imagination will put it before you as a business proposition—for example, buy them a railway-ticket to perform or finish up a pious pilgrimage, and all or at least some of the merit will be yours. In the slightly higher strata of our society other forms flourish better. Begging for loans—never to be returned—and begging for votes are probably modern forms, though pursued with all the usual manifestations characterising mendicancy in general. Begging for funds, the account of which may be "rendered in Heaven", is a plant very fruitful in public life, while the student—world probably specialise in begging for certificates, tips or "questions" for examination, and even for so harmless but so tiresome an article as free advice. There are many other forms, equally common, though gilded by better-sounding terms. But one need not go into details.

We are thus not quite unique in our begging capacity. But perhaps not many realise that, within only the last two decades, we have given to the world two master -mendicants who have easily dwarfed all others, even as our Himalaya has dwarfed all other mountains.

They are not great merely in their begging achievements. They have revolutionised the whole game and brought in entirely new methods, just as they have set up new records. They have not only revived but even revivified the old calling, and have cleansed it and elevated it to a weapon of unrivalled power.

Both the masters are happily still with us, and may they give us many more exhibitions of their feats and set up still higher standards!

Undoubtedly one of the two is the Mahatmaji. His whole personality is reflected in his beggings—a condition indispensable to success. It will not be easy to decide whether his personality or his begging is more unique. Both are baffling and yet so deeply stirring. There is no question that the world does not hold another universal beggar like him. He will beg from everybody, high and low, old and young, men, women and children, friends and strangers, and will show no partiality whatsoever to rank or sex, caste or creed. race or colour, age or occupation.

Now children are really born beggars. Parhaps they get it in their mother's milk—and women are of course past masters of this great art. But women and children both cannot hold against this arch-beggar: they are beaten at their own game and often come out utterly vanquished as they are transformed by this wizard from beggars to donors! It used to be said that parents would not let their children and ladies go to him for "darshana" with jewellery on: for, if they did, they were sure they would never see the jewellery again.

There must be something fascinating and even mystifying in this supreme beggar, who has managed to combine so much skill with so great a knowledge of human nature, so rigid a persistence with so fine a delicacy, and so deep a humility with so powerful a propaganda.

He not only will beg from everybody: he will beg for almost everything. His choice of patrons is scarcely more catholic than his taste for the alms he would accept. Money and cash, purses and ornaments are matters of course. He has been displaying a special talent for coining personal gifts into undeservedly huge sums of money. But he is never satisfied with these: no beggar true to his salt ever is, or shows that he is, satisfied.

The hand-spun yarn is of course a choice offering to him. But his tastes often take fantastic turns. He will want your time, an hour a day, if not more. He will want you to part from many things that are of no use to him—like videshi clothes, or smoking or drinks. Even Diwali-crackers and marriage-dinners, many an old habit of dressing and living, must be given up to him. Not only smokers and drinkers, dandies and idlers, but great money-makers even have competed with one another in giving to this wizard their most cherished possession.

It was the late Mr. Gokhale who first publicly confessed to the irresistible power of his begging. Years, events and success itself have added the finishing touches. And we now have the spectacle of a crore and more of rupees collected, in an incredibly short time, and against all conceivable impediments.

But does he suffer from class-hatred? For who is a more determined opponent of the mere conventional beggars than this great beggar himself? His spinning-wheel is out, like the "sudarshana-chakra", to destroy all beggary except such as his, and to kill idleness and poverty, the two strong-holds of common beggars. Or is he afraid of another beating him at his own game? He has certainly a peculiar pride. Though an avowed beggar and a Bania of Gujarat, he has been often reported to have refused to beg of Swaraj from the British.

There is only one other of whom we can think by his side. And that is our Pandit Malaviyaji. Like every true master of the craft, he has his own style, his own technique. They are essentially different from those commonly employed. He would not scatter his seeds far and wide, all over the four quarters (or ten, if there be really as many quarters of one whole). He would dig deep and specialise in intensive cultivation. Of course the soil must be rich. It is always select. He would not worry small men, but would take care to get in his net Rajas and Maharajas, merchant-princes and Marwari millionaires. He would not be in a hurry, but he generally knows like an expert the best harvest-season. He almost disdains small fishings. They are so wasteful and he has his own health and his own religion to look after. But give him a lakh and he would be content to take it as a measurable unit. A lakh a day has sometimes been his average, which he has occasionally surpassed.

His manner and modus operandi are necessarily unlike those of the half-clad Fakir. The U. P. mendicant must naturally be more courtly, more polished, and even magnificent in his appeals. His scale is admirably sustained by his spotless white clothing, by a noble figure and a soft captivating voice.

His armoury is thus full of the choicest weapons and none could wield them with greater skill. Learning, patriotism, piety, imagination and their kins are all wielded together with a rare eloquence and a rarer effectiveness. With unerring craftsmanship he has levied contributions from the most orthodox as well as the most heterodox. While wonderfully retaining a front seat among the leaders of our people, he even more wonderfully pierced the invulnerable citadel of the bureaucratic steel frame in our country, and, with himself in prison, succeeded in keeping open the breach so as to let out a few precious units of offering from the Government.

What may be the secret of the phenomenal success of these two beggars?

It cannot be merely their gifts of speech. If cannot be merely their personalities: for they both do their job with so much self—effacement. It cannot be merely the promised land which they pretend to have seen, and the way to which nobody else knows. Because a large part of our people see through their talks, which they think sheer madness, while of the remainder a few share the madness with them but they never succeed in their begging-missions. It cannot even be in the times—the reputed cause of all causes and the last key to all difficulties, Because nobody has changed the times even as they have done.

What is it then?

Till they themselves choose to explain, we can only bow our heads in mute homage.

Malaviya Commemoration Volume 1932

# SOME OF OUR SUPERSTITIONS REGARDING THE WEST\*

I feel that I should explain at the very outset what I mean by the term "superstition." I am using it to-night to express all those impressions and notions that go on accumulating in our minds without having a very logical or even a deliberate reasoning behind them, and such as are generally based on observations of a few cases only or on very hasty generalisations. I do not mean they never have any foundation in truth, or that they never approximate to some real conditions of life, or that they are altogether imaginary. At times they may be remarkably expressive of some aspects of some matters, though they usually lack the limitations such as would be invariably placed by a closer knowledge of things or even by the comprehensive vision of a really scientific mind. Such superstitions are, however, apt to get so strong a hold over our minds that they would often influence, if not dictate, our actions and our outlook in life. To bring these within their proper field of correction is one of the aims of culture, and its accomplishment in a very high degree and in a very large number of those matters that affect our life is an evidence of a properly scientific attitude of mind.

If I speak about some of our superstitions this evening, let it not be assumed to imply that such superstitions are peculiar to us only or are confined to our countrymen alone. We cannot claim any special privilege in this matter. If we have quite a bundle of superstitions with regard to what is collectively described as "the West," the Westerners are no whit behind us in having their own peculiar superstitions concerning not only India but even the whole of "the East." They are a human frailty, and not a facial or a geographical one, born very often of necessity, of ignorance or of imperfect knowledge—which often is more conducive to it than ignorance itself; they are not always uncharitable, at least in their origin, and apathy, contempt, hatred and the like usually follow in their wake rather than take precedence of them.

If I had frequent opportunities, during my residence abroad, of coming across such superstitions in the West and had occasionally done my humble duty in correcting (or at least trying to correct) a few of them in the minds of some people, I hope to have at any rate as many opportunities of talking to my own countrymen with regard to some of our own general superstitions relating to the men and the matters of the

From the notes of an address delivered on the 6th September 1924 to a Meeting of the Bishop French Hostel Literary Society.

West. And while my knowledge may not be very deep or extensive—it is certainly not infallible—I do hope that you will appreciate at least the object in view in undertaking such an attempt.

First of all there are the claims of truth and of justice, and the great gains obtainable from right thinking and from a truthful vision. Again, on the right understanding of the East by the West, and of the West by the East, depend issues of so much moment and of so great an interest to humanity itself, that even the feeblest attempt in that direction cannot be spared.

Speaking particulary about our own country, let it be clearly understood that it cannot remain in isolation from the influence of the West. Even the India of yesterday was never so insulated (and it is significant that it never tried to be so) from the World-currents of thought and of commerce. And it is absolutely futile to wish or to think that the India of to-day, and much less the India of to-morrow, can be hermetically sealed off from all contact with the outside world, of which "the West" is only one portion. Such an insulation is neither practicable nor desirable. Moreover, it is often not realised that our political connection with England is only a phase in our connections with the West—albeit a very powerful and an important one: while our relations with the West are themselves only a part of our contact with the outside world. It is in the interest of everyone, therefore, that the contact be kept up with as open a mind as possible, and that, if preconceived superstitions regarding each other are a human necessity as well as a stern reality that cannot be ignored, efforts be constantly going on, on every side, to explain the real nature of, and the necessasy modifications to, these superstitions.

Again, there will always be a certain number, and I hope an increasing number, of our countrymen that will, for one reason or another, choose to visit the Western countries. Apart from the incidental benefits in service and in promotion, these visits have an immense value in a variety of ways, and I sincerely hope that, without making a fetish or a fashion of them, they may be so encouraged that no persons who are truly qualified to undertake the journey and to derive real benefits from their visits to, or residence in, other countries, may ever be deterred from so doing, at least not by any of these superstitions some of which I hope to illustrate briefly just now.

Perhaps the most fundamental one is our assumption of a single entity, with a few specific characteristics, called the West. We so often think of it as a single homogeneous individual, while we know full well that what is called the East is anything but that. In the same way we speak of Western habits, Western education, Western thought and Western civilisation: we even speak of Western philosophy and Western science, as if the description is quite enough to characterise the things named.

In this respect the European superstitions are on a par with our own and we are so often told by distinguished men like Macaulay, as well as by many others less disti-

nguished, of oriental pomp and oriental despotism, of oriental manners and of oriental subtlety, of oriental imagination and of oriental justice.

I know these terms cannot be banished from language or from usage: possibly they may have a certain special significance which is more impressive in this vagueness than if expressed by proper terms: however, there is a great danger of the mind being led away from truth and the thought being continually biassed by a long use of these terms.

Soon after my reaching London, I was called to book by an English friend with whom I was talking of music and happened to speak of "European music." And I had an opportunity of having a friendly revenge when he, after dilating on the differences between the English and the German and the Russian music, began to speak about "Indian music" which he thought was all different from these but entirely one in itself. And to give another instance, so many people over there seemed to believe we had only one kind of weather and the same temperature all over India!

This is equally true with regard to some other human qualities of which we speak so often, like honesty, truthfulness, sociability, capacity of organisation and the like. We do not hesitate to think en masse, and ascribe one universal virtue or vice to the whole, while our own acquaintance may be with only a very few. Let me take an ordinary example: say cleanliness. Any traveller who tours through different countries, like Italy, Switzerland, Germany, England and the United States, will be struck with the vast differences in this single respect in them: while in a single country itself, there would be corresponding differences according to the various forces and conditions that regulate such a simple habit even as cleanliness. And yet some people are obsessed with the notion that it is all dirt and squalor here, while everything there is tip-top and shiny, neat and clean.

On account of causes that are too well-known, we have formed certain impressions or even views about the European's manners and the European's attitude towards us. If there has been one question that has been put to me more than any other, ever since my return home, it is this, which arises from this notion of ours. "How do they treat you?" is the gist of hundreds of questions that have assumed as many different forms as possible. And let me here say, not merely as a matter of my personal opinion, but as a view repeatedly expressed by a large number of our thoughtful countrymen, that after a closer acquaintance with those people, the preconceived notions receive very serious modifications. I make no doubt that every nation will have some weakness and cannot be ideally perfect. But when an unfavourable general impression, or in a few cases, too enthusiastic a prepossession, is once toned down to correct proportions, there is enough room left for the feeling that the other people are just as human as ourselves, that friendliness is perfectly possible between the two, and that this object will be all the better served by a truer knowlege of each other.

One finds, for example, as perhaps some would expect, that, in spite of so many diversities of dress and manners, of habits and customs, of colour and race, and of even the outlook on life, the heart of a common humanity pulsates as truly there as we believe it does here; that in that "material" civilization, there are people who are as "spiritually minded" as any that may really be in our country; and that many of those things that render our life on this globe so sweet and so joyful, so noble and so serviceable, are to be found there in a hardly lesser profusion.

I should pass on to two of our superstitions of a different type, I mean those relating to the diet and the drink in European countries. It is true indeed that the general diet is what we call an animal or a meat diet, or to speak more accurately a mixed diet, and the commonest drinks are alcoholic. But there is no justification at the present day, whatever may have existed in earlier years, for the conviction that most unfortunately has been exercising young and old alike. (particularly in the higher Indian communities among whom meat and drink are totally prohibited), that one must take to these when one is going to any af the Western countries.

Now we may keep away, for the time being, from the controversies about vegetarianism and prohibition: whether absolute abstaining from a diet of animal origin and from alcoholic drinks is the best thing for a human being, or whether there ought to be a mixed diet and a "moderate" use of alcoholic beverages. We may confine ourselves only to the question whether one is compelled by any social necessity or by the rigours of the climate, or by the sheer difficulty of supply, to give up one's habits and one's principles regarding food and drink.

It may be pointed out that this is not a question of mere academic interest. It touches us very vitally, even though the consequences may not be immediately felt. I have thus seen many a young man, who never dreamt of touching alcohol or meat in his Indian surroundings, but who has taken to one or both as quickly as he has taken to the European dress, not because he honestly thought it right, but simply because be was led to believe them indispensable and even inevitable. The older people also, under the influence of the same superstition, have stiffened their opposition to foreign travel, and many a young Indian's dreams of career and advancement in life are laid to est by the orthodox opposition that is stimulated by the same belief. Times are certainly changing, and the opposition to-day is considerably weaker than before: there is also a broader and a more enlightened view gaining ground of the advantages of a short stay abroad. The pace will, however, be accelerated, and many a honest mind will be immensely relieved to know that neither alcohol nor a meat diet are articles of faith for a European trip, and that there is an appreciable number of people-among the Indians as well as among the natives of the particular countrywho have taken to a more or less strict vegetarian diet, and are living quite happily. Our countrymen have in fact gone one betterr in so far as some are living with their

own womenfolk, and some others are training their maids or land-ladies in the mysteries of Indian cooking. As regards alcohol, there is probably a still larger number of those people who are total abstainers, and the success of the prohibition movement in the United States of America and in a few provinces of Canada is sufficiently widely known.

It is my deliberate opinion that except in an extraordinary case, there is no excuse for anyone to say that he or she was forced against his will to take up a meat diet or alcohol. I do not refer to those cases where the change is deliberate or wilful, or where of course there was no change at all, the individual in that case being accustomed to these even in his normal life at home.

I think it is unnecessary to multiply instances; those given above are suggestive and I hope will make some kind of appeal to some of the members of this Literary Society.

St. John's College Magazine. Sept. 1924

"The seeds of science, including the experimental method and mathematics, in fact the seeds of all the forms of science, came from the East, and that during the middle ages they were largely developed by Eastern people. Thus in a large sense, experimental science is a child not only of the West, but also of the East; the East was its mother, the West was its father.

Remember the rhythm between the East and the West; many times already has our inspiration come from the East: Why should that never happen again?

(Quolation from personal collection.)

-G. Sarton

# GANDHIJI - AN APPRECIATION

'Y own "contact" with Gandhiji has been of over forty-five years and though we have met and talked several times, I have been content to keep at a distance when I found how very busy he really was. If I am not mistaken, I saw and heard him first in 1902, at the Ahmedabad session of the Indian National Congress (as our All-India Congress was then called). Mr Gandhi-as he was then called-was a thin, rather a short young man, wearing Kathiawari clothes, including the characteristic turban on his head. Mr. Gandhi spoke on the troubles and the difficulties of our countrymen in South Africa; his speech was short and to the point, without any rhetorical embellishments (such as were then known on the public platform), but clear and direct and permeated with a sincerity, a concentration and an earnestness which in later years became his chief attributes and which have carried so much power with them all these years. In later times particularly after his return to India, after the death of Gokhale and after the Champaranya and Rowlatt Act Agitations, his personality grew and began to be understood by other people. And this personality now is behind all his utterances and all his writings: straight and fearless, free from all worldly temptations and determined to do the right thing, heeding neither censure nor praise, threats nor flattery. This unique personality impresses one with the fact that he really means what he says and says only what he means, and that he is willing and able to put into practice (if that has not been done already) all that he has been speaking of.

No small part of Gandhiji's power—and what a power it has been !—has been due to this other fact, as well as to the fact that in achieving his ideals he is prepared to shed his own blood but not that of the adversary.

These qualities stand out for all time in his writings too. His authorship of a number of works, in Gujarati (his mother tongue) as well as in English, eloquently illustrates the same. His autobiography"In Search of Truth," originally written and published in Gujarati, and translated later by Mahadev Desai in English, not only throws a flood of light on his life and growth, but is at once a masterpiece of autobiography in any language. His other publications are numerous in both Gujarati and in English and have been read probably by hundreds of thousands of readers, in and out of India.

In Gujarati he has influenced deeply, not only the reading public but also the writing class. In fullness of time, his qualities have entered Gujarati literature. There

is what one may call a Gandhi School including several distinguished writers. Gandhiji was also elected President of the Gujarati Sahitya Parishad (the Gujarati Literary Conference) at Ahmedabad. So has he been of the Hindi Sahitya Sammelan, over which he exercised much influence for some years.

And we must mention here his evening prayer talks, happily made available (in the last months) to the whole country by the All-India Radio. These may have lacked grammatical or lingual correctness, and also beauties of idiom or literary grace; his voice and pronunciations might have further diminished their value. Yet these talks have been a great thing in the life of our country. They had a directness, a homeliness, a breadth of mind and a generosity of heart, a persistence on all measures that would build up peace in the country and between communities, a practical-mindedness and yet a faithfulness to big and fundamental principles, and above all a spirit of fearlessness and of personal sacrifice which is most rare in the world. These talks have undoubtedly gone a great way not only in achieving the purposes of communal amity, but have made us all feel as if we too were present at the prayers, that we are very close to the great mind and the big heart of the speaker and that we are understanding him better and better.

St. John's College Magazine, Feb. 1948

#### What We All Want.

"A little more kindness, a little less creed;
A little more giving, a little less greed;
A little more smile and a little less frown;
A little less kicking a man when he's down.
A little more We, a little less J;
A little more laugh, a little less cry;
A little more flowers on the pathway of life,
And fewer on graves at the end of the strife."

(Quolation from personal collection.)

-An American

#### THE LAST EXAMINATION

[Haileybury Lecture given on August 15th 1931]

WHEN I was in my first year at college, I came across a kind of definition of education given by a great Englishman, who was at once a great poet and for a time at least a man of affairs. I mean Milton. He has said, 'Education is a preparation for life'. Thereafter, and even before that, I saw ever so many attempts at defining Education and its object, some of them quite decent, and even illuminating. But there is none which in its brevity, reality and even beauty, came up to this simple and practical definition, and no wonder that consequently I have always carried it in my mind.

And yet, were you to look around and gather facts from actual life today in our country, you would say that this good old definition needs a slight change, and you would rather say that 'Education is a preparation for examinations.'

And it is wonderful and pathetic to see the great hold that examinations have now got over the minds, not only of young men, (they can after all be pardoned), but of even their teachers, their parents, and the public at large. Nay, is it not that even our university authorities themselves are very much under the same spell? Just fancy how much better it would have been, how much better for the general education and consequent happiness in our country, if, out of all the great time, and trouble, and money spent with such meticulous care in the perfection of the machinery of examinations by our good Registrar, and our good Vice-Chancellor, and by all the University authorities in all the Universities in our country—I say, if, out of all this great labour, time and money even half were given to questions of real education, as implied in Milton's view of it, which after all is the real business!

Dr. Lindsay whom most of us had the pleasure of hearing in this very hall, during the last session, has somewhere said 'Examination may be a useful servant, but it is a bad master.' Very true, but I would say more: it is a terrible master. Slavery is always bad and degenerating: but slavery to examinations is possibly one of the worst known to us. In a hundred different ways it does so much serious injury that is scarcely possible to enumerate it all in brief.

I well remember a characteristic but tragic case. It happened in that lovely city of the south, which in the public mind is always associated with a most charming mate and now with the great Science Institute founded by Tata, I mean Bangalore,

where I happened to be at the period. The Mysore University Examination Results were just out. There happened to be a local student who had always stood first, first class first, in every examination that he took, and naturally expected to take the same position in the Bachelor's Examination also, in which he had then appeared. This list of successful students was out one day, and he was not only not first, but was not even first class, or second class or even passed class. His name was nowhere! You know very well what this means, when your name is not to be found in the published list. This boy simply could not believe it—but what was even worse, he could not endure it, and losing his balance, drowned himself that very night in a large reservoir of water. Next day, the papers, which reported this suicide also, published a correction of the results, and this poor youth was declared to have stood first class first after all! But it did him no good.

One will perhaps observe, 'Oh, the University office is after all a human affair, capable of making mistakes. The boy should not have been hasty' and so on. I do not quarrel with that. But be it human or inhuman, this case is a true, though somewhat grim, illustration of how this great monster of examination works havoc with the youth of our country. This is not an isolated case. Every year you will read of some cases of suicides that could be laid down to no other door. But this is not all: because for every single case of attempted or successful suicide, there are literally several hundreds who go about all their lives with deep marks of injuries done to their bodies or to their minds. Because not always seen on the surface, they are none the less true, none the less real, and none the less dangerous.

But this is not the worst. The greatest evil is perhaps to be found in its giving false values, unreal view-points and misguided orientation of the great life forces, which should otherwise have worked on normal healthy lives. To every student, this or that examination is the goal, not study, not knowledge, not education nor even culture. When this spectre is far off, as measured in time, such as happens, say, when you have just joined your degree or your intermediate class, you will defy it. But you do not think, for that matter, any the more of your studies, proving your fear or your worship of this monster even in your temporary defiance. And when the dreaded ghost approaches, as he never fails to do in time, we know too well what a toll he takes. Then study, pursuit of knowledge and of all enlightened interests, and family-duties, and even love, games, health—in fine, every thing is unhesitatingly or forcibly sacrificed on the altar of this all exacting deity, who, when his worship is for the time being satisfied, leaves you helpless, blank and broken down in body or mind or in morals.

And I must add here, though my personal knowledge is not wide—still I think my impression is not wrong—that last year, when some enthusiastic good youths in these Provinces gave up their studies and persuaded others also to do the same, a large part of them, I presume, took care not to give up examinations, which, even

after studies were left, still occupied an important corner in their minds. I know there were honourable exceptions, but they were exceptions.

But I need hardly labour to make this point. It is obvious enough, I would rather turn to the consideration of the remedy.

Undoubtedly the very best thing to do is to do away with this form of educational oppression altogether. The servant must at least be shown his proper place, if he cannot be altogether dispensed with. You will probably feel that this is very difficult, even impracticable. Difficult it may be, since its supremacy is so well established, and also because this does not rest with us alone. There are Universities, and Boards, and Governments, and these are notoriously slow and, what is worse, most conservative. But I do hope that at no distant date we shall be able to achieve even this. It is certainly not impracticable, if you only witness what they have done in some other countries.

The next best to do, if I may say so, is to beat the devil at his own game. And this I can illustrate by an ancedote from my own life,

I had an uncle, who is now no more, but to whom I owe much-very much indeed-some of the most valuable things in my life. He was a great good man in every sense of the words. As the author of the greatest creation in modern Guirati literature, \*he has attained the first place perhaps among Gujrati men of letters, while he combined in his personal life some of the highest ideals of love, simplicity and practical asceticism that one can think of. Well, I may say that to the peaceful retreat of my uncle, we had made a custom to repair, not merely every convenient evening, but specially after examination results were out. My good aunt used to bring there for each of us a tiny piece of "gud"-the typical Hindu emblem of welcome and of good luck. While our uncle talked and talked, and he always talked in a way all of his own, somebody was happy and contented with his result: somebody was disappointed: someone was even bitter and bewildered. He used to draw our hearts out, and make us realize that these emotions, varied and genuine as they were, were all of short duration. The success of today drowns the sorrow of yesterday's failure. The sorrow of today's failure may also be lost in the joy of tomorrow's success. "But what is it that really counts? That lasts for all time and will not be marred or effaced by new grief or new depression? Take care of the last examination: it is that which will prevail over your life, and give you lasting pleasure."

But there would be someone who had taken the last University examination. He would turn to him and gently remind him, and all others, that this was not really the last examination. The last examination is life itself, and the verdict over that is the thing that would remain for all time, other thigs beings gradually forgotten. And then he drew from his own rich and wide experience of men and matters—he was gifted

<sup>\*</sup> Saraswati Chandra' My uncle referred to is none other than Govardhanram M. Tripathi,

with unequalled penetration, and was in his time at the top of the Bombay Bar—and he used to show, by copious and fascinating illustrations that examination brilliance, and life successes, were not always related, nay, often they varied inversely, as the man of Mathematics would put it. This brought our hearts, humbled and subdued, at once to his feet, and gave us a perspective, a vision, which could not fade, and an elevation which was not easily lost.

And it is to this that I am indebted, among other things, for what our Principal described as the "cryptic title" of this address.

Let us then see that life is the last and the greatest examination. And for the pains that we usually take for success in the ordinary examinations, let us take even more pains to obtain all the success that we deserve at the last. The preparation time for this, if we take it rightly, is never short. And if we persevere in this view, keeping our eyes always to the last examination, to things far beyond even the final University or competitive examination, we shall have the chance of really educating ourselves, even as the great Milton would have us do.

But I must not leave it at that. Not, at least, without making two other points to explain what this preparation for one's last examination, or for one's life work, really involves.

The first is, of course, about your occupation in life, or profession. Your circumstances, your aptitudes and your inclinations ought very largely to determine this. And yet, even in this matter of so much personal interest and importance, things are generally left over to eleventh-hour impulses or to the force of any chance wind that may be blowing. Indeed, the utter lack of foresight and the complete absence of preparation for a serious purpose in life have often landed many a good youth in serious but avoidable embarrassments, and brought even failure when success was achievable.

No doubt, this is a critical period in one's life, and the openings in our country are few and difficult. But instead of this being an excuse for unpreparedness, it should supply a greater stimulus for looking well ahead. It is my sad experience every year to meet young men, who had done quite satisfactorily in the examinations, but who had all their joy and triumph, so to say, dried up as they were facing a novel and yet an urgent question: But what next?

With all the sympathy in the world, I am bound to ask, 'What did you do when you had finished your examination? And why did you not anticipate this question and begin thinking over, getting advice and directions, earlier? And why this hurried frenzy to obtain a ready made solution from me?' But it is no use; examinations had their day: the more powerful forces and currents of life, so long ignored, have begun to make their play felt, and tragedies are enacted.

But it is possible to be prudent here. A little forethought will often save a great deal of trouble and may often make things easier. But the country expects something more from its educated youth-something that is certainly bigger than merely finding out a comfortable livelihood, and the youth of our country is awakening, if not already awake. Nay, many a youth is even burning to offer himself in service to the motherland, though often without a knowledge of how to do so, while conforming to their present environment and to the calls of their personal lives.

Now let me make it clear that at this moment I am saying nothing against what has been called "political work". But it is obvious to everyone that mere political work does not appeal to, does not suit, the large majority of our educated young, men, except perhaps for a limited period of time. There is no need for these to despair. There are many other walks of life in which and through which you could offer at least equally useful service. They may not possess the glamour and the excitement of "Political work": but they are as good, as inevitable even, for the building up of our nation.

I do not want at all to worry whether political freedom comes to us through this one Round Table Conference, or through many more. I make no doubt that it will come. But let us bear in our minds—aye, even engrave it in bold letters—that a satisfactory constitution, and all that it implies, is not "Purna Swaraj" but only the bare beginning of it.

The country will then need countless pioneers to work out the great problems in other phases of our life, the agricultural, the industrial, the sanitary, the engineering; the economic and even the educational. Shall our country have then to find that it will have entirely or mainly to depend on borrowed experts from foreign lands? I do not at all object to getting help and co-operation from other countries, provided, firstly that it is done honourably, and secondly, that there is some other thing in which we may also help and co-operate with others.

But the probability in our case is this, that we shall again have to be up against another long period of tutelage and dependence, by whatsoever fine names and political or constitutional devices it may be concealed.

Let us think of that. Let every one prepare himself for that, so that he is trained and ready to do his work, when the call comes. And do not even imagine that an Engineer or a Physician, or even a Chemist will be less valuable in this service than the "political worker." And to many of us this work will suit far better.

And let it not be forgotten that among the manifold needs that are then going to arise, there is probably one that may be easily forgotten but such as could never be safely and successfully dispensed with. The thing is Science. You will need it at every step while combating poverty and disease, and when you are about to organise agriculture, industry, and sanitation. No people living in the twentieth century can ever hope to live in an honourable position without some mastery over what is known as Science.

And we shall need not merely applied science as it is called, that science to solve our industrial, agricultural, engineering and sanitary problems. But we shall need always what is sometimes called pure science, science which immediately does not concern itself with commercial and utilitarian ends, but which is a pure search after Knowledge and Truth on methodical experimental lines.

You may ask, 'What is the use of the Raman effect?' and there may be no answer. But who can look into the future and foresee the possibilities? When Faraday demonstrated his simple discovery of the effect of an electric current going round a magnet, no one know that this little thing was going to be the seed, out of which all our electrical achievements and electric industries were to come, such as have entirely transformed the face of the earth, and the life of man; and yet he had the faith, and possibly some vision. For, when the dear old lady from among the enlightened audience asked him the simple question, 'But Mr. Faraday, what is the use of it?' the famous answer he gave was worthy of a great dreamer, and yet perfectly apposite. His answer was a counter-question, sometimes the only answer one can give: 'Madam, what is the use of a new-born babe?'

Those of us therefore who are interested in science will do well to remember what a precious gift it is likely to be to our country. Let us be prepared, according to our own capacity and our aptitude, for the life that is surely coming, and then we shall have a full claim to call ourselves educated.

And thus I end, even with the world-old prayer with which our worthy Principal opened proceedings this morning: 'Lead us from the unreal and the transitory, to the real and the everlasting. Lead us from Darkness to Light.

St. John's College Magazine, August 1931.

"The manifold collaboration and other contacts with the student body constitute one of the chief joys of the teaching profession. Sharing their troubles, soothing the way to creative scientific activity or to practical work in industry, seeing the eyes light up at the first discovery—these are the thing which intimately bind teacher and student together into a lifelong fellowship whose cultivation was always close to my heart. With sadness I look ahead to the day where the age limit will put an end to this activity and sever this association with young people which most effectively keeps the teacher young in spirit."

(Quotation from personal collection)

Rudolph Plummerer

# THE SIXTH U. P. SOCIAL CONFERENCE

[11th October 1927: Address of Chairman of the Reception Committee]

Ladies and Gentlemen.

For one who is not Agra-born, nor even U. P. born, it is a special privilege to be in a position to accord a hearty welcome, on behalf of the Reception Committee of the U. P. Social Conference, to all those who have assembled here this noon from far and near. I fear our preparations may be rather inadequate; our numbers could certainly have been larger; and with a longer time at our disposal and with a more convenient date for the Conference, there was a sporting chance that our efforts to take the Agra people along with us would have been both more enthusiastic and fruitful. Add to all this the famous difficulty which has beset our town all these years, that the best of Agra has always gone away from Agra—the only happy exception and consolation being the Taj—and has become either Allahabad or Lucknow or something else, leaving almost no leaders behind, and getting for this celebrated place the title of a "sleepy hollow," as regards its public and intellectual life.

The two conferences—and I must add the University as well—have come just to stir us up, and I hope they will succeed in this.

I wish to extend a special welcome to Mrs. Rao, our President-elect, to whom also our best thanks are due for accepting the invitation at so late an hour. We have been rather keen that this place of honour should go to a lady. Not that we disparage our own sterner and much-maligned sex; nor are we either guilty of the equally heinous offence of desiring to patronise the softer but depressed sex; neither is it true that we wanted a lady-champion to condemn and repudiate the calumnies that have been recently heaped upon Indian womanhood—and, I may be permitted to add, upon Indian manhood as well by the American writer, who, though of the fair sex, has exhibited anything but a fair mind or a fair tongue.

No. Our idea has been very different. By this election we desire to demonstrate, in as forceful a way as may be possible, and particularly in a purdah-ridden province like this, that the place of woman in our life is and should be high, and that, unless women go with us and join in our work, social problems will not be solved and social work will be like writing on sand. And we have turned to you, madam, as being symbolic of the great Indian womanhood, whom in spite of all our short-comings, and all our misdeeds, we protest we have always venerated, loved and cared for.

According to the most recent estimates of scientific experts, man has inhabited this planet for anything between one and ten million years. Throughout this long time, and through all the vicissitudes that naturally followed, man and woman have gone out together, have stood together, have enjoyed and endured together. This long comradeship, necessarily varied in its actual form in consequence of variations of time, place, and culture, has still survived; and will still survive, in spite of all the talks of slavery on one side and "unsexing" on the other.

While this shows how intimately one touches the other and how little one can really do without the other, it is none the less true that of all the problems that we are facing to-day, there are none so urgent and so far-reaching in their influence as the problems relating to our women. They are many and varied: dealing with such widely-different subjects as marriage and maternity on one hand, and education and employment on the other; questions of their health and happiness, questions of life and death are at stake. And both in volume and in intensity, the difficulties created are such as to handicap the whole people.

The selfishness and the short-sightedness of man being largely at the root of all these troubles, it is up to us to see that we make all possible amends, and with as little loss of time as possible.

It is, however, a well-known fact that real salvation and real freedom can only come from within. If this is true for our Swaraj, it is equally true for our social struggles, and equally true as regards the women's problems.

Till the women's questions are taken up by women workers, no real progress is possible. They must initiate: they must start and work up: they must go about and touch the hearts of their less fortunate sisters.

Progress till now has been slow, simply because they are not yet roused. Beginnings are seen in some places already, but generally outside the United Provinces. Once they are awake, once they are stirred—as one day they are sure to be—then there is no holding back. One feels the dawn is near—if it has not already come.

And man will not survey these heroic struggles from olympic heights of pride and self-satisfaction, amusement and pity. But he must be ready to serve, with all his experience and organisation; he must serve gladly and humlby, in private as well as in public.

It would be idle to pretend that this could be achieved in a day. It would be foolish to ignore the difficulties that ignorance and narrow self-interest will every now and then rear up; the obstacles that social conservatism and personal inertia will necessarily raise up; or the checks that prejudice and inexperience will continually put upon us. The shackles that women have now been accustomed to wear, not merely as an article of daily wear but also as an article of religious faith, will not be put off

without the severest struggles. And yet there is no royal road to success. Nothing is worth anything that has cost us nothing.

The first step may be the hardest. The first battle must be fought-and won-in one's own heart and in one's own private life. The ideal of womanhood-true, helpful, loving and free—must be clearly understood. At every step in our life, be it in the home or outside, the battle will have to be fought.

Is it a question of food and toys to the child? Surely the girl-baby should have the same as the boy. Is it a matter of education, of clothing, of general treatment? Surely a girl must needs be looked after with the same care. Physical culture? Medicine, when ill? Recreation, when tired? Surely woman needs all these no less than man.

But women's work does not certainly stop with their emancipation. Really speaking, it only just begins. In the course of the twentieth century, and more particularly during and after the Great European War, we have seen how women have advanced in other countries, not merely in their own status and position, but in the place they have taken—and so beneficently taken—in the general life of the nation.

I am tempted to give one illustration. It is from a country nearer home—I mean from Japan. Among the many wonders of that Land of the Rising Sun, there is one that is little known: an Association of old ladies. You may call it a mothers', or better still a grandmothers' Society. When the terrible earthquake of 1923 played havoc with life and property on an unprecedented scale, the Government and the people rose to the occasion such as few could do. But there was one difficulty in the face of which Government with all its resources was altogether helpless. There were several thousands of motherless babies: what was to be done?

The North was the victim of the catastrophe. The Government inquired by telephone if the Southern organisation of old women could do anything. They quickly responded. In five or six hours two lacs of these women were ready to take charge of the babies, and also to march to the north to render other help. Within one day one hundred thousand babies were rescued and taken out; 60,000 were taken out the next day. Not a single baby remained without a mother to look after itself, and thus within three days 1,60,000 mothers were got ready to bring up as many motherless babies!

Social progress will go up by leaps and bounds if we could succeed in our country in forming such associations of old ladies, numbering probably lacs in every district!

But Indian womanhood can go up to as high a level—if not higher, Our past and even our present indicate this unmistakably. What we require most is to raise up the level of the average—the average man as well as the average woman.

Ladies and gentlemen, the Chairman of the Reception Committee is not expected to travel over the whole field of social improvement. I have spoken at some length on the woman's question, simply because it strikes me as the most pressing as well as the most fundamental in all social work.

Before I conclude, however, I wish to place another matter before you for your consideration. If I appear critical, I beg of you to take the criticism in a friendly light—as coming from one of your own selves.

The U. P. Social Conference is about six years old, and it is not too early to begin to think about its future.

The actual scope of the social conference is more limited than the name at the first sight indicates. For reasons which are not quite unknown, but which, in my humble opinion, ought not to weigh so much, this has become almost a Hindu conference; and there also it is probable that it carries with it only a small proportion of Hindus.

Is it not possible to try to overcome both these difficulties? May I plead for a real united provincial social conference?

In the questions that we take up are not there several affecting the social life of Hindus and non-Hindus alike?

We must either call it in name, as it has been in substance—a Hindu social conference—and this would be a very "unsocial" thing to do—or go boldly forward, and give it the real provincial social character that it implies.

Nobody will for a moment deny that each of the great communities in our country has got much work to do within its own boundary. Every one of these has to set its own house in order. In response to new needs and to new conditions, each has to adjust, remodel and reorganise itself. For this each has got its own communal organisations.

But in addition to readjustment to inner needs every community has to readjust its relations with the others that remain. Friendliness and co-operation must be maintained and even increased. Mutual respect and consideration should not be allowed to be weakened, but should be strengthened. The great communities, with their glorious past and with their valuable individual quota, must all join hands to carry the nation to the desired goal.

The social conference ought to be one of those places where the communities might socially meet and consider inter-social questions, as well as those concerning all in general.

The great political bodies—our conferences and congresses and Legislatures—are no doubt bringing the communities closely together. Our Universities and educational institutions also do something in the same way. But it has been demonstrated over and over again, and in too painful a way, that this is not enough. If the evil spirit of communalism is to be exorcised away from this land, much more ought to be done.

And it appears to me that one of the things to do is to widen the scope of this social conference, so as to get all the communities here together.

There are ever so many problems at our door that affect Hindus, Muslims, Christians and others alike; it may not be in the same way, or to the same extent, but often as vitally. These are the problems of maternity, infant mortality, village and city sanitation, medical aid, housing, dieting, supply of food and water, education, recreation, employment and so on. These affect all the communities. Who will say that these are not "social" problems? I venture to say that these are the real burning problems of our people to-day. They are by all means more vital to us than those covered by many of the resolutions carried by social conferences here or elsewhere.

The social conference should not only have no communal limitations, but it must reform its own method, so that it becomes competent to tackle with the great questions indicated above. It may get together, not merely those who are here by the accident of the political conference but all those who are social workers or social students, all those, in fact, who are really interested in social work, who know something by experience, who can lead, guide and suggest.

We may have resolutions regarding present-day movements. We may have, certainly, a common dinner—I do not like the phrase 'cosmopolitan dinner'. Let us also have informing papers, lectures and discussions; also local excursions: all with the object of encouraging and fostering social study and social helpfulness.

With all its merits, the present situation is too unsatisfactory. It savours too much of a popular congress-show, with a life of a few hours, and with no more roots in the soil. Although it is a baby, it ought to learn to stand on its own legs, and make an appeal to all those in the Province who are interested and who are workers, rather than depend on those who are here primarily for another conference and are compelled to attend as our session is sandwiched between the two sittings of that other body. Let social reform, social service and social improvement stand on its own, and it is bound to make a wider appeal to the hearts of the people.

As it is, it is no fault of the people that they are not interested.

I do not mean that social work or social conferences should be separated completely from all political work and political conferences. No one can deny how the one depends on the other. I plead for a special character, which will be evident to all people, and which will lead to greater social understanding and social efficiency than what the present form alone can ever do.

Ladies and Gentlemen, I have done. I have obeyed the call of the Reception Committee, and I am very grateful to you for the indulgence you have given me.

Once more I heartily welcome you to the city of the Taj. I sincerely trust that your deliberations will be both pleasant and useful, and that, when they are concluded, they will leave behind, together with the memory of this assembly, some vital sparks—some fruitful seeds—in this city, such as may give to this sitting a worthy memorial.

The road is long and the journey toilsome, But happily the pilgrim is not alone, In the confidence of a righteous cause And with the certain hope of success, Let him press on.

#### APPENDIX A

### विज्ञानमंदिर A Review

BY DR. K. B. VYAS

#### Scientific Literature in Gujarati

Vijnan Mandir, Vols. 1 & 11; by Dr. Kantilal Chhaganlal Pandya; Vol. 1 - N. M. Tripathi Ltd., Bombay 2, 1950, Price Rs 4/-Vol. 11 - V. N. Amin, Pustakalaya Sahakari Sahayak Mandal Ltd., Baroda, 1953. Price Rs 3/-

T

LITERATURE on scientific subjects is rather scarce in modern Indian languages and Gujarati is no exception to this. Thus, when a scientist of note writes in a pleasant style on different scientific topics, his contribution is always welcome.

The above volumes are a collection of scientific articles written by Dr. Pandya, an eminent chemist well-known in the world of science for over three decades. But he is also a man of letters, as his masterly biography of Govardhanram Tripathi shows.

When science had not attained its present importance in university curricula in India, Dr. Pandya prosecuted his studies in science, particularly in chemistry. It was his principal subject of study both here and abroad, where he obtained a doctorate from the London University.

He has spent almost his entire career in teaching chemistry at the Agra University. During his career he came into intimate contact with eminent men of Science, Indians and foreigners, and earned their esteem and friendship.

He has been gifted with a charming literary style which he has inherited from his illustrious father Mr. Chhaganlal Pandya whose Gujarati translation of Kadambari has vety deservedly become a classic of the Gujarati language.

Dr. K. C. Pandya was always in demand far articles in Gujarati on scientific subjects. His contributions to various outstanding Gujarati magazines like 'Vasant,' 'Kumar,' 'Vismi Sadi,' 'Prasthan,' 'Navchetan' and the 'Journal of The Gujarat Research Society' are collected here in two volumes.

II

The first volume consists mainly of biographical sketches of great masters of science like Thomas Edison, Albert Einstein, Ramanujan, Sir C. V. Raman, and several Indian scientists, who held the unique distinction of the fellowship of the Royal Society of England.

There are several articles on aspects of Edison's life and work in this volume written on different occasions. These articles not only give interesting details of this great wizard of science, but also outline in simple and easy language the nature of his work and the scientific principles underlying it.

Dr. Pandya had the unique privilege of meeting Edison in the United States, and his reminiscences are given in another interesting and picturesque article.

In his article on Dr. J. C. Bose the writer has given a neat exposition of the nature of the complicated theory of plant-life developed by Dr. Bose.

In the remaining articles of the volume Dr. Pandya has discussed the life and work of great physicists and mathematicians like the late Dr. Meghnad Saha, Sir C. V. Raman, Ramanujan and Einstein, and Bhabha. He has also paid a fitting tribute to that great forgotten Gujarati botanist, Pandit Jaykrishna Indraji,

In another article Dr. Pandya has given details of the establishment of the Nobel Prize, and discussed in outline the work of eminent Indian scholars who have won the highest distinction in the scientific world - the fellowship of the Royal Society.

The great merit of the book lies in the lucid exposition of some of the scientific principles underlying the work of the great scientists. This discussion of the abstruse scientific principles has been very cleverly woven into interesting biographical details, and has been presented in such a chaste, racy and flowing style that a lay reader would feel as if he is just browsing through a pleasant story-book or a novel.

Some of the facts discussed in these pages are taken at first hand from authoritative works by the writer who is himself an acknowledged master of his subject. Wherever possible the writer has taken care to bring his articles up to date. Sometimes to achieve greater effect he has shortened some of these articles in this collection and has enlarged and elaborated on others.

#### III

Volume II takes the reader a step further. In this volume are collected his articles on a variety of scientific subjects ranging from the age and size of the universe to dust in the atmosphere.

There is a long and illuminating paper on dietetics, outlining the discovery of different vitamins and their role in the functioning of the human body. It also discusses the dietetic habits of the people in various parts of India. The paper is replete with details which have been brought up to date.

The articles on the nature of the universe, on the economy of dust in the life of the earth, on electricity, on mining and metallurgy in India, are all extremely interesting.

But by far the most fascinating article of this volume is the description of the Kolar Gold Mines. It reads like a leaf from a book of fairy tales. It is so intensely vivid, powerful and well-told. There are three articles of a somewhat different nature in this volume. One of them describes the Golden Jubilee Celebration in honour of Einstein. It throws interesting sidelights on the character and temperament of the most celebrated scientist of the present age—his shyness, modesty and personal oddities which heighten his greatness.

Another deals with an article of Sir C. V. Rāman's, telling us how he would love to be an astronomer were he allowed to choose his life-work again.

The third article, which is a rather long one, is the presidential address delivered by Dr. Pandya as the president of the Science Section of the 7th Gujarati Literary Conference held at Bhavnagar in 1924. It outlines the work done by Gujarati scientists and discusses some of the books they produced in Gujarat. It is an able, interesting and balanced address.

The two volumes give the impression that a master of the subject, and one who is also litterateur, has written them. They are up to date in information and are written in a lucid and felicitous style. One only hopes that a writer with such ability and grace makes the present day advances accessible to lay Gujarati readers who do not know English.

Dr. Pandya deserves our warmest congratulations on these very ably written and profoundly interesting volumes.

"The Sunday Standard": 12-1-1958

-K. B. Vvas

"In the last analysis, knowledge cannot be nationalized. Successful embargoes cannot be maintained against the export or import of ideas. We are all of us, under whatever national flag, the joint beneficiaries of the intellectual property of mankind. Science cannot but have a single aim and language in the discovery of truth or it ceases to be science."

(Quotation from personal collection.)

"Nature": 9-7-38, 51.

#### APPENDIX B

#### A Brief Chronology

- 1886 Born on 24th Aug. at Nadiad.
- 1894 Mother, Samarthlakshmi died, 22nd April.
- Up to 1896 Primary education in 'Middle School' Nadiad, staying with maternal grandfather Madhavram Tripathi.
- x898 Went back to Junagadh to his father.
- 1899 Married to Umanglakshmi, daughter of Tansukhram Tripathi.
- 1902 Passed Matriculation from Junagadh, standing 1st in whole Gujarat & 20th in Bombay University.
- 1905 Passed Intermediate (did not appear earlier owing to illness)
- 1907 Passed B. A. from Bahauddin College in II Class with Chemistry & Physics.
- 1908 Wrote the first article in Gujarati on "Govardhanram" on his death.
- 1910 Passed M. A. with Chemistry under Dr. T. K. Gajjar. 1st M. A. in Nagar Caste. Published his first book "Shriyut Govardhanram".
- 1911 Went to Indian Institute of Science, Bangalore, for further study, in the first batch of that Institute.
- 1913 Appointed Assistant Lecturer in Chemistry, at St. John's College, Agra.
- 1914 Birth of the 1st eldest daughter Kunj Bala.
- 1915 First scientific article in Gujarati
- 1916 Head of the Department at S. J. C., Agra.
- 1917 Birth of the 2nd daughter Rashmi Bala.
- 1917-19 Revisited Bangalore Institute for further research work.
- 1920 Sailed in "Loyalty" for England, 23rd Aug.
- 1921 Ist D. I. C., Post-Graduate's diploma from Imperial College, London. Went to Montreal, as the only Indian representative of the delegates to the Chemical Society Conference. Meeting with Edison
- 1923 Got Ph. D. from London University. 1st to get this distinction in Nagars. Left London in Aug., toured Europe (France, Belg., Germany, Italy) & returned to India on 2nd October.
- 1924 Went back to Sr. John's College, Agra with a higher grade. Elected president of the Science Section of Gujarati Sahitya Parishad (Literary Conference)

- 1925 Birth of the youngest daughter Rajani Bala.
- 1926 2nd Jan. Wife, Umanglakshmi, passed away.
- 1929 Dean of Science Faculty-Agra Univ.
- 1932 Published "Prince of Beggars" (Gujarati); "Einstein & His Theory of Relativity".
- 1934 Eldest daughter passed away.
- 1935 Galiara Prize-1st prize, with shri Jaykrishna Indraji.
- 1936 Father, Chhaganlal Pandya, passed away.
- 1937 Published "Our Food" in Gujarati.
- 1939 Silver Jubilee in College.
- 1941 "Poems of Chandrashankar" published.
- 1942 Daughter, Rashmibala married.
- 1946 Birth of 1st grandson, Prakash.
- 1947 Retired from the College, but continued as an Honarary Professor; stayed in Agra.
- 1950 "Vijnan Mandir"—1st part published.
- 1951 Came to Bombay with the first attack of Cancer. Birth of 2nd grandson Siddharth.
- 1952 Left Agra and came to stay permanently in Bombay.
- 1954 Second attack-Gallbladder inflammation. Published "Vijnan Mandir" Part II.
- 1955 Govardhanram Centenary Celabrations at Nadiad.
- 1957 Opening of "Smritimandir". Published—"Chronology of G. M. T. & Contemporaries". Published Scrap-book no. VII
- 1958 14th Oct. 11 p.m.—Passed away at Khar (Bombay).

"The real test of a successful life is not how large an estate is amassed, nor how many decorations & other distinctions are won, but how many useful children & grandchildren are left behind you, and how much you did during your lifetime to help, protect, teach and train the children of others. It is the human problem which is paramount. The most important still remains men and women. We have been so absorbed in making more & better automobiles, airplanes and the host of things which minister to our prosperity or pleasure that we have overlooked completely the far greater need for more and better humans."

(Quotation from personal collection.)

-Prof. Bogert

# APPENDIX C ડાં. ક્રાન્તિલાલ છે. પંડ્યાના લેખાની સૃચિ

CLI	થયેલા
100	200

સન	લે એ .			24	ાસિકતું નામ
9600	ગાવર્ધનરામ (અંજલિ)				સમાલાયક
1804	ગુજરાતી ભાષાને કેવી રીતે સમૃદ કરવી? (ચર્ચા)				19
1604	'પ્રકાશિકા'…ગ્રંથાવલાકન. 'આનંદમાળા' – ગ્રંથાવલાક				,,
92.02.	'શિશુસફ્બાધમાળા' – ૧ : ગ્રંથાવલાકન				» i
(Riok)	. ?: "				22 1
	ખાળસ્વભાવ .	-			- 22
	'રાજકુમાર ધ્રુવ અને સતી સુલક્ષણા' – પ્રથાવલાક	-1			22
	જવનકથાના સ્વરૂપ સંબંધી એક ભાવના		011 2		ગુજરાતી,
Cos	વાચન: શા માટે વાંચવું અને શું વાંચવું				નાગરવિલાસ
9690	^		4 4 10 1		વસ-તઃ
	ઇન્કમ-ટૅક્સના અમલદાર (માકે ટ્વેઇન)				ગુજરાતી
1611					સમાલાયક
	રવાન કે સત્ય? એક ચિત્ર અને એક પ્રશ્ન				ગુજરાતી
1612	- C				સુંદરી સુબાધ
	૪ થી ગુજરાતી સાહિત્ય પરિષદ .				સમાલાચક
	આંધળા માનાજની આત્મકથા				ગુજરાતી
1613					ંસમાલાેચ <b>ક</b>
(6,00	નદીના ઘાટ (ટાગાર)				વસ-ત
9698	6 - 6				સુંદરી સુબાધ
68.00	હિન્દની આવક જવકના આંકડાઓ				સમાલાયક
	હિન્દી સાહિત્ય સંમેલન ૧-૨				वसन्त
	એક મહાન હિન્દવાસી (ગાંધીજી)નું દર્શન				सभावे।यड
	હિન્દનું ઐકચ–૧				,,
	મુંબઈ હિન્દુ ગુજરાતી ઓ-મંડળને બે બાલ				યુસ્તિકા રૂપે
97.93	મું પ્રેાં જગદીશયન્દ્ર ભાસ				સમાલાયક
(61,	રસાયનશાસ્ત્ર એ શું છે?				ચુજરાતી
	વિજ્ઞાન કેવી રીતે લાેકડિય થઈ શકે?				હિન્દુસ્તાન
	that all the main in man				

१६२६	હિન્દનું અકચ-૧, ૨, ૩	•				સમાલાયક
	પ્રસ્તાવના-'વિજ્ઞાનની વાતા' પુસ્તકની	ો. ત્રીજી	ઇડિયન સાયં	સ કાંગ્રેસ		સમાલાયક
	રેડિયમ .			4.0		વીસમી સદી
	એક્સિન .					"
*	નવી સદીની દુનિયા કેવી થશે?		*			,,
	विज्ञान अने राज्य					હિન્દુસ્તાન
१८२७	विज्ञाननी येतवधी (रेभ्से)					વીસમી સદી
	ચોથી ઇંડિયન સાયંસ કોંગ્રેસ					સમાલાયક
*	સર જગદીશચન્દ્ર બાેસ					વીસમી સદી
	કેળવણીમાં વિજ્ઞાનને શું સ્થાન આપ	PH 2	- AV.	100		કેળવણી
	લેખકપણું (ટાગાર) .				17.334	વીસમી સદી
	યુનાઇટેડ રેટેડ્સની શોધખાળની સંસ્થ	ાએા				સમાલાચક
	દીર્ઘાયુષ (મૅક્નિકાફ)					વીસમી સદી
	વિજ્ઞાનમંદિર વિભાગ -					
	ડૉ. બાેસની પ્રયાગશાળા, કારા	ીનરેશનું	વિજ્ઞાન–દાન.			
	પાંચમી ઇંડિયન સાયંસ કેાંગ્રેસ				પાલ	
	માતાઓને પેન્શન					સમાલાયક
	આગાના તૈરાક્રીના મેળા .					હિન્દુસ્તાન
2626	છાશ અને દીર્ઘાયુષ-૨ (મૅફ નિકાફ	)			*	વીસમી સદી
	ચૈતન્યના પુકાર	4				its it sign
	માતૃભાષા અને કેળવણી .					સમાલાયક
	વસુ-વિજ્ઞાનમંદિર .					
	ગુરુજી સાથે પૃથ્વીપર્યટન (અનુવાદ) (	9 - 4)				વીસમી સદી
	विद्यानभंदिर विसाग -				- 1-10	
*	રામાનુજન, નક્કામા જોડા, બેયર, પ	મી ઇડિયન	સાયંસ કોંગ્રે	સ, હિંદી રસાય	સ્ત્રિઓ સ્ત્ર	સમાલાયક
9696	ગુરુજી સાથે પૃથ્વીપર્યટન (અનુવાદ) (	( - 9 o)	2		2.	વીસમી સદી
	વિજ્ઞાનમંદિર વિભાગ –					
	રાય, કઠી સાયંસ ક્રોંગ્રેસ, ગહિ	યત શાસ્ત્ર	ચિંા. સરકાર	: અમેરિકન		
	રસાયણીઓ, રાેકફેલર, રંગના ઉ					
	ચીનમાં વૈદ્યકીય શિક્ષણ, વિજ્ઞાન					સમાલાયક
sis.	મૈસૂરની સાનાની ખાણા (૧–૨)					સમાલાયક
	स्वराज्य व्यने विज्ञान					હિન્દુસ્તાન
	આપણે આપણા સાહિત્ય માટે શું કર	ી શકાએ	3 .			સમાલાયક
	રામન -	•				શારદા
3 14	બે આત્મવૃત્તાન્તા .	20 1				સમાલાયક
201 Ca211-	Dalon Sin Gallaries on a suit s	wi 6-0 m				

	'કમળાના પત્રા'-ગ્રંથાવલાકન -					સમાલાયક
१६२१	લડનની સ્ત્રીએ					<b>ગુજરાત</b>
1629-22	પ્રવાસ-પંત્રા ઇંગ્લંડના અને અમેરિકાના (	(જીએ। જૂદી	સ્થી) .			સમાલાયક
1622	ઇંગ્લંડ સ્ત્રીઓ માટે શું કરી શકે છે?					હિન્દુસ્તાન
	શેક્સપિયર-જયંતી					નવચેતન
1623-28	અમેરિકાના પ્રવાસ (પત્રો) (જુઓ જુ	દી સ્થી)				સમાલાચક
1628				માટરકાર	अने वीक	ળિક બળ
	વીજળા એક શક્તિ .			. ,,		"
	विज्ञान अहरी - (विभाग)	- *				
	બાસ, રામન (તાપેલ પ્રાઇઝ),	≈હિલિયમ ગ <u>ે</u>	स, श्यमेसिता	સાધક		
	કચુઆર, *મંગળના ગ્રહ, ગુજરા					
	સખાવત, મેરી કારેલીની વિજ્ઞાન	ની કદર, રાસ	તાયણિક હિન્દી	સરાની		
	સ્થાપના, (ઇંડિયન કેમિકલ સાસ	ι.)		- ,,		27
	વિજ્ઞાન એ શું છે? .					કુમાર
	ગુજરાતી પંત્રા અને વિજ્ઞાન					નવચેતન
	નાગરિકતાનાં કેટલાંક સ્વરૂપા					નવચેતન
*	૭મી ગુજરાત સાહિસ પરિષદના વિદ્યા	ન-વિભાગના	પ્રમુખપદેથી અ	પેલ ભાષાય		स्तिका ३५
૧૯૨૫		*	E.			સમાલાયક
	એક અંચેજ તીર્થયાત્રા–૧, ૨,					ગુજરાત
	આપણે ક્યાં છીએ? .					ગુજરાતી
9625	विज्ञानमंहिर विभाग (ब्यूडी स्थी) (१	૯૨૬ થી ૧૯	૩૧ સુધી)	-	. ,,	અઠવાડિક
	અમેરિકા વિષે સંસ્કારા				3.	નવચેતન
	બ્રિટિશ એસોસિયેશન અને ગુજરાતી	સાહિત્ય પરિ	લેલક		The state	વસ-ત
	બ્લિટિશ યુનિવર્સિટીઓ વિષે કેટલુંક				. મુંખ	ઇ સમાચાર
	શિક્ષણમાં વિદ્યાન: કેટલું છે ને કેટલું	જોઇએ?				<b>ગુજરાતી</b>
	અર્વાચીન સંસ્કૃતિ અને ટેલિફાન				. ગુ	જરાતી પંચ
	ઉત્તર ધ્રુવના શોધના કાક્લાઓ					શારદા
9620	આપણી યુનિવર્સિટીઓ - અર્વાચીન ૧	નાવનાદ <u>િ</u> થી	ola Maharia		સમાલાયક	, ગુજરાતી
1610	વાયુયાનમાં પહેલાં પગલાં:૧-૪					શારદા
	માતી અને માતીનું રસાયણ				1	<b>ગુજરાતી</b>
	વિજ્ઞાનવિકાસમાં સ્ત્રીઓના હિસ્સા					<b>યુ</b> ણસુંદરી
	માટાં અને નાનાં .					નવચેતન
	ગુજરાતી પુસ્તકા માટે વર્ગીકરણ યાળ	ता छपर क	ાભિપ્રાવ		-	પુસ્તકાલય
	તાલ અને માપ .					પ્રસ્થાન
क्या निश	ાનાવાળા લેખા વિજ્ઞાનમંદિર લા. ૧ અને :	२मां इरी ५४८	થઇ ગયા છે			

	એલ્યુમિનિયમ .	-				નવચેતન
	૧૪મી ભારતીય વિજ્ઞાનપરિષદ		4			3,ગૃતિ
	પ્રગતિ અને વિદ્યાન .					પ્રગતિ
*	આપણી ખનિજ સંપત્તિ					કુમાર
	'વસન્ત'ના રજતાત્સવ					વસ-ત
1626	ઇડિયન સાયંસ કાંગ્રેસ (સાળમા)		Pri Die			વસ-ત
	ટાગારનું એક વધુ દર્શન: ૧,૨					નવચેતન
	પ્રાથમિક શિક્ષણમાં વિજ્ઞાન				. %	ોરાષ્ટ્ર શિક્ષક
	બે અપૂર્વ શોધા	- 1				શારદા
	હીરા બનાવી શકાય? .	- 14. - 14.			-	ગુજરાતી
	લાહું .		-			બાળમિત્ર
	કાડી અને ડૉ. ફૉરેલ		5.017	77.00	. :	બે ધડી માજ
	आन्तरराष्ट्रीय संशोधन सला					કીમુદ્દી
	રેડિયમ .	50 50				કુમાર
亦	બરફ અને ખાગકનું રક્ષણ					પ્રસ્થાન
	વાશિંગ્ટન કરીથી .					નવચેતન
	વાયુયાનમાં પહેલાં પગલાં					નવચેતન
1626	* केम्स ३६	0.00				કુમાર
	બાળાઓ માટે વ્યાયામની જરૂર					મહિલા-મિત્ર
	વિજ્ઞાન: હિન્દમાં અને ગુજરાતમાં					પ્રસ્થાન
	विज्ञानने। छतिखास					કોંમુલ
*	આઈન્સ્ટાઈન-જયંતી					વસ-ત
	એક્સિન જયંતી					નવચેતન
	ઇફેલ-ટાવર (માધુકરી વિભાગમાં)			,		કુમાર
9630	लारतीय विज्ञान परिषद्द (सत्तरभी)					કોમુદી
	કેટલાંક પરિમાણા					કોમુદી
	: રાયલ રોસાયટી ને રાજપુરુષો					કૌમુદ્દી
	કેટલીક સ્ત્રી વૈજ્ઞાનિકા .				-	ગુખુસુંદરી
	છેલી પરીક્ષા -	200		value .		નવચેતન
4	રામનને નાેબેલ પારિતાેષિક					શારદા
	જયતીએ! .					પ્રસ્થાન
૧૯૩૨	સંત્રહસ્થાના .					ભારતી
1.	· આઇન્સ્ટાઇન : ૧-૨-૩(પાછળથી  પુ	રિતકા	રૂપે-આ૦ અને	तेने। सापेक्षवाह)		કુમાર
	શ્રાઇડર પારિતાેષિકની સ્પર્ધા		•			કુમાર
1634	* ધૂળ ; ૧–૨					નવચેતન
-						

૧૯૩૬ = વિશ્વનું કદ અને વય .					
* આપણા આહાર (ભાષણ)	*			. খান - (પুনিনঃ।	
२०३७ ह्थ .			•		
૧૯૩૮ હાલના અમેરિકાની કંઈક આંખી	(1) <b>6</b> )			. ગુણસુંદ	
૧૯૩૮ હાલના અમારકાના કારક ઝાખા ૧૯૩૯ દૂધ—ખારાક તરીકિ .	200			. નવચેત	
				. ગુજરાત	
૧૯૪૦ માં, હું કચાંથી આવ્યો ? (ટાગાર)	5 5	-		- શાર	
ચમતકારી વીંટી ("નેથન"ના નાટક	તા અક પ્ર	વરા) .	17.	. નવચેત	
(=સર્વધર્મ સમભાવ-૧૯૪૪માં)				<ul> <li>স্টার প্রব</li> </ul>	
૧૯૪૧ * ૭ હિ-દી એફ. આર. એસ.	•			- કુમા	
ચન્દ્રશંકર પંડચાની કવિતા				. શાર	
ગુજરાતમાં પહેલી ઇંડિયન સાયસ	કાંગ્રેસ	-11	. 3	યુજરાત સંશોધન મંડળ	
(૨૯મા બેઠક – વડોદરા)				. ત્રૈમાસિ	
૧૯૪૨ રસાઇનાં મૂળ તત્ત્વા ("રસાઇનું :	રસાયબુ" પ	रुतहनी अवेशह)		. નવચેતન,શાસ	EL
ભાઈ અંબાલાલ .	100	2.	. 5	માસિક "ફાર્બસ સભા	,,
૧૯૪૩ ખારાકની સફકવણી .		. 13	. 3lox	૦ સંશોધન મંડળ ત્રૈમાસિ	ક
ભાઈ વર્મા .				• ગુખુસુંદ	a
૧૯૪૪ ગુજરાતનું વિજ્ઞાનસાહિત્ય (૧–૨)				કુમા	
ં હિંદમાં વિજ્ઞાન .				- કુમા	ર
કાશીમાં ચ્યાનંદશંકરભાઈ				- સ્મારક અં	5
૧૯૪૫ * (૧૯૪૫ની કેટલીક) વૈત્રાનિક શતા	»દીએ <u>ા</u>			. કુમા	2
<ul> <li>સૂકવેલા ખોરાક</li> </ul>		4 1		. કુમા	
∗ ધૂળ વિષે વધુ .		au au		. કુમા	
૧૯૪૬ હિંદમાં વિજ્ઞાન .				. કુમા	
૧૯૪૭ અવતારી પુરુષ (ગાંધીજી)		*		. જીવનપ્રકા	શ
૧૯૪૮ * રસાયણ શાસ્ત્ર એ શું છે?				- કુમા	2
૧૯૪૯ * આલ્ફ્રેડ નાેબેલ .					
* રામન					
* બના જાદુ					
<ul> <li>અરદેશર ખરસેદજ વાડિયા</li> </ul>			100	. યુગદર્શ	ન
૧૯૫૦ * ખીરભલ સહાની .				. યુગદર્શ	ન
∗ ડૉ. હોમી ભાભા     .	•		-	પ્રજાવધુ-ગુજરાત સમા	0
૧૯૫૩ કેટલાંક પુનર્મિલના				. સંસ્કૃ	ત
<ul> <li>ત્રેમન અને ખગાળવિદ્યા</li> </ul>				. સંદે	
<ul> <li>* આઇન્સ્ટાઇનની જ્જમી જયંતી</li> </ul>				. અપ્પંડ આને	3)
• આ નિરાનીવાળા લેખા વિજ્ઞાનમંદિર ભા. ૧ અ	યને રમાં ફર્	ો પ્રકટ થઇ ગયા છે		The rest to the	

१७५४	ખાંડ			Sievo	સંશોધન મંડળ	ત્રમાસિક
	ચન્દ્રશેખર .	00000			સંશોધન મંડળ	
	હારમાન શું ખરેખર રાગ મટાડે છે	2			સંશોધન મંડળ	
	ગુજરાતમાં વિત્રાન-સાહિત્ય	•		3		નવચેતન
	संबंधान .			HOLD STATE		મલવલમ મંડ≈માનંદ
	જગતના મહાન વૈજ્ઞાનિક .					યુડ આવેદ યુડ આવેદ
9644	આઈન્સ્ટાઇન					
	વૈદ્યાનિક મહત્ત્વનાં કેટલાંક અવસાને					પ્રસ્થાન પ્રસ્થાન
	ગાવધનરામ ત્રિપાઠી					ગરવાન ૧ડ આનંદ
	મૃત્યુરમૃતિ (અનુવાદ) .					૧૩ -આવર ૧ડ આનંદ
	માટા મામા (ગા.મા.ત્રિ.)				ગાવર્ધનરામ શતા	
	ગાવર્ધનરામ: સાલવારી અને સમક	ශ්ඨ හය			ગાયવનરાન સતા	भंशृति संस्कृति
			[સ્તિકારુપે)	•		સસ્કૃત
	શતાવ્દી વ્યાખ્યાન (ટૂંકાવેલું)	ાજ્યાવા કુ	it ision)		સંસ્કૃતિ, ફા૦સ૦	South
9648	ગાવર્ધનરામની અપ્રકટ અંગત નોંધા				त्रहात, शब्सव	
9640	सने १६५७ वैज्ञानिक शताव्हीं ये।			31040	સંશા • મંડળ	ભારતી
1610	એક અપ્રકટ આત્મકથન (ગા.મા.ત્રિ			Sole	, सराहि में देश	
1640						સંસ્કૃતિ
(610	લાખંડ					પ્રસ્થાન • ૧૫૯-૧
	ગાવર્ધનરામની નાંધપાથીમાંથી: ૧-૨		•			વનમાધુરી
	ગાવવનરામના નાવપાયામાયા: ૧-૧ ગાવધનરામ-સ્મૃતિ મંદિર			- 4	સ્કૃતિ, વિશ્વમાન	
						માનવ
	લલિતા–ગુણસુંદરી .				•	માનવ
					4-10	
			. 7.			
931		प्रकर पु	स्तरा			
	શ્રીયુત ગાવર્ધનરામ -				. 9690	
	આઇન્સ્ટાઇનના સાપેક્ષવાદ .				. १६३२	
	આપણા આહાર				. १६३७	
	ચન્દ્રશંકરનાં કાવ્યા (સંકલન) .				. 9682	
	વિજ્ઞાનમંદિર–ભાગ ૧ .				. १६५०	
	વિજ્ઞાનમંદિર-ભાગ ર .			19400	. १६५४	
-	Scrap-Book Vol. VII (G	.M.T.)	(સંકલન)		. 1957	
	Scrap Book Vol. I, II, I	III, IV	(G.M.T)	(સંકલન)	. 1959	2 * **
	Scrap Book Vol. IV, V	, VI	(G.M.T.)	(સંકલન)	. 1959	

# પુસ્તિકાએા

	विज्ञानविसात्रना प्रमुभपदेथी ल	ાવણ			. 16	28
	હિન્દ્ર સ્ત્રી મંડળમાં ભાષણ					
	सा० ५०नी सत्धारसभितिना प्र	મુખપદેર્થ	ો ભાષણ		. 70	. पप
	છગનલાલ હે. પંડચાતું આત્મવૃત્				. 90	. पट
	Prince of Beggars				. 19	932
	ग्रावधेनराभनं साधवारी छवन	અને સમ	કાલીન જીવન		- 90	eve.
		प्रव	ાસ-પત્રા			
		න්දි	ડના પત્રેદ			
1621	પટની-લંડનનું એક પરું					સમાલાયક
	अહींनुं भारुं छक्न					સમાલાયક
	આલ્બર્ટ હાલની જંગી સભા					સમાલાયક
	ડનનું "ઝુ"—એક મુલાકાત					સમાલાયક
	ત્રણ નાટચ-પ્રયોગા .					સમાલાયક
	धरिटरेना तहेवार -					સમાલાયક
१६२२	મિં મોટેલ્યુ પાસે .					સમાલાયક
	શેક્સપિયરને ચરણે.					અપ્રકટ
	મેલ્બા (ગાયિકા) -					અપ્રકટ
	शेक्सिपियरने। जन्म हिवस (ज	યંતી)	and have a			નવચેતન
		અમેરિ	કાના પ્રવાસ			
	ઍટલૅટિક મહાસાગર ઉપર					સમાલાયક
	માન્દ્રિયલ-૧, ૨, ૩				70	સમાલાયક
	મેંડ મીર					સમાલાયક
	શુ વિનિગન					સમાલાયક
	ઑટાવા .		- 150 - 120			સમાલાયક
	ટારાન્ટા .	,				સમાલાયક
	નાયેગરા-૧, ૨,					સમાલાચક
	ભફેલા .	100				સમાલાયક
2	સાઇરેક્યુસ					સમાલાયક
	આલ્યની			to the same of		સમાલાચક
9653		358				સમાલાયક
	એડિસન પાસે .					સમાલાયક
		200				

2538	-યૂયોકના કલાસ	<b>ं</b> यह			-		समा देश थड
	બાસ્ટન				,		"
	પાછું ન્યૂયોકે	4					77
	ન્ય્યોકનું છેલ્લું	દર્શન ૧, ૨,			-		"
	ફિલાડેલ્ફીઆ			-		-	77
	,, -1	ગર દર્શન અં	ને વિદ્યય				77
	વાંશિંગ્ટન	•					77
	એલેઝ્ડેડ્રિઆ					-	SHINE
	भाष्टि वरनान			-			SEKIPS SEKIPS
	વાશિંગ્ટન ક્રીય	a -		-		- 4c	अयेतन (१६२८)
	આ લિંગ્ડન (ર	ાષ્ટ્રીય સમશાન	1)			-	અપ્રકટ
	ઇલિનાઇસ યુનિ						अधार
	શિકાંગા						ક્કારાષ્ટ્ર
	ક્રીથી નાયેગ્રા						≥भग्रहर
	35185						अग्रहर
	वंगती सङ्ख						અસહ્ય
7624	<b>લાંશિંગ્ટનમાં</b>						સમાલાયક
1625	અમેરિકા વિષે	સંસ્કારા		-			નવચેતન

# "વિજ્ઞાન-મંદિર"-વિભાગ (Notes & News) અકવાહિક "ગુજરાતી"માં પ્રક્ટ થયેલ

૧૯૨૬ વિદ્વાપરિષદો (પ્રાસંગિક)
ડાં.ની ડિગ્રી અને અમેરિકા
વિમાનોનો ઉપયોગ
ગુજરાત વિદ્યાપીડ અને વિજ્ઞાન
ઑકસ્ફેાંડમાં બ્રિટિશ ઍસોસિએશન
મૂલક મહારાજ ક્રી જય
રાેક્ક્રેલરનાં દાન
હિન્દમાં વિજ્ઞાન પત્રો
ક્રેમ્બ્રિજ યુનિવર્સિટી અને ધ્રુવની શાધખાળ
હવાઈ મુસાફરી
હિન્દનું વાયુશાસ્ત્રનું ખાતું
હંકન યુનિવર્સિટી
મુંબઇમાં સિનેમા ઉદ્યોગ

૧૯૨૭ એક ગુજરાતી રસાયન શાસ્ત્રી (ડૉ. ગજ્જર) ટેલિવિઝન વૈત્રાનિક પ્રતિભા-ભૌગાલિક દષ્ટ્રિએ. ઇંડિયન સાવસ કાંગ્રેસ ૧૪ મી (લાહોર) શિયાળાનાં સંમેલના-પ્રાસંગિક નાંધ. વૈજ્ઞાનિક સંમેલના સામાજિક આરાગ્ય શાસ્ત્ર. "વિજ્ઞાન-વિનાદ" (Review) પા.ગા.શાહ રચિત. ચાથા હિંદી એક, એસ. મેઘનાદ સાહા. हिस्डी विद्यापींड अने इंसपति गुजरात साहित्य-परिषद्द अने विज्ञान (७भी) सीथी उठ्छ धात उठ ? तरता ढिभगिरिया વૈત્રાનિક સંશાધન માટે અમીરી સખાવત (બર્મા એાઇલ) સાહિત્ય પરિષદ અને વિભાગા હેખ્ર યુનિવર્સિટી નિકિયાદ સાહિત્ય-પરિષદના વિજ્ઞાન-વિભાગના પ્રમુખ-શ્રી. નાયક ૧૫મી સાયંસ કાંચેસ (કલકત્તા) પ્રાચીન કાળમાં કાય. युनिवर्सिटीओ (उत्तर प्रान्तनी) અમેરિકામાં વિમાન વ્યવહાર જદુનાથ સરકારના સંદેશ (મુંળાઇ યુનિવર્સિટી-કાન્વોકેશન) બે મ્હાટા વિજ્ઞાન-શાસ્ત્રીઓનાં કનક-લય્ન-૧. ઓલિવર લાજ ૧. પ્રાે હેન્રી આર્મરટ્રાંગ. શેફીલ્ડ યુનિવર્સિટી જયકુષ્ણ ઇન્દ્રજી-ગુજરાતી વનસ્પતિશાસ્ત્રી

શેફીલ્ડ યુનિવર્સિટી જયકૃષ્ણ ઇન્દ્રજી–ગુજરાતી વનસ્પતિશાઓ આગ્રા યુનિવર્સિટી રે૦ કેનન ડેવિસ બનારસ હિંદ યુનિવર્સિટી યુજેનિક્સ વિદ્રત્યવિદ્યા (પાઝાંગિક)

૧૯૨૮ વિદત્પરિષદા (પ્રાસંગિક) ઉત્તરાયણ અને પંચાંગશુદ્ધિ ઝુજરાત માટે વિજ્ઞાન પરિષદ

	वेधः अने विद्यान		
	જયકૃષ્ણ ઇન્દ્રજીની વધુ કદર		
	ગુજરાતમાં વિશાન		2.554
	ગુજરાતમાં વિશાન પ્રચારનું કામ		2.99
	ત્રાં લારાં		. 1.81
	બ્રિટિશ એસોસિએશન.		127 (38)
	સાસાયટી ઑફ કેમિકલ ઇન્ડસ્ટ્રીઝની અમેરિકા–સફર		1,7329
	વાયુશાસ્ત્રનું નવું મથક–પૂનામાં	1 .	
	પૃથ્વીની ઉમર	topoliti e da ex	
	ઇન્ડિયન કેમિકલ ઈંડરટ્રીઝ		0.00
	હિંદી विज्ञान अने युरोपीय सन्भान (भास-अंड्र-आर.अंस.)	2011-0803	3000
	પ્રોફેસરના પગાર અને પદ	The state of the s	1550
	લાંડે સિડેનહામ		
	વિગ્રાનક્ષેત્રના વીર		
	રાૅક્ક્રેલરની સખાવત–હિંદમાં		1200
	નવમી ગુજરાતી-સાહિત્ય-પરિષદ	1019	7750
	ચીનમાં વૈત્રાનિક જાગૃતિ		
	નવમી સાહિત્ય પરિષદમાં વિજ્ઞાન	0 -5	
	પ્રકાર્શ નાંધા	in the section of	130
	ત્હમે જાણા છા? (General Knowledge)	1"	
tere	'ફાક-લાર સાસાયટી'ની જ્યુળિલી કાંગ્રેસ.		**
	લંડનની કિંગ્ઝ કાલેજ		3.9
	કારખાનાંઆને લાંખી સેવાની કદર (મિડલેંડ ફેક્ટરી, મેટલ કુપ)	50 //	.49
	અકસ્માતા (આંકડાઓ)		
	પ્રેસિડેટ ફ્લર	- 1 to	1.19
	હિંદી વિજ્ઞાન શાસ્ત્રીઓ–રામાનુજન, રાય, બાસ, રામન.		
	૧૭મી ઇંડિયન સાયંસ કાઁગ્રેસ–પ્રયાગ	and the second	
	લડાઈનું બીજ (ડૉ. હેન્કીન)	20 0 1	1 20
	ટાઇક્સ તાવનું વાહન (ડૉ. નિશ્રેલ)		The second
1639	રામનને તાેબેલ પરિતાપિક		
	શિયાળાનાં વિદ્ગત્સંમેલના (પ્રાસંગિક)		
	ભારતવિજ્ઞાનપરિષદ—નાગપુર		
	ડૉ. લેન્ડરટાઇનર		
	ત્રાેંગ હાન્સ ફિશર		

# Dr. K. C. Panáya's Articles (Published)

	22. 41. 0. 4 41			
1917	Science in Agra			S. J. C. Mag.*
	Some examination humours			S. J. C. Mag.
1918	The Agra Scientific Society (Records & Re			S. J. C. Mag.
1919	Sugar problem in India			Modern Review
1920	Govt. of India State scholarships			S. J. C. Mag.
1924	Some of our superstitions regarding West	ile er		S. J. C. Mag.
	"The Union Society's Drama" (Criticism)			S. J. C. Mag.
	A Brief Sketch of the Life of Tansukhra	m M. Tr	ipathi	
	in the Introduction to notes on Kuttani I	latam .		Kuttani Matam
x926	Examinations			S. J. C. Mag.
	Spirit of Science	teller . "		S. J. C. Mag.
1927	Presidential address (Reception Committee	) 6th U.	P. Social	
	Conference			Reprint(Booklet)
	Indian Science Congress at Lahore .			S. J. C. Mag.
1931	The Last Examination			S. J. C. Mag.
	Herbert Mark-(A Tribute)	4 2	100	S. J. C. Mag.
1932	The Prince of Beggars			Malaviyaji Com.
				Volume.
1933	"The Hollands" (A Tribute)			S. J. C. Mag.
1935	Research in Our Chemistry Department			S. J. C. Mag.
	"Full many a gem-" (Examination humo	ours) .	F1 E 15	S. J. C. Mag.
1940	In memory of Lalit Mohan			S. J. C. Mag.
1943-	44 Indian F. R. S. I & II	THE NAME OF	In the state of	S. J. C. Mag.
1946	Canon Sully (An Appreciation)		South and	S. J. C. Mag.
1947	Women in Science ( f . b	par Tape	Se Est	S. J. C. Mag.
1947	Gandhiji-An Appreciation		1. 10124	S. J. C. Mag.
1956				P. E. N.
	Review-"Jwalant Agni"			P. E. N.
	Review—"Jwalant Agni"  Notes & news—centenary of G. M. Tripat The Literary Scene in India (Gujarati)	thi .		P. E. N.
1957	The Literary Scene in India (Gujarati)	revision.		P. E. N.
1958	Reminiscences of Banglore Institute	* *		News Bulletin of
		(2012	T. E. S. P. LEVI	Indian Institute
		72	te po	of Science
				hans of
				and her
				and A
				- N
			BE 17-18-19-19-19-19-19-19-19-19-19-19-19-19-19-	

<sup>\*</sup>S. J. C. Mag. St. John's College Magazine

10) 0 10 A

# K. C. P.'s Articles-translated by others (in Hindi)

Y025	गुभ कामना					आर्य	
The second second second	वर्फ और खुराक की रक्षा		2			विशाल भारत	
1920	एडिसन साहब से मुलाकात				- West	विशाल भारत	
1050	रसोई के मल तत्त्व .					विशाल भारत	

## Scientific Research Papers-Published

# 1 Main title—Condensation of Aldehydes

	(111 1	Sub-titles		20.00				Parts
т	With	Malonic acid				- 3	 2	I to XXV
		Amides .			-		1 40	I to XVI
		Malon-anilic acid					*	I to X
		malon-toluic acid						
5	With	B-Keto-esters						I to III
100	- 35							

(+ Some unpublished papers)

The state of the s

Il I Synthesis of 3 amino-coumarin

to a facility of the same of the

2 A note on the main constituents of-I Dried rind of Garcinia Gambogia, 2 Amchur (Dried mango).

### 111 (Theses-Unpublished)

Chemical examination of Luffa Echinata & Luffa Graveolens Condensation of Fluorene and some of its derivatives (nine) with 36 aldehydes

A CONTRACT OF THE PARTY OF THE

to the policy of the second of

are the first than the second

### ABOUT THE CONTRIBUTORS

Shri Ramprasad Bakshi is the retired Principal of Sheth A. P. High School, Bombay, who even in the midst of his multitudinous duties, managed to find time for his literary studies and pursuits. His writings are of the nature of literary critiques.

Shri Bachubhai Rawat who has compiled, from materials made available to him the illuminating sketch of Dr. Pandya's life and literary activities, is the able editor of the well-known Gujarati monthly "Kumar". He is a distinguished journalist, a man of letters and was a member of the Legislative Council of Bombay State.

Shri Ravishanker Raval, the leading artist of Gujarat, having to his credit the renaissance movement of art in Gujarat, is aptly known in his province as the "Kala Guru". He is also the founder and was the first editor of "Kumar". He is an able critic of Art and occasionally of literature also. He visited Eastern Europe and Russia as a member of the Peace Conference in Vienna in 1952.

Prof. Upendra Pandya, a younger brother of Dr. Pandya, is Professor of Gujarati at Rajkot. He occupies a position of prestige in the field of letters as the compiler of Goverdhanram Centenary Volume, as the author to the abridged version of "Sarasvatichandra" and as a poet also.

Dr. Jivaraj Mehta, earned a high reputation as the Dean of G. S. Medical College as well as K. E. M. Hospital in Bombay (from 1925 to 1942). He is the real father of these two institutes. He had been the physician for Gandhiji and finally changed over to Politics. He was appointed first as the Minister of Health and then of the Public Works and Finance Depts. of Bombay State. Now, on the birth of the New Gujarat State, he has been selected as its Chief Minister.

Shri Sanmukhlal J. Pandya is the retired General Manager of the Scindia Steam Navigation Company, a widely travelled connoisseur of art, co-editor of the two latter volumes of Shri Goverdhanram's Scrap Book and deeply interested in Sanskrit and Gujarati literature. Shri Pandya is a near relation of Dr. K. C. Pandya.

Dr. N. M. Shah is at present Professor of Chemistry at St. Xavier's College, Ahmedabad. He is the author of a good many scientific research papers, of a number of

popular books on scientific subjects and also of text books of science. By means of his numerous articles he has ably demonstrated how well scientific knowledge can be presented through Gujarati.

Shri Anantray Rawal, till now Principal of the V. C. Arts College, Jamnagar, and at present research officer in The Directorate of Languages, Gujarat State, is a well-known Gujarati Scholar and critic, remarkable for deep and wide erudition and for unbiassed balanced judgement.

Shri Himmatlal Anjaria who made his name by the compilation of "Kavya-madhurya" - an anthology of Gujarati Poetry purporting to be on the lines of Palgraue's Golden Treasury-is a retired educationist and author of a history of Gujarati Literature, and of several compilations.

Shri Gulabdas Broker. Though born in a family of businessmen and a businessman himself, Shri Broker is a votary of Literature-both English and Gujarati. He has published several collections of his own short stories and plays. He is a well-known critic also.

Shri Popatlal G. Shah an old friend of Dr. Pandya and, like him, a Scientist devoted to literature, began his career as a Professor of Science and ended it as Accountant General in Bombay State. He is one of the founders, the present President and the chief prop of the Gujarat Research Society. He has compiled a Dictionary of Gujarati Scientific Terminology.

Dr. Ramanlal Yajnik. Having been Principal of the Dharmendrasinhji Arts College of Rajkot, he rose to be the Director of Education of Saurashtra from which post he retired, but only to undertake and carry through successfully organisation of Colleges in Africa and Gujarat. He got his doctorate by his work on Indian Dramatics. Dr. Yajnik, we regret to say, expired while this book was in press.

Shri Indulal Yajnik. A scholar who left that field for politics and a man of singularly independent thinking. Shri Yajnik has recently staged a glorious comeback to the domain of literature by publishing the three volumes of his autobiography, probably the best Gujarati autobiography after Gandhiji's.

Shri Chunilal Madia is a young but a leading short story writer and novelist of Gujarat, a journalist, a poet and a critic. He holds an important post in the United States Information Services and as such has been to the United States and other foreign lands.

Shri Shankerlal Banker. An enthusiastic and prominent worker in the Home Rule League and the Bombay Provincial Committee, came in close contact with Gandhiji. And thereafter, he devoted himself to the cause of labour and to propagation of Khadi. He has been taking a deep keen interest and giving guidance in the problems of labourers and in Khadi work even after his retirement.

Shri Suresh Dikshit was Professor of Botany at the Wilson College, Bombay. He has written a book on that subject and several articles. He joined the army from which he retired as a Major and joined the New India Insurance Company as an Instructor to the class of the trainees for that Company.

Shri Bhanushankar Yajnik is retired Income Tax Officer. He is a cousin, and was a class-mate for some time, of Dr. Pandya.

Shrimati Malatiben Dave, a niece of Dr. Pandya, is a Montessori teacher and an occasional broadcaster of radio-talks for ladies. She writes short stories and contributes articles pertaining to the behaviour of children and the way to train their minds.

Shrimati Champakben Yajnik, is the eldest amongst the surviving sisters of Dr. Pandya who can write about him with a sister's love.

Shri Manjulal Sevakial Dave, worked successively as Secretary in the Judicial Department of Baroda State and District and Sessions Judge (Mehsana Dist.). He was Legal Remembrancer and then, Secretary to Law and Justice Ministry, Saurashtra. He is author of the books, "Ganapati and Ganapatya" and "The Various Indian Eras".

Dr. A. W. Davies, is the builder of St. John's College, Agra, where Dr. Pandya spent 38 years of his life. He is at present at Gloucester, retired from its Deanship. He had been the Dean of Worcester also. He joined S. J. C. in 1909, and was the principal of that institute from 1913 to 1928. He was the first Vice-Chancellor of Agra University in 1927.

Dr. T. D. Sully, very rightly called "Ajata-shatru" (one whose enemy was not born) by Dr. K. C. Pandya, had been with him in the St. John's College, during almost the same period. Joining in 1912 as a Professor of Logic and morals., Philosophy retired as the Principal in 1948 (from 1933).

Dr. S. S. Deshpande, an old friend and a colleague of Dr. Pandya, has devoted his life to Research, in Organic Chemistry. After working as a professor in Indore and Agra, he became the Director of Jiwaji Industrial Research Institute at Gwalior. At present, after retiring, he is still guiding the research work at Holkar College, Indore.

Shri Gangaprasad Mehta was Professor of History in Central Hindu College and also in the Banaras Hindu University. From 1917 to 1930, while still a professor, he applied himself to research work in Ancient Indian History and Culture. Noteworthy

